

## Hof: Rost van Tonningen krijgt te veel pensioen

DEN HAAG - Het recht op pensioen van de weduwe Rost van Tonningen is te hoog en de herziening van het pensioen in 1956 is onrechtmatig. Dat heeft het gerechtshof in Den Haag gisteren beslist in een civiele procedure tegen de Staat.

Het pensioen van de 'Zwarte Weduwe', en met name de diensttijd-doortelling, steunt op een onjuiste grondslag. Zij geniet een te hoog pensioen dank zij een onterechte doortelling van ruim 13 jaar.



● Han Berger

SITTARD - Het bestuur van Fortuna Sittard heeft gisterochtend trainer Han Berger met onmiddellijke ingang op non-actief gesteld. De beslissing werd aan de spelers meegedeeld door voorzitter Jos Kreyn. Training en coaching worden voorlopig waargenomen door de assistenten Dick Voorn en Tiny Ruys.

Zie verder pagina 23: 'GRIEKSE TOESTANDEN'

## Geweld mijnwerkers in Boekarest houdt aan Leger Roemenië in paraatheid

BOEKAREST - De Roemeense regering heeft gisteravond verklaard dat het leger in het hele land in paraatheid wordt gebracht en 'oorlogsammunitie' wordt uitgedeeld in antwoord op de rellen in de hoofdstad Boekarest.

Dit heeft de staatstelevisie gemeld, die wordt omsingeld door duizenden mijnwerkers en andere demonstranten die het aftreden van president Ion Iliescu eisen. Volgens de verklaring heeft het ministerie van Defensie besloten de troepen ammunitie te geven en in te zetten bij de bescherming van belangrijke overheidsgebouwen en installaties. 'Het leger mag met scherp schieten in overeenstemming met de wet', aldus het communiqué.

De mededeling kwam na een nieuwe dag van geweld in Boekarest. Duizenden Roemeense mijnwerkers, die gisteren het ontslag van premier Petre Roman gewelddadig afdwongen, bleven daarna doorgaan met hun protesten. President Iliescu verklaarde op televisie dat hij het ontslag van Roman aanvaardt en liet weten een overeenkomst met de mijnwerkers bereikt te hebben over hun terugtocht. Maar duizenden mijnwerkers wilden niets weten van een overeenkomst en bleven betogen.

Voor het regeringsgebouw eisten ongeveer 2.000 tot 2.500 mijnwerkers het vertrek van Iliescu. Mijnwerkersleider Miron Cosma drong er bij hen op aan naar huis te gaan omdat 'de taak is volbracht'. Zijn woorden werden echter door velen genegeerd.

## CDA-Limburg laaiend op Gabor

door theo sniekers

DEN HAAG - Het CDA-Limburg is laaiend op staatssecretaris D. Gabor van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij. In een brief aan de landelijke partijtop heeft het bestuur van het CDA-Limburg uitspraken van het hoofdkantoor van de Algemene Inspectiedienst (AID) in Kerkrade 'volstrekt onaanvaardbaar' genoemd. Gabor heeft inmiddels schriftelijk laten weten zijn uitspraken als 'particulier persoon' en niet als bewindsman te hebben gedaan.

Zie verder pagina 15

● Van Rey: 'Gabor trekt keutel in'

## GAK-directeur weer in functie

HEERLEN - Directeur mr. Mart van Stralen van het GAK-districtskantoor in Heerlen is sinds gisteren weer in functie. De hoofdinspectie van het Gemeenschappelijk Administratiekantoor in Amsterdam, die Van Stralen afgelopen vrijdag voor onbepaalde tijd op non-actief had gesteld, heeft die sanctie gisteren opgeheven. Dat heeft de hoofdinspectie van het GAK gistermiddag laten weten.

Directe aanleiding tot de strafmaatregel was de zware kritiek die Van Stralen verleden week publiekelijk heeft geuit op de wijze waarop instanties als bedrijfsverenigingen en het GAK uitvoering geven aan de wao-uitkeringen. In een interview met dagblad De Limburger hekelde de GAK-directeur met name de 'contra-productieve' rol van de sociale partners - werkgevers en werknemers - in de besturen van die uitvoeringsorganen.

Zie verder pagina 15

● Van Stralen verwerpt inhoud van interview

## Naast felle kritiek ook begrip voor staat en vliegveld Beek Hof tolereert nachtvluchten

door eric van dorst

DEN HAAG/GELEEN - Nachtvluchten op vliegveld Beek zijn in strijd met de wet en dus onrechtmatig, maar ze mogen blijven plaatsvinden totdat voor de huidige Noord-zuidbaan geluidzones vastgesteld zijn. Dat moet wel zo snel mogelijk gebeuren door de overheid, die omwonden van het vliegveld jarenlang rechten onthouden heeft en aan hun belangen voortaan daadwerkelijk aandacht moet gaan besteden. De staat hoeft echter niet over te gaan tot uitbetaling van forse dwangsommen, die zij gevorderd hebben omdat het reeds uitgevoerde isolatieprogramma volgens hen onvoldoende bescherming biedt tegen nachtelijk vlieglawaaï.

Het Haags gerechtshof heeft een en ander gisteren bepaald in een arrest in twee procedures over nachtvluchten op vliegveld Beek en over het aanvullend isolatieprogramma dat in de omgeving van de luchthaven uitgevoerd is. De staat en de Vereniging geen uitbreiding vliegveld Beek hadden de procedures over en weer tegen elkaar aangespannen.

Bij de behandeling van het belangrijkste onderdeel van het vonnis - de bodemprocedure van de vereniging tegen het gebruik van nachtvluchten op 'Beek' - verwijt het hof de overheid de wet en eerdere waarschuwingen van de hoogste rechters in dit land jarenlang aan zijn laars te hebben gelapt.

Het hof vindt evenals de vereniging dat alle sinds 1981 afgegeven nachtvluchtenbeslissingen onrechtmatig zijn, omdat de staat voor vliegveld Beek nog steeds geen geluidzones heeft vastgesteld. Daartoe heeft de staat zich in 1978 door een wetwijziging wel zelf verplicht.

### Gehoopt

Hoewel de vereniging dit vurig had gehoopt, verbindt het hof daaraan niet de consequentie dat de nachtvluchten moeten stoppen totdat het gebied rond de huidige Noord-zuidbaan gezoneerd is.

'Een plotselinge en absolute stillegging van het nachtelijk luchtvaartverkeer, zoals de vereniging wellicht op basis van de onderhavige uitspraak geneigd zal zijn alsnog te eisen, kan naar het oordeel van het hof onmogelijk worden verlangd. Staat en luchthaven kunnen nu eenmaal geen ijzer met handen breken', aldus het hof in zijn arrest.

Zie verder pagina 15  
● Rijk heeft bakens bewust niet verzet



## Doorbraak in gijzelingsaffaire inspectieteam VN leggen zich neer bij voorwaarden Irak

NEW YORK - De Verenigde Naties hebben zich neergelegd bij een Iraaks voorstel ter oplossing van het conflict rond de 44 VN-inspecteurs die sinds drie dagen in Bagdad worden vastgehouden nadat zij bewijzen hadden gevonden voor het bestaan van een Iraaks atoomwapenprogramma.

Irak had gezegd het inspectieteam van het Internationaal Bureau voor Atoomenergie zijn gang te zullen laten gaan als de inspecteurs erin zouden toestemmen alle documenten die zij in beslag hadden genomen te catalogiseren.

'Het team moet in staat worden gesteld onmiddellijk met de documenten te vertrekken en is bereid een inventaris op te maken', zei de Amerikaanse VN-ambassadeur Thomas Pickering. 'Alle documenten en films blijven in handen van de inspecteurs. Daar verandert door het maken van de inventaris niets aan.'

Het besluit van de V-Raad lijkt een doorbraak in de hachelijke situatie van het 44 leden tellende VN-inspectieteam dat in Bagdad op een parkeerplaats omsingeld wordt gehouden door Iraakse troepen.

Terwijl het VN-team op een parkeerplaats bij het gebouw van de Iraakse Commissie voor Atoomenergie, werden in heel Irak door de regering georganiseerde demonstraties gehouden waarbij de VN-inspecteurs werden uitgemaakt voor spionnen. 'Dood aan de vijanden van Irak', schreeuwden de demonstranten volgens het Iraakse persbureau INA.

(ADVERTENTIE)

**Snooker- en Biljartcentrum Landgraaf**  
Sunplein 4 (kern Nieuwenhagen)  
Tel. 045-327772

Zaterdag 28 en zondag 29 september opent Snooker- en Biljartcentrum Landgraaf zijn deuren.

SASKIA SMITS, een van Nederlands beste snookerspeelsters zal diverse demonstraties verzorgen.

Verder is iedereen vanaf 11.00 uur welkom om gratis kennis te maken met de snookersport of om een balletje te stoten op een van onze pool- of caramboletafels.

(ADVERTENTIE)

**CASINO FLAIR**  
"ONDER NIEUWE LEIDING"  
Iedere dag geopend van 14.00 tot 04.00 uur.  
Tot uw beschikking staan:

- \* vijf speelafels (min.-inzet DM 1,-)
- \* bewaakte parkeerplaats
- \* Gratis hapjes en drankjes
- \* vriendelijke bediening

\* IEDERE DAG AANTREKKELIJKE GELDPRIJZEN  
\* 's MIDDAGS VAN 14.00 TOT 16.00 UUR BIJ EERSTE WISSEL VAN f100,- f10,- EXTRA.

Wij heten u van harte welkom en wensen u een aangenaam verblijf.

**TOT ZIENS in CASINO FLAIR**  
Fockertstraße 11, Herzogenrath (stad), Tel.: 0949-2406-5349

Schwarzenegger keihard terug  
PAGINA 2

Staking Volvo gaat toch door  
PAGINA 15

Geval wao-fraude Sittard 'incident'  
PAGINA 17

## Burgemeester breekt studie in Maastricht af

BEEK EN DONK - Burgemeester mr. Ch. Hustinx van Beek en Donk stopt met zijn cultuur- en wetenschapsstudie aan de universiteit van Maastricht.

Hij heeft hiertoe besloten nadat er vanuit de gemeenteraad felle kritiek was geuit op zijn onlangs aangevangen studie. Hustinx heeft de raad gisteren van zijn beslissing op de hoogte gesteld.

Volgens de burgemeester gaat de studie niet ten koste van zijn functioneren als burgemeester. Het tegendeel is naar zijn mening eerder waar. De voltallige gemeenteraad is het daar niet mee eens.

De fracties in de gemeenteraad vinden dat de studie de druppel is die de emmer doet overlopen.

De raad vindt dat de burgemeester al veel langer onvoldoende aandacht besteedt aan maatschappelijke gebeurtenissen in de gemeente.

Door de studie, waarvan de colleges twee dagen per week duren, zou de burgemeester daar helemaal geen tijd meer voor hebben, aldus de raad.



ONBESTENDIG  
Het lagedrukgebied dat ons de laatste dagen plaatselijk veel neerslag bracht is nu weggetrokken naar Midden-Zweden. Achter dat lagedrukgebied wordt vandaag onstabiele lucht aangevoerd waarvan vooral in de ochtend veel bewolking voorkomt. Later, na de middag, komen er geleidelijk ook opklaringen voor. Aangezien de lucht onstabiel van karakter is moeten we ook rekenen op buien, mogelijke met onweer. In de avond wordt de buigheide onderbroken door een zwakke rug van hogedruk. De wind is zwak tot matig uit westelijke richtingen en het wordt niet veel warmer dan 16 graden. Van nacht daalt de temperatuur naar 10 graden.

Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

VANDAAG:  
van op: 07.33 onder: 19.28  
naan op: 20.24 onder: 12.08

Gourmet Express door Nederland



**STAP BINNEN BIJ DURLINGER**  
uw eigen stijl in schoenmode

STERK IN MERKEN

## limburgs agblad de duidelijke krant

Nu twee weken gratis

Ja, die duidelijke krant wil ik hebben! Noteer mij als abonnee.

Naam: .....  
Adres: .....  
Postcode/woonplaats: .....  
Telefoon: ..... (voor controle bezorging)  
giro/banknummer: .....

De eerste twee weken ontvang ik de krant gratis.

Daarna betaal ik O per kwartaal f 79,20 O per maand f 26,40

Stuur mij O de machtiging voor automatisch betalen,

Ik ontvang dan de handige, fraaie memo-kubus.

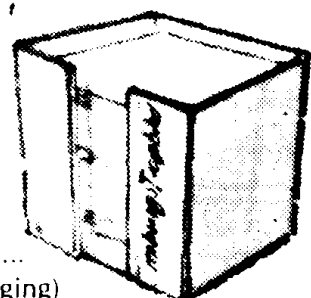
O een acceptgirokaart

De afgelopen drie maanden heb ik geen L.D. (proef-abonnement gehad).

Deze bon in open enveloppe zonder postzegel zenden naar:

Limburgs Dagblad,  
Antwoordnummer 46, 6400 VB Heerlen

of bel gratis 06-0229911



27-9

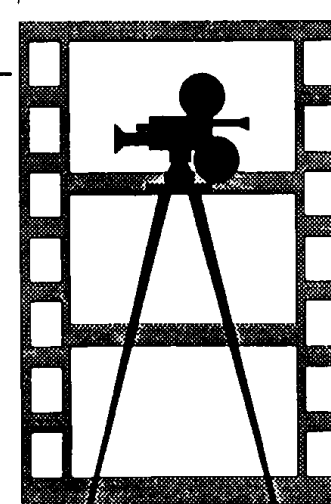
In...

elke dag

voor ~ uur

in de bus





● Scott Glenn

Scott Glenn over kritiek op 'Backdraft'

## 'Deze film is als achtbaan op kermis'

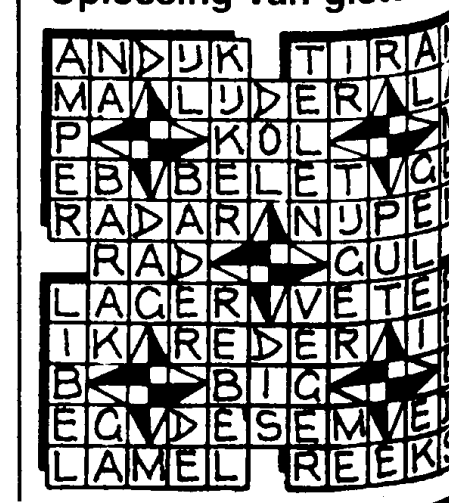
'Backdraft' mag dan lekker draaien, filmcritici raken van deze brandweerfilm nauwelijks in vuur of vlam. Hollywood-ster teur Scott Glenn, die naast sterren als Kurt Russell, William Baldwin, Donald Sutherland en Robert De Niro in de film is te zien, zit er niet mee. „Voor films als 'Backdraft' is het niet belangrijk wat de critici ervan vinden. Het gaat erom of er mensen komen. Het is een 'zomerfilm' en die worden voor de kassa gemaakt.”

Of hij niet liever rollen speelt met wat meer diepgang dan die van brandweerman John Adcox in 'Backdraft', dat was de vraag. „Van meet af aan is gezegd, dat 'Backdraft' vier hoofdrolspelers heeft en dat zijn regisseur Howard en drie anderen. 'Backdraft' is puur amusement, net zoals de achtbaan op de kermis. Maar er zat voor mij genoeg ontwikkeling in het karakter van Adcox om iets van die rol te maken. Het probleem bij een film als deze is, dat als je teveel van je personage laat zien, je teveel prutsjeft van wat de regisseur geheimzinnig wil houden.”

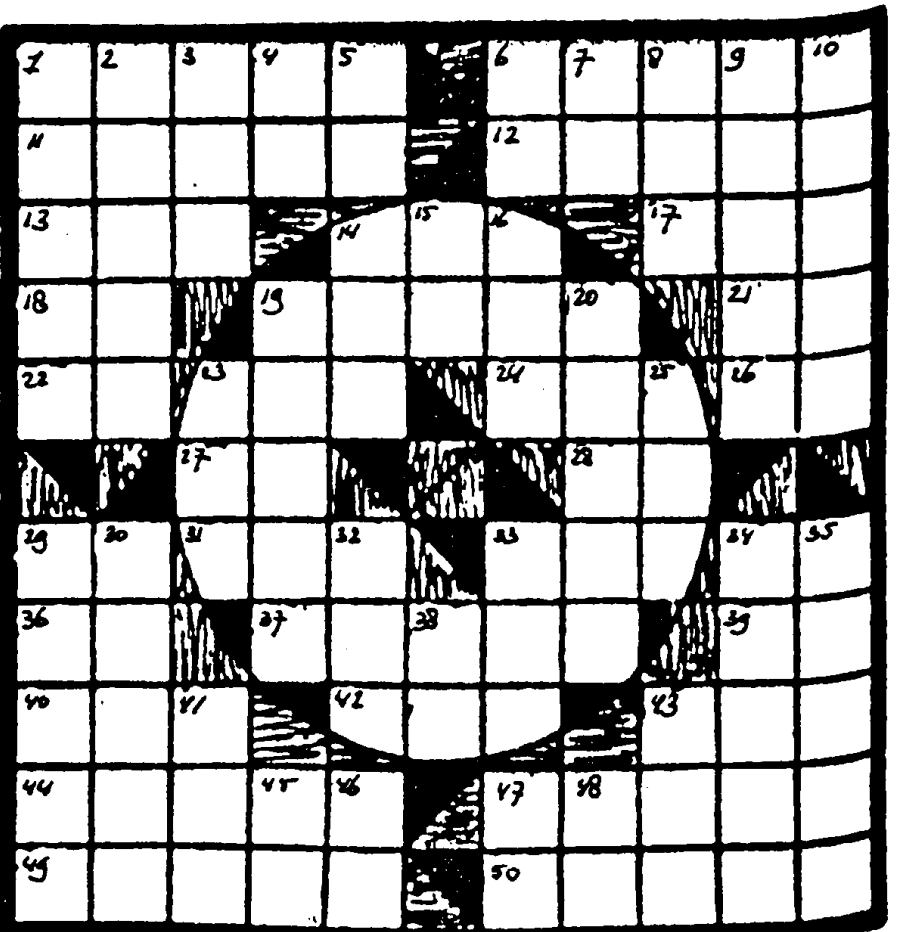
„Het is overigens wel zo dat ik liever rollen speel die gaan over intermenselijke relaties. Mijn meest recente rol was er één voor een Amerikaanse televisiefilm, 'Mara', die twee maanden geleden is opgenomen in Parijs in de regio van de Brit Mike Figgis. Het is een 25 minuten durende verfilming van een verhaal van Henri Miller en de enige mensen erin zijn ik en Juliet Binoche. Het gaat over een verhouding die Miller had met een Franse

Nog te zien in Studio Anders Geleen, Mabi Maastricht, Maastricht Heerlen

Oplossing van gisteren



## puzzel van de dag



**Horizontaal:** 1. aanwezigheid elders; 6. tropenvogel; 11. vest; 12. nonsens; 13. edel; 14. bitterheid; 17. persbureau; 18. ondernemingsvorm; 19. adellijke titel; 21. aartsbisdom; 22. in; 23. kledingstuk; 24. zeewater; 26. de oudere; 27. ter plaatse; 28. onder andere; 29. jongensnaam; 31. toiletartikel; 33. koud; 34. kindergeluid; 36. uitroep; 37. behaagziek; 39. en volgende; 40. hevig; 42. nauw; 43. priester; 44. pl. in Engeland; 47. plakband (meerv.); 49. kunstenaar; 50. pl. in Rusland.

**Verticaal:** 1. politiemans; 2. geliefd; 3. riv. in Frankrijk; 4. dieregel; 5. hetzeldzame; 6. reeds; 7. bevel; 8. vogel; 9. pl. in Colombia; 10. pl. in België; 11. stof; 15. slee; 16. ongebonden; 19. figuur; 20. bijwoord; 23. gezet; 25. stevig; 29. pl. in België; 30. hoofddeksel; 32. vermoed; 33. wig; 34. splitsen; 35. vaartuig; 38. kanon; 41. verlaagde toon; 43. el. in de O. Oceaan; 45. lidwoord; 46. de oude; 47. tantalium; 48. spil; 49. kunstenaar; 50. pl. in Rusland.

# Special effects maken 'Terminator 2' angstaanjagend Arnold spectaculair terug



● Arnold Schwarzenegger

„I'll be back” is de bekendste Amerikaanse zin die Arnold Schwarzenegger met zijn dik Oostenrijks accent in zijn carrière mocht uitspreken. Het kwam aan het slot van de in 1984 gemaakte Terminator, de film die hem definitief tot superster maakte, als de door Arnold gespeelde slechte robot in duizenden schroefjes en moertjes is gedemonteerd door de helden van de film.

Deze zomer was het „I'll be back” te horen aan het eind van de voorfilm voor Terminator 2: Judgment Day, waarin we zagen hoe Arnold als robot weer in elkaar gezet werd. En nu is het zover. Arnold is inderdaad terug in Terminator 2: Judgment Day, groter en beter in een mooier, spectaculairder vervolg op de fameuze science fiction film waarin een robot uit de toekomst terug kwam om te voorkomen dat een rebellenleider geboren zou worden. Linda Hamilton was de gelukkige moeder die van niks wist en een film lang achtervolgd werd door een moordlustige Arnold. Ook uit de toekomst teruggestuurd was Michael Biehn, een van de mensen die de nucleaire wereldoorlog van 1997 heeft overleefd en nog tegen De Machines vecht om Arnold's werk in 1984 onmogelijk te maken. Tot zijn grote schrik merkte hij dat Linda nog van geen kind wist of wilde weten en na dat probleem via een gelukzalige nacht uit de wereld geholpen te hebben, offerde Michael zich ook nog op om Arnold te vernietigen.

## Naakt

Te vergeefs, zo lijkt het aan het begin van deel 2, want we zien weer een naakte Arnold plotseling ergens in de buurt van Los Angeles op straat opduiken. Na wat snelle kleren en een dito motor gepikt te hebben gaat hij op zoek naar het inmiddels 10-jarige zoonje van Linda Hamilton. Hij wordt op de hiel gezeten door een eveneens uit het niets verschijnende naakte man. James Cameron, de producent, regisseur en co-scenarioschrijver van beide films, weet hoe je een vervolg moet maken. Gewoon de hele eerste film opnieuw maken. En voorzichtig voortdurend nieuwe elementen blijven toevoegen. Het eerste nieuwe element is dat Arnold deze keer een goede terminator speelt, gestuurd vanuit 2029 door rebellenleider John Connor zelf om John Connor in 1994 te beschermen.

Dan treedt automatisch de tweede verandering in werking, de tweede naakte man is deze keer niet de 'good guy', maar een verbeterde Terminator, de T-1000. Deze kan heel wat meer special effects laten zien dan Arnold's inmiddels sterk verouderde T-800. Aan de nieuwe special effects is een groot deel van het veelbesproken budget opgegaan, want deze vernieuwde Terminator bestaat uit een vloeibaar metaal dat alle vormen kan aannemen waarmee het in aanraking komt. Nog een verandering is dat Arnold

zijn beroemde one-liners moet delen met John Connor, gespeeld door de 13-jarige Edward Furlong, die menige scène steelt van zowel de special effects als zijn medespelers. Moeder Linda Hamilton zit in een psychiatrische inrichting, waar ze terecht is gekomen, omdat ze haar jonge zoonje een guerrilla-opleiding gaf en de autoriteiten waarschuwde voor de komende nucleaire vernietiging en wilde verhalen afstak over Arnold, de T-800 die haar wilde vermoorden.

Tot het einde gaat Cameron zo door

## Meeste prijzen naar 'Bij nader inzien' Prospero's Books krijgt Gouden Kalf

UTRECHT - De speelfilm 'Prospero's Books' van de Nederlandse producent Kees Kassander is gisteravond tijdens het Film Gala 1991 in Utrecht bekroond met het Gouden Kalf voor de beste Nederlandse speelfilm van het afgelopen seizoen. Hoewel de film, die is gebaseerd op Shakespeare's 'Tempest', een Nederlandse productie is, tekende de Brit Peter Greenaway voor de regie.

Ook de Nederlandse artdirectors van deze film, Jan Roelfs en Ben van Os, werden onderscheiden: Zij kregen de vakprijs 1991, die dit jaar in de categorie art-decoration werd toegekend.

De meeste Gouden Kalveren gingen naar 'Bij nader inzien'. Frans Weisz (regie), Porgy Fransen (acteur) en Loes Wouterson (actrice) ontvingen gisteravond een Gouden Kalf voor de beste regie en als beste acteur en actrice van het afgelopen seizoen.

Naast Prospero's Books had de jury de films 'Elne Vere' van Matthijs van Heijningen en 'Bij nader inzien' van René Seegers genomineerd voor het Gouden Kalf.

In de categorie voor de beste regisseur versloeg Frans Weisz Marleen Goris ('Lost Island') en Ben van Lieshout ('Passagiers'). Porgy Fransen versloeg Eric van der Donk (ook 'Bij nader inzien') en Thom Hoffman ('De Provincie'). Actrice Loes Wouterson streefde de actrices Tamar van den Dop ('De



● Frans Weisz, beste regisseur

Provincie) en Ellen ten Damme ('De Tranen van Maria Machita') voorbij.

'De Tranen van Maria Machita' van Paul Ruven is door de jury, onder voorzitterschap van Jan Kassies,

onderscheiden met een Gouden Kalf voor de beste korte film. Ruven, die zijn korte film als eindexamenproject van de Filmacademie in Amsterdam maakte, heeft tijdens deze elfde editie van de Nederlandse Filmdagen al eerder een onderscheiding gekregen.

Op de openingavond ontving hij de prijs van de Stad Utrecht, bedoeld ter aanmoediging van een nieuw talent. Voor de categorie beste korte film waren 'De onmacht' van Karim Traidia en 'Lyrisch Nitraat' van Peter Delpout genomineerd.

## Documentaire

Voor de beste documentaire van het afgelopen seizoen heeft Johan van de Keuken een Gouden Kalf ontvangen voor 'Face Value'. Daarmee versloeg hij de kanshebbers 'In naam der wet' van Barbara den Uyl en 'Rocking Ramona' van Hans Heijnen. 'Face Value' ontving ook de prijs van de Nederlandse Filmkritiek.

Het laatste Gouden Kalf, voor de beste commercial, is toegekend aan 'Woonruimte gevraagd' van Todd Masters. De speciale juryprijs is gegaan naar de minimal-movie-maker Pim de la Parra.

● Michael Keaton in 'One Good Cop'

## GELEEN

Roxy: Terminator 2, dag 20.30 uur, zo ook 15.00 uur. Studio Anders: Backdraft, dag 20.30 uur, zo ook 15.00 uur.

## SITTARD

Forum: Terminator 2, dag 20.30 uur, zo ook 14.30 uur. Robin Hood: prince of thieves, dag 20.30 uur, zo ook 14.30 uur. The Naked Gun 2 1/2, zo 18.00 uur.

## ECHT

Royal-MicroRoyal: Terminator 2, dag 20.30 uur, zo ook 16.45 en 18.00 uur.

## ROERMOND

Royal: Terminator 2, dag 20.30 uur, zo ook 14.30 en 17.00 uur. Royaline: Robin Hood: prince of thieves, vr tm do 19 en 21.30 uur, ma tm do 20.30 uur, zo ook 15.00 uur.

## HEERLEN

Royal: Point Break, vr tm do 19 en 21.30 uur, ma tm do 18.15 en 21.00 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur.

## SCHAESBERG

Autokino: King Ralph, vr tm do 20.00 uur. One good cop, vr tm do 22.15 uur.

## KERKRADE

Wijngrachttheater: Filmdag (reserveren noodzakelijk) zo: Reversal of fortune, 16.30 uur. Dances with wolves, 20.00 uur. Camille Claudel, wo 20.00 uur.

## MAASTRICHT

Mabi: Backdraft, vr tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, ma tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, wo ook 14.30 uur. Way up steam, vr tm do 18.30 en 21.15 uur, vr ook 14.30 uur, ma tm do 21.15 uur. Frank en Vrij, za zo wo 14.30 uur. Dying Young, vr tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, ma tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, wo ook 14.30 uur. The Naked Gun 2 1/2, za zo ook 14.30 en 18.30 en 21.15 uur. Assepoester, za zo wo 14.15 en 15.45 uur. The naked gun 2 1/2, dag 14.19 en 21.15 uur, za zo ook 16.00 uur.

## HEERLEN

Royal: Point Break, vr tm do 19 en 21.30 uur, ma tm do 18.15 en 21.00 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur.

## MAASTRICHT

Mabi: Backdraft, vr tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, ma tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, wo ook 14.30 uur. Way up steam, vr tm do 18.30 en 21.15 uur, vr ook 14.30 uur, ma tm do 21.15 uur. Frank en Vrij, za zo wo 14.30 uur. Dying Young, vr tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, ma tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, wo ook 14.30 uur. The Naked Gun 2 1/2, za zo ook 14.30 en 18.30 en 21.15 uur. Assepoester, za zo wo 14.15 en 15.45 uur. The naked gun 2 1/2, dag 14.19 en 21.15 uur, za zo ook 16.00 uur.

## HEERLEN

Royal: Point Break, vr tm do 19 en 21.30 uur, ma tm do 18.15 en 21.00 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur.

## MAASTRICHT

Mabi: Backdraft, vr tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, ma tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, wo ook 14.30 uur. Way up steam, vr tm do 18.30 en 21.15 uur, vr ook 14.30 uur, ma tm do 21.15 uur. Frank en Vrij, za zo wo 14.30 uur. Dying Young, vr tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, ma tm do 14.30 en 18.30 en 21.15 uur, wo ook 14.30 uur. The Naked Gun 2 1/2, za zo ook 14.30 en 18.30 en 21.15 uur. Assepoester, za zo wo 14.15 en 15.45 uur. The naked gun 2 1/2, dag 14.19 en 21.15 uur, za zo ook 16.00 uur.

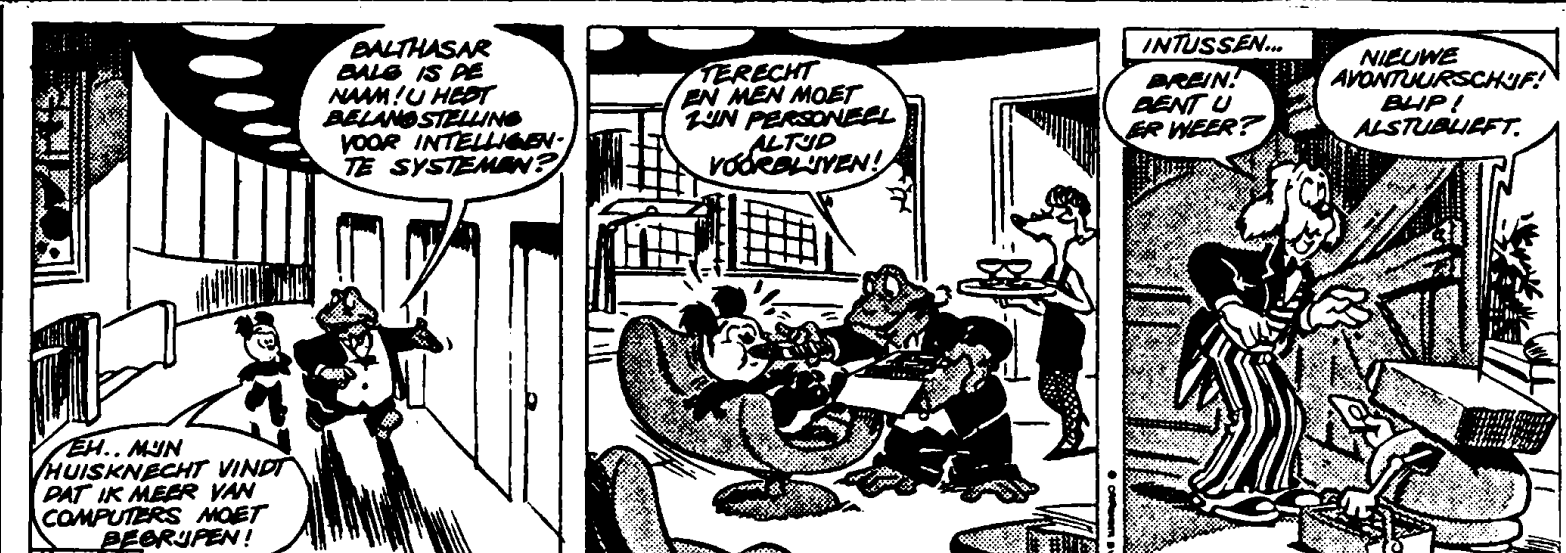
## HEERLEN

Royal: Point Break, vr tm do 19 en 21.30 uur, ma tm do 18.15 en 21.00 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur. Max: Backdraft, vr tm do 18.30 en 21.00 uur, ma tm do 18.30 en 20.45 uur, za zo ook 14.30 en 16.30 uur.

## lambik baba



## panda en de spelbreker



## recept

### Exotische garnalencocktail

De smaak is nog exotischer te maken door een scheutje rum door de mayonaise te mengen. Een andere variatiemogelijkheid is ketchup en bieslook weg te laten en over de gevulde mango een lepeltje geraspte kokos te strooien.

Benodigheden: 2 rijpe mango's, 200 g garnalen, stukje rode paprika, 4 dessertlepels mayonaise (yogonaise), 2 el slagroom. 1 dessertlepel tomatenketchup, scheutje citroensap, tabasco, enkele sprietjes bieslook. Halveer de mango's, neem de grote pit uit de vrucht en hol de helften zodanig uit dat er nog slechts een dun randje vruchtvlees aan de schil blijft. Snijd het losse vruchtvlees in blokjes. Verwijder

uit de paprika het zaad en de zaadlijsten en snijd het vruchtvlees in reepjes of blokjes. Meng de mayonaise (yogonaise) met de slagroom en ketchup en breng op smaak met citroensap en tabasco. Schep garnalen door mayonaisesaus en meng er daarna de blokjes mango en paprika door. Vul hiermee de uitgeholde mango's en bestrooi met de fijngeknipte bieslook.

## UITGEVERSMATSCAPPA Limburgs Dagblad

Directie:  
mr. F.A.M. van Hellemond  
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:  
In de Cramer 37  
6411 RS Heerlen

Telefoon:  
Abonnementen 045-739000  
Advertenties 045-739000  
Piccolo-advertenties 045-719900

Fax:  
Redactie 045-739000  
Advertenties 045-739000  
Algemeen 045-739000

Telex:  
Redactie 56120

Banken:  
ABN Bank Heerlen 57 75 325  
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:  
Brunsum 045-256363  
Geleen 046-746868  
Heerlen-Centrum 045-717719  
Kerkrade 045-452932/455000  
Maastricht 043-254477  
Roermond 04750-18400  
Sittard 046-515577  
Valkenburg 04406-150600

Abonnementsprijzen:  
Bij vooruitbetaling te voldoen  
per kwartaal 79,20  
per maand 26,40  
losse nummers 1,50

huub meijer



## Noodlanding Boeing 767 van Lauda Air

MIAMI - Een Boeing 767 van de Oostenrijkse luchtvaartmaatschappij Lauda Air met 252 mensen aan boord heeft gisteren kort na het vertrek vanaf de internationale luchthaven van Miami een noodlanding moeten maken, omdat een van de twee motoren oververhit was geraakt. Het toestel keerde terug naar Miami en maakte een vlekkeloze landing. Een van de 241 passagiers en 11 bemanningsleden raakte gewond. Op 26 mei stortte een Boeing 767 van Lauda Air neer in Thailand. Alle 223 inzittenden kwamen toen om het leven.

GRONINGEN - De 'Alcohol Verkeers Cursussen', de alternatieve straf voor mensen die dronken achter het stuur hebben gezeten, werpen vruchten af. Het aantal deelnemers aan de drinkende automobilisten dat in herhaling vervalt, daalt erdoor met 30 procent.

Daarnaast leveren de leerprojecten een duidelijke afname op van het aantal mensen met een alcoholprobleem; het aandeel probleemdrinkers onder de deelnemers daalt van 43 naar 25 procent. Dit concludeert mr R.

## Alcoholcursus is succesvol

Bovens in zijn proefschrift 'Rijders onder invloed' beïnvloedt; onderzoek naar het effect van cursussen alcohol en verkeer, waarop hij 3 oktober hoopt te promoveren aan de Rijksuniversiteit Groningen tot doctor in de rechtsgeleerdheid.

Uit het onderzoek blijkt verder dat de cursussen

een mindere uitwerking hebben op mensen die sterk afhankelijk zijn van de auto. De 'Alcohol Verkeers Cursus' kan momenteel in elk arrondissement worden gevolgd door rijders onder invloed die met justitie in aanraking zijn gekomen. Tijdens het leerproject wordt de deelnemer op indringende wijze geïn-

formeerd over de funeste gevolgen die het gebruik van alcohol in het verkeer kunnen hebben.

In het proefschrift staat het project in Drente centraal, dat reeds in 1985 van start ging. Mede naar aanleiding van de Drentse bevindingen werd de cursus in 1989 landelijk ingevoerd. Zowel deelnemers, officieren van Justitie, rechters als medewerkers van het Consultatiebureau voor Alcohol en Drugs hebben volgens onderzoeker Bovens hoge waardering voor de alternatieve straf.

## België verlangt politieke veranderingen Zairese regering stelt avondklok in

BRAZZAVILLE/BRUSSEL - De Zairese regering heeft gisteren een avondklok ingesteld en een noodvoedsplan afgekondigd. Gevreesd wordt voor hongersnood, na plunderingen die volgens berichten in de hoofdstad Kinshasa aan een honderdtal mensen het leven kunnen hebben gekost.

België heeft gisteren aangedrongen op politieke veranderingen in Zaire, nadat een vreedzame betoging van de oppositie naar de Belgische ambassade in Kinshasa door de Zairese autoriteiten op hardhandige wijze uiteen was geslagen. „Wij willen verandering in Zaire. Dat is wat ook de bevolking wil”, verklaarde minister van Buitenlandse Zaken Mark Eyskens. Franse en Belgische militairen trokken gisteren het Zairese binnenland in. Volgens de Zairese radio hadden de onlusten zich verspreid naar Kisangani, Kamina, Lubumbashi en Kolwezi. Onder leiding van de Franse en de Belgen waren gisteren al meer dan 3.000 buitenlanders uit Zaire geëvacueerd. Ook de ongeveer zestig Nederlanders hebben het land verlaten.

De Zairese staatsradio meldde dat de regering onder leiding van president Mobutu Sese Seko de hele dag vergaderd had en haar vertrouwen in het democratische proces had herhaald. De regering riep een opgeschorte nationale conferentie over democratische hervormingen op haar werkzaamheden te hervatten.

### Oppositie

De Zairese oppositie beschuldigde de regering-Mobutu ervan de conferentie te saboteren. Woensdag beschuldigden leden van de oppositie de regering de rellen te hebben uitgelokt om westerse landen tot ingrijpen te bewegen. In de jaren zeventig schoot het westen Mobutu twee keer te hulp toen dissidente Zairezen vanuit Angola aanvallen ondernamen.

Honderden buitenlanders vluchtten in volgepakte boten over de rivier de Congo van Kinshasa naar Brazzaville. Claude Pousache, één van de 241 evacueés die gisterochtend in Parijs arriveerden, verklaarde dat in Kinshasa 'niets meer' over is. „Alle winkels zijn geplunderd, alle fabrieken platgebrand, alle villa's van Europeanen leeggeroofd”, zei Pousache. „Er zijn mensen die in hun huizen werden aangevallen en zelfs de schoenen aan hun voeten zijn kwijtgeraakt.”

## PvdA-afdeling Leeuwarden: geen vertrouwen meer in Kok

LEEUWARDEN - De PvdA-afdeling Leeuwarden en Huizum zullen het partijcongres van morgen aanpakken om het vertrouwen in partijleider Wim Kok op te zeggen. De ontwerp-resolutie van het landelijke partijbestuur, waarin de leden morgen wordt gevraagd het vertrouwen in Kok uit te spreken, werd door de algemene ledenvergadering verworpen.

Uiteindelijk keurden vijftig PvdA'ers de resolutie af, terwijl 29 leden het vertrouwen in Kok uitspraken. De vice-premier heeft, als het aan de leden van Leeuwarden en Huizum ligt, alleen nog krediet als hij terugkomt op de voorgenomen ingrepen in de Ziekwet en de wao. In de resolutie van het landelijk partijbestuur, waarover het congres zich morgen uitsprekt, is het politieke lot van Kok echter nadrukkelijk verbonden aan de mening van de partijleden over de wao-plannen.

## In 2005 minder werkenden dan uitkeringsgerechtigden

DEN HAAG - Het totaal aantal uitkeringsgerechtigden komt in het jaar 2005 boven het aantal werkenden uit, als de overheid geen maatregelen neemt. In het jaar 2030 loopt het aantal mensen met een uitkering op tot 140 op de 100 mensen met een baan.

Dat schrijft staatssecretaris Ter Veld (Sociale Zaken en Werkgelegenheid) in de nota 'Sociale zekerheid 1992', die gisteren aan de Tweede Kamer is aangeboden. In 1991 zullen er op elke 100 mensen met een baan 86 uitkeringsgerechtigden zijn. Naast de toenemende vergrijzing van de Nederlandse bevolking is het groeiende beroep op wao en Ziekwet de oorzaak van de voortgaande stijging van het aantal uitkeringsgerechtigden.

Vorig jaar ging Ter Veld er nog van uit dat het beroep op de wao 772.000 uitkeringsjaren zou bedragen. Nu blijkt echter dat met 807.000 uitkeringsjaren rekening moet worden gehouden. Bij ongewijzigd beleid zou dat in 1994 oplopen tot 885.000, 67.000 meer dan vorig jaar was geraamd. De wao-maatregelen van het kabinet leiden tot 822.000 uitkeringsjaren in 1992 en 825.000 in 1994.

Ook het beroep op de Ziekwet stijgt sterker dan aanvankelijk geschat.

(ADVERTENTIE)

**RESTAURANT  
DER BLOASBALG**

's Zondags van 14.00 tot 17.00 uur  
**Champagne-Lydique**

**f 125,-**

04451 - 1364  
Wahlwilier

# 'Geen strafvervolgning indien artsen zorgvuldig handelen' Kabinet: euthanasie blijft nog strafbaar

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Een arts die euthanasie verricht blijft strafbaar volgens de wet, maar indien er zorgvuldig gehandeld is, blijft strafvervolgning achterwege. Het kabinet is het daarover eens. Er wordt nog gediscussieerd over de vraag op welke manier en door wie getoetst moet worden of een arts zorgvuldig heeft gehandeld.

Eén van de mogelijkheden is de instelling van een toetsingscommissie die zal bepalen of de arts zorgvuldig heeft gehandeld bij het voortijdig beëindigen van het leven van een patiënt die niet verder meer wil. Over de samenstelling van een dergelijke commissie (als die er al komt) wordt in het kabinet nog besloten.

In de praktijk is de situatie overigens al gegroeid dat een arts die euthanasie heeft verricht niet wordt vervolgd. Maar volgens de wet is een arts strafbaar en het kabinet wil dat ook in de toekomst zo houden.

### Instructie

Het kabinet overweegt verder om de zorgvuldigheidseisen die rond euthanasie gelden in de wet op te nemen. Tot nog toe zijn die eisen alleen opgenomen in een instructie van de minister van Justitie aan het Openbaar Ministerie. Heeft de arts

een collega geraadpleegd en een verslag gemaakt van de euthanasie, dan zal het OM niet vervolgen.

Het kabinet denkt binnenkort een definitief standpunt te kunnen innemen. Voorlopig stopt de discussie, omdat minister van Justitie Hirsch Ballin in Indonesië verblijft. De Tweede Kamer heeft laten weten vóór 1 november een kabinetsstandpunt te wensen.

Volgende week vrijdag staat de euthanasie-kwestie op de agenda van de wekelijkse ministerraad. Tot nog toe is door de ministers alleen informatie, in de wandelgangen, over het vraagstuk gesproken.

De nieuwe discussie over euthanasie wordt op basis van het rapport Remmelink gevoerd. Die commissie onderzoekt de euthanasie-praktijk in Nederland en concludeerde begin deze maand dat euthanasie per jaar zo'n 2.300 keer voorkomt en dat de artsen zich in grote meerderheid houden aan de zorgvuldigheidseisen.

## Minister ontkent wanpraktijken bij Landbouw Bukman stelt externe onderzoekscommissie in

DEN HAAG - Landbouwminister Bukman stelt een commissie in van onafhankelijke deskundigen die onderzoek moet gaan verrichten naar de vermeende wanpraktijken op het ministerie van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij. Dit heeft Bukman gistermiddag de Tweede Kamer per brief laten weten. De Kamer gaat akkoord met de toezegging van de landbouwminister.

Dat bleek gistermiddag tijdens een debat over het functioneren van het

## Conferentie Joegoslavië voortgezet

DEN HAAG - De Joegoslavië-conferentie moet met spoed voortgezet worden in de hoop dat daarmee de kans op instandhouding van het staakt-het-vuren toeneemt. Dit heeft de conferentievoorzitter Lord Carrington gisteren verklaard na afloop van de bijeenkomst in de werkgroepen. De conferentie gaat volgende week in Den Haag door met haar besprekingen.

De Joegoslavië-conferentie heeft met enthousiasme de resolutie van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties ontvangen die een totaal wapenembargo tegen Joegoslavië afkondigt. Het aanbod van secretaris-generaal Javier Perez de Cuellar om de Joegoslavië-conferentie te helpen is volgens Carrington in dank aanvaard.

In de Joegoslavische republiek Kroatië is het federale leger met de Kroatische autoriteiten overeengekomen om de militairen uit de kazernes in Vinkovci te evacueren. Dat heeft het Joegoslavische persbureau Tanjug meld.

De Kroatische radio had kort daarvoor de terugtrekking van de eenheden aangekondigd. De kazerne wordt volgens Tanjug vandaag geëvacueerd. De militaire autoriteiten gaven niet precies aan waarom de militaire basis door de manschappen verlaten wordt, aldus het persbureau. De kazerne was al vijftien dagen het doelwit van onophoudelijke aanvallen van Kroatische eenheden.

ministerie van Landbouw. Het debat was aangevraagd door Groen Links naar aanleiding van een uitzending van NOS-Laat, waarin (ex-) ambtenaren van het departement onder meer melding maakten van intimidatie en af luisterpraktijken.

Ook de taken van de AID (Algemene Inspectiedienst van het ministerie van Landbouw), en die van de ECD (Economische Controledienst van het ministerie van Economische Zaken) worden onderzocht. Bekeken zal worden hoe de opsporings- en controletaken van die diensten zich verhouden met hun overige bevoegdheden. Premier Lubbers heeft dit de Kamer schriftelijk meegedeeld.

De door Bukman in te stellen commissie moet onderzoek doen naar de coördinatie, organisatie en arbeidsverhoudingen op het ministerie van Landbouw voldoende waarborg bieden dat de milieu- en natuurbelangen optimaal tot hun recht komen.

Hoewel Bukman een externe commissie heeft ingesteld, verzet hij zich nog ten sterkste tegen de geuite beschuldigingen. „Er is geen sprake van intimidatie van personeel bij de AID, noch ergens anders bij het ministerie.” Ook het af luisteren van telefoons van AID'ers heeft niet plaatsgevonden, stelt Bukman. De bewindsman erkent dat zijn departement midden in een veranderingsproces verkeert, waardoor spanningen worden opgeroepen. Door de omslag van het landbouwbeleid, alsmede door de integratie van natuurbeheer in het beleid, zag het ministerie zich geplaatst voor de noodzaak van enorme aanpassing op het vlak van organisatie, bedrijfscultuur en communicatie.

(ADVERTENTIE)

**BANDEN-  
WIELEN-  
GARANTIE**

**GRATIS  
INFO-  
BOEKJE?**

Belt u de  
Vereniging  
voor de  
Bandenbranche

**VACO**

**01719  
49010**



• De Georgische oppositieleider Tengiz Sigua (boven in het midden met microfoon) spreekt de protesterende menigte vóór het televisiegebouw toe.

Spanning rond televisiegebouw in Tbilisi loopt hoog op

## Oppositie in Georgië verwacht aanval leger

TBILISI - De tegenstanders van de Georgische president Zviad Gamsachoerdia, gesteund door rebellerende leden van de Nationale Garde die het televisiegebouw in de hoofdstad Tbilisi bezet houden, verwachten een aanval van regeringsgetrouwe troepen. Onder de bezetters van het gebouw zijn gasmaskers uitgedeeld, zo meldt een journalist van het Franse persbureau AFP ter plaatse.

De Georgische parlementsgebouw hebben verlaten, waar Gamsachoerdia en zijn regering hun toevlucht hebben gezocht nadat demonstranten hun aftreden hadden geëist. De oppositie eist het aftreden van de voormalige dissident Gamsachoerdia omdat hij sinds hij in mei bij de eerste democratische verkiezingen in Georgië tot president werd gekozen blij heeft gegeven van een dictatoriale inslag.

Mannen die uniformen droegen van de zwarte baretten, de troepen van het Sovjet-ministerie van Binnen-

landse Zaken, hebben volgens de oppositie in de nacht van woensdag op donderdag leden van de Nationale Garde, die zich tegen Gamsachoerdia heeft gekeerd, aangevallen. Zeker twee van de aanvallers zijn volgens de commandant van de Nationale Garde, Tengiz Kitovani, gewond geraakt of wellicht gedood.

Het persbureau TASS echter meldde dat zeker vier zwarte baretten waren gedood en 'vele' gewond geraakt bij een poging de basis te veroveren. De regering maakte geen melding van het incident.

(ADVERTENTIE)

**Specialist in verbouwing van uw  
badkamer van wastafel tot  
complete badkamer.**

**In onze showroom:**

- 15 complete badkamers
- whirlpoolbad in bedrijf
- waterontharder in bedrijf
- wand- en vloertegels

**LEMMENS/MEESSEN b.v.**

**SANITAIR - TEGELS - WATERONTHARDERS - BADKAMERMEUBELS**

Litscherherveldweg 2, Heerlerheide, tel. 045-213661

Openingstijden sanitairshowroom:  
maandag t/m vrijdag 9.00-17.00 uur;  
zaterdag 10.00-15.00 uur.

## punt uit

### • Punjab

Bij confrontaties tussen militairen en de Indiase staat Punjab zijn woensdagnacht 17 mensen omgekomen, onder wie negen Sikhs en drie politieagenten. Tegelijkertijd stierven in de aangrenzende deelstaat Kashmir 27 islamitische separatisten een gewelddadige dood. Bij een poging van islamitische opstandelingen om woensdagnacht vanuit Pakistan clandestien naar Kashmir te gaan, zouden 21 militanten zijn gedood. In Punjab voeren militairen de Sikhs al tien jaar een afscheidingsoorlog.

### • Alcohol

Dit schooljaar zullen acht scholen uit het gewest Midden-IJsle meedoen aan het project 'de gezonde school en genotmiddelen'. In dit project besteden scholen voor voortgezet onderwijs actief aandacht aan gezondheid. Daarbij richt men zich op tabak, alcohol, drugs, medicijnen en gokken. De scholen worden in deze ondersteund door de Gewestelijke Gezondheids Dienst GGD en het Consultatiebureau voor Alcohol en Drugs (CAD). Het project wordt gefinancierd door het gewest Midden-IJsle en het ministerie van WVC.

### • Armenië

Na met overweldigende meerderheid voor onafhankelijkheid te hebben gestemd wil Sovjet-republiek Armenië nu lid worden van de Verenigde Naties, zo heeft het persbureau TASS gisteren bekendgemaakt. Het parlement herhaalde ook de oproep aan buitenlandse mogendheden om de Armeense onafhankelijkheid te erkennen en diplomatieke relaties met het land aan te gaan. Zaterdag hebben de Armeniërs met 94 procent voor onafhankelijkheid gestemd.

### • Hoogovens

De provincie Noord-Holland ziet nog geen reden om sancties te treffen tegen Hoogovens vanwege de laatste twee stofuitstoten. In overleg met officier van Justitie is besloten voorlopig geen strafrechtelijke procedure tegen het staalbedrijf te beginnen. Uit de onderzoeken die de provincie heeft ingesteld, is nog niet gebleken dat Hoogovens de bepalingen in de vergunningen heeft overtreden. Van het Hoogovensterrein zijn 14 en 19 september stofwolken vrijgekomen en op Wijk aan Zee neergedaald. De eerste keer ging het om een ijzer- en stofwolk, terwijl op 19 september een grafietwolk voor overlast in het kustdorp zorgde.

### • Prijs

Minister Andriessen van Economische Zaken stelt samen met tien grote bedrijven een 'Techniek Junior Prijs' in. De prijs van 50.000 gulden is bedoeld voor initiatieven die de techniek dicht bij de jeugd brengen. De minister kondigde de prijs gisteren aan bij het afscheid van prof. ing. W. Zegveld als hoofd-directeur van TNO. Prof. Zegveld werd door de minister geprezen vanwege zijn grote betrokkenheid bij het technologiebeleid.

### • Filippijnen

Twee senatoren en een vakbondsleder zijn gistermorgen in de Filippijnse hoofdstad Manila een handtekeningactie begonnen om een referendum af te dwingen over de toekomst van de omstreken Amerikaanse Subic-marinebasis in de Filippijnen. De organisatoren hopen ten minste 4,5 miljoen handtekeningen op te halen. Met zo'n volksraadpleging willen de politici die voor de basis zijn, een parlementsbeslissing om de basis te sluiten terugdraaien. Vorige week weigerde Manila's Senaat met 12 tegen 11 stemmen de ratificatie van een nieuwe Filippijns-Amerikaanse overeenkomst voor de basis van de marinebasis voor nog eens tien jaar, omdat de buitenlandse militaire aanwezigheid een inbreuk zou vormen op de nationale soevereiniteit volgens de tegenstanders.

### • Vermist

De sinds zaterdag vermiste twee-motorige Cessna van de Arubaanse chartermaatschappij Avia-Air zou zich mogelijk in Colombia bevinden. Het toestel, de piloot en de drie passagiers zouden er zijn gesignaleerd. De Arubaanse politie kon het bericht niet bevestigen maar sloot de mogelijkheid niet uit. Sinds zaterdag zijn uitgebreide zoekacties uitgevoerd maar niets wees erop dat het toestel verongelukt is. Het vermissing bestaat dat het tijdens de vlucht is gekaapt en gedwongen is ergens te landen waarna het is gestolen.



# PvdA moet nadenken over de toekomst van de partij

## Steun voor Kok lost problemen niet op

HEERLEN - PvdA steunt Kok. Partij achter leider Kok. Kok en kabinet blijven zitten. Deze, of andere koppen van gelijke strekking zullen maandag in de kranten boven de verslagen van het extra partijcongres van de Partij van de Arbeid morgen in Nijmegen staan. Partijleider en minister van Financiën Wim Kok had na het aftreden van partijvoorzitter Marianne Sint op 30 augustus j.l. zelf om een extra congres gevraagd. „Ik heb er dringend behoefte aan dat het hoogste orgaan van de partij mijn leiderschap herbevestigt. Ik wil niet blijven bungelen,” aldus Kok. Hij reageerde met zijn verzoek om een spoedcongres op de enorme kritiek die binnen zijn partij losbarstte nadat het kabinet de bijgestelde maatregelen voor de wao en de Ziektewet bekendmaakte.

### analyse

De plannen leidden niet alleen tot verzet van de achterban. Ook in de Tweede Kamerfractie van de kleinste regeringspartij groeide het ongenoegen. Het Tweede Kamerlid Piet de Visser zegde na afloop van het Kamerdebat over de wao-plannen van het kabinet op 28 augustus zijn Kamerlidmaatschap op. „Dit kabinet moet weg, deze plannen zijn a-sociaal,” aldus de Visser.

### Uitleg

In de aanloop naar het congres van morgen gingen de PvdA-Kamerleden en -bewindslieden het land in om de maatregelen uit te leggen aan de achterban. Begin van deze maand viel dat niet mee. De protesten waren hevig en PvdA'ers kregen er flink van langs: Elske in Nijverdal, Wim in Etten-Leur, Thijs in Zwolle en Jeltje in Heerlen. Echter, naarmate het congres dichterbij kwam werd de kritiek van de leden milder en groeide de steun voor Kok. Het besef leek door te dringen dat een congresuitspraak tegen Kok desastreus gevolgen kan hebben. Niet alleen zal de partijleider vertrekken en het kabinet vallen, maar ook de PvdA zal dan waarschijnlijk verdwijnen.

Uit een enquête van het bureau InterView begin deze week bleek dat de PvdA bij nieuwe Kamerverkiezingen nog maar 27 van de huidige 49 Tweede Kamerzetels zal overhouden. Een kabinetscrisis, die ongetwijfeld volgt op het wegsturen van partijleider Kok, komt de partij dus niet ten goede. Dat besef schijnt door te dringen tot de leden, al zijn er ook leden die zeggen: „Liever 20 zetels met hart en ziel, dan 40 met verstand.”

Behalve het grote zetelverlies heeft een kabinetscrisis voor de PvdA waarschijnlijk nog een an-

der nadelig gevolg. De kans bestaat dat de PvdA niet in de regering terugkeert en dat er een andere coalitie komt met heel andere ideeën over de aanpak van de wao-problemen die zeer waarschijnlijk veel slechter zal uitvallen dan de oplossing die het kabinet Lubbers-Kok heeft gevonden.

Bovendien is het wao-beleid niet het enige kabinetsbeleid. Het beleid van het kabinet-Lubbers III, waar de PvdA deel van uit maakt, behelst meer dan alleen de wao-maatregelen. Op het terrein van het milieu, ontwikkelingssamenwerking en onderwijs heeft dit kabinet ook beleid ontwikkeld met een PvdA-tintje en ook dat beleid wordt bij een kabinetscrisis weggeschoven. Redenen genoeg dus voor het congres van de PvdA om Wim Kok morgen te steunen en eensgezind deze kabinetperiode tot 1994 met het CDA vol te maken.

### Steun

Kok zal dus de steun krijgen die hij in een open brief aan de partijleden heeft gevraagd. Kok noemt het in zijn brief 'ondenkbaar' dat het voorgestelde 'indringende pakket' aan wao en Ziektewet-maatregelen 'onder verantwoordelijkheid van PvdA-bewindslieden kan worden uitgevoerd als zij daarvoor uiteindelijk onvoldoende steun zouden krijgen in de eigen partij'.

Maar met het aanblijven van Kok en het kabinet is de Partij van de Arbeid niet uit de problemen. De sociaal-democraten hebben al lange tijd met identiteitsvraagstukken. De partij heeft moeite met het bepalen van de juiste politieke richting nu sommigen beweren dat de sociaal-democraten hun

historische taak hebben vervuld. Zij hebben het proletariaat verheven, en eenmaal verheven tot de middenklasse, keert dit zich af van de 'partij van de zwaksten'.

Volgens partij-ideoloog Bart Tromp ligt de oorzaak van de crisis in de partij in de weigering van de PvdA-leiding een debat te voeren over de toekomst van de verzorgingsstaat.

De PvdA moet het de laatste tijd in de opiniepeilingen voortdurend afleggen tegen D66. De Democraten onder leiding van Hans van Mierlo zijn uitgegroeid tot de tweede partij van het land. Voor de PvdA is het zaak zich te herstellen en uitwegen te vinden in deze crisis.

Binnen de partij zijn er twee stromingen. Een die wil breken met alle dogma's uit het verleden en gecharmeerd is van het pragmatisme van D66, en een ander die de partij herinnert aan de reden waarom de partij destijds is opgericht en de breuk met de vakbeweging wil herstellen (en dus afzien van de wao-plannen).

### Volkspartij

Wellicht is het goed dat er binnen de PvdA weer eens gesproken wordt over de vorming van een Progressieve Volks Partij (PVP). Begin jaren zeventig is er ook al gesproken over een fusie met D66 en - toen nog - PPR, PSP en CPN, die zou moeten leiden tot een ontzuilde hervormingspartij.

Was de fusie destijds bedoeld om een linkse meerderheid af te dwingen, nu zou een PVP veel meer een bevestiging zijn van het gelijk van D66: het definitieve afscheid van de ideologie.

Bij de vorming van een PVP zullen zich ongetwijfeld problemen voordoen. Want anders dan bij eerdere fusies tussen politieke partijen, verkeren de partners voor een PVP niet allemaal in een crisissituatie. Zo'n twintig jaar geleden ging het slecht met de confessionele partijen ARP, CHU en KVP en was de vorming van het CDA een uitkomst voor alle drie. Hetzelfde gold voor de PPR, PSP en CPN toen zij een paar jaar geleden samen met de EVP Groen Links vormden.

Voor een PVP is de tijd dus nog niet rijp. Met de PvdA gaat het weliswaar slecht, maar Groen Links en D66 zullen op dit moment niet staan te springen om samen met de PvdA één partij te vormen. In de jaren zeventig was D66-leider Van Mierlo nog een fel voorstander van een PVP. Hij toonde zich destijds bereid D66 op te heffen als een PVP tot stand zou komen. De enorme groei van



de Democraten heeft het geluid over een PVP zelfs bij Van Mierlo doen verstommen.

De PvdA zal in haar vernieu-

ENSCHDEDE - Bij de afdeling Jeugd en Zedenzaken van de Enschedese politie zijn naar aanleiding van de publiciteit over de twaalf-jarige jongen, die meer dan 200 zedenmisdriven pleegde, tientallen telefoontjes binnen gekomen. De politie van Enschede heeft dit gisteren bekendgemaakt.

De reacties zijn onder andere afkomstig van ouders die vermoeden dat ook hun kinderen het slachtoffer zijn geworden. Aan vijftien van hen is gevraagd een foto van hun kind te overleggen. De foto's zullen worden getoond aan de jongen. Tot nu toe heeft

### Tientallen reacties in Enschedese zedenzaak

hij de door hem seksueel misbruikte kinderen aan de hand van foto's kunnen herkennen.

Er nemen ook ouders contact

met de politie op om te informeren hoe ze aan het gedrag van hun kinderen kunnen merken of ze eventueel het slachtoffer zijn geworden van een door de jongen begaan misdrijf. De politie ontvangt eveneens bedankjes voor de wijze waarop de hulpverlening aan de gedupeerde kinderen en hun ouders is aanpak.

Politie en hulpverleningsinstanties hebben woensdagavond de laatste grote voorlichtingsbijeenkomst voor ouders van slachtoffers gehouden. Hun verdere begeleiding heeft een individueel karakter.

### PLO accepteert Amerikaanse garanties

ALGIERS - De Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO) heeft gisteren nieuwe Amerikaanse garanties inzake een te houden conferentie over vrede in het Midden-Oosten geaccepteerd en de eis laten vallen dat zij de Palestijnse afgevaardigden naar de conferentie benoemen. Vooraanstaande functionarissen van de PLO hebben dit gezegd.

De PLO-functionarissen, die aannemen wensten te blijven, zeiden dat de Palestijnen de besprekingen in een Jordaanse-Palestijnse delegatie zouden bijwonen. Door deze beslissing van de PLO wordt mogelijk een van de laatste grote obstakels voor een Palestijnse deelname aan de vredesconferentie weggenomen. De conferentie moet volgende maand plaatsvinden.

### Commissaris van regering 'handelde in wapens'

HILVERSUM - Een regeringscommissaris, die door het ministerie van Economische Zaken is benoemd, heeft begin jaren tachtig gehandeld in wapens. Deze conclusie trok Veronica's Nieuwswijl gisteravond in een special over de zogeheten Bosio-affaire. In het programma zei een getuige dat de regeringscommissaris, G. Belderbos, die inmiddels is overleden, wapens wilde kopen.

De Bosio-affaire is een al jaren voortdurend mysterie. Het bedrijf, dat in Nederland wonende en werkende Fransman Michel Bosio zou door de Amerikaanse CIA als dekmantel hebben gediend om te infiltreren in de wapen- en drughandel, zonder dat de Fransman dat wist. De zaak kwam in oktober 1985 aan het rolg. In de haven van Antwerpen werd toen een container met 645 kilo marihuana onderschept die bestemd was voor Bosio. Belderbos werd in 1982 benoemd tot regeringscommissaris bij het bedrijf van Bosio dat handelde in airconditioners voor auto's. De Fransman was failliet gegaan, maar kreeg van de toenmalige staatssecretaris Van Zeil van Economische Zaken, momenteel burgemeester van Heerlen, tussch 650.000 gulden subsidie met de voorwaarde dat Belderbos de leiding kreeg.

bert hesseling

(ADVERTENTIE)

### HERFSTVAKANTIE-AANBIEDING

DAGTOCHT NAAR PHANTASIALAND  
WOENSDAG 16 OKTOBER 1991

De Vrienden van het Limburgs Dagblad kunnen in de herfstvakantie naar PhantasiaLand; het land van de onbegrensde mogelijkheden. Het Limburgs Dagblad organiseert in samenwerking met Schmitz Reizen een busreis naar dit familiepark in Brühl, Duitsland. Stap met uw kinderen deze wereld in en laat u verbazen. In het sprookjesbos bijvoorbeeld, of door met de monorail van 'Berlijn naar Hawaii' te reizen. Bezoekt u de zilvermijn of de dollenshow. De mogelijkheden van PhantasiaLand zijn veleerlei, maar voor klein en groot even spannend.

VRIENDENPRIJS  
f 42,50

busreis en toegangskaart



Op vertoon van uw Vriendenpas kunt u reserveren bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad, de VVV Simpelveld en de VVV Vaals. U kunt daar ook informatie verkrijgen over de opstapplaatsen. De opstapplaatsen zijn: Susteren, Sittard, Geleen, Heerlen en Kerkrade.

Vrienden van het

Limburgs Dagblad

Bent u nog geen lid van de vereniging 'Vrienden van het Limburgs Dagblad', dan kunt u ook bij een van de kantoren terecht, waar men uw aanvraag zal noteren. Als lezer van het Limburgs Dagblad is dat geheel gratis.

### Buitenland trekt handen af van meedogenloze Zairese alleenheerser

## Dagen van Mobutu lijken geteld

BRUSSEL - Zijn internationale vrienden hebben hem de afgelopen tijd publiekelijk de rug toegekeerd. Onder het Zairese volk rekenen alleen de stamgenoten van de Nkwandu-clan zich nog tot zijn broeders. De Zairese president, Maarschalk Mobutu Sese Seko, heeft zich de afgelopen 26 jaar weliswaar een kunstenaar in het overleven getoond. Maar of hij de stormen die nu Zaire teisteren zal overleven, moet betwijfeld worden.

Het is niet de eerste keer dat Belgische parachutisten in Zaire actief zijn. In 1964 probeerden 600 commando's in Stanleyville, in het zuiden van het land, 1.600 gegijzelde Belgen te bevrijden die gevangens werden gehouden door Katangese rebellen. Het werd een bloedbad, en een traumatisch moment in de dekolonialisatie-geschiedenis van België.

In 1978 volgde een tweede militaire interventie, bedoeld om landgenoten te ontzetten. De Belgische para's handelden op verzoek van president Mobutu, die de moordend rondtrekkende Katangese rebellen niet meer de baas kon. Met hun 'humanitaire actie' reddden de Belgische para's waarschijnlijk ook Mobutu's huid.

De klemmende vraag voor de Belgen is of ook deze keer met de orde het machtsverwicht in Zaire wordt hersteld. Of zullen de duizend Franse en Belgische parachutisten, die nu in Zaire de evacuatie bewaken van tienduizenden landgenoten, en passant

een eind maken aan het tijdperk Mobutu? De officiële verklaring van premier Wilfried Martens, dat de parachutisten noch de zijde van Mobutu noch die van de opstandelingen kiezen, levert op die cruciale vraag niet het antwoord. De dagen van Mobutu lijken echter geteld.

### 'Smeris'

Aan zijn langdurige alleenheerschappij over één van de grootste landen op het Afrikaanse continent heeft Mobutu een lange reeks bijnamen overgehouden. Hij kroonde zichzelf tot 'De Enige Meester en De Grote Gids, al was hij voor anderen 'de smeris der Belgen'. De volledige naam van de sergeant-boekhouder die in 1965, volgens hardnekkige geruchten met steun van de Amerikaanse inlichtingendienst CIA, de macht greep, is vermeldenswaard: Mobutu Sese Seko Kuku Ngbendu Waza Banga - de man gelijk te haan die alle kippen dekt.

Mobutu had evenzovele buitenlandse vrienden als bijnamen. Had, want hij heeft ze de afgelopen maanden in recordtempo verspeeld. De Amerikanen zagen het land lange tijd als een interessant steunpunt in de Koude Oorlog. Zaire was een oase van politieke stabiliteit, temidden van de door staatsgrepen geteisterde andere Afrikaanse landen. Het was boven alles een goede basis tegen de uitbreiding van de Russische invloedssfeer in landen als Angola.

Met het weggebben van de Koude Oorlog is Mobutu hetzelfde overkomen als zovele lokale potentaten elders in de wereld: de beschermende hand van Amerika is teruggetrokken. De Amerika-



MOBUTU SESE SEKO  
...vriendschappen verspeeld...

nen sneden twee weken geleden het laatste restje bijstand aan Mobutu af.

### Kolonie

Niet alleen de VS hadden jarenlang een speciale band met Mobutu. Ook de Belgen bekommerden zich om het land, dat eens hun kolonie was. Het economisch gewin dat de Belgen, ook na de onafhankelijkheid in 1960, nog in de oud-kolonie dachten te kunnen halen, was niet gering. Zaire beschikt over uitgebreide voorraden koper, kobalt en diamant, en menig moederbedrijf heeft in de jaren zestig bij de ontginning van Zairese mijnen een flinke winst gerealiseerd.

De economische banden zijn, na het aantreden van Mobutu, vrij snel doorgesneden. Er bleven wat Belgische banken, en er kwamen vele ontwikkelingswerkers. De politieke relatie Zaire-Belgie

bleef echter bestaan; vol frustraties en irritaties. De afgelopen jaren liepen die spanningen torenhoog op in vele affaires: de gevangenisstraf voor een Belgisch socialist wegens 'ondermijnde activiteiten', de uitlatingen van Mobutu dat het Belgisch Hof vele schandalen verbergt 'die het daglicht niet kunnen verdragen', etcetera.

De relaties tussen Mobutu en Brussel bereikten een dieptepunt toen in mei van dit jaar een telex uittakte van de Belgische ambassadeur in Kinshasa. Die zei ronduit: „Het is onmogelijk door te gaan met Mobutu.”

Terreurbewind  
De reden dat Amerikanen en Belgen hun handen van Mobutu aftrokken, was simpel. Mobutu heeft Zaire 26 jaar lang met stalen vuist geregeerd. Zijn bewind was een bijna klassieke mengeling van nietsontziende militaire terreur, onderdrukking, economische uitbuiting en corruptie. Het is het type bewind dat lang stand houdt, om vervolgens in één keer in elkaar te storten.

Mobutu heeft nog geprobeerd de groeiende binnenlandse en buitenlandse kritiek op te vangen. Ongeveer een jaar geleden beloofde hij democratisering van het land. De manier waarop hij met die plannen omsprong, was echter volstrekt ongeloofwaardig.

### Marionettentheater

De in het leven geroepen 'Nationale Conferentie', die de overgangperiode moest belichamen, bleek een compleet marionetten-theater. Mobutu en zijn clan hadden van heinde en ver stromannen opgetrommeld. Toen zaterdag de machtige katholieke kerk zich uit de conferentie terugtrok, was het faillissement van de 'hervormingen' getekend.

Mobutu's 'baronnen', in de hoofdstad Kinshasa 'Dinosaures' genoemd, hebben volgens een studie van de Universiteit van Gent de laatste maanden gebruik gemaakt van de aanhoudende verwarring om het land helemaal leeg te plunderen en de eigen buitenlandse bankrekeningen te spekken.

De opstanden, die de afgelopen dagen zijn uitgebroken onder legereenheden en delen van de bevolking, waren in eerste instantie dan ook een geweldadige reactie op de verpaupering. Maar ze hebben inmiddels de omvang gekregen van een frontale aanval op Mobutu's macht. Die wankelt, want, zoals een Belgisch bankdirecteur met belang in Zaire gisteren zei: „Wanneer er zich achter de facade van de macht niets blijkt te bevinden, volstaat het te duwen.”

peter de vries



**AMSTERDAM** - Het aantal zogenaamde Bijzondere Financiële Instellingen (BFI's) in Nederland, is de laatste jaren sterk gegroeid, van een kleine 1100 in het begin van de jaren tachtig tot ruim 6000 nu. BFI's zijn vaak (financierings)dochters van grote internationale ondernemingen. De activiteiten van deze instellingen zijn van evident belang voor het behoud en de ontwikkeling van de financiële sector in ons land. Ook voor de rijksbegroting en vanuit investeringsopzichten is de aanwezigheid van deze instellingen van belang. Dit zei prof. dr. A. Welink, directeur van De Nederlandsche Bank, gisteren in een toespraak in Amsterdam.

De BFI's trekken over het algemeen in het buitenland geld aan dat zij dan doorleiden of beleggen, meestal ook in het buitenland, binnen de eigen groep en

## Opmars van Bijzondere Financiële Instellingen

in toenemende mate ook buiten deze groep. De betrokken instellingen worden vaak onoverbiedig aangeduid als 'stofzuigers'. De stroom gelden die via de BFI's gaat, is de laatste jaren net als het aantal instellingen fors gestegen. In de afgelopen vier jaar hebben de BFI's samen een gemiddeld jaarlijks bedrag van f 85 miljard door Nederland geleid. Gemiddeld f 20 miljard bevestigd ontvangen en betaalde interest, dividenden en royalty's. De overige f 65 miljard bestond uit opgenomen en doorgeleende middelen.

Ongeveer tweederde van de aangetrokken gelden was afkomstig van groepsmaatschappijen in het buitenland, de rest was aangehouden via uitgifte van effecten buiten Nederland. Van de fondsen is 90 procent doorgeleend aan buitenlandse groepsmaatschappijen.

### Baten

Eind 1989 hadden de BFI's een gecombineerd balanstotaal van bijna f 375 miljard. In 1987 was

dat nog f 250 miljard.

De activiteiten van de BFI's hebben volgens Welink Nederland zeer concrete voordelen gebracht. Een daarvan is de opbrengst aan vennootschapsbelasting. Verder houden de instellingen belangrijke juridische, fiscale en andere vormen van expertise in stand. Ook vloeiën er uit de aanwezigheid baten voort in de vorm van beloningen voor de dienstverleners. De totale financiële voordelen van de activiteiten kunnen worden becijferd op f 500 miljoen per jaar. De aanwezigheid van de bijzondere instellingen wordt ook zeer op prijs gesteld als brughoofd voor buitenlandse concerns in Nederland, van waaruit met Nederland in de toekomst financiële betrekkingen kunnen worden ontwikkeld en investeringen gedaan.

## De Vries bepleit uitstel Euro-OR

**MAASTRICHT** - „De invoering van de EG-richtlijn voor het instellen van Europese ondernemingsraden kan wellicht beter wachten tot het vortrecht van lidstaten voor sociale aangelegenheden is afgeschaft. Snelle invoering kan tot een afgezwakte richtlijn leiden omdat met name Engeland niet verder wil gaan dan een aanbeveling aan de lidstaten.“

Dit heeft minister De Vries van sociale zaken en werkgelegenheid gisteren verklaard in Maastricht tijdens de conferentie „De Europese ondernemingsraad komt eraan“ van het Europees Verbond van Vakverenigingen (EVV) en de vakcentrales FNV en CNV. De Nederlandse regering beschouwt als EG-voorzitter de richtlijn over de Euro-OR als „een van de meest urgente zaken“ op sociaal gebied.

„Moeten we proberen snel zaken te doen door water bij de wijn te doen of is het verstandiger te wachten op het moment dat in het kader van de Europese Politieke Unie wordt besloten tot het loslaten van het unanimiteitsvereiste op het terrein van de arbeidsverhoudingen?“, zo vroeg De Vries zich af. Met deze bedenking heeft de minister gehoor aan een oproep van FNV-voorzitter Stelkenburg, die de voorkeur geeft aan uitstel boven een „waterig compromis“.

De Europese Commissie wil - in aanvulling op nationale wet- en regelgeving - ondernemingen met tenminste duizend werknemers in de EG en met in twee lidstaten honderd of meer werknemers, verplichten tot informatie en consultatie van werknemersvertegenwoordigingen. De Engelse regering ziet dat als een inmenging in binnenlandse aangelegenheden en pleit daarom voor een vrijblijvende aanbeveling aan „Euronationalen“.

Ook de Europese werkgeversorganisatie UNICE vindt de richtlijn veel te ver gaan. UNICE is hooguit bereid tot een intentieverklaring dat ondernemingen met werknemers overleggen over de invoering van nieuwe technologieën die ingrijpende personele gevolgen hebben. Zo'n verklaring biedt volgens De Vries vanwege het ontbreken van een „juridisch sluitstuk“ geen garantie voor informatie en raadpleging op Europees niveau.

Stelkenburg herhaalde gisteren dat de richtlijn ongetwijfeld moet worden doorgevoerd, als het even kan nog tijdens het Nederlandse voorzitterschap van de EG. „Er is nu een unieke kans voor een markant succes om de sociale dimensie in te vullen“, aldus Stelkenburg. Europese ondernemingsraden zijn voor het EVV een goede ingang om te komen tot grensoverschrijdende medezeggenschap en om het eigen werk beter te organiseren. Op het EVV-congres in mei dit jaar is besloten dat vakbonden en internationale vakbondsmiddeelen in onder meer industrie, chemie en voedingssector steunpunten bij multinationals moeten opzetten. Deze steunpunten hebben tot taak het beleid en de ontwikkeling van multinationals te volgen en te analyseren en daarmee de Euro-OR van dienst te zijn.

Aan de tweedaagse EVV-conferentie in Maastricht nemen 650 werknemersvertegenwoordigers van ruim 25 Europese multinationals deel. Ook de vijftien Europese vak-

bondscomité's en de veertig nationale vakcentrales uit 21 Europese landen (die samen het EVV vormen) zijn vertegenwoordigd. Aan de hand van praktijkvoorbeelden (onder meer van Bull, BSN, Volkswagen, Allianz, Maxwell Communications en Unilever) wil het EVV een modelreglement voor de Euro-OR ontwerpen.

## Aan overschot oud papier komt snel een eind

**AMSTERDAM** - Over één tot twee jaar is het overschot aan oud papier in Nederland verleden tijd. De invoer vanuit Duitsland en Amerika, die nu nog voor een overvloed zorgt, zal geleidelijk afnemen door dat deze landen bezig zijn met een gestage uitbreiding van de recycling. Deze verwachting spreekt ir. B. Sikma, hoofd technische dienst van papierproducent Parnco in het Gelderse Renkum, uit in het jongste nummer van het maandblad De Dagbladders, het orgaan van de Nederlandse krantenunitevers.

Sikma baseert zich op cijfers over de wereldmarkt voor oud papier, die aangeven dat het huidige surplus van 400.000 ton in 1992 omslaat in een tekort van twee miljoen ton. Parnco opent dit najaar een vierde ontzinkingfabriek, waarbij het hergebruik van oud papier met 20 procent zal toenemen. Volgens jaar wordt 70 procent van het nodige vezelmateriaal teruggewonnen. Daarmee neemt Nederland volgens de internationale organisatie IFRA in Darmstadt mondiaal een toppositie in. Het gemiddelde in de wereld is 15 procent. Duitsland komt op 50 procent, Amerika op 22 procent.

Het unieke Nederlandse inzamelingsstelsel, waarbij een groot deel van het oud papier wordt opgehaald door scholen en verenigingen, wordt door het huidige overschot bedreigd. Op dit systeem moet Nederland zuinig zijn. Voor de productie van krantenpapier uit oud papier is van belang dat zoveel mogelijk alleen oude kranten en tijdschriften worden aangeleverd. Als dat lukt, is een hergebruik van 100 procent mogelijk. Op enkele plaatsen in de Verenigde Staten wordt die prestatie al geleverd.

(ADVERTENTIE)

**INTERLAND**  
bouw elementen b.v.

hardhout, aluminium, kunststof

**RAMEN  
DEUREN  
VERANDA'S**

KEUR-PRODUKTEN

Showroom geopend  
dinsdag 10.00-13.00 uur  
14.00-18.00 uur  
za. 10.00-15.00 uur

Hammerweg 35  
Hoensbroek-Hr.

**045-213928**

Showroom Eindhoven: Zeisterstraat 177a

## uit munt

### • Olympia

De elektro-onderneming AEG, onderdeel van Duitslands grootste industrieconcern Daimler-Benz, wil haar verliesgevend dochteronderneming Olympia (kantoorapparatuur) kwijt. AEG-topman Ernst Georg Stockl verklaarde gisteren Olympia helemaal op te geven als er binnen vier weken geen koper is gevonden. Er zijn op het ogenblik besprekingen gaande met twee mogelijke kopers, maar ook al wordt Olympia verkocht dan nog zal een afslankingsoperatie noodzakelijk zijn. Op het ogenblik werken er 6.700 mensen.

### • Instituut

KPMG (accountants en consultants) richt samen met enkel partners in Moskou het International Construction Management Centre op. Doel van deze instelling is het marktgeoriënteerd maken van de bouw- en constructiewereld in de Sovjet-unie via kennisverbreding, scholing en training en het toegankelijk maken van de markten over en weer in Oost- en West-Europa. Ook gaat het instituut onderzoek doen naar de mogelijkheden van management-consultancy in de Sovjet-unie.

### • Order

De Amerikaanse computeronderneming NCR, onlangs door ATT overgenomen, gaat voor 1,5 miljard dollar het bankwezen in de Sovjet-republiek Rusland automatiseren. Er zijn 40.000 vestigingen bij betrokken, die met elkaar 124 miljoen rekeningen beheeren.

### • Schrappen

Eagle Star, de verzekeringstak van de Britse BAT Industries, gaat de komende drie jaar zeker duizend van de ruim 6500 arbeidsplaatsen schrappen. Van de kleine vestigingen gaan er volgens jaar 48 dicht. Eagle Star leidt in de eerste helft van dit jaar een verlies van 189 miljoen pond (f 624 miljoen).

### • Banen weg

Het Amerikaanse chemieconcern Union Carbide gaat 5.500 arbeidsplaatsen (vijftien procent van het totaal) schrappen in een poging de bedrijfskosten met ongeveer 250 miljoen dollar te drukken. De stap past in het vorig jaar gestarte herstructureringsprogramma.

### • Boete

Het stelsel van Amerikaanse centrale banken, de Fed, heeft de voormalige bestuursvoorzitter van de Independence Bank, Kemal Shoaib, opgedragen 20 miljoen dollar boete te betalen. Shoaib zou de in opspraak geraakte Bank of Credit and Commerce International (BCCI) hebben geholpen „zijn“ bank in 1985 illegaal te kopen voor een bedrag van 23 miljoen dollar.

## Daf beraamt grootscheepse reorganisatie

**EINDHOVEN** - Daf bereidt een ingrijpende reorganisatie voor. Dat valt op te maken uit een gisteren gepubliceerde mededeling van de vrachtautofabrikant. Over de aard en omvang van de ingreep wil Daf in dit stadium niets zeggen. De bonden zijn vertrouwelijk geïnformeerd over de hoofdlijnen van het plan. De vakbondsbestuurders hebben er mee ingestemd voorlopig geen mededelingen te doen.

De reorganisatie is volgens Daf nodig om de resultaten van de onderneming te verbeteren. Vorig jaar leed het Eindhovense bedrijf een verlies van 228 miljoen gulden. In de eerste helft van dit jaar stond Daf al voor 179 miljoen gulden in het rood. De problemen zijn het ge-

## Miljoenenboete na autorace

**SYDNEY** - De voormalige Australische magnaat Alan Bond heeft na een auto-achtervolging la la naamgeest James van een deurwaarder een dagvaarding gekregen waarin hij wordt opgedragen omgerekend f 388 miljoen te betalen aan de Hongkong Bank of Australia.

Bond werd al twee dagen gezocht door de Australische autoriteiten die hem de dagvaarding persoonlijk moesten overhandigen. Bond heeft inmiddels een officiële klacht ingediend tegen de werkwijze van de deurwaarder.

Bond verkeert al geruime tijd in grote financiële problemen. Een jaar geleden stapte hij op als directievoorzitter van Bond Corporation (brouwerijen, media en onroerend goed) nadat een verlies was ontstaan van ruim vier miljard dollar.

Volgens Bond is hij niet in staat aan de schulden te voldoen. Hij zou gezien de nog aanwezige activa in het concern omgerekend zeker f 60 miljoen tekort komen. Een Australische rechter heeft onlangs uitgeproken dat Bond wel degelijk geacht wordt de forse rekeningen te betalen.

volg van de ingezakte markt voor vrachtauto's in West-Europa.

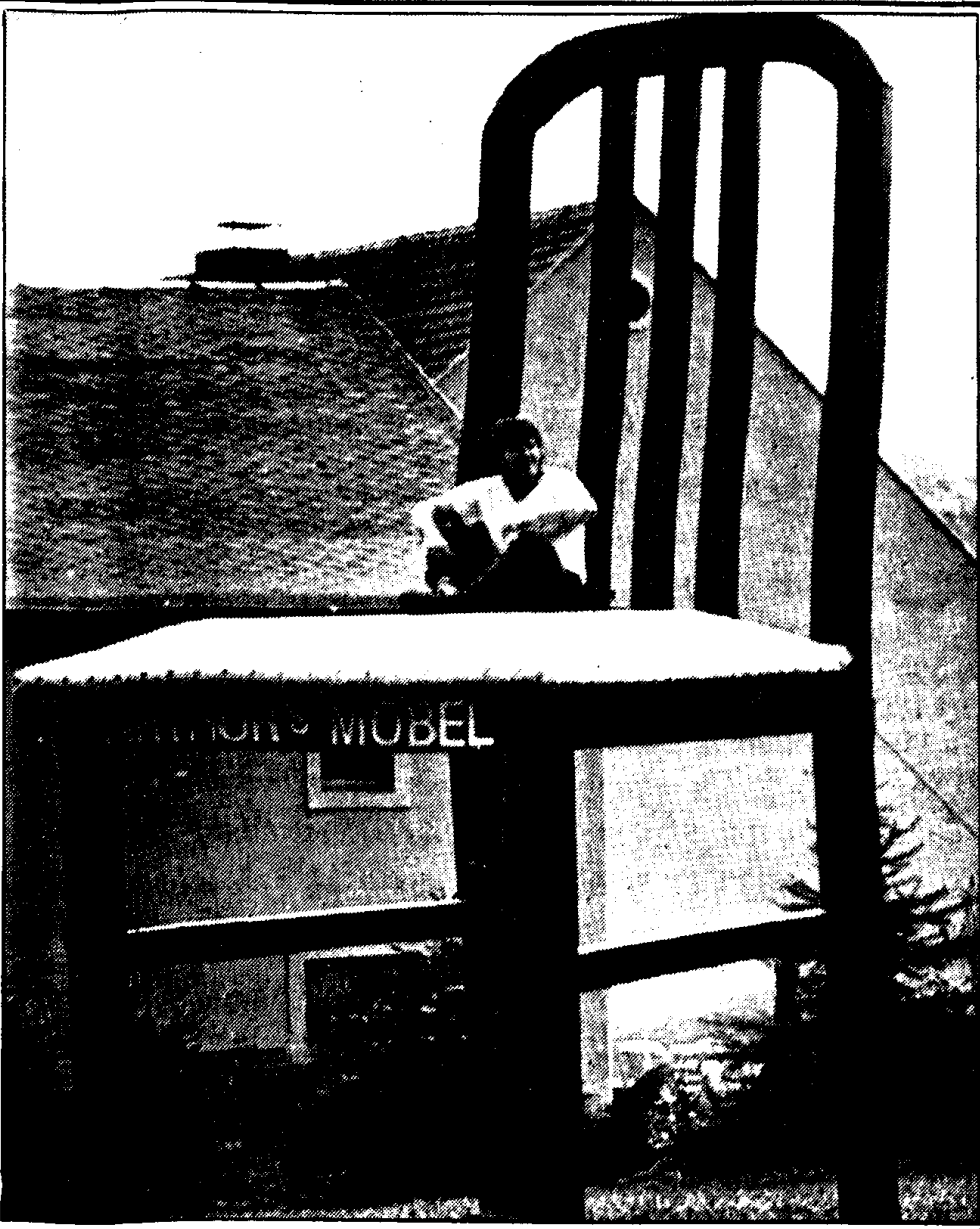
De reorganisatie is erop gericht alle kosten structureel te verminderen. Ook moet de organisatiestructuur worden vereenvoudigd. Verder streeft de raad van bestuur ernaar de rapportagelijnen te verkorten. Voor de reorganisatie is twee jaar uitgetrokken. Daf is inmiddels al begonnen met het verbeteren van de logistieke systemen.

Dat betekent onder andere dat het bedrijf voortaan de vrachtauto's rechtstreeks aflevert aan de dealers. Tot nu toe was het vaak zo dat de auto's eerst nog naar speciale werkplaatsen gingen om te worden voorzien van door de klant gevraagde speciale voorzieningen. Het rechtstreeks leveren aan de dealers leidt op termijn tot grote besparingen, verwacht Daf.

In de productie komt het accent te liggen op de integratie van verantwoordelijkheden in de operationele eenheden. Daardoor kan het aantal lagen in de organisatie worden verminderd. Daf zegt nog niet te weten welke gevolgen de reorganisatie heeft voor de werkgelegenheid. Op dit moment werken bij Daf nog 14.700 mensen. In de eerste helft van dit jaar verdwenen bij Daf al ruim 600 arbeidsplaatsen.

Een klein onderdeel van de reorganisatie is al bekend. De afdeling Daf International, verantwoordelijk voor de verkoop buiten Europa, is inmiddels overgeplaatst van het Engelse Manchester naar Eindhoven. Volgens Daf zullen alle andere in voorbereiding zijnde maatregelen ook zijn gericht op een verdere stroomlijning van de onderneming.

## Twintigpersoons stoel



• Deze enorme stoel maakt reclame voor een Duitse meubelfabriek. Het zes meter hoge gevaarte biedt twintig personen voldoende zitplaats, al is het niet aan te raden op het randje te gaan zitten.

## Onderzoek veiligheid industrie

**DELFT** - De Nederlandse onderzoekorganisatie TNO en het Engelse Safety and Reliability Directorate (SRD) zijn een samenwerkingsproject begonnen met betrekking tot de industriële veiligheid. Het project met de naam Smart wordt mede door de Europese Gemeenschap gefinancierd. Achtergrond van dit initiatief is de vaststelling dat industriële rampen zoals in Tsjernobyl, Seveso en Zeebrugge dikwijls niet uitsluitend het gevolg zijn van direct technisch falen of van onjuist uitgevoerde taken. De oorzaken kunnen volgens TNO ook

liggen in de bedrijfspolitiek, commerciële invloeden, opleiding van personeel en procedures.

Daarom concentreert het project zich op het management en de organisatorische factoren die van invloed zijn op de veiligheid. Aan het onderzoek kunnen bedrijven deelnemen. Op dit moment zijn de Engelse Health and Safety Executive, Det Norske Veritas Industry en de Europese Gerling Consulting Group bij het project betrokken.

## beurs

### Saai

**AMSTERDAM** - Op een uiterst saai Beursplein 5 was Borsumij Wehry gisteren bijna 4 procent in herstel op f 57,30. Eerder deze week incasseerde het Haagse handelshuis een fors verlies in verband met een negatieve bijstelling van de winstverwachting. De stemmingsindex brokkelde 0,2 punt af tot 90,4, terwijl de koersindex op 194,8 onveranderd was.

De handel trok iets aan ten opzichte van woensdag. In aandelen werd een magere f 550 miljoen omgezet, in obligaties f 517 miljoen. Bij de hoofdfondsen zaten veel dalers. Substantiële waren de koersverliezen echter niet. Relatief gezien de grootste stijger was HCS Technology, die één dubbeltje (4 procent) bijeen schraapte op f 2,60. Ook Volmac behoorde met tachtig cent winst op f 21,80 tot de hoogvliegers. Heineken, woensdag vast naar aanleiding van geruchten over een overname door Philip Morris (voedings- en genotmiddelen), voegde nog eens f 1,30 toe op f 153,30 bij een omzet van f 26 miljoen.

De internationals veranderden niet veel in koers. Opvallend was de aanhoudende koersdaling van Philips, dat nog eens vier dubbeltjes afbrokkelde op f 34,70. Verder was Koninklijke Olie, tachtig cent hoger op f 151,80, gevraagd naar aanleiding van het woensdag bereikte productie-akkoord van de OPEC. Op de lokale markt bleef Air Holland kwakkelend. De chartermaatschappij maakte woensdag bekend dat zij pas op 30 september haar toekomstplannen zal presenteren. Ter beurze wakte dat weinig vertrouwen; een koersdaling met negentig cent (twintig procent) viel het fonds ten deel. Machinefabriek Grasso moest met een f 4 lagere koers van f 77 genoegen nemen.

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	39,20	39,00
ABN Amro A in F	78,20	78,20
AGFON	111,60	111,60
Ahold	83,00	82,50
Alko	118,00	118,30
Alreant	187,00	187,30
Amey	47,60	47,20
Bols	43,20	43,30
Burgman-H	35,20	35,20
Bühmer Tel.	46,20	46,30
Daf	20,10	19,90
Dordt Petr.	140,60	140,50
DSM	104,30	104,30
Elsevier	90,30	89,90
Fokker cert.	31,50	31,00
Gist-Broc.	34,20	33,80
HCS Tech.	2,50	2,60
Heineken	152,00	153,30
Hoogovens	56,70	57,10
Hunter Dougl.	75,60	75,50
Int. Muller	71,50	71,10
Int. Ned Gr.	47,70	47,40
KLM	30,20	30,40
Kon. Ned. Pap.	49,20	48,80
Kon. Olie	151,00	151,80
Nedlloyd	55,50	54,80
Océ	57,50	57,10
Pakhoed	43,50	43,70
Pharm.	35,10	34,00
Polygram	41,00	40,80
Robeco	90,90	90,70
Rodamco	43,50	43,70
Rolingo	99,60	99,60
Rorento	68,60	68,70
Stork VNF	45,50	45,30
Unilever	157,40	157,90
Vier Beest VNU	71,00	71,00
Volmac Softw.	21,00	21,00
VOC	42,50	42,20
Wessanen	82,70	82,70
Wolters-Kluwer	56,70	56,70

Avondkoersen Amsterdam	v.k.	s.k.
Effectenbeurs avondhandel	122,50	122,50
In de avondhandel kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen naaktes de middagslotnotering):		
Akzo 118,10 (118,30)		
Kon. Olie 151,80-152,80 (151,80)		

Binnenl. aandelen	v.k.	s.k.
Aalberts Ind.	52,00	51,50
ABN AmroHfd. prf.	5,40	5,40
ACF-Holding	33,50	33,00
Afhend Gr. c	138,00	135,00
Air Holland	4,60	4,70
Air Opt. Tr.	10,10	10,10
Asd Rubber	3,90	3,75
Ant. Verff.	430,00	416,00
Atag Hold c	116,20	116,20
Athlon Groep	44,70	44,50
Athlon Groep n.r.c.	47,40	47,50
Aut. Ind. R.dam	91,00a	91,00
BAM Groep	92,30	92,50
Batenburg	119,00	120,00
Beers	110,00	110,50

Begemann Belindo	151,00	150,00
Berkel's P	1,41	1,49
Blydenst. Will	35,50	35,50
Boer De Kon.	204,00	205,00
Boer de Winkelbedr.	81,90	81,80
Boskalis v	23,00	22,70
Boskalis pr	25,00	25,00
Braat Beheer	31,80	31,80
Burgman-H	10,40	10,30
Brevaat	99,50	100,00
Burgman-H	75,20	75,50
Calve Delft pr	800,00	800,00
Crown v.G.C.	95,00	95,00
Cindu Intern.	155,00	155,00
Claimundo	339,00	339,00
Content Beheer	24,00	24,00
Cred LBN	32,70	32,50
Crown v.G.C.	81,00	81,00
CSM	82,30	81,50
CSM nrc	19,80	19,90
Delft Instrum.	39,50	39,30
Desseaux	41,00	41,00
Dorp-Groep	28,00	27,50
Econosto	23,00	23,00
EMBA	203,00	203,00
Enkiv. Ind.	75,20	75,50
Flexovit Int.	70,50	70,50
Frans Maas c	77,50	77,50
Gamma Holding	97,50	97,80
Gamma prf	5,80	5,80
Gedronics	29,20	29,00
Gedronics	45,00	44,00
Giessen-de N.	113,50	112,50
Goudsmid	42,00	41,50
Grasso's Kon.	81,00a	77,00a
Grolsch	179,80	179,60
GTT-Holding	190,00	191,00
Hagemeier	122,50	122,50
HAL Trust B	14,10	14,30
Volmac Softw.	21,00	21,00
H.B.G.	214,80	212,50
Heineken Hld.	138,00	140,50
Hoek's Mach.	225,00	225,50
Holl Sea S.	0,59	0,58
Holl Kloos	468,00	460,00a
Hoof Bfok.	7,50	7,50
Hunter Dougl.	75,60	75,50
IHC Caland	61,00	61,00
Infotheek	6,00	5,90
Kas-Ass.	34,20	34,20
Kempen & Co	10,50	10,50
Kondor wessels	35,00	35,00
KBB	76,20	76,20
Kon. Sphinx	51,00	52,20
Koppelpoort H.	39,00	39,00
Krasnapolsky	198,00	200,00
Landro & Gl.	49,40	49,20
Macintosh	43,50	43,10
Maxwell Petr. H.	123,00	123,00
Medicopharma	301,00	305,00
Moera Enim	123,00	123,00
M. Enim Ob. Cert.	1590,00	1600,00
Moolen Hold.	38,50	38,10
Mulder Bosk.	55,00	55,00
Multihouse	5,40	5,50
Mynbouwk. W.	377,10	377,00
Naeff	475,00	-
NAGRON	56,00	55,80

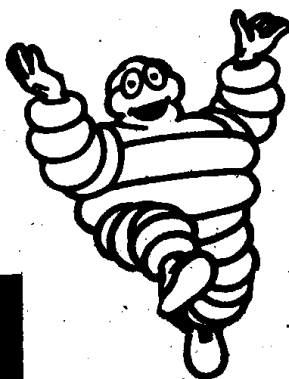
Beleggingsinstellingen	v.k.	s.k.
ABN Amro Eur F.	72,30	72,30
ABN Amro Eur F.	59,40	58,40
ABN Amro L.F.	158,20	158,30
ABN Amro Neth. E.	78,20	78,10
ABN Amro Ovl.	168,50	168,50
Aegon Aand. F.	33,50	33,50
Aegon sav-plus	5,00	5,00
Aegon Sav. Plus	37,20	37,20
ALBEFO	58,70	58,70
ALBEFO	50,10	50,10
Aldifond. BF	25,10	25,10
Alf. Fondsenb.	227,00	227,00
Alliance Fd	10,60	10,60
Amiba	46,60	46,60
America Fund	76,80	76,30
Amro N.A.M.F.	68,30	67,00
Amvabell	77,70	77,70
AsianTigersFund	57,90	57,60
AsianSelfFund	51,00	50,50
Austro Hung. F.	5,70	-
Bemco Austr.	53,50	53,50

563,00	Bever Beleg.	3,00	3,10
11,30	CLN Obl.Div.Fonds	106,40	106,40
393,90	CLN Obl.Waardef.	106,70	106,80
240,00	Delta Lloyd	41,50	41,50
48,00	DIP Am. Gr.F.	33,10	33,20
-	DIP Energy Res.	38,00	38,00
24,20	Eng.Holl.B.T.I.	9,80	9,90
149,30	EMF rentefonds	64,10	64,10
153,30	Emvgr.Fr.Fnd	51,30	51,70
91,50	Enseraida part	36,50	36,60
9,40a	Eur. Act	6,70	6,70
-	EMS Gr.Fund	101,80	101,80
333,00	EGF Investm.	155,00	156,00
62,50	EMS Inc.Fund	102,00	102,10
21,00	EIOe DuStInF	292,00	292,00
122,30	EurGrFund	58,70	59,00
155,00	Euro Spain Fd	7,00	7,00
-	FarEastEzFund	33,80	38,50
43,00	Gm Gr.Fund	51,80	51,90
67,00	Groeiargant	1,55	1,55
43,30	Holland Fund	71,90	71,70
16,40	Holl.Eur.Fund	48,40	47,80
1625,00	Holl.Obl.Fonds	124,50	125,50
53,90	Holl.Pac.F.	107,00	107,60
58,00	Innovest	81,60	81,60
37,00	Interbond	530,00	534,00
84,00	Interfekt600	34,70	35,00
88,00	Interfektwrt.Fund	157,50	164,20
89,00	Investa part	73,90	73,10
23,10	IS Himml. F.\$	7,20	7,20
113,80	Jade Fonds	157,40	158,80
77,00	Japan Fund	18,90	18,80
70,70	Jap.Ind.Alpha Fd	8200,00	-
3,70	Japan Ret. Fund yen	7000,00	-
430,00	Korea Pk. Fund	-	-
30,00	Mal Cap.F.\$	5,80	-
63,80	Mees.Obl.Div.Fonds	112,70	112,70
14,10	Mexico Inc.F.	21,25	-
51,00	MK Int.vent	10,70	-
251,00	Monti.Debel	74,40	74,40
24,00	Nat.Res.Fund	120,50	128,50
80,00	Nedufo A	105,50	104,50
11,30	Nedufo B	104,00	104,00
35,50	NMB Dutch Fund	42,00	42,00
-	NMB Gldm.F.	53,03	53,04
72,30	NMB Oblig.F.	37,40	37,40
58,40	NMB Rente F.	113,50	113,50
58,40	NMB Vast Goed	37,50	37,50
78,10	New Asia Fund	5,35	5,70
168,50	Obam. Beleg.	243,90	243,90
3,00	OAMF Rentef.	12,85	12,85
76,30	Pac.Dimens	89,90	89,90
58,70	Pac.Prop.Sec.F.	31,20	31,50
25,10	Persion Rente	109,70	109,60
227,00	Postb. Belegg.f.	55,10	55,10
10,50	Post. Vermogensgroei	52,20	52,20
46,60	Prospect High.Inc.	1,65	1,70
347,50	RG Dividen.	50,60	50,60
67,00	Rentalent Bel.	142,40	142,40
77,70	Rentalent NV	31,20	31,20
57,60	RG Florentie	110,40	110,40
50,50	RG SP Groen	52,50	52,90
-	RG SP Blauw	49,30	49,40
-	RG SP Geel	47,10	47,00
53,50	Rodm. Pers. F.	90,00	90,00
-	Rolnrcr. nrcr. F.	72,00	72,00



# Auto-Info

## UITLIJNEN BALANCEREN MONTAGE SPORTVELGEN



ALLE BEKENDE MERKEN BANDEN DIREKT UIT VOORRAAD LEVERBAAR

Bandenspecialist

# KICKEN b.v.

**VOERENDAAL**  
Valkenburgerweg 41  
Tel. 045 - 751700

**MAASTRICHT**  
Bemelerweg 90  
Tel. 043 - 621515

**TEGELEN**  
Kaldenkerkerweg 96  
Tel. 077 - 733433

**SITTARD**  
Bergerweg 59  
Tel. 046 - 510707

Kom naar de mooiste  
collectie van Zuid Limburg  
kijk en vergelijk

## Autoshow van alle merken

BMW 316, 5-bak 4-drs.	1986
BMW 316, 5-bak	1987
BMW 520i, nw. model	1988
BMW 745i turbo	1984
BMW 730i, nw. model	1987
Daihatsu Charade GTi	1988
Ford Sierra 16 turbo diesel	1989
Ford Sierra 2.0i, 5-drs.	1988
Ford Scorpio 2.0i, 5-drs.	1988
Ford Scorpio 2.0i, 4-drs.	1987
Ford Orion 16 diesel break	1987
Ford Orion 14 CL bravo	1987
Honda Accord 2.0i	1989
Honda Accord 1.8i	1988
Honda Civic 1.4 GLX sedan	1988
Honda Integra 1.8i de luxe	1989
Mazda 323 Envy, 3-drs.	1988
Mazda 323 1.6i, 3-drs.	1988
Mercedes 190	1988
Mercedes 190E	1988
Mercedes 190D, 2.5i	1988
Mercedes 190, nw. model	1989
Mercedes 280SE, autom. jeep	1987
Mercedes 190E, automaat	1987
Mercedes 300E, automaat	1989
Mercedes 230E, automaat	1987
Mercedes 2500	1986
Mercedes 190, div. acc.	1984

**auto A-Z**  
Heisterlaanweg 200, Landgraaf, tel. 045-726484

Nissan Patrol Van diesel ..... '85  
BMW 320 (zeer mooi) ..... '81  
Escort 1600i, 5-drs. (veel accessoires) ..... '87  
Fiesta 1100i Finesse ..... '89  
Scorpio 2000 CL, 4-drs. .... '90

**Doorlopend show van gebruikte auto's**

**AUTO VAN DE WEEK**

FSO Prima 1500 SLX, 5-drs., 1988, km.st. 19.000,  
in staat van nieuw  
van f 10.500,- nu voor f 8.750,-

**Vadiah Autocenter Sittard B.V.**  
Rijksweg Zuid 90 - Sittard - 046-515200

## VOLVO-SHOW

● Modellen '92 nu in onze showroom  
(Volvo 440 reeds vanaf f 28.750,-)

● Volvo 240 Polar Estate (stationcar)  
vanaf f 45.450,-

**AUTOBEDRIJF ALBERT KLIJN**  
Oude Kruisweg 1, Hoensbroek, tel. 045-220113

## Vencken

NR.1 IN OCCASIONS

**NO RISK**

Audi 80 1.8 S	'87, '88
VW Polo Oxford blauw	'88
Fiat Uno 45 blauwmet.	'88
Citroën BX 1.6 RS beige	'88
Audi 80 1.8 S sport uitv. div. extra's, green met.	'88
Toyota Corolla 1.6 V XL grijsmet.	'87, '88
Mercedes 190 2.5 16 V XL grijsmet.	'87, '88
Opel Kadett 3-drs. div. uitv.	'88
Ford Escort 1600 CL	'88
Peugeot 405 SRi blauwmet.	'88
VW Golf diesel	'88
Citroën BX 1.9 zilvermet.	'88
Opel Corsa TR 1.3 rood	'88
VW Golf 1600 CL 1.1. wit	'88
VW Golf 1600 autom. Madiran 1.9 div. extra's	'88
Peugeot 405 SRi autom. iedersn. held., alarm enz.	'88
VW Passat 1600 CL, 4-drs. zilvermet.	'88
VW Passat 2.0 1.1. wit	'88

**Vencken B.V.**  
Het grootste verkoopcentrum van Zuid-Limburg  
Peter Schunckstr. Heerlen, tel. 045-412641

## BMW OCCASIONS VAN UW ZUIDLIMBURGSE BMW-DEALERS

<b>BMW 3-SERIE</b> 316, 2-drs. automaat, 1988 316, 2-drs. automaat, 1989 316, 2-drs. automaat, 1990 316, 2-drs. automaat, 1991 316, 2-drs. automaat, 1992 316, 2-drs. automaat, 1993 316, 2-drs. automaat, 1994 316, 2-drs. automaat, 1995 316, 2-drs. automaat, 1996 316, 2-drs. automaat, 1997 316, 2-drs. automaat, 1998 316, 2-drs. automaat, 1999 316, 2-drs. automaat, 2000 316, 2-drs. automaat, 2001 316, 2-drs. automaat, 2002 316, 2-drs. automaat, 2003 316, 2-drs. automaat, 2004 316, 2-drs. automaat, 2005 316, 2-drs. automaat, 2006 316, 2-drs. automaat, 2007 316, 2-drs. automaat, 2008 316, 2-drs. automaat, 2009 316, 2-drs. automaat, 2010 316, 2-drs. automaat, 2011 316, 2-drs. automaat, 2012 316, 2-drs. automaat, 2013 316, 2-drs. automaat, 2014 316, 2-drs. automaat, 2015 316, 2-drs. automaat, 2016 316, 2-drs. automaat, 2017 316, 2-drs. automaat, 2018 316, 2-drs. automaat, 2019 316, 2-drs. automaat, 2020	<b>BMW 5-SERIE</b> 520i, 2-drs. automaat, 1988 520i, 2-drs. automaat, 1989 520i, 2-drs. automaat, 1990 520i, 2-drs. automaat, 1991 520i, 2-drs. automaat, 1992 520i, 2-drs. automaat, 1993 520i, 2-drs. automaat, 1994 520i, 2-drs. automaat, 1995 520i, 2-drs. automaat, 1996 520i, 2-drs. automaat, 1997 520i, 2-drs. automaat, 1998 520i, 2-drs. automaat, 1999 520i, 2-drs. automaat, 2000 520i, 2-drs. automaat, 2001 520i, 2-drs. automaat, 2002 520i, 2-drs. automaat, 2003 520i, 2-drs. automaat, 2004 520i, 2-drs. automaat, 2005 520i, 2-drs. automaat, 2006 520i, 2-drs. automaat, 2007 520i, 2-drs. automaat, 2008 520i, 2-drs. automaat, 2009 520i, 2-drs. automaat, 2010 520i, 2-drs. automaat, 2011 520i, 2-drs. automaat, 2012 520i, 2-drs. automaat, 2013 520i, 2-drs. automaat, 2014 520i, 2-drs. automaat, 2015 520i, 2-drs. automaat, 2016 520i, 2-drs. automaat, 2017 520i, 2-drs. automaat, 2018 520i, 2-drs. automaat, 2019 520i, 2-drs. automaat, 2020	<b>BMW 7-SERIE</b> 720i, 2-drs. automaat, 1988 720i, 2-drs. automaat, 1989 720i, 2-drs. automaat, 1990 720i, 2-drs. automaat, 1991 720i, 2-drs. automaat, 1992 720i, 2-drs. automaat, 1993 720i, 2-drs. automaat, 1994 720i, 2-drs. automaat, 1995 720i, 2-drs. automaat, 1996 720i, 2-drs. automaat, 1997 720i, 2-drs. automaat, 1998 720i, 2-drs. automaat, 1999 720i, 2-drs. automaat, 2000 720i, 2-drs. automaat, 2001 720i, 2-drs. automaat, 2002 720i, 2-drs. automaat, 2003 720i, 2-drs. automaat, 2004 720i, 2-drs. automaat, 2005 720i, 2-drs. automaat, 2006 720i, 2-drs. automaat, 2007 720i, 2-drs. automaat, 2008 720i, 2-drs. automaat, 2009 720i, 2-drs. automaat, 2010 720i, 2-drs. automaat, 2011 720i, 2-drs. automaat, 2012 720i, 2-drs. automaat, 2013 720i, 2-drs. automaat, 2014 720i, 2-drs. automaat, 2015 720i, 2-drs. automaat, 2016 720i, 2-drs. automaat, 2017 720i, 2-drs. automaat, 2018 720i, 2-drs. automaat, 2019 720i, 2-drs. automaat, 2020
--	---	---

**Geica Geleen**  
Oudestraat 38 - tel. 045-747676

**Kera Kerkrade**  
Kerkradestraat 5 - tel. 045-452121

**Keram Maastricht**  
Molensingel 17, tel. 043-618555  
Autoparc-Randwyck

## September Voordeelmaand

alleen nog deze week

Alle occasions boven 10.000,- met hoge korting of voordeelpakket, zelf samen te stellen t.w.v. 1200,-.

Op elke auto is tevens:

- Bovrag-garantie
- A.P.K.-gekeurd
- Omvulgarantie
- 100% financiering mogelijk
- Günstige inruilvoorwaarden
- Eerste eigenaar

**Automobilbedrijf E.A. Kozole B.V.**

## SAS AUTOSHOOP

Ruime keuze in accessoires en autoradio's

Nieuwstraat 11  
Heerlen  
Telefoon 045 712113

## SUBARU

EEN RELATIE DIE NIET STUK KAN

Subaru 1.8 stationw. 4x4	'87	Lada 1200 S	'87
Subaru 1.6 GL coupe	'88	Mercedes 280 GE	'88
Subaru 1.6 GL sedan	'87	Nissan Sunny 1.6 SX	'88
Subaru 1.6 GL sedan	'87	Opel Omega 2.0i autom.	'88
Subaru Justy	'85	Opel Kadett 1.3 autom.	'88
Subaru Mini Junior SOX	'85	Opel Kadett 1.3 S	'88
BMW 520i autom.	'88	Renault 5 Luxe	'88
BMW 520i	'88	Peugeot 305 (gas)	'88
BMW 722i	'84	Seat Ibiza 1.2 GL	'88
BMW touring	'73	Seat Malaga 1.5i	'88
Daihatsu mini bus	'83	Suzuki Alto	'88
Ford Escort 1.1i	'87	Toyota Corolla sedan	'88
Ford Escort 1.3i	'84	Volvo 860 GLS 2.0	'88
Ford Sierra 1.6 en 2.0	'83	Volvo 345 GL autom.	'88
Honda Civic autom.	'81	VW Passat 1.8 GL 5-drs	'88
Jeep Pajero V6 3000 km	'91	VW Passat diesel	'88

## VERVOLG

**AUTO-INFO**

**PAGINA 8**

## AutoGarant

(tussen Hendriks en Bristel)

Schelsberg 128 Heerlen  
Telefoonnr. 045-725555

## AUTOSHOW

27 - 28 en 29 september

## OPEN HUIS bij

## Auto JOHN KOULLEN

**Bij aankoop van auto**  
tijds open dagen

Alleen geldig bij auto boven f 10.000,-

Kom vrijblijvend kijken en vergelijken bij autobedrijf JOHN KOULLEN

Het adres voor de betere gebruikte auto  
Tel. verkoop 045-422895  
Tel. werkplaats 045-424268, Locht 17, Kerkrade

## EEN GREEP UIT ONZE VOORRAAD:

Suzuki Jeep Samurai 413 Rtho uitv. wit div. acc. 1991, BMW 520i Grtmet. z.v. acc. laatste nwe. model 1988, Honda Accord 2.0 16V roodmet. nieuwste model 1990, Honda Civic Sedan 1.8V wit 65000 km. 1988, Opel Omega 2.3D stationcar d-blauw perl. cond. 1988, Nissan Gylia Turbo blauwmet. 53000 km. nwe. st. 1987, Fiat Tipo 1.7 diesel zilvermet. 38000 km. 1990, Alfa 90 2.0i 16V elektron. z.v. acc. st. wit 1987, Mazda 323 LX 1.3i Sedan blauwmet. nwe. st. 1988, Ford Scorpio 2.0i GL, asfmet. alle acc. blauwmet. 71000 km. 1989, Ford Scorpio 2.5 diesel maroonpood 1988, Ford Escort Bravo wit 42000 km. 1989, Nissan Bluebird 1.6 LX Sedan wit 1989, Peugeot 405 GR Eldr. voest. maroonrood nwe. st. 1988, Toyota Camry 2.0 GL 16V alle acc. blauwmet. 1988, Honda Accord 1.6 Luxe m. div. acc. wit 1987, Honda Civic 1.5i GT 12 valve grijsmet. z. mooi 1988, Opel Kadett 1.3 LS Sedan sportv. 58000 km. blauwmet. 1987, Opel Astra 1.6 LS Sedan wit z. mooi 1984, Opel Kadett 1.6e GT 82000 km. wit z. mooi 1986, Opel Astra 1.6 E BRVE hatchb. wit v. acc. 1983, Opel Rekord 1985, Opel Astra 1.8 E BRVE hatchb. wit v. acc. 1983, Opel Rekord 2.0 8i Luxe blauw z. mooie auto 1984, Toyota Corolla 1.3 GL Sedan 12 valve blauwmet. 1988, BMW 520i d-blauw z.v. acc. nwe. st. 1985, Renault 9 54-drs 1.1i, wit 1984, Mercedes 280 9 W-123 d-blauwmet. perl. cond. 1988, Volvo 800 Sedan champagne-nl. 1982, Toyota Celica 2.0 XT 816. autom. zilvermet. 1983

Opel Omega 2.3 D Station d-blauw nwe. st. 1988, Opel Kadett 1.2 LS 816. van grijs kant. 1985, Renault 1.4 express, geel kant. kl. wit 1988.

## Reifen Meertens

Sicherheit durch

Rathausstrasse 7  
Aachen-Launsberg  
Tel. 09-40-241 1344/13210  
Wij spreken Nederlands

**Techservice**  
Rad & Reif

## OPEL BERGHEIM

TOYOTA CELICA 1988 Turbo Cam 16V 8V, 16V  
1e eigenaar, 78.000 km, bouwjaar 1988

Opel Omega 2.0i, veel extra's	
Opel Senator 3.0e LPG	
Opel Monza 2.5e 1e eigenaar	
Opel Kadett, 3-drs.	
Opel Kadett, 5-drs.	
Opel Kadett diesel	
Opel Kadett 1.6i, sedan	
Opel Corsa 1.4i, sedan	
Opel Corsa 1.2S sedan	
Opel Corsa 1.2S, 3-drs.	
VW Golf, nieuw model	
VW Polo, 1e eigenaar	
Ford Fiesta 1.1	
Seat Ibiza Playa	
BMW 316 nieuw model	
Volvo 340 special, 5-drs.	

Rijksweg 61, Berg en Terblijt  
tel. 04406-41700



# Mazda MX-5 nu al een klassieker

Onwillekeurig denk je toch aan het drielat knapen dat 24 uur in touw is om Mazda in Le Mans op de eretribune te krijgen. Gezeten in een felrode MX-5 met de kap open, een witte pet en een zonnebril op, snel je over de Autobahn naar het zuiden. Een stralende dag voor mens en machine. Enkele uren duurt dit genieten in de zon, waarbij de gedachten aan Le Mans een paar maal opkomen.

Daar immers heeft een Mazda 787B na een vol etmaal achtereen racen de roemruchte '24 uur van Le Mans' gewonnen. Een mijlpaal omdat het de eerste zegen is voor een Japanse auto in deze vooral technische strijd. De slijtageslag werd gewonnen met een rotatiemotor en de Nederlandse importeur deelde daarna een plaagstootje uit richting Mercedes. De paginagrote advertentie sloot af met: 'C'est la vie!'

Inderdaad, zo is het leven en in een Mazda MX-5 voel je precies wat deze knappe Japanners daarmee bedoelen. In Amerika is deze cabrio, die daar Miata heet, al vanaf de introductie eind '89 dé bestseller. En er is nog meer op komst in deze MX-serie waarin voor elk klein marktdeel een sportauto op maat is gemaakt. Recent de MX-3 die als 2+2 iets meer ruimte en hetzelfde koppelt heeft, maar het zonder linnen kap moet stellen. Scheelt wel 10 mille in aanschaf, dus de 'young seniors' komen wel op zo'n auto af.

Wie het iets forser en luxer wil



● Mazda MX-5, sportieve en charmante coupé voor de 'young seniors'.

aanpakken kan vanaf half november de MX-6 kopen. Nog weer iets meer ruimte, een krachtige V6 motor en een massa extra aan luxe uitstraling.

Wel een beter gevulde portemonnee meenemen dan bij de aankoop van een MX-5. Onze testauto kost fl 52.938,- exclusief hardtop. Die slechts 20 kilo wegende winterkap van 3 mille is

naast een alarminstallatie het enige zinnige extra voor een dergelijke auto.

Tevreden kijk je terug op een sportief zonnige periode, waarin de MX-5 zich als een heerlijke 'cabrio con brío' heeft gedragen. Stevig gevoel in het korte pookje dat de vijf versnellingen bedient en de 115 pk op de weg moet brengen.

Je zit goed stevig ingepakt tussen die tunnel en de deur, de rechtervoet steunt in het vooronder en het stuur ligt goed op grip. Dat alles garandeert éénwording met de MX-5 en de zekerheid dat deze 4 meter korte en zeer wendbare cabriolet zich naar je hand zet. De wind wappert zelfs bij een top van bijna 200 km/u niet hinderlijk het open interieur binnen.

Eigenwijs komen de katten-oogjes omhoog ter verlichting van een donkere weg, overdag zorgt een lichtsignaal van de extra lampen in de bumper dat passanten tijdig de Mazda MX-5 ontwaren. Want regelmatig die oogjes laten opklappen beïnvloedt wel de stroomlijn en het windgeruis. Met de kap dicht merk je daar natuurlijk minder van, de cW-waarde is dan 0,38 liefst zes punten minder dan bij het genoeglijk 'plein soleil'.

Het dashboard is eenvoudig gehouden, twee klokken voor snelheid en toerental recht voor je. Daartussen een kleiner meterje voor oliedruk met daarnaast de stand van de brandstof en de motortemperatuur. Een minpuntje: de luchtroosters. Die zijn heel lastig te verstellen en niet af te sluiten.

## Laadruimte

Het openen van de kap gaat uiterst makkelijk door het lostrekken van twee klemmen en een zwaai naar achteren te geven. Om de kunststof ruit niet al te zeer te knikken is het raadzaam die eerst los te ritsen en plat naar voren te laten vallen. De afdekhoes vormt een fraaie afwerking van het geheel. In die configuratie reestert slechts een bescheiden laadruimte onder de achterklep. Met een paar weekendtassen is die wel vol. Is de kap dicht dan kan op het beklede platte vlak achter de stoelen nog redelijk wat extra's weggestouwd worden.

Hoe die MX-5 nu rijdt? Weest overtuigd dat Mazda de produktie van dit open genot op wielen eendaags wegens groot succes beter kan stoppen. Nu al is het een klassieker waar volgens kenners over 10 jaar 'goud geld' voor wordt geboden.

Eén ding is zeker de MX-5 is geen auto met de meest stijve carrosserie, daardoor voel je meer van wat er onder je gebeurt. Maar zo'n dribbel uit de jaren '50 en '60 heeft wel een beetje charme. Tijdens onze lange tochten geen enkel onvertoegen moment van technisch mankeren, je kunt lezen en schrijven met dit snoepje van een auto. Ik zou hem wel willen hebben, maar ja, even geen halve ton op zak. 'C'est la vie!'



## Rally van oldtimers lust voor het oog

Een onderdeel van het Europees rallykampioenschap voor historische auto's is de 'Belgian Historic Rally', die dit weekend, 28 en 29 september rond Hasselt wordt verreden. In tegenstelling tot clubmanifestaties en concours d'élégance wordt hier met de oudjes competitie op hoog niveau bedreven. De snelheid wordt niet geschuwd. Twee Limburgers gaan van start in Hasselt. Michel Oprey uit Ohé en Laak met de Ferrari 250 SWB en Leo Schildkamp met een Porsche 911. De Belg Magalhees staat met een Alfa Romeo Giulia Sprint ingeschreven. Tot de deelnemende auto's behoren ook bolides als Aston Martin, Invicta, Lotus-Cortina, Triumph TR4, Jaguar XK 120, Austin Healy, MG enz.

De start en het parc fermé is bij de Grenslandhallen waar zaterdag om 08.00 uur wordt gestart. Na klassementsproeven in Diepenbeek, Bilzen, Elderen en Bommershoven komt de rallykaravaan om 13.00 uur bij het kasteel van Hélicine. 's Middags wordt gereden in Tienen, Landen en Gingelom. Zondag begint het programma om 09.00 uur met doorkomsten in Hasselt, Herk-de-Stad, Halen, Rummen en Landen. Rond 12.10 uur wordt de karavaan weer bij het kasteel in Hélicine verwacht.

● Een skala van bolides, zoals deze Alfa Romeo Giulietta, uit een roemrucht verleden zal voor het publiek te bewonderen zijn.

## Turbo-diesel met zesversnellingsbak superzuinig

# Comfortabel reizen met nieuwe Audi 100 Avant



● Audi 100 Avant 2.8E, een wagen voor het sportieve gezin.

min is het natuurlijk een voorbeeldig koppel (265Nm/2250) dat dit allemaal mogelijk maakt.

De nieuwe Avant heeft een elegante lijn, ook van achteren. De vijfde deur zwaait zeer hoog

open en geeft toegang tot een flinke laadruimte. De tweederde-einderde deelbare achterbank maakt een vlakke laadvloer van 1,08 tot 1,85 meter mogelijk. De beklede bodem bestaat deels uit een dekfel die toegang geeft tot een vlak opbergvak. Deze klep

kan ook helemaal worden weggenomen, zodat de laadruimte in hoogte wint. Ook in de zijkanen achter bevinden zich afsluitbare kasten, die een behoorlijke ruimte bieden. Dit soort ruimten zijn bij uitstek geschikt voor het wegwerken van de onstuitbare

opmarcherende autotelefoonzen-der.

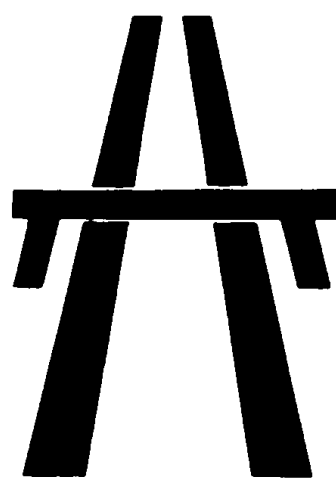
De laadruimte biedt voldoende mogelijkheid voor twee slaapplaatsen.

## Nieuwe V-6

De modellenreeks bevat ook een type met de nieuwe 2.8 cc V-6 benzinemotor. Ook dit type hebben we bereiden. De verwende automobilist komt in deze versie goed aan zijn trekken. De spreekwoordelijke rustige loop van een zescilindermotor wordt ook met dit type krachtig onderscheven. Pit heeft deze machine in overvloed: 174 pk bij 5.500 toeren. De top ligt bij 212 kilometer per uur.

De Audi 100 Avant-lijn begint met de viercilinder tweeliter benzinemotor. Dan volgt de 2.4 vijfcilinder diesel, de 2.5 vijfcilinder turbodiesel, de 2.3 vijfcilinder benzine, de 2.8 V-6 benzine en ten slotte de supersnelle S4, die er 235 kilometer per uur uit perst. Ook zijn er dan nog de prestigieuze quattro-versies. Alle modellen hebben standaard het zogenoemde Procon-ten-systeem. Bij een frontale botsing wordt de stuurkolom in de richting van het dashboard getrokken, zodat de bestuurder er niet met hoofd tegenaan slaat.

Over de prijzen is nog niets bekend. In Duitsland kost de goedkoopste Avant 42.400 DMark. De TDI met zesversnellingsbak wordt in Duitsland op de markt gebracht voor 50.950 DMark. In Nederland zal het er op neerkomen, dat bij dat bedrag nog circa de helft moet worden opgeteld als gevolg van onze belastingheffingen.



## uitlaatjes

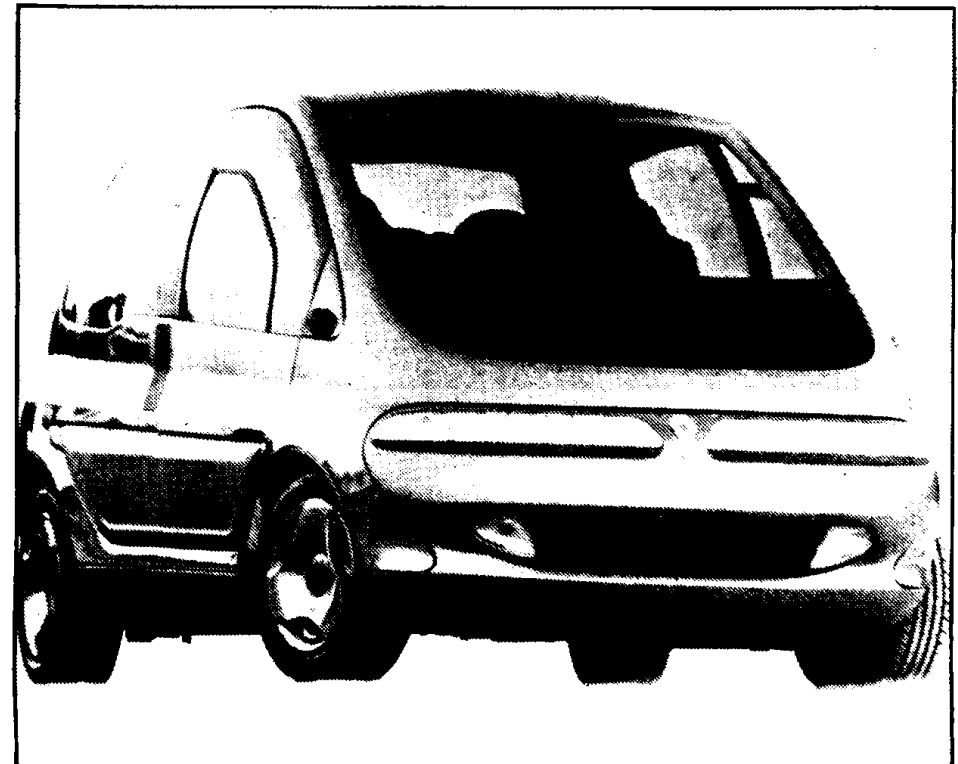
PORSCHE stopt nog meer power in de 928. De nieuwe GTS wordt nu geleverd met een 340 paardekrachten sterke motor. Het vermogen wordt geregeld met een viertraps automaat of vijfversnellingsbak. Met 225/45 ZR 17 banden vóór en 255/40 ZR 17 banden achter staat de Porsche 928 GTS er breed geschoeid op. Een airbag voor bestuurder en passagier is standaard. De topsnelheid ligt rond de 275 km/uur. Dit 'monstertje' wordt eind 1991 in produktie genomen.

JAGUAR bouwt de snelste serieauto ter wereld. In de tweede helft van 1992 wordt de Jaguar XJ220 op de markt gebracht en is dan het snelste seriemodel. Bij tests op het 12,5 kilometer lange circuit van Fort Stockton in Texas is een topsnelheid gehaald van 339,7 km/uur. Er worden niet meer dan 350 stuks gebouwd. De 3.5 liter Twin Turbo V6-motor is door Tom Walkinshaw bij Jaguar Sport opgevoerd tot 500 pk. Waar de gelukkige eigenaar zijn nieuwe aanwinst moet uitproberen vermeldt het verhaal niet.

MEKO BOOKS bestaat 10 jaar. Alex Meek en Don Koemans zijn autoliefhebbers 'pur sang' en hebben in Hilversum aan de Gysbrecht van Amstelstraat 239 een winkel gespecialiseerd in boeken, miniaturen en modellen. Een boek over Ferrari, Fangio of de Fiat 500 is evengoed leverbaar als een boek over zelf sleutelen aan de auto. Wat niet uit voorraad leverbaar is kan worden besteld via de geeigende kanalen. Een must voor de auto-liefhebber.

RENAULT SCENIC is de nieuwe conceptcar van Renault. Volgens het Franse merk kan deze auto zowel als stijlstudie als technologische vitrine gezien worden. Alle vernieuwingen die deze auto introduceert, hebben als doel om met het gezin erop uit te trekken. De conceptcar beschikt over een dubbele bodemplaat met ingebouwde bagageruimte. De Scenic heeft aan de rechterzijde geen middenstijl ten behoeve van een gemakkelijke instap. De Renault heeft een 2.0 liter multiklepbenzinemotor, permanente vierwielaandrijving en automatische versnellingsbak. De Scenic was te zien op de Internationale Auto Ausstellung in Frankfurt.

TOYOTA presenteert met de Corolla Comfort en Carina II Impact twee extra aantrekkelijke uitvoeringen. In ruil voor een bescheiden meerprijs bieden beide modellen een uitgebreid pakket accessoires. De Corolla is leverbaar in vier carrosserievarianten op basis van de XLi of XL dieseluuitvoering. Het gamma van de Toyota Carina II Impact omvat een Sedan, Liftback en Stationwagon. De Corolla is leverbaar vanaf 26.620 gulden, de Carina II vanaf 33.210 gulden.



● Renault Scenic, een nieuw concept voor het gezin

## Verkoopexpositie in Hilversum

# Klassiekers nemen bezit van expohal

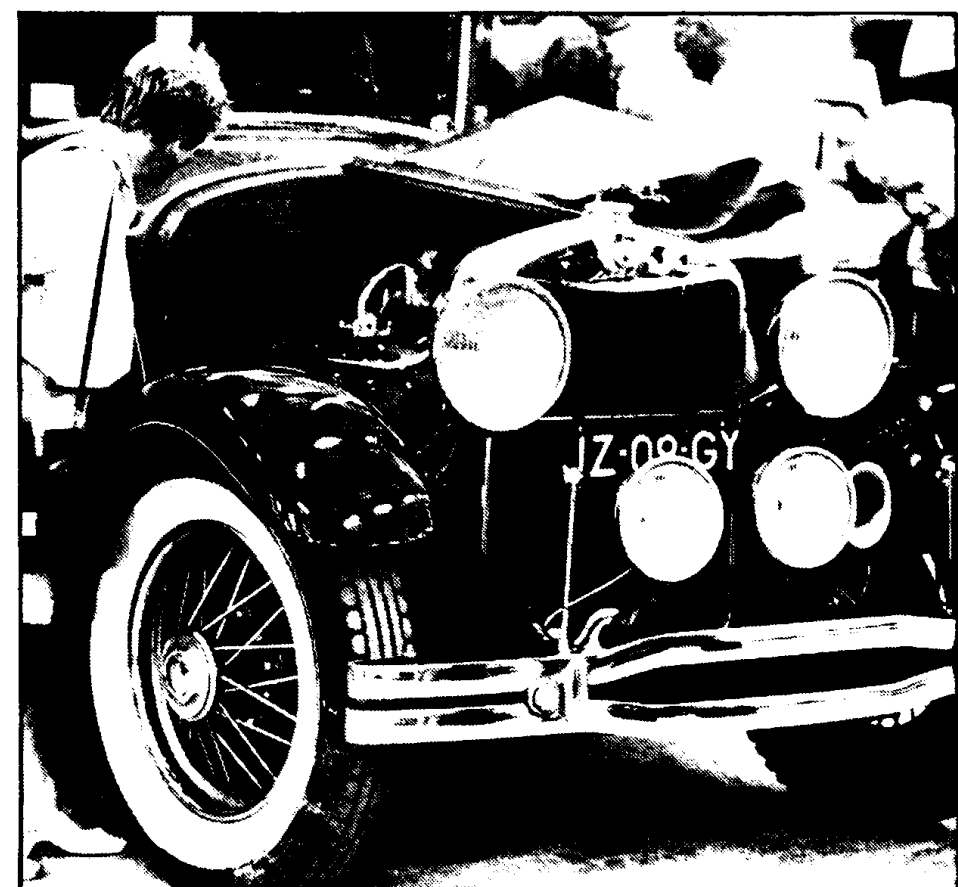
In de Hilversumse Expohal wordt van vandaag tot en met zondag de 'Eerste Onschatbare Klassieker-beurs' gehouden. Het is voor het eerst dat er onder deze noemer een verkoop- en tentoonstelling van klassieke auto's uit lang vervlogen tijden plaatsvindt. Organisator Jan Haakman uit Bussum heeft talrijke particulieren en bedrijven in De Expohal bijeengebracht.

Daarnaast is er een groeiend streven om het oude te bewaren en koesteren.

## Onderdelen

Zodoende is er een groeiende markt voor oudere auto's. Het aanbod is groot en de Onschatbare Klassieker-beurs speelt daar handig op in. Niet alleen complete auto's worden aangeboden, ook niet-gerestaureerde modellen en onderdelen zullen op de beurs te koop zijn. Daarnaast is er weer plaats voor de zogenoemde automobilia en andere curiositeiten. Het is dus geen Droomauto Show, al zal er heel wat moois te genieten zijn.

De 'Eerste Onschatbare Klassieker-beurs' is vrijdag van 14 tot 22 uur open en zaterdag en zondag van 10 tot 18 uur. Toegangspreis 12,50 gulden, kinderen tot 12 jaar 7,50 gulden.



● Bewonderende blikken voor de techniek van klassiekers, die in Hilversum niet alleen te zien zijn maar ook te koop worden aangeboden.

In Nederland zal de nieuwe Audi 100 Avant vanaf 15 november op de markt zijn. De van het limousine-model afgeleide stationwagen is er in zes verschillende (motor)versies, inclusief de Quattro's. Op de zojuist afgesloten autotentoonstelling IAA van Frankfurt werd de Avant voor het eerst getoond. Importeur Pon stelde ons intussen in de gelegenheid het nieuwste Audi-produkt op de Duitse wegen te beproeven.

Een van de meest opmerkelijke versies is de 2.5 TDI, een vijf- cilinder turbodiesel met oxydatie- katalysator en liefst zes versnellingen. Daardoor laat deze motor, ondanks het forse ledige gewicht van de wagen, 1.475 kilo, een uitzonderlijk laag brandstofverbruik zien: bij 90 kilometer per uur bijna 1 op 22. Bij 120 kilometer constant heeft de motor 1 liter op ruim 15 kilometer nodig.

De auto is bij uitstek geschikt voor hoge snelheden, al mag dat bijna nergens. De fabriek geeft 188 kilometer per uur op, maar op de teller gingen we daar fors overheen.

Zeker voor een diesel is dit type zeer stil. Het ruisen van de turbo blijft iets hoorbaar en verder wat rijwind. De geluidsisolatie is vrijwel perfect.

Met de zesde versnelling wordt het toerental ten opzichte van de vijf nog eens met 400 omwentelingen teruggebracht. Dat leidt ertoe dat de motor bij 180 kilometer per uur niet meer dan 3.200 toeren draait. Bij negentig kilometer kan nog in de zes toeren gereden (circa 1.500 toeren) maar dan is de pit eruit. Niette-



**Auto-Info**

**MAZDAKROON**  
O C C A S I O N

**MET 6 MAANDEN GARANTIE  
VOOR PROBLEEMLOOS RIJPLEZIER**

**Radrema uw Mazda-dealer**

Kijk en vergelijk onze prijzen met:

- extra zekerheid
- ANWB-keuring
- omruilgarantie
- Mazda Kroon Garantie
- snelle en gunstige financieringsvoorwaarden

Mazda 323 HB sedan, LX, GLX	1986-1987-1988	
Mazda 626 coupe 20. 12V GLX LPG	1990	f 27950,-
Mazda 626 HB 2.0 LX	1987	f 14900,-
Mazda MX-05 Cabriolet	1990	f 47500,-
Mercedes 190 SDN diesel	1987	97000 km
Mercedes 190 SDN benz., aut.	1983	143000 km
Mercedes 190 SDN benzine	1988	110000 km
Mercedes 230 SDN benz., aut.	1988	105000 km
Audi 80 SDN benzine	1986	102000 km
Opel Kadett HB 1.6i	1989	72000 km
Nissan Micra HB 1.0 SDX	1989	30000 km
Volvo 360 5drs 2.0 GLS	1985	72000 km
Opel Kadett HB 1.2 S LS	1986	75000 km
VW Golf HB 1.6 Millionaire	1989	38000 km
Fiat Uno HB 60 S Rialto	1988	70000 km
Ford Escort 5 drs 1.6 diesel	1988	83000 km
Opel Manta 3 drs 1.8 S GT aut.	1986	68000 km
VW Golf 3 drs 1.8 C special	1986	102000 km
Mitsubishi Colt 3 drs 1.5 GLX	1989	27000 km
Renault 5 TR 5 drs 1.4 Cosmopolitan	1989	40000 km
Daihatsu Cuore 3 drs 850 TS	1990	30000 km
Toyota Celica 2 drs 1.6 ST Coupe	1983	87000 km
Seat Ibiza 3 drs 1.5 GL	1989	52000 km
Opel Kadett 4 drs 1.2 S	1986	67000 km
Opel Kadett 3 drs 1.3 Royale	1989	47000 km

Wij bieden onze verontschuldiging aan voor alle ongemak tijdens onze verbouwing

**Radrema Auto's b.v.**

Galjoenweg 73, Beatrixhaven  
Maastricht, tel. 043-632250

**Auto Vencken b.v.**

"Occasioncentrum"  
Prins Mauritslaan 171  
6191 EE beek  
tel. 046-372882

**VD**  
Kwaliteits  
Dealer

"Occasionkelder"  
Leyenbroekerweg 27  
6132 CN Sittard  
tel. 046-515777

Vencken Beek	Vencken Sittard
Audi 80 2.0 E, bronsmet.....1989	VW Golf Manhattan diesel, zwart.....1989
Audi 100 CC 2.0, blauwmet.....1988	VW Golf Madison 1800 cc, zwart.....1990
Audi 80 1.6, wit.....1989	VW Golf Manhattan 1300 cc, tingrijsmet.....1990
Audi 80 1.6, zwartmet.....1990	VW Golf Sport 1.6, rood.....1988
VW Golf Sport 1.6, rood.....1988	VW Golf 1300 cc, roodmet.....1986
VW Golf 1.6, zwartmet., stuurbokr.....1988	VW Golf 1300 cc, groenmet.....1987
VW Golf Millionaire 1.8i, blauwmet.....1988	VW Golf 1800 cc, groenmet.....1987
VW Golf GTS 1600.....1985	VW Golf 1300 cc, blauw.....1986
VW Golf 1600 aut., beige met.....1988	VW Golf 1300 cc, rood.....1985
VW Golf 1.6, 5-drs., beige met.....1987	VW Jetta Sportief 1600 cc, 4-drs., tornadorood.....1987
VW Polo coupe, wit.....1987	VW Jetta 1300, rood.....1987
VW Polo, 3-drs., rood.....1987	VW Jetta 1500 cc, zilvermet.....1985
VW Polo Fox 1300, blauw.....1989	VW Polo 1050 cc, 3-drs., wit.....1988
VW Polo, 3-drs. Oxford.....1987	VW Passat Avance diesel, 5-drs., zilvermet.....1987
VW Jetta Avance 1300, blauwmet.....1988	Audi 80 1600 cc, blauwmet.....1990
VW Jetta Sky 1600, 4-drs., grijsmet.....1988	Audi 80 1600 cc, blauwmet.....1989
VW Jetta CL 1600, wit.....1986	Opel Kadett 1.3 S, wit.....1987
VW Passat, 5-drs., 1600 cc, zilvermet. 1987	Opel Kadett 1.2 S, wit.....1986
VW Passat Sedan CL 1.8, LPG, zwartmet.....1990	VW Polo, 3-drs., 1050 cc, wit.....1988
VW Jetta 1600, 1050 cc, wit.....1988	Citroen Axel 1100 cc, 17.000 km, rood.1987
Ford Escort 1400 CL Bravo, bruinmet. 1986	Mazda 323 Estate 1.6i GLX, combi, rood.1990
Lada stationcar 1500, blauw.....1986	DEMO: Audi 80. 1.8S 90 PK, tornadorood.....1-5-'91
Opel Omega 2.0i SE Caravan, blauw.....1988	Golf 1800 cc, 90 PK, Madison, wit, 1991

**PEUGEOT COLLARIS**

± 60 gebruikte auto's altijd in voorraad

Wij geven minimaal  
**2500,- / 3500,-**  
INRUIL VOOR UW OUDE AUTO\*  
ONGEACHT IN WELKE STAAT  
vanaf f 7.500,-

\* Mits voorzien van geldig APK-keuring en kentekenbewijs, min. 3 mnd. op naam!

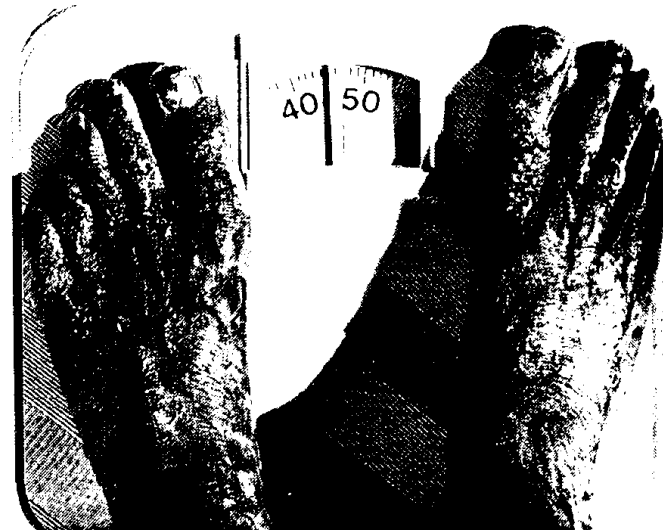
Tot f 7.500,- Seat Fura L rood 1985 Mitsubishi Tredia 1.6GLS blauw 1983 Mitsubishi Lancer 2.0 Turbo zwart 1982 Talbot 1308 GT grijs 1979 Renault 9TL blauw 1983 Peugeot 505 GLD beige 1985	Tot f 13.000,- Peugeot 205 GL beige 1985 Fiat Uno 45 blauw 1986 Nissan Cherry 1700 Diesel groen 1985 Peugeot 309GL prof. wit 1986 BMW 316 wit 1984 Peugeot 305GR blauw 1986 Volvo 340 aut. rood 1986
--	---

Vanaf f 15.000,- Peugeot 205XL grijs 1989 Peugeot 309GTi wit 1988 Peugeot 309XL grijs 1989 Peugeot 405GL blauw 1987 VW Golf 1.6 groen 1987 Peugeot 205 GLD wit 1986 Ford Escort 1.6i wit 1986 Peugeot 205GL rood 1989	Vanaf f 15.000,- Peugeot 309GL blauw 1990 Peugeot 205XE wit 1990 Peugeot 205XL grijs 1990 Peugeot 309XS grijs 1987 Peugeot 405GR wit 1990 Ford Escort 1.6 aut. grijs 1989 Renault 5 Campus wit 1989
---	--

de beste!  
Inruil en financiering mogelijk.  
Auto's boven f 7.500,- 3 mnd. Bovag-garantie

Heerlen, Schelsberg 45, tel. 045-720202

**UW HULP  
LEGT WEL DEGELIJK  
GEWICHT  
IN DE SCHAAL.**



Honger is niet te verteren  
**MENSEN IN NOOD**  
06-300123

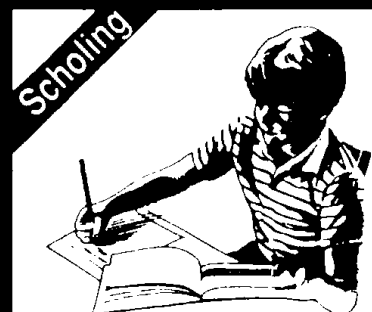
**Gehandicapt... en toch ook gewoon leven**



Veel mensen denken dat gehandicapten niet gewoon kunnen leven. AVO is echter van mening dat zij een (vrijwel) normaal leven moeten kunnen leiden.

AVO bevordert de integratie van gehandicapten bij werk, scholing, recreatie.

Telefoon (033) 75.33.44 postbus 850, 3800 AW Amersfoort



Ik wil graag nadere informatie.

Naam: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

Postcode: \_\_\_\_\_

Plaats: \_\_\_\_\_

Bon zenden naar:  
AVO, postbus 850, 3800 AW Amersfoort



De nieuwe Seat Toledo is zo'n auto die er meteen staat. En er meteen uitspringt.

**POWER MET PIT.** Neem bijvoorbeeld de 1.8 liter 16 klepper met 92 Kw/125 pk; 0 naar 100 km/u in 9,4 seconden en een top van 205 km/u.

**ELEGANT EN ROBUUST,** dankzij de verrassend mooie mix van zuidelijk temperament en nuchtere "Gründlichkeit".

**RUIM EN COMFORTABEL.** Met een makkelijk toegankelijke bagage-ruimte van minimaal 550 liter. En een royaal

compleet interieur dat alles biedt wat u wilt.

Toch is er al een **Seat Toledo v.a. f 28.495,-**. Als dat geen reden is voor een snelle testrit bij uw Seat-dealer.

Want alles wat u in een auto zocht; u hebt het nu gevonden. De nieuwe Seat Toledo!

**SEAT**  
Volkswagen Groep

**BEEK**, Automobielbedrijf Coumans-Beek B.V., DSM-sstraat 7, 046-371243. **BRUNSSUM**, Autobedrijf Chiaradia, Trichterweg 122, 045-212843. **HEERLEN**, Autosport Brouns B.V., Schelsberg 175, 045-725507. **KERKRADE**, Auto Aarts, Hamstraat 211, 045-412545. **LANDGRAAF**, Automobielbedrijf Ton Schuijren B.V. (subdealer), Rötcherweg 60, 045-313588. **MAASTRICHT**, Autobedrijf Peter Bancken, Heerderdwardsstraat 25, 043-635454. **SITTARD**, Automobielbedrijf Primair, Industriestraat 25 (Handelcentrum Bergerweg), 046-514364.

Seat Toledo. V.a. f 28.495,-. Verkrijgbaar in: 1.6, 1.8, 2.0, 1.8i 16 V (zie afbeelding), 1.9 D en 1.9 D Turbo. Benzineversies met injectie en geregelde 3-weg katalysator. 1.9 D Turbo met roetfilter en oxydatie katalysator. Vanaf 1.8: stuurbokrchtiging, ABS op 2.0 en 1.8 16 V. Prijs inclusief BTW, exclusief afleveringskosten en anti-roestbehandeling. Importeur: Pon Car B.V., Leusden, tel.: 033-951550.



## Ingrijpende wijziging inkomstenbron op komst

# Minister wil andere financiering omroep

Van onze rtv-redactie  
AMSTERDAM - Minister d'Ancona (WVC) wil de financiering van de omroepen ingrijpend wijzigen. Tegen het eind van de jaren negentig moet volgens de minister nog maar een derde van de inkomsten van de omroepen afkomstig zijn van de overheid. De overige inkomsten moeten komen uit de STER-gelden en uit eigen omroep-middelen.

gezegd bij de opening van een groot tweedaags omroepcongres, georganiseerd door de VPRO. Volgens d'Ancona biedt een dergelijke financiering de beste basis voor een gezonde bedrijfsvoering. Momenteel wordt de omroep voor ongeveer zestig procent gefinancierd uit de omroepbijdragen en voor de overige veertig procent uit STER-gelden.

De minister is van mening dat een andere verdeling van inkom-

stenbronnen meer recht doet aan de zelfstandigheid van de omroepen. „Hoe minder de overheid financiert, des te zelfstandiger kunnen de omroepen zijn. Daarom begrijp ik de roep om meer overheidsmiddelen niet.”

Verder hield d'Ancona in haar toespraak vast aan haar eerder ingenomen standpunt dat de omroep de toekomst in moet gaan met één commercieel net en twee publieke netten.

Dat heeft de minister gisteren

## Heerlen en Brunssum

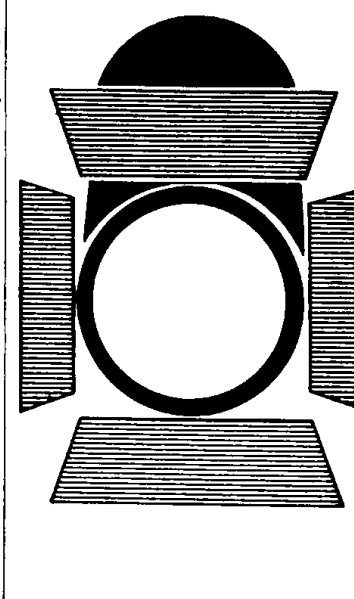
HEERLEN/BRUNSSUM - Heerlen is een van de vele centra, waar de zorgsector zich zaterdag aan het publiek zal presenteren. De deelnemende instellingen zijn het De Weverziekenhuis, Psychiatrisch Centrum Welterhof, VKH-Centrum voor Reactivering en Verpleging, Groene Kruis, Gezingszorg/Humanitas.

Van 11.00 tot 16.00 uur staan

informatiestands van de samenwerkende zorginstellingen in winkelcentrum Het Loon en op het Emmaplein.

Bovendien kan men op het Emmaplein van 11.00 tot 13.30 uur de complete uitrusting van een ambulance van de Ambulancedienst Zuid-Limburg bekijken. Mensen, die een baan in de gezondheidszorg, kunnen voorts op beide locaties in Heerlen een uitnodiging krijgen voor een bezoek aan een beroepsmarkt, die de instellingen op 26 oktober organiseren.

De Brunssumse zorginstellingen - ziekenhuis, verpleeghuis, gezinsverzorging en Groene Kruis - presenteren zich zaterdag eveneens en wel tussen 11.00 en 16.00 uur op de winkelpromenade in het centrum. Daar kan men onder anderen een kok, verplegers, verzorgers, begeleiders en fysiotherapeuten in actie zien. Voor de jeugd is er een balonnenwedstrijd met leuke prijzen.



Jaap Jongbloed:  
Sollicitatiekwis.



Nada van Nie:  
'O, zit dat zo'.



Corry Konings:  
special met Nederlandse muziek.

## TROS borduurt voort op succesformule

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM - De TROS heeft de komende winter geen opzienbarende veranderingen voor de kijker in petto. Er wordt wel een aantal nieuwe producties in de succesvolle programmering ingebracht, maar de omroep gokt toch meer op de bestaande hits als Love Letters, Op Goed Geluk, Bananasplit, Der Alte en Medisch Centrum West. Dit soort herkenbare TROS-programma's moeten wederom de strijd aanbinden met concurrent RTL 4.

Hoewel de TROS vooral op de vrijdagavond sterk heeft ingezet met grote shows en eigen producties, is ook de woensdag een TROS-dag en avond vol afwisseling. Gestart wordt 's middags met 'Bekijk het maar', een programmablok voor de jeugd vol met tekenfilms en avonturen van Bessie en Adriaan. Dan is het inmiddels 19.00 uur geworden en zet de TROS America's Funniest Home Video's in. Ook op de vroege woensdagavond Martin Gaus met Dierenmanieren, Wim Bosboom en Mireille bekoort met Kieskeurig en Wubbo Ockels met zijn populair wetenschappelijk programma Van Dalen wacht op antwoord.

Om 20.00 uur wordt de eerste weken van oktober een Duitse krimi ingezet, maar na afloop van de laatste Bananasplit, eind oktober, elke woensdag en vrijdag om dat tijdstip de Amerikaanse versie van Candid Camera. Verder vast op de woensdagavond de realistische politierie Top Cops, Binnenlandse Zaken, Triviant, de Ojevaarssjo en Eenmaal Andermaal.

Ook Linda de Mol wordt door de TROS op de woensdag groots ingezet om de kijker vast te houden op TV2. Vanaf woensdag 8 januari presenteert Linda acht nieuwe Love Letters waarin drie verliefde paren strijden om een echte bruiloft op televisie.

Na het verdwijnen van het aloude Op Volle Toeren met Chiel Montagne, biedt de TROS de liefhebber van Nederlandse muziek nu toch een alternatief in de vorm van diverse specials met artiesten als Gerard Joling, Corry Konings en René Froger. Ook deze specials komen met een zekere regelmaat op de woensdagavond op het scherm.

Echt nieuwe woensdagprogramma's zijn de kwis 'O, zit dat zo' met als presentatrice Nada van Nie vanaf 23 oktober. De sollicitatiekwis Wanneer kunt u beginnen, naar een idee van Ivo Niehe en gepresenteerd door Jaap Jongbloed vanaf 4 december. In deze vierdelige kwis leidt Jongbloed per uitzending drie kandidaten door drie spelrondes die alles met solliciteren te maken hebben. De hoofdprijs is een baan. Vanaf woensdag 1 januari tot en met 5 februari is zangeres Sjoukje Smit (Maggie McNeal) te zien met de reiskwis 'Winnen of Wegwezen'.

(ADVERTENTIE)

# AVRO voert actie voor zorgsector

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM - Erica Terpstra, Johan Cruyff, Sjoukje Hooymaayer, prinses Margriet en Ruud Lubbers. Zij én nog veel meer bekende Nederlanders hebben hun steun toegezegd aan de AVRO-campagne ter bestrijding van het personeelstekort in de zorgsector. Zaterdag 28 september voert de AVRO via radio en televisie negen uur lang actie voor de zorgsector. Allerlei aspecten van de zorgsector worden onder de aandacht gebracht van een breed publiek. Motto van de campagne luidt: „Wie zorgt, die leeft.”

Aanleiding voor de landelijke radio- en televisiedag is het groeiende tekort aan personeel. Momenteel zijn er tussen de 5.000 en 8.000 functies die niet vervuld kunnen worden. De voorspelling is dat dit tekort rond de eeuwwisseling is opgelopen tot minimaal 50.000.

Het doel van de rtv-campagne is tweeledig: het verbeteren van de beeldvorming van de zorgsector (je rot-werken voor een laag salaris) en het wekken van belangstelling van een baan in de verzorging of verpleging. Bijna 2.000 instellingen, in aansluiting op de AVRO-campagne, openen op 26 oktober hun deuren voor een landelijke Open Dag. Wie daarvoor belangstelling heeft kan zich zaterdagavond aanmelden. Aan het begin van de uitzending wordt een speciaal 06-nummer bekend gemaakt, waarop iedereen kan reageren die persoonlijk uitgenodigd wil worden voor de Open Dag.

De campagnedag begint zaterdagochtend op Radio 1. De AVRO heeft zendtijd kunnen ruilen met de TROS, die normaal op dat tijdstip uitzendt. Presentatoren Gerard Sonder en Christen van der Aar praten in de studio met verpleegkundigen, verzorgenden en autoriteiten uit de gezondheidszorg. Er zal gesproken worden over beroepen in de zorgsector, de verschillende opleidingsmogelijkheden, arbeidsomstandigheden en de praktijk van het werken in de zorgsector. Luisteraars kunnen tijdens de uitzending vragen stellen. Er wordt tevens overge-

schakeld naar verslaggevers 'in het land'.

Het televisieprogramma begint om 18.00 uur met een informatief programma voor jongeren tussen de 12 en 19 jaar. Vanaf 20.30 uur is een avondvullend programma te zien vol informatie en amusement vanuit drie locaties in het land: het Circustheater in Scheveningen, ziekenhuis De Weezenlanden in Zwolle en de Central Studios in Utrecht. De centrale presentatie is in handen van Ria Bremer, Marjolijn Uitzinger en Angela Groothuizen presenteren vanuit Zwolle en het

actiecentrum in Utrecht.

Door middel van gesprekken en reportages zal een realistisch beeld geschetst worden van het werken in de zorg. Het amusement wordt verzorgd door bekende artiesten, zoals 10 CC, Lois Lane, Henk Poort (Jean Valjean uit Les Misérables), Nicolas Peyrac en Kaoma. De actie-avond duurt tot ongeveer 23.30 uur.

AVRO-campagne ter bestrijding personeelstekort zorgsector. Uitzending: zaterdag 28 sept. Radio 1, 07.00 - 12.00 uur. Nederland 2 vanaf 18.00 uur

## 'Sjefke' niet blij met tv-herhalingen

DEN HAAG - Dolf Brouwers (79) is niet echt blij met de herhalingen van Van Oekels Discohoek die de VPRO vanaf 29 september heeft gepland. Voorlopig zal de VPRO drie afleveringen van dat programma uit 1974 weer op de buis brengen en wellicht wordt daar nog een aantal aan toegevoegd. Dolf Brouwers is door de VPRO op de hoogte gesteld van deze herhalingen en hij is er niet erg over te spreken.

„Ik zal er geen actie tegen ondernemen, want dat heeft geen enkele zin. De VPRO heeft de rechten van het programma en is zelfs niet meer verplicht mij geld uit te betalen omdat het een show van meer dan tien jaar geleden is. Dan vervallen betalingsplichten. Overigens heb ik begrepen dat de VPRO mij wel iets wil toeschrijven, maar daar gaat het mij niet om. Ik denk dat Van Oekel verleden tijd is. Je moet die man en dat programma niet weer opnieuw op de buis brengen. De herinneringen die velen aan het programma en aan Van Oekel hebben zijn vaak leuk. Als je het nu gaat terugzien is het uit de tijd, niet meer grappig misschien zelfs vervelend. Herinneringen moet je levendig houden in je hoofd en niet weer als realiteit op tv brengen. Dat kan namelijk net zo erg tegenvalen als een ontmoeting met iemand die je heel lang niet hebt gezien en waar je vroeger een warme band mee had. Zo'n mens is vaak veranderd en ken je niet meer terug. Achteraf heb je spijt dat je op een hernieuwde



• Dolf Brouwers ('Ik voel me niet goed'): Van Oekels Discohoek hoeft voor hem niet meer.

kennismaking hebt aangedrongen. Ik ben bang dat het de kijker naar Van Oekels Discohoek net zo zal vergaan.”

### Proces

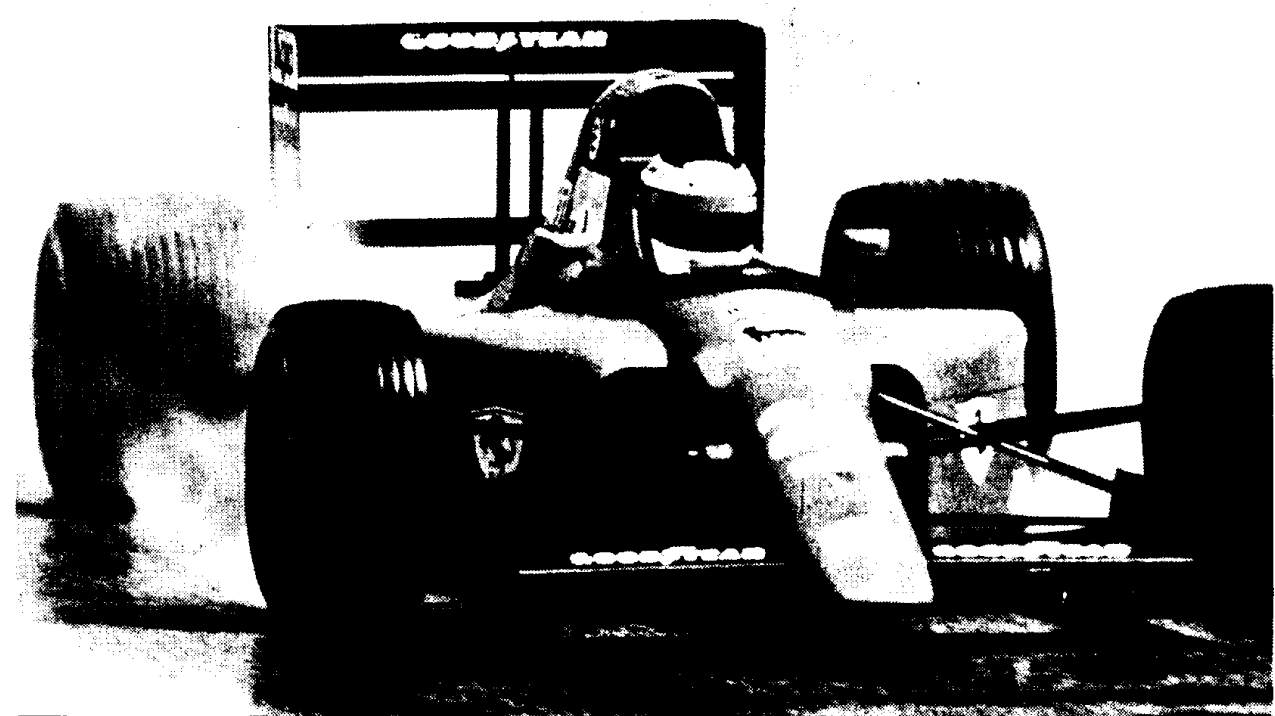
Dolf Brouwers refereert ook nog aan het proces dat hij tegen regisseur Wim T. Schippers heeft

aangespannen. Dat proces gaat over de stripfiguur Van Oekel die Schippers heeft gecreëerd naar aanleiding van het succes van Sjef van Oekel op tv. In de strip wordt Van Oekel als een op sex-beluste vieze oude man afgeschilderd. Dolf Brouwers wil af van dat imago. Nu Van Oekel weer op tv verschijnt zal Brou-

wers weer meer last krijgen van dat imago.

„Ik heb het mijn advocaat laten weten dat de VPRO de Van Oekel-serie gaat herhalen. We kunnen er niets tegen ondernemen, maar dit gegeven zal wel mee spelen in de zitting die in oktober weer bij de rechtbank wordt gehouden.”

# Formule RTV



## TrosKompas

Dit is de tijd van de kijker. Die is snel, ongeduldig, internationaal en ongebonden. Hij of zij 'zappi' in een flits van het ene programma naar het andere. Horizontaal en vertikaal raast het tv-aanbod aan ons voorbij. Ook de radio is opgevoerd. Nieuwe races, nieuwe coureurs.

TrosKompas is weer nieuw dankzij een geheel eigen op de toekomst gerichte formule. We zijn ook ervaren genoeg. We bestaan nu 25 jaar. Een prima leeftijd voor Grand Prix-renners op weg naar de top. Bij de verjaardag zelf staan we geen seconde meer stil. Bij de race wel. Die gaan we winnen.



# DEZE VAN OUDSHER BEKENDE MEUBELZAKEN ZIJN

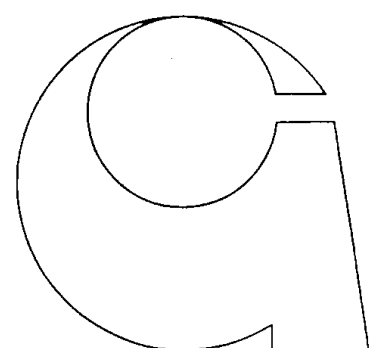
vrijdag 27 september  
woensdag 2 oktober  
donderdag 3 oktober  
vrijdag 4 oktober

## GEOPEND TOT 21.00 UUR

**Beckers**  
MEUBELN

Akerstraat 116-118 - Hoensbroek  
Fabriek: Hommerterweg 10  
Telefoon 045-212352

Ook in onze collectie  
Deense design-meubelen



**Grummer  
interieur**  
Heerlen bv  
Ganzeweide 69  
Heerlen-Noord  
Telefoon 045-212636

**Manders**  
interieurs

TAPIJT-GORDIJNEN-SLAAPKAMERS  
Willemstraat 101-103, Heerlen  
Tel. 045-720618



**Het Eiken Ambacht b.v.**

Oliemolenstraat 32, hoek Groene Boord, Heerlen, tel. 045-717971  
Dagelijks geopend van 10.00 tot 18.00 uur. Maandag gesloten.  
Donderdag koopavond. Grote parkeerplaats aanwezig



Groothandel in:  
• meubelen  
• tapijten  
• gordijnen  
• verlichting  
• zonwering  
• waterbedden

OOK VOOR  
PARTICULIEREN

Akerstraat-Noord 54 6431 MN Hoensbroek Tel. 045-216655

interieurarchitectuur  
**Kulowany**

Kouvenderstraat 172 Hoensbroek

**ROTAN RENTENAAR**

Ten Esschen 26 - Heerlen  
t.o. tennishal

**SPECIAALZAAK IN  
ROTAN, MANOU  
EN PITRIET MEUBELN**

EXCLUSIEF IN STIJL

stoffels modern wonen

Geleenstraat 64a, Heerlen. Telefoon 045-710602  
Parkeergarage op 50 meter van onze zaak  
Wij werken samen met een erkend binnenhuisarchitect

Deze koopavonden gelden alleen in  
onze zaak in de Honigmanstraat.  
U bent van harte welkom.

**VEGERS MEUBELN**

Eiken Klassiek Honigmanstraat 47 Heerlen  
Slaapkamers Heerlenbaan 215 Heerlen  
Moderne meubelen Lecht 1 Kerkrade

**Lendfers**  
Décoration

Dautzenbergstraat 40

Vrijdag 4 oktober geen koopavond

## WAAROM? Hier 7 goede redenen:

### ■ U bespaart meer dan fl 1000,- aan software!

De HIGHSREEN Desktop en Tower computers worden standaard geleverd met DR.DOS 5.0, Power Basic, Lotus Magellan, en naar keuze MS-Windows 3.0 of MS-Works 2.0

### ■ Een verwisselbare harddisk is ingebouwd!

### ■ HIGHSREEN setprijzen zijn de scherpste!

### ■ HIGHSREEN is een kwaliteitsproduct

HIGHSREEN Computers worden in Duitsland geassembleerd!

### ■ VOBIS biedt een complete computerlijn

van 286 tot 486 incl. Laptops, Notebook en toebehoren!

### ■ De VOBIS Rolli zit erbij!

bij iedere complete configuratie staat er voor u een VOBIS Rolli klaar!

### ■ HIGHSREEN is altijd inventief!

bijvoorbeeld de nieuwe Notebook 386 SX 20!

## NOTEBOOK 386 SX/20

- Intel 80386 SX microprocessor 20 MHz
- voorzien van een socket voor 80387 SX coprocessor
- 3,5" 1,44 Mb diskdrive
- 40 Mb harddisk
- Backlit VGA-LCD-display
- aansluitingen: serieel, parallel of externe diskdrive, externe VGA-monitor, extern toetsenbord
- inkl. accu en netvoeding
- DR.DOS 5.0 UK
- LOTUS MAGELLAN



maar  
DIN A4  
groot en  
2,9 kg

Kompleet slechts **4795,-**

## HIGHSREEN® KOMPAKT 386/386-SX



### EPSON LQ 550

- 24 nds. letter quality
- max. snelheid 180 tokens per sek.
- graf. opt. 360 dpi paper park
- geschikt voor zowel losse vellen als kettelpapier

Enkeelprijs 899,-

- 80386 of 80386-SX microprocessor
- kloktrekwaarde 16 of 25 MHz
- Geheugen: 16 MHz = 1 Mb / 25 MHz = 2 Mb
- 40 Mb verwisselbare harddisk
- 5,25" 1,2 Mb en 3,5" 1,44 Mb diskdrives
- Incl. compleet softwarepakket:

- DR DOS 5.0 UK
- POWER BASIC UK
- LOTUS MAGELLAN 2.0 UK
- MS WORKS 2.0 UK of
- MS WINDOWS 3.0

Alle  
prijzen zijn  
inklusief  
BTW

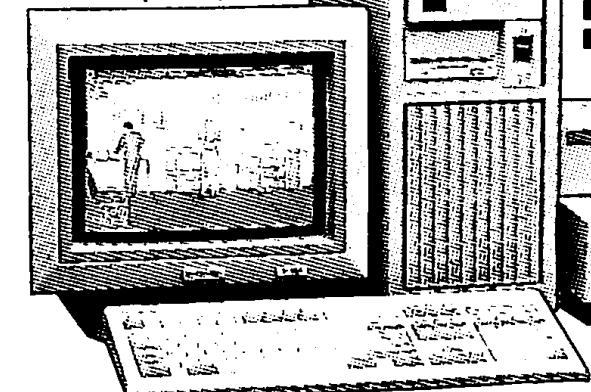
**386-SX 16**  
KOMPAKT 386-SX 16 2035,-  
VGA-kleurenmonitor 750,-  
Printer EPSON LQ 550 899,-  
In plaats van **3684,-**  
KOMPLEET SLECHTS **3469,-**  
U bespaart fl 215,-!

**386-SX 25**  
KOMPAKT 386-SX 25 2895,-  
VGA-kleurenmonitor 750,-  
Printer EPSON LQ 550 899,-  
In plaats van **4544,-**  
KOMPLEET SLECHTS **3954,-**  
U bespaart fl 390,-!

**386-DX 25**  
KOMPAKT 386-DX 25 2975,-  
VGA-kleurenmonitor 750,-  
Printer EPSON LQ 550 899,-  
In plaats van **4674,-**  
KOMPLEET SLECHTS **4125,-**  
U bespaart fl 499,-!

## TOWER 386/386-SX

- 80386 of 80386-SX microprocessor
- 16 of 25 MHz
- 2 Mb geheugen
- 80 Mb verwisselbare harddisk
- 5,25" 1,2 Mb en 3,5" 1,44 Mb diskdrives
- Incl. compleet softwarepakket (z. links)



### HP DESKJET 500

- Inkjet printer
- geluidsarm (maar 43 db)
- 16 KB buffer
- 3 pag./min. ■ 3 Fonts
- graf. opt. 300 dpi
- aut. sheetfeeder
- print zowel portrait als ook landscape

Enkeelprijs 1299,-

**386-SX 25**  
TOWER 386-SX 25 2875,-  
Super-VGA-kleurenmonitor max. res. 1024x768 p. 950,-  
Printer HP Deskjet 500 1299,-  
In plaats van **5124,-**  
KOMPLEET SLECHTS **4679,-**  
U bespaart fl 454,-!

**386-DX 25**  
TOWER 386-DX 25 3115,-  
Super-VGA-kleurenmonitor max. res. 1024x768 p. 950,-  
Printer HP Deskjet 500 1299,-  
In plaats van **5314,-**  
KOMPLEET SLECHTS **4909,-**  
U bespaart fl 464,-!

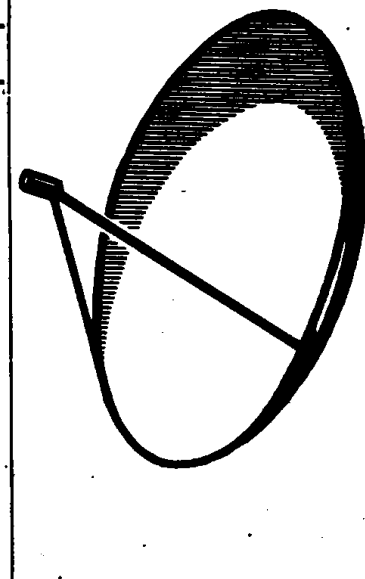
Prijs- en modelwijzigingen  
onder voorbehoud!

**VOBIS**  
MICROCOMPUTERS

Europa's  
Computerketen

Nr. 1 **HEERLEN Stationsstraat 18 Telefoon 045-718873**





## Nederland 1

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
15.18 Nocturne. Licht klassieke muziek gepresenteerd door Regine Clauwaerd. Herh.  
15.44 Ja, natuurlijk extra: The walking birds. Natuurfilm over grondneushoornvogels in Tsavo.  
16.34 Goud en nieuw. Muziekprogramma met De Havenzangers, Corry Konings en Julio Iglesias. Presentatie: Frank Masmeijer. Herh.  
17.30 •• Journal.  
17.40 Wilde Jack. 3-delige Disney-serie. Afl. 3. Jack McCall gaat met zijn trouwe wolfshond Denali aan de slag voor Constance, die een belangrijk document is kwijtgeraakt.  
17.57 Kids. 16-delige Canadese jeugdserie. Slot. Laatste schooldag en iedereen wacht in spanning op de uitslag.  
19.00 •• Journal.  
19.20 Dinges. Volwassenen raden wat kinderen bedoelen. Panel: Martine van Os en Joris Lutz. Gasten zijn vandaag Eddy Bos-Veterman en Rob Fruithout. Presentatie: Frank Masmeijer.  
19.51 (TT) De puzzelkampioen. Quiz 20.22 Liefde op het eerste gezicht. 4-delige serie verhalen. Afl. 4: Romance in Texas. Amerikaanse tv-film van Ernest Day. Met: Anne Archer, Terry Jastrow e.a. De eigenzinnige Gail is voor een oliemaatschappij op zoek naar nieuwe olievelden. Na enkele proefboringen wil de maatschappij het project stopzetten, maar gail zet door, samen met Jack Taylor, met wie ze eerst alleen maar ruzie heeft.  
20.10 Spiegels. Informatief magazine gepresenteerd door Karin de Groot en Joël Batenburg.  
20.25 Cop rock. Amerikaanse politie-serie. Met Larry Joshua, David Giannopoulos, Arny Bobby, Peter Ortoni en Ronny Cox. Een undercover team moet een verkrachter te pakken zien te krijgen en burgemeester Louise Plank is druk met het reclame-filmpje dat haar in de senaat moet krijgen.  
22.44-23.49 •• Journal.

## Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
17.30 •• Journal.  
17.40 De wereld op een postzegel.  
17.55 Dieren in het wild. Natuurdocumentaire serie. Afl.: IJsbergen en Afrikaanse drinkplaatsen. De Ijsbergen van het natuurreservaat Glacier Bay in Zuidwest-Alaska stellen in vergelijking met de enorme ijsvelden van vroeger niet veel voor. Duizenden jaren is dit gebied bedekt met een meer dan 120 meter dikke ijskap. Hoe dit gebied plotseling werd bevrijd van deze drukkende last kunt u in deze aflevering zien. De Afrikaanse drinkplaatsen zijn een schouwtonel waar zich dagelijks drama's afspelen. Elke dag is een strijd van leven en dood. Hoofddrollen zijn hier weggeleid voor de speelse olifant, de verlegen gazelle, de dodelijke leeuw en niet te vergeten de zeer geduldige giraffe.  
18.50 America's funniest home video's. Thuis-video's gepresenteerd door Bob Saget.  
19.18 Nette neuzen show. Spelprogramma met honden.  
20.00 (••+TT) Journal.  
20.27 Bananasplit. Amusement met Ralph Inbar.  
21.14 De tv dokter. Medische tips door dr. Ferdinand Zwaan.  
21.15 Grote club show. Showprogramma t.b.v. sportverenigingen.  
22.20 TROS Mediamagazine. Magazine met de najaar- en wintermode 1991/1992.  
23.05 TROS Hollywood Boulevard. Filmmagazine.  
23.33 In the heat of the night. Amerikaanse politie-serie. Afl.: Met stormheide geslagen. Daryl Teller is kassier bij de plaatselijke bank in Sparta. Hij belt zijn vriend Bubba om langs te komen en iets te bespreken. Maar voordat dat kan gebeuren, vindt er thuis een schietpartij plaats, waar zijn 8-jarige zoon Odell ziet hoe zijn vader stierft.  
00.20-00.25 Nieuws voor doven en slechthorenden.

## Nederland 3

NOS  
08.55 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
09.00 Hulsje boompje beestje. les 26.  
09.30 (TT) Techniek en samenleving. les 1.  
10.00 (TT) Nieuws uit de natuur. les 3.  
11.00-11.30 (TT) Schooltv-Week-journal. les 3.  
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
18.00 Atlas van Anatolië. 4-delige documentaire over Anatolië. Deel 4: Het oosten.  
18.30 Sesamstraat.  
18.45 (TT) Jeugdjournaal.  
18.55 (TT) Het klokhuis.  
19.10 Een reiziger... door de Indonesische archipel. Documentaire.  
19.54 Uitzending van het GPV.  
20.00 •• Journal.  
20.25 Sport studio. Met honkbal: Major League in VS.  
20.59 Maria de Lourdes in Nederland, optreden van deze Mexicaanse volkszangeres.  
21.44 100 Meesterwerken. De dood en het meisje, schilderij van Hans Baldung Grien.  
22.00 •• Journal.  
22.15 Studio Sport Journal.  
22.30 NOS-Laat. Achtergrondinformatie met om 23.05 Gesprek met de minister-president.  
VARA  
23.20-00.55 First born. Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Michael Apted. De geschiedenis vrouw Wendy, moeder van twee zoons, begint uit woede en verdriet een verhouding met de aantrekkelijke Sam. Als Sam de kinderen niet voor zich weet te vinden wordt hij geweldadig. De zaak wordt op de spits gedreven als zoon Jake ontdekt dat Sam betrokken is bij de handel in drugs... Met: Teri Garr, Peter Weller, Corey Haim e.a.

## RTL 4

06.55 RTL4 nieuws.  
07.00 Cartoon.  
07.25 RTL4 nieuws.  
07.30 Cartoon.  
08.00 RTL4 nieuws.  
08.05 The bold & the beautiful: topmodels, Amerikaanse soap serie.  
08.30 RTL4 nieuws.  
08.35 M.A.S.H., Amerikaanse comedy-serie.  
09.05 RTL4 nieuws.  
09.10 As the world turns. Familiefeuilleton.  
09.55 Goede tijden, slechte tijden. Nederlandse dramaserie.  
10.25 De keus van Kees.  
11.15 RTL4 text.  
11.30 Channel E. Educatief programma.  
12.00 RTL4 classique. Klassiek concert.  
12.30 RTL4 text.  
12.35 Wildlife. Engelse natuurserie.  
14.15 St. Elsewhere. Amerikaanse serie.  
15.05 Sons & daughters.  
15.35 The bold and the beautiful: topmodels, Amerikaanse soap serie.  
16.00 Tekkies. Kinderprogramma.  
16.30 Happy days. Amerikaanse serie.  
17.00 5 uur show.  
18.00 RTL4 zes uur nieuws.  
18.15 Prijzenslag.  
18.50 Scramble. Telefoonspelletje.  
19.00 Rad van fortuin.  
19.30 RTL4 avondnieuws.  
19.50 RTL4 weer.  
20.00 Goede tijden slechte tijden.  
20.30 Vrienden voor het leven. Nederlandse comedyserie.  
21.00 De prins van Bel Air. Amerikaanse comedyserie.  
21.30 Get a life. Amerikaanse comedyserie.  
22.00 Stick. Amerikaanse speelfilm uit 1985.  
23.55 RTL4 nieuws.  
00.10 Comment draguer tout les mecs. Franse speelfilm uit 1984.  
01.45 M.A.S.H. Amerikaanse serie.  
02.10 Thompson's last run. Amerikaanse speelfilm uit 1986.  
03.40 RTL4 Text.

## België/TV 1

14.30 Scholtelevisie. Met om: 14.30 Relatiele opvoeding. Serie.  
15.00-15.30 Geschiedenis: De Franse Revolutie. Afl. 2.  
17.30 Mool en meedogenloos. Serie.  
17.55 Nieuws.  
18.00 Tik tak. Animatieserie.  
18.05 Postbus X. Jeugdserie.  
18.30 TV 1 - Top 30.  
19.03 Buren. Serie.  
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.  
19.30 Nieuws en Sport.  
20.00 Kwistijn.  
20.05 De wonderjaren. Serie. Afl.: Het diploma.  
20.30 Weekendfilm: Van der Valk. 4-delige Engelse tv-film van Anthony Simmons. Deel 4: Randfiguren.  
22.25 Kunst-zaken. Aansl. Paardenkoersen. Aansl. Kwistijn.  
22.30 Vandaag en sport.  
22.50 Tijd is geld. Programma over mensen en geld.  
23.00 Een jaar in Vietnam. Serie. Afl.: And make death proud to take us.  
23.45-23.50 Coda. Karel Jonckheere leest voor uit eigen werk.

## België/TV 2

18.55 Journal.  
19.00 Scholtelevisie. People and places. Serie over het dagelijks leven in Groot-Brittannië. Afl. 3.  
19.30 Grenstad. Serie. Afl.: Schaduwen.  
20.00 Vlaanderen vakantieland. Toeristische portretten uit binnen- en buitenland.  
20.35 Kijk uit!  
20.40 Document: Betrapt in het buffet. Reportage over het leven in en rond het stationsbuffet van Gent St-Pieters.  
21.30 Journal en sport.  
22.00 Première film & video. Filmmagazine.  
22.30-23.00 Binnenskamers. Strijkkwartier in C KV 465 -Dissonanzen-, Mozart. Uitgevoerd door het Salomonkwartet.

## België/RTBF 1

11.00 20e anniversaire de la communauté Française. 12.00-12.15 Vacaterebank. 12.40 Gourmandises, 13.00 Nieuws. 13.35 Mon père et mon papa. 14.55 Au nom de la loi. Herh. 16.40 Clips à la Une. 16.50 Noubou noubou. Kinderprogramma. 17.45 21 Jump Street. 18.35 Le jeu des dictionnaires. 19.00 Co soir. Actualiteiten. 19.30 Journal. 20.10 C'est la Fête! Special. 21.50 Le chaînon manquant, animatiefilm. 23.15 Les lauréats de la fête. 23.45 Nieuws. 00.05-00.10 Bourse.

## België/Télé 21

18.15 Azimut. 18.45 Le tour de Burkina Faso. Herh. 17.15 Radio 21. 17.45 Noubou noubou. 18.30 Alfred Hitchcock présente. 19.00 Le jeu des dictionnaires. 19.30 Journal. 20.00 Le gorille. Speelfilm. 21.40 Nieuws. 22.15-23.40 Musique: Concert d'ouverture de l'OPL.

## TV 5

07.00 Nieuws. 07.40 Canadees nieuws. 08.00 Continentales Eurojournal. 09.00 Nieuws. 09.05 Bienvenue en France. 09.30 La marche du siècle. 11.00 Dvan. 11.30 Nieuws. 11.40-11.55 Sélection One world. 16.00 Programma overzicht. 16.05 Faut pas rever. 17.05 Bonjour bon appétit. 17.35 Kim et Clip. Casimir. 17.50 Bienvenue en France. 18.15 Le jeu des dictionnaires. 18.30 Nieuws. 18.50 Weerbericht. Affiches en Clin d'oeil. 19.00 Trente millions d'amis. 19.30 Nieuws. 20.00 Plein cadre. 21.00 Nieuws. 21.35 Gala de clôture du concours musicale international reine Elisabeth de Belgique. 23.00 Nieuws. 23.20-01.00 Gala de clôture du concours musicale international reine Elisabeth de Belgique, slotconcert vervolg.

## Duitsland 1

00.00 Tagesschau.  
00.03 Der Denver-Clan. Serie.  
00.45 Tele-Gym. Fitness.  
10.00 Tagesschau.  
10.03 Die Reportage. (herh.).  
10.45 ARD-Ratgeber. Toeristische informatie.  
11.00 Tagesschau.  
11.03 Der grosse Preis. Spelprogramma.  
12.25 Weltenbummler. Serie reisreportages.  
12.55 Persoverzicht.  
13.00 Tagesschau.  
13.05 ARD-Mittagsmagazin.  
13.45 Wirtschafts-Telegramm.  
14.00 Tagesschau.  
14.02 Die Mühlenkolle. Poppen-spiel.  
14.30 (TT) Wo die Fische schlafen. Reportage over het Koraalrif.  
15.15 Tagesschau.  
15.20 Origami - der Laubfrosch. Reportage.  
15.30 Die wilden Weiber von Tennessee. Speelfilm uit 1963 van Gene Nelson. Met: Elvis Presley, Arthur O'Connell e.a.  
17.00 Punkt 5 - Länderreport.  
17.15 Tagesschau.  
17.25 WWF-Studio.  
17.35 Kojak - Einsteig in Manhattan. Serie. Afl.: Der Kopfgejäger.  
18.30 Hier und Heute.  
18.45 Sag mal Ash. Serie.  
19.10 WWF.  
19.20 Oh, Du mein Herzblatt. Complotje van voorgaande shows.  
19.45 WWF. Duitsland 1.  
19.50 Programma-overzicht.  
20.00 (TT) Tagesschau.  
20.15 Dallas. Serie. Slotaf.  
21.44 Tagesthemens-Telegramm.  
21.46 Gott und die Welt. Magazine voor kerk en samenleving.  
22.00 Tagesthemens.  
22.02 Die lieben Verwandten. Serie.  
22.30 Sportschau.  
22.50 Der Untergang der Titanic. Amerikaanse speelfilm uit 1953 van Jean Negulesco. Met: Barbara Stanwyck, Clifton Webb, Robert Wagner e.a.  
01.25 Tagesschau.  
01.30-01.35 Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.

## Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma van ARD/ZDF.  
13.45 EURO Europa-magazine.  
14.25 Der Greifer. Documentaire uit 1957 van Eugen York in het kader van de Hans-Albers-cyclus. Met: Hans Albers, Hansjörg Felmy, Susanne Cramer e.a.  
16.00 Heute.  
16.05 Der Kurier der Kaiserin. Serie. Afl.: Komödianten. Wanneer een arme groep toneelspelers door het Oostenrijkse leger worden beroofd van hun paarden, schiet de koerier van de keizerin te hulp.  
16.30 Königlich Bayerisches Amtsgericht. Serie gedramatiseerde rechtszaken uit vroeger tijden.  
16.55 Programma-overzicht met de Gelukstelefoon.  
17.00 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.  
17.15 •• Tele-illustrierte. Gevarieerd magazine.  
17.50 Der Hausgeist. Serie. Afl.: Total vertext. Een moet een tekst schrijven voor een reclamecampagne rond een geest. De aanwezigheid van huisgeest Henriette werkt hem danig op zijn zenuwen, maar zij is vastbesloten om hem bij zijn werk te helpen.  
18.25 Die Simpsons. Tekstfilmserie. Aansl.: Programma-overzicht. (VPS 18.50)  
19.00 Heute.  
19.30 Auslandsjournal. Reportages.  
20.15 (TT) Ein Fall für zwei. Misdad-serie. Afl.: Blattschuss. Op een avond wordt er ingebroken in een van de mooiste villa's van Frankfurt. Als de inbreker er vandoor wil gaan met meer dan 1 miljoen mark aan geld en waardepapieren, neemt de bewoner het recht in eigen hand.  
21.15 Kaum zu glauben. Amusementprogramma.  
21.45 Heute-Journal. Aansl.: Politrometer. (VPS 22.05)  
22.15 Aspekte. Cultureel magazine.  
22.50 Die Sport-Reportage.  
23.15 •• Cinema Canada: Tödliche Freundschaft. Canadese speelfilm uit 1982 van Bruno Carrière. Met: Pierre Curzi, Roger Blay e.a.  
00.40 Heute.

## Duitsland 3 West

08.55 Tele-gym. Aerobic. 09.10 Scholtelevisie. 09.40 Cursus natuurkunde. (herh.). 10.10 Scholtelevisie. 11.40 Teletekst-overzicht. 11.50 Gestern gelezen. 12.15 In Sachen Natur. Magazine over het milieu. (herh.). 13.00 Menschen und Strassen: Der Nürnberging. reportage. 13.45 Die Montagsreportage: Der Arzt von Korbela. Documentaire. (herh.). 14.15 West 3 aktuell. 14.20 Linie K. Cultureel magazine. (herh.). 14.50 Fensterplatz. 15.00 Sport 3 extra: Tennis. 16.30 Scholtelevisie. 17.30 Cursus bedrijfs-economie. 18.00 Aktuelle Minute. 18.01 Degraß Junior High. Serie. 18.25 Kai Life. Amusementprogramma. 18.57 Programma-overzicht. 19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine. 20.00 Landesspiegel: Fresh Families. Reportage. 20.45 Leo und Charlotte. Serie. 21.30 West 3 aktuell. 21.45 ZAK. Weekoverzicht. 22.30 Initiativen. Altherzogen zu Hause. Reportage. 22.45 Freies Cuba - Aber wann? Documentaire. (herh.). 00.30 Laatste nieuws. Aansl.: Linie K.

## Duitsland 3 SWF

08.15 Wer rastet - der rostet. Gymnastiek. 08.30 Cursus bedrijfs-economie. 09.00 Scholtelevisie. 14.00 This week. Nws. 14.15 Actualités. Nws. 14.30 Zoom. Magazine. 15.00 Sport 3 extra: Tennis. 17.00 Cursus bedrijfs-economie. (herh.). 17.30 Das Haus mit den Freunden. Serie. 18.21 Philipp. Serie. (herh.). 18.24 Kinder-Verkehrssport. 18.26 Das Sandmännchen. 18.30 Das Südwest-Journal. 19.00 Service um sieben. (VPS 18.59): Wegweiser, toeristische tips. 19.15 Alles was Recht ist. Juridisch magazine. 20.00 Die Munsters. Serie. 20.25 Auszeit. 20.30 Kulturkalender. 21.00 Nieuws. 21.15 Menschen unter uns: Die Leute sagen: Schau mal, ein Verrückter. 22.00 Kopf oder Zahl. Speelfilm van Robert Enrico. Met: Philippe Noiret, Michel Serrault e.a. 23.40 Ohne Filter extra. 00.40 Schlagzeilen.

## RTL Plus

05.30 CBS Evening News. Actualiteiten uit de U.S.A.  
06.00 RTL Früh-Magazin.  
06.35 Show-Laden. Gevarieerd programma. Herh.  
08.00 RTL aktuell.  
08.05 Wettlauf mit dem Tod. Serie.  
08.50 Reich und Schön. Serie.  
10.15 Der Engel kehrt zurück. Serie. Herh.  
11.00 Show-Laden. Gevarieerd programma.  
11.30 Die wilde Rose. Serie. Herh.  
12.10 Ihr Auftritt Al Mundy. Serie. Herh.  
13.00 RTL aktuell.  
13.05 Der Hammer. Serie. Herh.  
13.30 California Clan. Serie.  
14.20 Die Springfield story. Serie.  
15.05 Der Clan der Wölfe. Serie.  
16.47 RTL aktuell.  
15.50 Chips. Misdadserie. Herh.  
16.40 Riskant! Spelprogramma.  
17.10 Der Preis ist heiß. Spelshow.  
17.45 Sterntaler. Filmquiz.  
17.55 RTL aktuell.  
18.00 Die wilde Rose. Serie. Herh.  
18.45 RTL aktuell.  
19.10 Nordwestdeutsche Klassen-lotterie.  
19.15 Pazifikgeschwader 214. Serie. Herh.  
20.15 Alirwolf. Serie. Afl.: Mit Speck hängt man Mäuse. Herh.  
21.10 Das Geheimnis von Twin Peaks. Serie. Afl.: Ruhe in Unfrieden.  
22.05 Anpfiff. Voetbalshow.  
23.00 Tutti frutti. Spelprogramma.  
23.50 RTL aktuell.  
00.00 Mitternachtsstip.  
00.05 Wieviel Liebe braucht ein normales Paar? Amerikaanse erotische speelfilm uit 1967 van Russ Meyer. Met: Jack Moran, Frank Boyer, Adele Rein e.a.  
01.20 Schauderpartie. Amerikaanse speelfilm uit 1973 van Howard Zieff. Met: James Caan, Peter Boyle, Sally Kellerman e.a. Herh.  
02.55 Immer bei Vollmond. Duitse speelfilm uit 1989 van Rudolf Lubowski. Met: Kai Fischer, Alois Maria Giani, Bum Krüger, Camilla Horn e.a.  
04.15 Formel 1. Herhaling van de Grote Prijs van Portugal in Estoril.

**LDV**  
LIMBURG DAGBLAD  
**GOED BEKEKEN**  
**HEERLEN**  
**HOENSBROEK**  
**KERKRADE**  
**59**  
**64**  
**045-739300**

## SAT 1

06.00 Guten Morgen mit Sat. 1. 06.30 SAT.1 Blick. 08.35 Nachbarn. Australische serie. 09.00 Sat.1 Blick. 09.05 General Hospital. Serie. 09.50 SAT.1 Teleshop. 10.05 SAT.1 Blick. 10.10 Ein Duke kommt selten allein. Amerikaanse aktie-serie. 11.05 Die Mike Krüger Show. 12.05 Glücksrad. 12.45 Tele-Börse. 13.35 Bingo. 14.00 Vorsicht, Kame-ra. 14.25 General Hospital. Amerikaanse familie-serie. 15.10 Nachbarn. 15.35 SAT.1 - Teleshop. 15.50 High Chaparral. Amerikaanse Westernserie. 16.45 Cannon. Krimi-serie. 17.40 Sat.1 Blick. 17.45 Drei Mädchen und drei Jungen. Amerikaanse serie. 18.15 Bingo. 18.45 Guten Abend Deutschland. 19.20 Glücksrad. 20.05 Wetternews. 20.15 Freddy, Tiere, Sensationen. Duitse film uit 1984. 22.00 SAT.1 Blick. 22.10 Aliens - Die Rückkehr. Amerikaanse s-film uit 1986. 00.30 SAT.1 Blick. 00.35 Cream-Schwabing Report. Duitse sex-film. 02.10  
Vorschau und anschl. Videotext.

## RAI UNO

07.00 Splash. 09.00 Giochi senza frontiere. 11.00 Fuorigioco. 11.55 Che tempo fa. 12.00 GTI flash. 12.05 Occchio al biglietto. 12.30 Trent'anni della nostra storia. 13.30 Telegiornale. 13.55 TG1 tre minuti di. 14.00 L'Italia chiama. 15.00 DSE - speciale DSE. 16.00 Bigli! 17.35 SpazioLibero. 17.55 Oggi al parlamento. 18.00 Pessaro. 18.45 Le firme di riario. 18.40 Almanacco del giorno dopo. 19.50 Che tempo fa. 20.00 Telegiornale. 20.40 Fumo di Londra. 22.45 Telegiornale. 23.00 Droga che eare. 00.00 TG1 notte. Che tempo fa. 00.30 Oggi al parlamento. 00.35 Mezzanotte e dintorni. 00.55 DSE - Viaggetto sul po.

## BBC 1

07.00 Teletekst. 07.30 BBC Breakfast news. 10.05 Perfect strangers. 10.30 Countrymen. Serie portretten. 11.00 Nieuws. 11.05 Playdays: the tent spot. 11.25 Bump. Tekstfilm. 11.35 Major Dad. Serie. 12.00 Nieuws. 12.05 High Chaparral. 12.55 Reviving antiques. 13.00 Nieuws. 13.05 Australia's animal mysteries. 14.00 Nieuws. 14.30 (TT) Neighbours. 14.50 Sport on Friday. Sportprogramma. 15.15 Magee and the lady. 16.50 Pingu. Tekstfilm. 16.55 The little green planet show. Kinderprogramma. 17.10 (••) The legend of Prince Valiant. Jeugdserie. 17.35 Record breakers. Reportage. 18.00 Newsworld. Jeugdjournaal. 18.10 (TT) Grange hill. Jeugdserie. 18.35 (TT) Neighbours. 19.00 Nieuws. 20.00 Woman. Talkshow. 20.35 (TT) Harry and the Hendersons. Serie. 21.00 (TT) The

Russ Abbot Show. 21.30 (TT) On the up. Comedyserie. 22.00 (TT) Nieuws. 22.30 (TT) Casualty. Serie. 23.20 Omnibus. Serie documentaires. 00.10 (TT) Fear is the key. Engelse speelfilm. 01.50-01.55 Weerbericht.

## BBC 2

07.45 Open university. 09.00 Nieuws. 09.15 Travel Show UK mini guides. Toeristische tips. 09.20 English journey. 10.00 Cursus Frans. 10.15 Teaching today. Tips voor leerkrachten. 10.45 Watch. 11.00 Look and read. Through the dragon's eye. 11.20 Around Scotland. Finding your way. 11.40 into music. Wildlife: The peregrine falcon. 12.00 Let's see: into the past. 12.15 English express: The story begins.... 12.35 TV6: Out of the Doll's house. Serie. 13.00 English file. 13.30 Scene. 14.00 Standard Grade Physical Education. 14.20 The Brollys. Kinder-serie. 14.35 King Rolly. Kinderprogramma. 14.40 English time: For and against. 15.00 Nieuws. 15.15 Sport on Friday. 18.30 Top gear. Automagazine. 19.00 (TT) Thunderbirds. Poppenserie. 19.50 (TT) Suspense. Documentaire serie. 20.20 •• Bilko. Serie. 20.45 What the papers say. 21.00 Gardeners' world. Tuiniermagazine. 21.30 Golf. 23.30 Newsnight. Actualiteiten. 00.15 Golf. vervolg. 01.00 Weerbericht. 01.05 -03.15 •• Early summer. Japanse speelfilm uit 1951 van Yasujiro Ozu.

## Sportnet

06.00 Eurobics. 08.30 Golf. 09.00 Superbike. 09.30 American football. 10.30 Eurobics. 11.00 IHRA Dragrace. 12.00 Tennis. 14.00 Autosport. 15.00 WK Snooker. 16.00 Truckrace. 17.00 Argentijns voetbal. 18.00 Truckrace. 19.00 Volleybal. 19.30 World Sport Special. 20.00 Action auto. 21.00 Go. Nederlands motorsportmagazine. 22.00 US Pro box. 23.00 Formule 1. GP vanuit Portugal. 00.00 Speedway. 01.00 Basketball. 02.00 Honkbal. 04.00 Autosport. 05.00 Golf. 05.30-07.30 World Snooker classics.

## Eurosport

14.00 Golf. 15.00 Tennis Masters toernooi. live. 18.30 Transworld sport. 19.30 Eurosport nieuws. 20.00 Tennis Masters toernooi, samenvatting. 21.30 Golf, live. (21.15-1.15); W.K. bokser, live. (-1.00)

## Super Channel

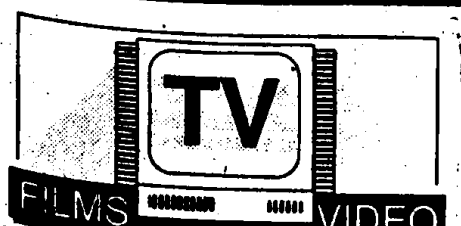
06.00 NBC. 07.00 Daybreak. 09.00 Nieuws. 09.10 The mix. 10.00 Victory with Morris Cennillo. 10.30 The mix. 13.30 The shell connection. 14.00 The mix. 15.00 The club mix. 16.00 On the air. 18.00 Honey West. 18.30 Wyatt Earp, westernserie. 19.00 Drama. 19.30 Perspectives on environment. 20.00 Prime sport. 21.00 Documentaire. 21.30 Business weekly. 22.00 Nieuws. 22.30 USA market wrap up. 22.40 Sportsports news. 22.50 The Friday film. 00.00 The mix. 00.30 The club mix. 01.30 The mix al night.

## MTV Europe

07.00 Awake on the wildside. 10.00 Paul King. 13.00 Simone. 16.00 Great test hits. 17.00 Report. 17.15 At the movies. 17.30 News at night. 17.45 from 1. 18.00 Film. 19.00 Yo! Rap today. 19.30 Dial MTV. 20.00 Ray Coles. 22.00 Greatest hits. 23.00 Report. 23.15 At the movies. 00.30 News at night. 00.00 Post modern. 01.00 Kristina Backer. 03.00-07.00 Night videos.

## CNN

07.30 Moneyline. 09.45 CNN Newsroom. 12.30 CNN Market watch. 13.30 Business day. 15.00 Larry King. 16.00 World day. 18.00 Crossfire. 19.00 World news. 20.00 World business tonight. 21.00 The international hour. 22.00 World news. 23.00 World business tonight. 23.30 Showbiz today. 00.00 The world today. 00.00 Moneyline. 01.30 Crossfire. 02.00 Prime news. 03.00 Larry King. 05.00 Showbiz today.



Duitsland 2  
14.25 Der Greifer. Een van de succesvolle films met Hans Albers als politiemagist in het Roergebied. Na z'n pensionering wikkelt hij nog een zaakje af. In 1957 geregisseerd door Eugen York.

Duitsland 1  
15.30 Kissin' Cousins. Elvis Presley in dienst van de atoomindustrie: hij speelt een officier die een familieerd er van overtuigt dat deze zijn land ter beschikking moet stellen om er een raket te bouwen. In 1964 gemaakt door Gene Nelson.

Nederland 1  
20.22 Waltz across Texas. Een geologische film in Texas naar olievelden. Wanneer ze niets vindt onthoft de maatschappij haar van haar taak. Samen met een oude olie-handelaar gaat ze door. Dat leidt tot een voorspelbaar leidesverhaal. In 1982 gemaakt door Ernest Day, met Anne Archer, Terry Jastrow.

RTL 4  
22.00 Stick. Zeer matige film van



● George Segal, Candice Bergen en Burt Reynolds in 'Stick'. (RTL 4 - 22.00 uur).

Burt Reynolds die zichzelf registreert als een ex-veroordeelde die in de drugswereld infiltrert om de dood van een maat te wreken. Ook met Candice Bergen. Uit 1985.

Super Channel  
22.50 Angel on my shoulder. Grappige film van Archie Mayo uit 1946 met Paul Muni als een ten onrechte ter dood veroordeelde misdadiger die na zijn dood door de duivel wordt teruggestuurd naar de aarde in de gedaante van een rechter.

Duitsland 2  
23.15 Lucien Brouillard. Sterke politieke thriller van Canadese regi-

seur Bruno Carrière uit 1982, over twee vrienden, de een advocaat, de ander actieforder, die elkaar van kindaf hebben geholpen. Op een dag gaat het fout. Met Pierre Curzi, Roger Blay.

Nederland 3  
23.20 Firstborn. Wendy, een gescheiden moeder van twee zoons, wordt door haar nieuwe vriend Sam meegesleurd in een extreem geweldadig milieu. Regie in 1984 van Michael Apted, met Terri Garr, Peter Weller.

Duitsland 1  
23.50 Titanic. Rampenfilm uit 1953

van Jean Negulesco. Onder de opvarenden herkennen we Clifton Webb, Barbara Stanwyck, Robert Wagner.

RTL plus  
0.05 Common-law cabin. Seksfilm van Russ Meyer uit 1967 speelt zich af op een klein eilandje.

RTL 4  
0.10 Comment draguer tous les mecs. Plattelandsmeisje trekt naar Parijs in de hoop daar de liefde te vinden, maar al haar versierpogingen draaien uit op catastrofes. Toch komt de ware Jacob een keer langs. In 1984 gemaakt door Paul Feuillebois, met Pétronille Moss, Anne Tesseyre.

BBC 1  
0.10 Fear is the key. Matige thriller uit 1973 van Michael Tuchner, gebaseerd op een boek van Alistair MacLean. Een man wil zich wreken op de moordenaar van z'n vrouw en kind, ontvoert een erfenamer en wordt achtervolgd door de politie. Met Barry Newman, Suzy Kendall.

BBC 2  
1.05 Bakushu. Prachtig, ingetogen familiedrama van Japanse meester Yasujiro Ozu. Een jonge vrouw verzorgt haar ouders en negeert de huwelijkskandidaat die haar broer heeft uitgezocht. Uiteindelijk trouwt ze uit liefde. Uit 1951, met Setsuko Hara, Chishu Ryu.

Radio 1  
7.07 Het Gebouw met om 7.07 Afdeling nieuws (7.30 Nws.). 8.10 De telen van NL. 9.05 Redactie binnenland. 10.05 Afdeling binnenland. 10.30 Standplaats binnenland. 11.05 Het interview. 12.05 Afdeling nieuws (12.30 Nws.). 12.34 Informatie voor de vissers. 12.55 Mededelingen (b.v. land- en tuinbouw).



# evic

## Electronics B.V.

**vergroot uw kijk  
op micro-electronica**

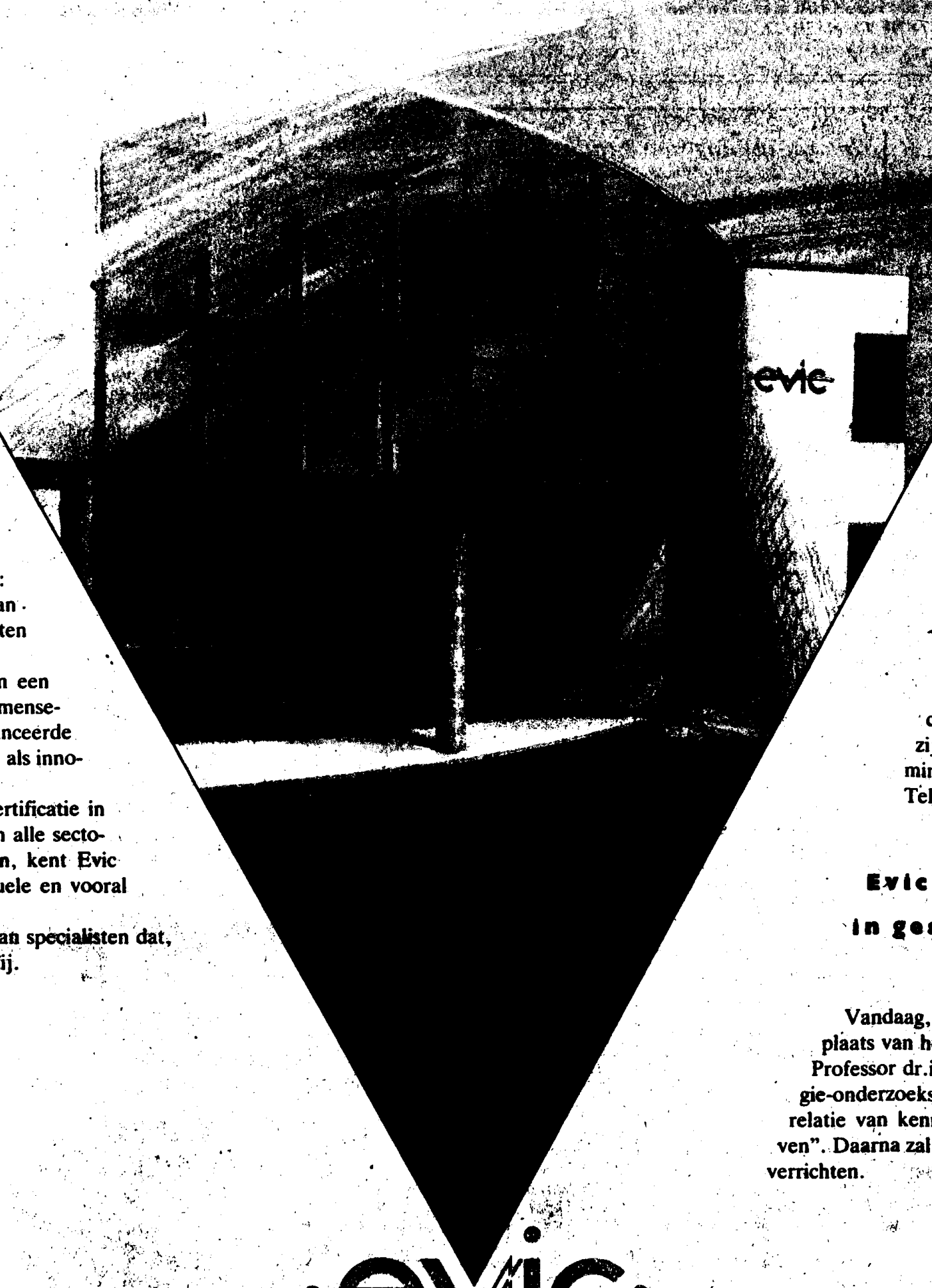
Evic Electronics is een sterk groeiende onderneming die actief is in de enerverende wereld van de micro-electronica en besturings-systemen. De werkzaamheden spelen zich in grote lijnen af op vier niveaus: analyseren van problemen en wensen van de klant, het ontwikkelen van oplossingen, het productierijp maken daarvan, het assembleren en testen en, als vierde specialisme, repair service.

Voor Evic Electronics is niet alleen de technische haalbaarheid van een oplossing bepalend, maar ook de economische. Vandaar dat men de menselijke creativiteit van ervaren technici even belangrijk vindt als geavanceerde apparatuur. En kwaliteit en duurzaamheid minstens zo essentieel acht als innovatieve hoogstandjes.

Werkt Evic Electronics volgens de norm ISO 9001, waarvoor de certificatie in aanvraag is. Omdat kwalitatief hoogwaardige besturingstechnieken in alle sectoren van het bedrijfsleven bepalend zijn voor succesvol functioneren, kent Evic Electronics een grote verscheidenheid aan klanten die een individuele en vooral heldere benadering vragen.

Hun probleem oplossen kan alleen in samenwerking met een team van specialisten dat, binnen de geavanceerde micro-electronica, dezelfde taal spreekt als zij.

**Evic Electronics - Micro-electronica  
zonder spraakvervalsing**



# evic

Evic Electronics B.V. Voltaweg 10 - 6101 XK Echt. Tel. 04754-81225 Telefax 04754-84599

Op 17 december 1980 startte oprichter Koos Luyten (1984 t) met 8 medewerkers Evic Electronics in Weert.

In drie jaar tijd was Evic uit zijn jasje gegroeid en verhuisde naar de Bosstraat in Echt. Op dat moment waren er 20 mensen werkzaam bij het bedrijf.

Na een gestage groei streek Evic neer op het industrieterrein de Berk aan de Voltaweg 10 te Echt.

Vorig jaar augustus werd gestart met de nieuwbouw die, na de verhuizing begin mei, gereed is om aan de buitenwereld te worden getoond.

Met een gerealiseerde omzet van 2,5 miljoen gulden in 1981 is Evic gegroeid naar een omzet van 22 miljoen in 1991.

Voor de toekomst verwacht Evic Electronics door de veelzijdigheid van activiteiten bestaande uit: engineering, product-engineering, assemblage van printed circuit boards, SMD assemblage, assemblage van complete apparaten, repair-service en testen, een bijzonder gunstige omzetontwikkeling.

Dit goede toekomstperspectief wordt mogelijk gemaakt door de thans 150 dynamisch en technisch hoog gewaardeerde medewerkers van Evic Electronics die werkzaam zijn voor nationale en internationale industriële ondernemingen waaronder Océ van der Grinten, Fokker, Organon Teknika, IBM, PTT, etc.

**Evic Electronics grensverleggend  
in geavanceerde electronica**

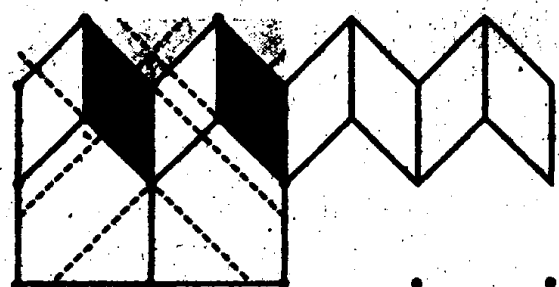
Vandaag, vrijdag 27 september 1991 om 15.00 uur vindt de opening plaats van het nieuwe bedrijfscomplex aan de Voltaweg 10 te Echt. Professor dr. ir. H.H. van den Kroonenberg, algemeen directeur energie-onderzoekscentrum Petten zal in zijn inleiding spreken over "de relatie van kennisoverdracht vanuit de wetenschap naar het bedrijfsleven". Daarna zal burgemeester mr. L.H.F.M. Janssen de officiële opening verrichten.

**Onderstaande bedrijven realiseerden de nieuwbouw van  
Evic Electronics bv. Voltaweg 10 te Echt**

Wij verzorgden de complete elektro-technische-sanitaire- en centrale verwarmingsinstallaties en het persluchtleidingennet.

**D Delsing b.v.  
Installatiebedrijf**

De Graaf 29, Echt. Tel. 04754-81225



**PHVDVELDEN**  
BV AANNEMINGSBEDRIJF  
TEGELEN POSTERHOLT

Al 3 generaties bouwprestaties

**Woningbouw  
Utiliteitsbouw  
Renovatielwerken  
Timmerwerken  
Onderhoud  
Verbouwingen**

TEGELEN - BERGSTRAT 38  
TEL. 077-731343-732264  
POSTERHOLT - WIERSWEG 34  
TEL. 04742-1968

**Besparen! Isoleren!  
Maar vergeet niet  
te ventileren!**



VENTILATIE SERVICE  
HEYTHUYZEN

Postbus 3010,  
6083 ZG Heythuyzen  
Tel. 04749-2480



Geavanceerde electronica  
toegepast bij de architectonische planvorming.

**DIREKTIE EN MEDEWERKERS,**

veel succes voor de toekomst



**Architectenbureau  
Henk Wolters bv**

Waterschei 41, Melick. Tel. 04752-2168

is getekend,

*Henk Wolters*

De adviezen voor beton- en staalconstructies werden gegeven door  
**INGENIEURSBUREAU**



**A. Palte B.V.**

Valkenburg a/d Geul, ☎ 04406-13637

**De complete  
schilder- en  
spuitwerkzaamheden  
werden uitgevoerd  
door**

**Jac Ruyters**

schilderbedrijf bv  
Nieuwburg bv  
offshore bv  
Bakker bv

Aasterbergerweg 15 6101 AC Echt  
Telefoon 04754-83400 Fax 04754-87055

Ook hier verzorgden wij het  
volledig tegelwerk



**Tegeltzettersbedrijf  
P. Damen**

Vloer-, wand- en  
natuursteen- werkzaamheden  
Fattenbergstr. 20, Neerbeek-Beek  
Tel.: 046-373796

Showroom met een presentatie  
van meer dan 400  
tegels en wandtegels uit binnen- en buitenland.  
Mercuriusstraat 29, Geleen  
Tel.: 046-740998

De complete staalkonstruktie  
werd geleverd door:

**Staalbouw  
Gebrs. Huys bv**

Wij wensen directe en  
medewerkers veel succes.  
Industrieterrein Groot Boller 1  
Wattstraat 9, Blerick

**Van harte proficiat**

**GIELEN**  
DAKBEDEKKINGEN BV

U koos ook voor  
Derbigum-dakbedekkingen

Interieurvervoering, zonwering,  
kunststoframen, meubelstoffeerderij



**Gebr. Wijnhoven  
America b.v.**

Nusselseinstraat 8 America Tel. 04754-1287

De receptie  
werd vervaardigd  
en geplaatst door



**Angelo Hees**

Timmer- en Meubelwerk  
Trappen  
Winkelbepijmeringen

Salvanweg 17, Echt. Tel. 04754-84728



glas

kozijnen

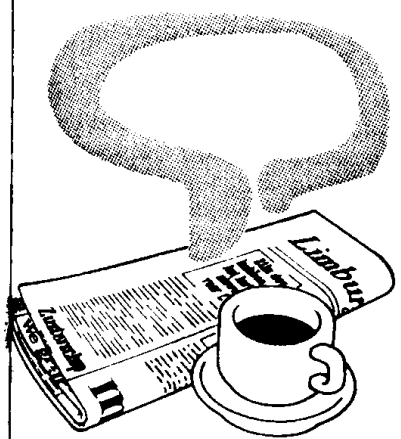
**van  
harte  
proficiat**

- \* Eigen fabriek en montage
- \* Eigen servicedienst
- \* Naast ons kunststofprogramma zijn er al meer dan 45 jaar glasproducten voor alle soorten glas en glasconstructies
- \* Bezoek vrijblijvend onze showrooms

Middenweg 15, Posterholt. Tel. 04742-2525  
Showroom geopend: ma. t/m vrij. 08.30-17.30. Zat. 10.00-13.00



HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN  
HOOFDREDACTIE: WIM DRAGSTRA HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506. 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363.



Van onze verslaggever

**HEERLEN** - Een 43-jarige drughandelaar die opereerde vanuit een woning aan de Frankenlaan in de Heerlense wijk Welten, is gistermiddag door de politie bij een inval in zijn huis, gearresteerd. In de woning bevonden zich eveneens twee 24-jarige inwoners van Keulen een 19-jarige vrouw en nog een 30-jarige man beiden uit Heerlen. De politie heeft hen allen ingerekend.

Al enkele maanden deed de narcotica-briga-

In zijn woning aan Frankenlaan

## Drughandelaar gearresteerd

de van de Heerlense gemeentepolitie onderzoek naar de handel en wandel van de man. Buurtbewoners ondervonden enorm veel overlast van de handel in drugs. De politie

werd herhaaldelijk geïnformeerd over hetgeen er gaande was. Nadat door de politie het nodige bewijs was verzameld werd gisteren in de namiddag tot actie overgegaan. De politie overviel de mensen in het huis.

Er werd één kilo harddrugs en een aanzienlijk geldbedrag gevonden. Het betreft cocaïne, heroïne en amfetamine, alsmede een geringe hoeveelheid softdrugs. De straatwaarde ervan bedraagt 11.000 gulden. De gearresteerde personen zijn achter slot en grendel gezet.

## Raadslid Onderbanken stapt op

**ONDERBANKEN** - Marlies Raaymakers-Jongens verlaat de gemeenteraad van Onderbanken. Burgemeester Ritzer maakte gisteravond tijdens de gemeenteraadsvergadering haar besluit bekend. Volgens de mededeling van de burgemeester stapt het raadslid om persoonlijke redenen op.

Marlies Raaymakers-Jongens was sinds de jongste verkiezingen lid van de Onderbankse raad voor de Democraten Onderbanken. Na Riet Cremers-Koekoek was zij de tweede vrouw in de raad. Nu zij opstapt zal haar plaats worden ingenomen door Karel Reubsact uit Jabeek, die als volgende kandidaat op de lijst staat. De partij zal hierover nog vergaderen.

### Huis

Bij de gemeente Onderbanken is onlangs door bewoners van Binglewade bezwaar aangetekend tegen de



● Marlies Raaymakers-Jongens. Foto:

bouw van een woning van het opgestapte raadslid aan de Maastrichterstraat in Binglewade. Deze woning is volgens de bezwaarmakers - zonder vergunning gebouwd. De gemeente zou de bouw daarom hebben stopgelegd.

Wethouder Jo Theunissen van Onderbanken bevestigt dat. „Toen de bezwaren bij ons bekend werden is de bouw direct stopgelegd en hebben wij alle papieren die betrekking hebben op de bouw nagekeken.

Toen bleek dat er inderdaad geen vergunning verleend was. Wij hebben toen alsnog vergunning verleend. Dus het huis is verder afgebouwd met de nodige vergunning.”

Marlies Raaymakers zei gisteren na de raadsvergadering desgevraagd dat haar opstappen niets te maken heeft met de kwestie van de bouwvergunning. „Ik heb een vergunning voor dat huis, daar is dus niets mee aan de hand en mijn opstappen is puur om persoonlijke redenen.”

## Geen openbaar onderwijs in Simpelveld

Van onze verslaggever

**SIMPELVELD** - Met slechts de stemmen van de raadsleden Ludo Strating (PvdA) en Anja Widdershoven-Frijns tegen heeft de gemeenteraad gisteravond besloten dat er zeker tot 1995 geen openbaar onderwijs komt in Simpelveld.

In principe had eigenlijk niemand van de raadsleden bezwaar tegen de invoering van openbaar onderwijs in Simpelveld. Het grootste struikelblok vormde echter het geringe aantal leerlingen dat gebruik zou maken van de mogelijkheid tot deze vorm van onderwijs. Uit recente gegevens bleek dat met ingang van 1 augustus 1992 slechts 17 kinderen in de leeftijd van vier tot zes jaar in Bochooltz in aanmerking kwamen voor openbaar onderwijs.

Ondanks het feit dat 13 raadsleden voorlopig niets voelen voor invoering van openbaar onderwijs, bleef Strating bij zijn standpunt: „In het onderzoeksrapport van Impact staat dat liefst 25 procent van de ondervraagde ouders voor openbaar onderwijs is. Daar baseer ik mijn mening op.”

## BBC 1 op tv in Brunssum

**BRUNSSUM** - De inwoners van Brunssum kunnen vanaf maandag naar BBC 1 kijken. De gemeente heeft besloten op de Brunssumse kabel de uitzendingen van de Amerikaanse legerzender FSV te vervangen door die van de Britse zender. Om 19.00 uur wordt het programma gewisseld.

(ADVERTENTIE)

## VRIJDAG KOOPAVOND bij HENDRIKS TEXTIEL

en

TOPLEDER

in Heerlen tot 21.00 uur.

ALLEEN VANAVOND VANAF 18.00 UUR:

KOFFIE EN VLA GRATIS

NERGENS BETER, NERGENS GOEDKOPER

HENDRIKS TEXTIEL

GIGANTISCH GROOT IN KWALITEIT EN LAGE PRIJZEN!

Heerlen, Schelsberg 88, tel. 045-721124  
Sittard, Brugstraat 1, tel. 046-515656

## Neurode

Er wordt de laatste tijd veel gezegd en geschreven over de samenwerking tussen Kerkraden en Herzogenrath. Ook de Kerkraden zelf beginnen nu een mening over 'Eurode' te ontwikkelen. Raadslid Lei Hermans was het een en ander, dat hem blijkbaar niet zo zinde, ter ore gekomen. „Er moet veel meer duidelijkheid komen over 'Eurode'”, zo stelde de PvdA'er woensdagavond tijdens de raadsvergadering. Met een onverschrokken blik richting burgemeester Mans vervolgde Hermans: „Het lijkt nu steeds of twee burgemeesters iets willen. Maar het gaat om twee gemeentebesturen, twee raden die iets willen!” Jan Mans stemde daar onmiddellijk mee in en bekende dat de woorden hem uit het hart gegrepen waren.

## Neurode (2)

Hermans ging echter nog een stapje verder. Volgens hem verdienen sommige Kerkraden de samenwerking met de gemeente Herzogenrath. Terwijl het eigenlijk gaat om een samenwerkingsverband, zoals bijvoorbeeld het streekgewest. Misschien had Kerkrade dit verstand kunnen voorkomen door niet voor de naam 'Eurode' te kiezen, meende het raadslid. Hij vindt 'Samenwerkingsverband Land van Rode' een veel beter idee. „Eurode is nog nauwelijks een feit en de raadtjes beginnen al te ploeien. Als ze er in Kerkrade niet maar geen 'neurode' aan over houden.”

## Bromscooters

De naam Limburgia roept niet alleen bij de voetballiefhebbers de nodige leuke herinneringen op. H. Hodiamont hoopt dat de naam Limburgia in de nabije toekomst ook wijd en zijd bekend wordt in het wereldje van de bromscooters. Hij vindt onlangs de bromscooterclub Limburgia op. „Inmiddels is de vereniging twintig leden en wij hebben veel plezier”, vertelt Hodiamont, die de afgelopen vijf jaar op zijn bromscooter welgeteld 53.176 kilometer heeft afgelegd. Elke zondag maakt Limburgia een scootertoer van zo'n 300 kilometer naar Nederland. Belgische bromscooterliefhebbers die wat meer willen weten over de activiteiten van Limburgia kunnen bellen met 045-462348 of 219721.

## Pruimenpluk

Hoewel veel pruimebomen al te vroeg kaal zijn, wil mevrouw Ksiazek uit Schinveld iedereen die deze vruchten nog moet plukken waarschuwen. Bij het verzamelen van de pruimen in haar tuin werd de dame voor een wel heel vreemd beestje in haar pink gestoken. „In een mum van tijd werden mijn vingers zo dik als knakworsten”, vertelt de Schinveldse. Ook de dokter stond voor een raadsel. Pas na een week kon mevrouw Ksiazek haar hand weer gebruiken. Uiteraard heeft ze de rest van de pruimenpluk afgemaakt met handschoenen.

## Wintertijd

Aanstaand weekeinde wordt alles weer gewoon, tenminste wat de tijd betreft. In het voorjaar is het de gewoonte dat we in Europa - behalve Groot-Brittannië - de klok een uur vooruit zetten om de zomertijd in te luiden. In de nacht van zaterdag op zondag doet de tijd weer een stapje terug. De klok wordt één uur teruggezet - van 03.00 naar 02.00 uur - zodat we weer 'bij de tijd zijn'.

## Wintertijd (2)

Het ex-prinsescomité van De Heerlense Vasteloavends Vereniging geeft zaterdag een 'klokkenbal' in het gemeenschapscentrum van Heerlen. Tijdens het feest wordt de tijd op ludieke wijze teruggezet. Ex-prinses bezetten de klok van elf minuten over middernacht naar elf uur 's avonds. Driemaal slaat!

Van onze verslaggever

**LANDGRAAF** - Het schoolzwemmen verdwijnt vanaf het volgend schooljaar, de burger gaat meer betalen voor gemeentelijke diensten en het gemeente-apparaat moet meer bedrijfsmatig gaan functioneren. Dat zijn de meest opvallende punten van een pakket bezuinigingsmaatregelen uit de begroting van de gemeente Landgraaf voor het volgend jaar.

Het schrappen van het schoolzwemmen levert de gemeente jaarlijks een bezuiniging van twee ton op. „Het merendeel van de leerlingen dat aan het schoolzwemmen deelneemt, is reeds in het bezit van een of meer zwemvaardigheidsdiploma's”, meent het college. Nog voordat de begroting gisteravond de raadsleden bereikte, bleek het collegevoorstel al uitgelekt. Harry Erkens van de fractie Burger Belangen Landgraaf vraagt het college in een woensdag geschreven brief het schoolzwemmen te handhaven. „Niet ieder gezin is financieel in staat om de kinderen lessen te laten volgen”, schrijft hij. „De lichamelijke opvoeding en de veiligheid van de kinderen mogen niet dienen om de gaten in de begroting te stoppen.”

### Doorschuiven

De benarde financiële situatie van Landgraaf wordt voor een belangrijk deel veroorzaakt door de rijksoverheid. De Tussenbalans-maatregelen schelen Landgraaf volgend jaar 425.000 gulden. Tot 1994 loopt dat op tot 875.000 gulden. Verschillende ministeries schuiven bovendien bezuinigingen door naar de gemeenten. Op die manier krijgt Landgraaf uit het Fonds Stads- en Dorpsvernieuwing een tiende minder (127.000 gulden). De aangekondigde kortingen op het welzijnswerk dreigen een nog groter gat te slaan.

„Het hanteren van de 'kaasschaaf' levert niets meer op”, verdedigt wethouder Thi Gybels (financien) de ingrijpende bezuinigingen. „We hebben daarom gekeken naar welke taken de gemeente nog wel, en welke niet meer wil betalen.” Om te voorkomen dat vooral de financieel zwakkeren daarvan de dupe worden, wil Gybels vaker gebruik maken van het Minimafonds van de gemeente. Daarop wordt volgens de wethouder nog te weinig een beroep gedaan.

### Lastenverzwaring

Om de Landgraafse begroting sluitend te maken, gaat de burger meer betalen voor verschillende gemeentelijke diensten. De leges op paspoorten, rijbewijzen, vergunningen en heffingen gaan omhoog. Gybels: „De burger gaat voor zulke diensten betalen wat het kost.” Met deze meer bedrijfsmatige aanpak wil de gemeente de kosten beter beheersen dan in het verleden. „Uit de gemeentelijke boekhouding moet duidelijker zijn af te lezen wat er met het geld gebeurt”, wil Gybels. „Als we als gemeente precies zien waar het geld heen gaat, kunnen we beter beslissen of dat terecht is.”

Ook de reinigingsrechten gaan omhoog, met 32,60 gulden per aanslag. De gemeentelijke inkomsten stijgen bovendien doordat momenteel het onroerend goed opnieuw wordt getaxeerd. De gemeente verwacht dat de waarde ervan zo'n vijftien procent hoger uitkomt. Dat levert bijna negen ton extra inkomsten op.

Veel ruimte voor de raad om veranderingen aan te brengen is er volgens wethouder Gybels niet. „De raad zal dan moeten aangeven waar het geld vandaan moet komen”, zegt Gybels. Hij noemt de begroting 'realistisch en verdedigbaar'. „De lasten voor de burger stijgen, maar we hebben daardoor wat meer ruimte om nieuwe dingen te realiseren, zoals op het terrein van het milieu. Als je daar ook iets aan wilt doen, moet het ook iets mogen kosten. Anders werkt het niet.”



## Gybels: 'Protest op de verkeerde plaats' Nul op rekest Schattenberg

Van onze verslaggever

**LANDGRAAF** - Een beetje steun voor de publieke tribune, maar uiteindelijk instemming met het gemeentelijke streven om basisschool De Schattenberg te laten fuseren

met De Winkelhoek: de demonstratie van de bedreigde school voor het behoud van hun school vond gisteravond geen gehoor in de gemeenteraad.

„Het schoolbestuur (de Stichting



● De Heerlense politie, direct na de overval in gesprek met personeel van de overvallen supermarkt. Foto: DRIES LINSSEN.

## Gewapende jongeman Overval op supermarkt

Van onze verslaggever

**HEERLEN** - Een naar schatting 22-jarige jongeman, heeft gisteravond om half negen een overval gepleegd op een supermarkt aan de Dr. Poelsstraat in het centrum van Heerlen. Met een nylonkous over zijn hoofd en een pistool in de hand kwam hij om half negen tijdens de koopavond de winkel binnen en eisde geld van de cassière. Hij bedreig-

de deze en nog enkele klanten daarbij met het vuurwapen. Hij deed een greep in de kassa en verdween vervolgens met een nog onbekend geldbedrag. De politie, die via de alarmlijn werd gewaarschuwd, zette onmiddellijk een buurtonderzoek in. Aangezien op de stoep bij de winkel om de hoek geld gevonden werd, dat kennelijk door de overval was verloren, werd in die buurt aanvankelijk gezocht. Met een politiehoofd doorzochten agenten de struiken daar in de buurt. Deze actie leverde echter vooralsnog geen resultaat op.

Volgens ooggetuigen ging het om een jongeman in een spijkerpak met kort blond stoppelig haar. De politie is op zoek naar eventuele getuigen van de overval, 045-731731.

(ADVERTENTIE)

**BRISTOL**

Hoogeweg 2-4  
(zijstraat Schelsberg)  
HEERLEN is vandaag  
tot 21.00 uur  
geopend.

Ruime gratis  
parkeergelegenheid.





Nooit klagend, nooit tragend.  
Zijn lasten in stilte dragend.  
Zijn handen hebben voor ons gewerkt.  
Zijn hart heeft voor ons geklopt.  
Zijn ogen hebben ons tot het laatst gezocht.

Wij geven u kennis, dat op 76-jarige leeftijd, voorzien van het h. olesel, toch nog onverwacht van ons is heengegaan mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef.

## Andreas Janssen

echtgenoot van  
**Lily Timmermans**

Heerlen: Lily Janssen-Timmermans  
Heerlen: Jeannette en René van den Akker-Janssen  
Gronsveld: Mien en Martin Kalafuss-Janssen  
Nieuwe en Pieter Guido

Heerlen: Jees Janssen  
Maastricht: Familie Janssen  
Familie Timmermans

4418 BR Heerlen, 25 september 1991  
Hamboukerboord 57

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op maandag 30 september om 11.15 uur in de parochiekerk H. Joseph te Heerlerbaan-Heerlen, waarna om 12.30 uur de crematieplechtigheid zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenradeweg 10.

Voor vervoer per bus vanaf de kerk is gezorgd. Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Avondmis zaterdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dea, Grasbroekerweg 20 te Heerlen. Bezoekgelegenheid vrijdag van 18.00 tot 19.00 uur en zaterdag van 14.00 tot 15.00 uur. Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.



Met grote droefheid geven wij kennis, dat geheel onverwacht uit ons midden werd weggenomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 72 jaar, onze lieve broer en schoonbroer, goede neef en vriend

## Antoon Peter (Teun) van Vlokhoven

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:  
Zus van Vlokhoven  
Hoensbroek: Fiek van Vlokhoven-Dels  
aan verdere familie

6461 AD Kerkrade, 25 september 1991  
van Beethovenstraat 37

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maandag 30 september a.s. om 11.00 uur in de kerk van St. Lambertus te Kerkrade-Centrum. Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.

Tijdens de avondmis van zaterdag a.s. om 19.00 uur zal de overledene bijzonder worden besocht in voornoemde kerk.

Teun is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückherheidskliniek te Kerkrade-Chevreumont, St. Pieterstraat 145. Gelegenheid tot afscheid nemen van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Wij gedenken in de plechtige eerste jaardienst

## Frans Martens

De dienst zal gehouden worden op zaterdag 29 september 1991 om 18.30 uur in de kerk van St. Pancratius te Heerlen.

R. Martens-Mand  
M. Martens

Heerlen, september 1991



Verdrietig, maar zeer dankbaar voor alle liefde die hij ons gegeven heeft en met respect en diepe bewondering voor zijn waartachtige levenshouding, hebben wij afscheid genomen van mijn liefhebbende echtgenoot en dierbare vader, onze lieve opa, broer, schoonbroer, oom en neef

## Pieter Louis Clerx

echtgenoot van  
**J.M.T. Keulers**

Voorzien van het h. sacrament der zieken overleed hij op 84-jarige leeftijd.

Gelezen: J.M.T. Clerx-Keulers  
Heumen: Ria Clerx  
Olav, Bart, Ralph, Floor  
Familie Clerx  
Familie Keulers

6165 BW Geleen, 26 september 1991  
Kummenaedestraat 62

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben maandag 30 september a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk Christus Koning, Kluis-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof St. Callistus te Neerbeek.

Bijeenkomst in de kerk. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen zaterdag 28 september om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis, Barbarastraat 1 te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

## Dankbetuiging

Voor het medeleven en de belangstelling na het overlijden van onze lieve zuster, schoonzuster en tante

## Iet Beyleveldt-Engberts

betuigen wij onze oprechte dank.

Familie Engberts

## Dankbetuiging

Aan de Stichting Gezinszorg Heerlen e.o. met haar gezinshulpsters betuigen wij onze oprechte dank voor de optimale zorg die zij gedurende enige jaren aan onze zuster, wijlen mevrouw

## I. Beyleveldt-Engberts

hebben geboden. Zonder deze professionele hulp zou het voor haar niet mogelijk zijn geweest zelfstandig te wonen op de door haar gewenste wijze.

Familie Engberts

## Dankbetuiging

Voor de vele blikken van medeleven ons betoond na het overlijden en de begrafenis van onze goede zuster, schoonzuster, tante en nicht

## Jeanne Kelleners

betuigen wij lange deze weg twee hartelijke dank.

Familie Kelleners

Grevenbicht, september 1991

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zaterdag 28 september a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht.

## Algemene kennisgeving

Op 25 september 1991 is na een kort ziekbed in vrede van ons heengegaan mijn lieve man, onze zorgzame vader en grootvader

## ir. Jozef Eleonora Louis Bianchi

Geboren te Heerlen, 23 januari 1934.

Eindhoven: C.S.M.L. Bianchi-Neelen  
Eindhoven: Caroline Slaats-Bianchi  
Erie Slaats  
Bram  
Utrecht: Pauline Bianchi  
Wageningen: Felix-Jan Bianchi  
Petra Caessens

Madernolaan 18, 5624 KT Eindhoven

De uitvaartdienst wordt gehouden maandag 30 september om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Vincentius a Paulo, Oude Bosschebaan te Eindhoven, waarna de crematie zal plaatsvinden om 12.45 uur in het crematorium, Somerenseweg 120 te Heeze.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de kerk. Zaterdagavond 28 september om 17.30 uur wordt in de parochiekerk de h. mis opgedragen mede tot intentie van de overledene.

Geen bezoek.



Na een liefdevolle verzorging in de Lückherheidskliniek te Kerkrade is kalm en vredig van ons heengegaan mijn lieve moeder, schoonmoeder, onze grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoon-zuster, tante en nicht

## Agnes Wirtz

sinds 1962 weduwe van

## Johann Hermanns

Voorzien van de h. sacramenten overleed zij op 92-jarige leeftijd.

In dankbare herinnering:

Heerlen: T. Rios-Hermanns  
J. Rios  
Klein- en achterkleinkinderen  
Familie Wirtz

Kerkrade, 25 september 1991

Corr.adres: Mariabad 177, 6411 MH Heerlen

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maandag 30 september 1991 om 12.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, gevolgd door de crematie in het crematorium te Heerlen, Imstenradeweg 10.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren. De dierbare overledene ligt opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückherheidskliniek te Kerkrade-Chevreumont. Gelegenheid tot afscheid nemen van 18.00 tot 19.30 uur.

## Enige en algemene kennisgeving

Op 82-jarige leeftijd is overleden

## Martien Vogel

25 september 1991, "Lückherheid" Eindhoven

De uitvaartdienst wordt gehouden dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

De crematieplechtigheid zal worden gehouden in het crematorium aan de Imstenradeweg te Heerlen op zaterdag 28 september om 10.30 uur. Samenkomst om 10.15 uur in het crematorium.



Je handen hebben voor ons gewerkt.  
Je hart heeft voor ons geklopt.  
Je ogen hebben ons tot het laatst gezocht.  
Rust nu maar uit.

Wij geven u kennis dat na een liefdevolle verzorging in bejaardencentrum Douvenrade te Heerlen, op 83-jarige leeftijd, voorzien van de h. sacramenten van ons is heengegaan onze zorgzame vader, schoonvader, ampa en overgrootampa, zwager, oom en neef

## Jeu Vanderbroeck

weduwenaar van  
**Riet Gerritsen**

Uithoorn: Harrie Vanderbroeck

Elst (U): Jetty Vanderbroeck-Vincken

Heerlen: Gerda Vanderbroeck-Kos

Simpelveld: Math Vanderbroeck

Heerlen: Ber Vanderbroeck

Hoensbroek: Bep Vanderbroeck-Leurs

en al zijn klein- en achterkleinkinderen

Familie Vanderbroeck

Familie Gerritsen

Heerlen, 24 september 1991

Corr.adres: Ir. Blankevoortstr. 35

6413 BB Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden heden vrijdag 27 september om 11.00 uur in de kerk H. Franciscus van Assisië aan de Laanderstraat te Heerlen, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats Imstenrade. Voor vervoer per bus vanaf de kerk is gezorgd. Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

† Gusta Philippens, oud 90 jaar, weduwe van Joseph Mesters. Maastricht. Verpleegkliniek Klevarie. Corr.adres: Vuurdorpen 23, 6226 WT Maastricht. De eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 28 september om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Wyck-Maastricht. Er is geen condoleren.

† Ben Janssen, oud 68 jaar, echtgenoot van Elise Lyngaard Janssen. 6212 GH Maastricht, Jekerkens 73. De uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 28 september om 13.30 uur in de kerk van Sint Pieter Beneden, St. Maternusstraat te Maastricht. In de kerk gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

† Wladek Smatka, oud 66 jaar, echtgenoot van Stefanie Bera. 6221 TG Maastricht, Aalm. Verheggenstraat 24. De afscheidsdienst zal worden gehouden op zaterdag 28 september om 10.30 uur in het crematorium Nedermas, Voutershof 1 te Geleen. Gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze dierbare en onvergetelijke vader, schoonvader en lieve opa

## Pierre Spiertz

De plechtige eerste jaardienst wordt gehouden op zaterdag 28 september om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te Jabeek.

Etzenrade, september 1991

Kinderen en kleinkinderen



Dankbaar voor alles wat zij voor ons heeft gedaan, geven wij u met droefheid kennis dat in haar eigen vertrouwde omgeving, na een dure ziekte, toch nog onverwacht van ons heengegaan mijn dierbare vrouw, onze moeder en schoonmoeder, lieve oma, zus, zus, tante en nicht

## Tiny Coenen.

echtgenote van

## Leendert Stipsen

Voorzien van het h. sacrament der zieken op 70-jarige leeftijd.

Gelezen: Leendert Stipsen

Beek: Lia Meijers-Stipsen

Hub Meijers

Angeline en Cecile

Gelezen: Marjo Stipsen

Gelezen: Jos Stipsen

Obbicht: Ton Stipsen

Ulestraten: Ger Stipsen

Sonja Mostert

Familie Coenen

Familie Stipsen

6165 TT Geleen, 25 september 1991

Jan Steenstraat 24

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 28 september a.s. om 10.45 uur in de parochiekerk van Christus Koning, Kluis-Geleen, na aansluitend de crematie in het crematorium Nedermas, Voutershof 1 te Geleen. Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 27 september om 19.00 uur in voornoemde kerk. De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis, Barbarastraat 1 te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Uw troostende woorden, uw bloemen, h. mis, andere blikken van medeleven bij het overlijden van mijn allerliefste man, pa en opa

## Hubert Jozef Odekerken

hebben ons getroost en veel steun gegeven.

Een apart woord van dank willen wij richten aan de zieleerw. heer Clerx, pastoor te Heerlerheide, behandelende medicus dr. Hanje en dr. T. alsmede de verpleegkundige van het Groen Heerlerheide voor al hetgeen zij hebben gedaan tijdens zijn laatste levensdagen.

Marie Thérèse Adrienne Odekerken-Kinders en kleinkinderen

De zeswekdienst is zondag 29 september om 11.00 uur in de Corneliuskerk te Heerlen.

## Alle jonge en PROFICI

van

T. SCHARRE

Specialzaak

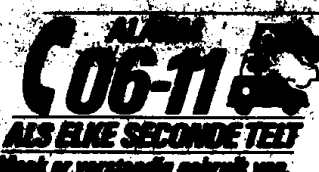
doop- en bruil

Hoofddorp, 10 - A

Telefoon: 0444

Openingsuren: van

of na tel. 0444



Je kunt direct aan de slag als  
**bezorg(st)er**  
in

MUNSTERGELEEN  
SUSTEREN  
SITTARD bel 046-515577, Baandert 16, Sittard

LANDGRAAF  
KERKRADE bel 045-452932, Markt 42, Kerkrade

URACHSBERG  
WIJANDSRADE  
HEERLEN  
VOERENDAAL bel 045-717719, Geerstraat 5, Heerlen

ORSBEEK  
GELEEN  
BEEK bel 046-246368, Markt 3, Geleen

MAASTRICHT  
EYSDEN  
CADIEN KEER bel 043-254474, Stationsstraat 27, Maastricht

GULPEN  
WALS bel 04406-15045, Rijnstraat 40, Valkenburg

HOENSBROEK  
HEERLERHEIDE  
NUTH bel 045-256363, Rumpenerstraat 81, Brunssum

Leeftijd vanaf 15 jaar. Werkzaamheden moeten uitgevoerd worden tussen ca. 05.30-07.00 uur. (Afhankelijk van de wijk.) Bel gerust vrijblijvend voor verdere informatie.

**Limburgs Dagblad**

Wie geeft denkt aan een ander

Steun de nationale  
AVO-collectie

Giro

625000

## DER KÜCHEN - SPEZIEL

## DOBERG GARANT

## AUCH IN SELFKANT

## KÖNNEN SIE IHRE TR

## KÜCHE FINDEN.



doberg-viethen

Anfahrt: Von Sittard auf die B56 in Mo-Fr 9.00-13.00  
Richtung Gangel: 1 km So 9.00-13.00  
Lond: 5135-50  
Tel: 024

## officiële mededeling



BEKENDMAKING

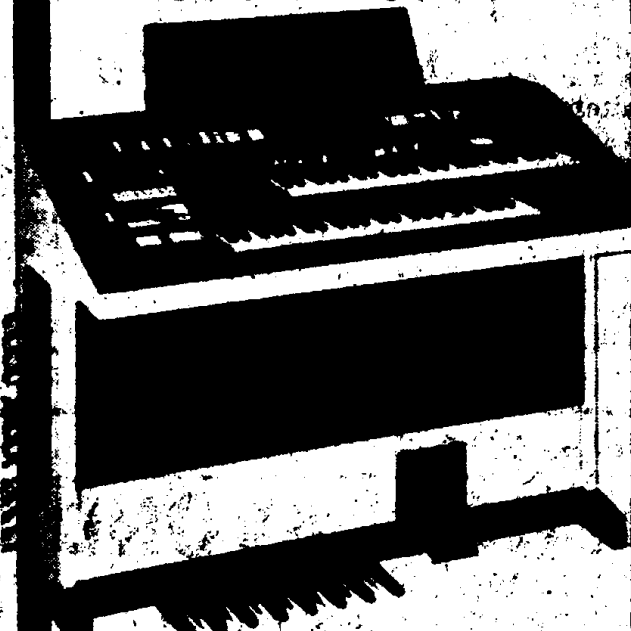
Het Dagelijks Bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limburg maakt bekend dat met betrekking tot de aanvraag om vergunning in de wet verontreiniging oppervlaktewateren van de Provincie Limburg voor het storten van dekgrond, ballastspecie en ander inert materiaal in het oppervlaktewater Meers-Elaloo te Stein een ieder in de gelegenheid wordt gesteld om over de vergunningaanvraag tijdens een openbare zitting op donderdag 3 oktober 1991 om 15.00 uur ten gemeentehuis van de gemeente Stein, Raadhuisplein 1 te Stein, van gedachten te wisselen.

Roermond, 25 september 1991  
Het Dagelijks Bestuur wnd.

## ORGELS

HAMMOND

Diverse modellen:  
• EX 1000-E • EX 2000-E  
• SX 2000-2500 • CX 2500



Uw oude orgel is  
nu 3.500,- waard  
Ongeacht de leeftijd

• 9 voetmaten "jazz/theaterorgel"  
synthesizer "stereochorus" automatische  
ritmebegleiding "solo"

• Hammond EX 1000E 13.795,-  
• Iwari 3.500,-

• U betaalt slechts 10.295,-  
• geproefde betaling mogelijk • gratis  
handgeleiden • geen telegrafische reservering

• te Maaspoort vanaf 14.00 uur  
• Gedurende koopavond

Hoofdealer van Hammond:  
**BUZEKINS GUIS ADAMS & V**

Honingstraat 5-7-8, Heerlen,  
tel. 043-717155



PATCHWORK  
QUILTEN

ZATERDAG  
28 SEPTEMBER

## OPEN DAG

van 10.30-17.30 uur met

DEMONSTRATIE

Informatie over:

Naalissen

Workshop Patchwork

Workshop Home-Decoratie

en Furnishing

Wij zijn de grootste

specialist op het gebied van

patchwork en

home-decoration

Vanaf Kennedybrug richting Veld, aan de kant van de B56, tel. 043-620775, fax 043-620735



Directie trekt kort geding in

# Staking Volvo gaat toch door

MAASTRICHT – De 24-uurs-staking bij Volvo in Born gaat door zoals door de Industriebond FNV was aangekondigd. Een door Volvo aangespannen kort geding, dat gistermiddag voor de president van de Maastrichtse rechtbank, mr J. Seelen diende, is door de eisende partij Volvo ingetrokken. Dat gebeurde nadat de president de zitting schorste voor nader beraad van de twee partijen.

Mr Seelen merkte op dat er, zoals de Industriebond FNV door zijn raadsman mr T. van Loben Sels stelde, al afspraken waren gemaakt over het verloop van de actie, zij het in onvoldoende mate. De president stelde daarop de partijen in staat om nadere afspraken te maken. Kernprobleem daarbij was de door de raadsman van Volvo, mr A. Houtakkers, uitgesproken vrees voor een totale poortblokkade. Tijdens de schorsing kwamen de partijen overeen dat de bedrijfs-poorten tijdens de staking open dan wel gesloten zullen zijn zoals normaal ook het geval is. De Industriebond FNV garandeert vrije doorgang voor alle verkeer, zoals dit op andere dagen normaal kan plaatsvinden.

Verder garandeert de Industriebond FNV dat bij ploegenwisselingen, met inachtneming van de redelijkheid in soortgelijke situaties, iets langer personenverkeer mogelijk zal zijn. Op de toegangswegen zullen geen verkeersbelemmeringen worden uitgevoerd. Het akkoord werd ondertekend door de twee directeurs van Volvo Born, drs J. Huberts, en door districtsbestuurder Henk van Rees van de Industriebond FNV.

Woordvoerders van de Industriebond FNV zeiden zeer tevreden te zijn over het uiteindelijk resultaat, en in het intrekken van het kort geding een duidelijke overwinning te zien. Zij hielden vol dat er wel degelijk afspraken waren gemaakt en dat Volvo die ook had dienen te respecteren.

**Campina**  
Ook de acties van de Voedingsbond FNV bij het zuivelconcern Campina Melkunie zijn in alle opzichten toelaatbaar. Dit heeft de president van de rechtbank in Utrecht, mr L. Schuman, gisteren bepaald in het kort geding van Campina Melkunie en de werkgeversorganisatie FNZ tegen de voedingsbond. De president stelt in zijn overwegingen dat door de ingrepen in Ziekte- en wao 'de vrije en onbelemmerde uitoefening van het recht op collectief onderhandelen in ernstige mate dreigt te worden getroffen'. Acties zijn daarmee volgens het Europees Sociaal Handvest toegestaan.

De voedingsbond roept zijn leden bij de distributiecentra van Campina Melkunie vanaf vandaag op om mee te lopen met de demonstratie-ve 'hete herfsttochten', die ook volgende week nog worden gehouden. In de praktijk zal dat neerkomen op werkonderbrekingen die tot een dag kunnen oplopen.

**Nieuwe cursussen voor ambtenaren**

HEERLEN – De samenwerkende Zuidelijke Bestuursacademies, de stichting BBI en Bestuur en Management Consultants starten binnenkort een serie nieuwe cursussen voor gemeente-ambtenaren in Limburg, Brabant en Zeeland.

De cursussen hebben tot doel ambtenaren te helpen bij werken aan een democratischer, doeltreffender en doelmatiger gemeente.

## Van Stralen verwerpt inhoud van interview

Vervolg van pagina 1

HEERLEN – In een gistermiddag uitgegeven verklaring liet de GAK-hoofddirectie weten Van Stralen weer in zijn functie te hebben hersteld, omdat intern onderzoek inmiddels heeft uitge-wezen dat de Heerlense district-schef de inhoud van het bewuste interview 'volstrekt verwerpt'. Overigens heeft Van Stralen – tevens prominent lid van de PvdA-Statenfractie – een fel tegenstander van de door het kabinet voorgenomen ingrepen in wao en Ziektewet – zelf van meet af aan benadrukt dat zijn gemaakte woorden niet voor publicatie bestemd waren.

Hoewel hij over de aard en inhoud van het onderzoek geen enkele mededeling wilde doen, gaf Bastiaanse desgevraagd met

zoveel woorden te kennen dat de GAK-hoofddirectie aan Van Stralen terugkeer geen nadere voorwaarden heeft gesteld. De Heerlense GAK-directeur is in het verleden al meer dan eens met de hoofddirectie in aanva-ring gekomen over het veelbe-sproken wao-thema.

### Emotioneel

Van Stralens terugkeer verliep gisteren overigens bijzonder emotioneel. Tot transens toe be-wogen werd de GAK-directeur gistermorgen door de overige directieleden in zijn Kerkraadse woning afgehaald. Eenmaal op het GAK-kantoor werd hij onder een ovationeel applaus door het personeel naar zijn vertrouwde werkplek begeleid.

Volgens adjunct-directeur G. Offermans is het voltallige GAK-personeel de voorbije dagen bijzonder begaan geweest met het lot van zijn geschorste directeur. „Iedereen is ontzettend opgelucht over de goede afloop. Het is eerst en vooral aan de steun en tegelijk ook aan de bewaarde rust van onze medewerkers te danken dat Mart van Stralen weer in ons midden is.”

### Rondje

Uit dankbaarheid voor de massa-le adhesiebetuigingen bood Van Stralen het voltallige personeel gistermiddag 'een gratis rondje' in het bedrijfsrestaurant aan. Juist vanwege de hoog opgelopen emoties wilde de terugge-keerde GAK-directeur gisteren nog niet reageren op de beslissing van de hoofddirectie.

Vervolg van pagina 1

DEN HAAG – De staatssecretaris liet zich twee weken geleden over de mogelijke verplaatsing van het AID-hoofdkantoor naar het westen van het land ontval-len dat hij altijd al een tegenstan-der is geweest van de spreiding van rijksdiensten. Die diensten moesten maar terug naar de Randstand, vond de bewinds-man. Hij zei dat tegen een mede-werkster van de AID die bij het ministerie van Landbouw in Den Haag tegen de mogelijke ver-plaatsing van het hoofdkantoor demonstreerde. Gabor weigerde een pamflet van de AID-mede-werkster in ontvangst te nemen.

In een aan premier Lubbers, fractievoorzitter Brinkman en partijvoorzitter Van Velzen ge-richt schrijven heeft het CDA-Limburg zo snel mogelijk duide-lijkheid gevraagd over de uit-

spraken van de staatssecretaris. Het CDA-Limburg is woedend op Gabor, omdat de spreiding van rijksdiensten als de AID, destijds was bedoeld om de ge-volgen van de mijnsluitingen op te helpen vangen.

Gabor heeft de brandbrief van het CDA-Limburg, waarvan hij een afschrift kreeg toegestuurd, afgelopen dinsdag beantwoord. De bewindsman schrijft aan voorzitter Lex Magiels van het CDA-Limburg het pamflet van de AID-medewerkster te hebben geweigerd omdat de verplaat-sing van het hoofdkantoor niet

## Van Rey: 'Gabor trekt keutel in'

tot zijn werkerterrein, maar tot dat van minister Bukman behoort. Maar ook als 'particulier per-soon' weigerde Gabor het pam-flet in ontvangst te nemen omdat hij tegenstander is en was van de spreiding van rijksdiensten.

De bewindsman heeft dit deze week ook geschreven aan het Limburgse Tweede-Kamerlid Jos van Rey, die over deze kwes-tie schriftelijke vragen had ge-steld. Gabor laat Van Rey desge-vraagd nog weten dat hij op de hoogte is van de tussen de pro-vincies en het kabinet gemaakte

afspraken over de spreiding van de rijksdiensten en dat hij zich 'uitdrukkelijk conformeerde aan het kabinetsbeleid ter zake'.

Voorzitter Lex Magiels van het CDA-Limburg was gister-avond niet bereikbaar voor comen-taar op de brief van Gabor. Volgens Van Rey zet Gabor de 'wereld op zijn kop'. „Als een staatssecretaris een departement in- of uitloopt en een uitspraak doet, mag je aannemen dat hij dat als bewindsman spreekt. Het is wat anders als hij in zijn tuin staat te werken. Maar ik ben blij dat Gabor zich aan het kabinets-beleid conformeerde. Hij trekt zijn keutel in.”

Tot de mogelijke verplaatsing van het hoofdkantoor van de AID werd geadviseerd in een voor de dienst vernietigend rap-port. Minister Bukman moet uit-eindelijk over het lot van het hoofdkantoor beslissen.



• Bij de haltes van de stadsbussen in Maastricht werd de klanten om begrip gevraagd voor de stakingsactie.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Stadsbussen bleven 24 uur op stal • Taxi's deden goede zaken

## Stille dag in Maastricht

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Vrijwel alle 120 chauffeurs van de Maas-trichtse Stadsbus hebben gis-teren gehoor gegeven aan de oproep van de vakbonden om 24 uur te staken tegen de wao- en ziektewetplannen van het kabinet. De gehele dag bleven de 70 stadsbussen in de remise aan de Ankerkade. Het was diensgevolge een stille dag

in de binnenstad. Ook de on-dernemers hadden aanmerke-lijk minder klanten dan an-ders. Maar de taxi's deden uiteraard goede zaken.

Het Maastrichtse gemeentebestuur heeft tot het laatste moment ge-probeerd de 24-uursstaking te voorko-men. B en W zeggen de staking te betreuren, enerzijds vanwege de schade die de actie heeft meege-bracht en anderzijds vanwege de overlast voor het publiek. Woens-

goed van pas komen bij een studie in Maastricht.

Een emaille mok wordt begeleid met de constatering dat 'je studeert in een stad waar het goed toeven is', terwijl een zakmes het opdoen van praktische vaardigheden in het bij-zondere onderwijssysteem van de RL moet symboliseren.

Ook een slaapmatje wordt aangera-den, ook al luidt het bijschrift 'Via het Kamerburo ben je snel onder dak'.

dag nog dreigde de gemeente de AbvaKabo aansprakelijk te stellen voor de schade die de eventuele sta-king zou opleveren. Volgens regio-naal coördinator Paul Marijnissen heeft AbvaKabo daar nog niets na-ders over vernomen.

### Heerlen

Bij VSL in Heerlen werd niet ge-staakt en reden de bussen normaal. Actie was er wel bij de Zuid-Ooster in het rayon Gennep. De bussen op het traject Venlo-Nijmegen reden onregelmatig.

De Vervoersbond FNV en de Abva-Kabo toonden zich tevreden over de werkonderbrekingen, die gisteren ook elders in het land een groot deel van het openbaar vervoer ont-

wrichtte. Hoewel rechterlijke von-nissen acties in het spitsuur of lan-ger dan twee uur verboden, voerden toch in totaal zo'n 6000 chauffeurs en conducteurs in het stads- en streekvervoer uitgebreid actie.

Evenals in Maastricht duurde in Rotterdam en Dordrecht de staking 24 uur, in Utrecht viel het openbaar vervoer na de avondspits uit. De chauffeurs van het Gemeentelijk Vervoerbedrijf in Amsterdam ne-geerden de rechterlijke uitspraak om niet tijdens de spits te staken. Tot half elf was er geen openbaar vervoer, daarna was het gratis. Het Gemeentelijk Vervoerbedrijf heeft aangekondigd de gederfde inkom-sten, die worden geschat op 400.000 gulden, te zullen verhalen op de AbvaKabo.

### Wetenschapsdag voor iedereen

HEERLEN – Voor de zesde keer wordt zondag 6 oktober een natio-nale Wetenschapsdag gehouden. In Limburg zijn er voor iedereen vrij toegankelijke demonstraties, spe-len, lezingen en optredens in Maas-tricht, Heerlen en Kerkrade. In het Heerlense Thermenmuseum worden in optredens reconstructies getoond van Romeinse militaire uit-rustingen. De Sterrenwacht laat experimenten zien met lasers en microscopie en in het Geologisch

museum kunnen kinderen en vol-wassenen zelf fossielen onderzoeken. Het Mijnmuseum in Kerkrade opent zijn deuren voor dialezingen over vuursteen, de geschiedenis van de ijzerindustrie in Limburg en de steenkoolwinning. Er is ook een speurtocht voor kinderen. Aan de Rijksuniversiteit Limburg aan de Tongersestraat in Maastricht kunnen bezoekers de hele zondag-middag deelnemen aan een simula-tiespel van de Nederlandse econo-mie.

De programma's in het kader van de Wetenschapsdag beginnen alle-maal om 13.00 uur.

(ADVERTENTIE)

SCA  
RA  
Bae

Exclusieve damesmode

MODEPRESENTATIE OP 1 EN 3 OKTOBER  
om 11.00 uur - 14.00 uur en 19.00 uur

Plaatsreservering is raadzaam.  
Kerkstraat 234, Brunssum  
Tel. 045-273333

Mani Joop  
Frank Govers  
Carlo Colucci  
Blacky Dress  
Lutz Teutloff  
Yves Saint Laurent ass.  
e.a.

(ADVERTENTIE)

limburgs dagblad

# BINGO

Vrijdag 27 september

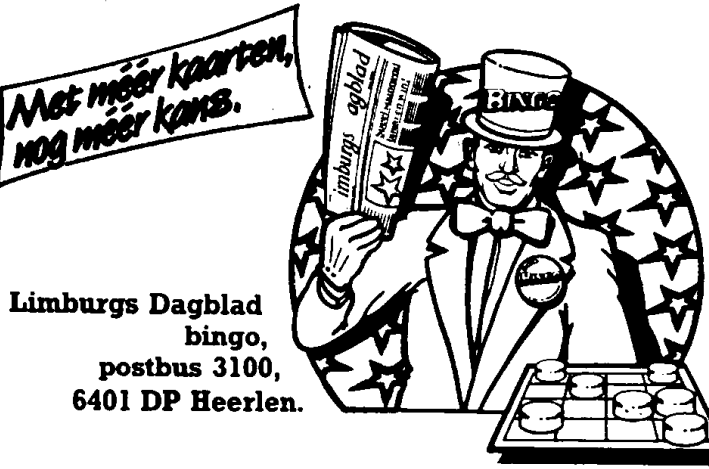
Dit zijn de nummers voor vandaag:

49  
66  
77

Hiernaast ziet u de getrokken bingo-nummers van vandaag. Kruis ze aan op uw Limburgs Dagblad bingokaart(en).

Wanneer u ALLE nummers op één van de 6 bingostrips kunt aankruisen, heeft u BINGO! Als dat zo is dient u dit vandaag tussen 9.00 en 12.00 uur telefonisch te melden. Bel 045-739888.

De kaarten voor de volgende spelronde zijn nu te koop bij de winkeliers met het bingo-vignet. U heeft 6 kansen voor f 4,00.



Limburgs Dagblad  
bingo,  
postbus 3100,  
6401 DP Heerlen.

Verunning voor Limburgs Dagblad Bingo is verleend door de Staatssecretaris van Justitie onder no. L.O. 910/077 134 91 d.d. 6-8-1991



# Limburgse vrouwen beïnvloeden milieubeleid

ROERMOND – Milieubeleid en emancipatiebeleid kunnen elkaar flink in de wielen rijden. Om het milieu te sparen moet je de auto laten staan. Maar die auto geeft veel vrouwen juist de mogelijkheid om naast hun (betaalde en onbetaalde) werk ook nog hun kinderen naar de creche te brengen en bijvoorbeeld actief te zijn in een vereniging.

In Roermond spraken gisteren zo'n 25 vrouwen uit Limburgse gemeenteraden en raadscommissies, colleges, emancipatie-werkgroepen en vrouwenorganisaties over de vraag: 'Wat is de relatie tussen milieubeleid en emancipatiebeleid en hoe kun je die relatie zodanig beïnvloeden dat beide beleidsgebieden elkaar versterken'.

Het congres was georganiseerd door de Stichting Provinciaal Emancipatiewerk Limburg (SPEL). Met het congres wil de SPEL groeperingen die werkzaam zijn op beleidsniveau, zowel gemeentelijk als provinciaal, stimuleren om de combinatie milieu- en emancipatiebeleid op de politieke agenda te zetten.

Ook werd aandacht gegeven aan mogelijke maatschappelijke activiteiten, zoals voorlichting, te organiseren door bijvoorbeeld een milieuorganisatie. De deelnemers van het congres kwamen onder andere tot de volgende conclusies:

- Er moeten gerichte adviezen aan de gemeenten en provincie worden gegeven die alleen die maatregelen in het milieubeleid betreffen die direct gevolgen hebben voor het emancipatiebeleid.

- Vrouwenorganisaties moeten meer aandacht geven aan milieubeleid. De gemeente of provincie moet milieuvoorlichting aan vrouwen subsidiëren.

- Milieugroepen moeten voor voorlichting op emancipatiegebied een beroep kunnen doen op het emancipatie-potje.

Aanleiding voor het congres was onder andere het advies 'Nationaal Milieubeleidsplan en Emancipatie' dat de Emancipatieraad vorig jaar aanbood aan minister Alders (VROM). Het advies was een reactie op het Nationaal Milieubeleidsplan (NMP), dat het kabinet vorig jaar publiceerde. In het advies wees de Emancipatieraad de minister erop dat de makers van het Milieubeleidsplan vergeten waren om het emancipatiebeleid te integreren in het milieubeleid.

De SPEL hoopt dat mede door het congres de wisselwerking tussen beleidsmatige- en maatschappelijke instanties wordt versterkt. De bevindingen van het congres zullen worden vastgelegd in een brochure die de SPEL aan alle gemeenten in de provincie gaat sturen.



● Mevrouw José Höppener houdt een pleidooi voor milieu-emancipatiebeleid. Foto: JEROEN KUIT

MAASTRICHT – Het ETIL-rapport dat enkele Limburgse en Maastrichtse belangengroeperingen hebben gehanteerd om de gemeente Maastricht te kapitelen om de falende tendens van haar sociaal-economisch beleid, is in feite beduidend gunstiger dan deze groeperingen in hun brief van 28 augustus willen aantonen. B en W van Maastricht reageren daarmee op een aantal aantijgingen zoals die in de bewuste brief werden gedaan met name op het gebied van de werkgelegenheid – die teveel zou achterblijven – en de ontwikkeling van bedrijfsterrinen, waarop teveel bezuinigd zou worden.

Cijfers uit het ETIL-rapport tonen aan dat Maastricht nog niet uit de gevarenzone is met de sociaal-economische situatie, maar dat deze gemeente zich wel degelijk in een

## 'ETIL-rapport pakt gunstiger uit voor economie Maastricht'

goede richting beweegt, aldus het Maastrichtse college in zijn reactie. Met name is de werkloosheid in het rayon Maastricht over een periode van zes jaar van 23 procent naar 10 procent gedaald. In de zakelijke dienstverlening is zelfs sprake van een groei van de werkgelegenheid van gemiddeld 400 arbeidsplaatsen per jaar gedurende de afgelopen drie jaar.

Het gemeentebestuur onderstreept

de inspanningen die Maastricht heeft getoond om nieuwe bedrijfsterrinen te ontwikkelen. Die aanpak begint vruchten af te werpen. Op dit moment heeft de gemeente Maastricht een courant aanbod aan bedrijfsterrinen van 16 hectaren. Daarnaast zijn nog vijf hectaren in handen van particulieren. Op korte termijn zal nog eens 29 hectaren gemeentelijk bedrijfsterrin voor verkoop gereed zijn, waaraan op iets

langere termijn opnieuw zes hectaren kunnen worden toegevoegd. Dat er te fors in de economische sector bezuinigd zou zijn, bestrydt de gemeente. Op een totaal van 13,4 miljoen aan ombuigingen is slechts voor 100.000 gulden gekort op onderzoeksactiviteiten en op het budget voor de instituten.

Tevens confronteert het Maastrichts stadsbestuur de briefschrijvende instanties met de forse bijdragen die de gemeente jaarlijks verleent aan het MECC, de VVV en tal van andere in deze stad gevestigde instellingen.

De belangengroeperingen waren de FNV, de Federatie Ondernemersverenigingen Maastricht, de Kamer van Koophandel Maastricht, de LO-ZO, de Limburgse Werkgeversvereniging district Maastricht en de Rijksconsulent voor Economische Zaken in Limburg.

DEN HAAG – Stagiaires worden door werkgevers gebruikt als goedkope arbeidskracht. In de horeca moeten ze rotklusjes opknappen, zoals bij voorbeeld bordenwassen of opruimen, en in de zorgsector moeten ze verantwoordelijk werk verrichten waar ze nog niet voor gekwalificeerd zijn. Begeleiding ontbreekt vaak.

Dit concludeert FNV-Jongeren na een klachtendag. Op deze dag konden (ex-)stagiaires van (k) mbo en hbo hun klachten melden bij de jongerenorganisatie. Uit de klachten die de FNV-jongeren binnenkregen, blijkt dat de rechtspositie van stagiaires belabberd is. De stage-overeenkomst is vaag; dit resulteert onder meer in onduidelijke afspraken over werktijden, verzekeringen, de duur en het doel van de

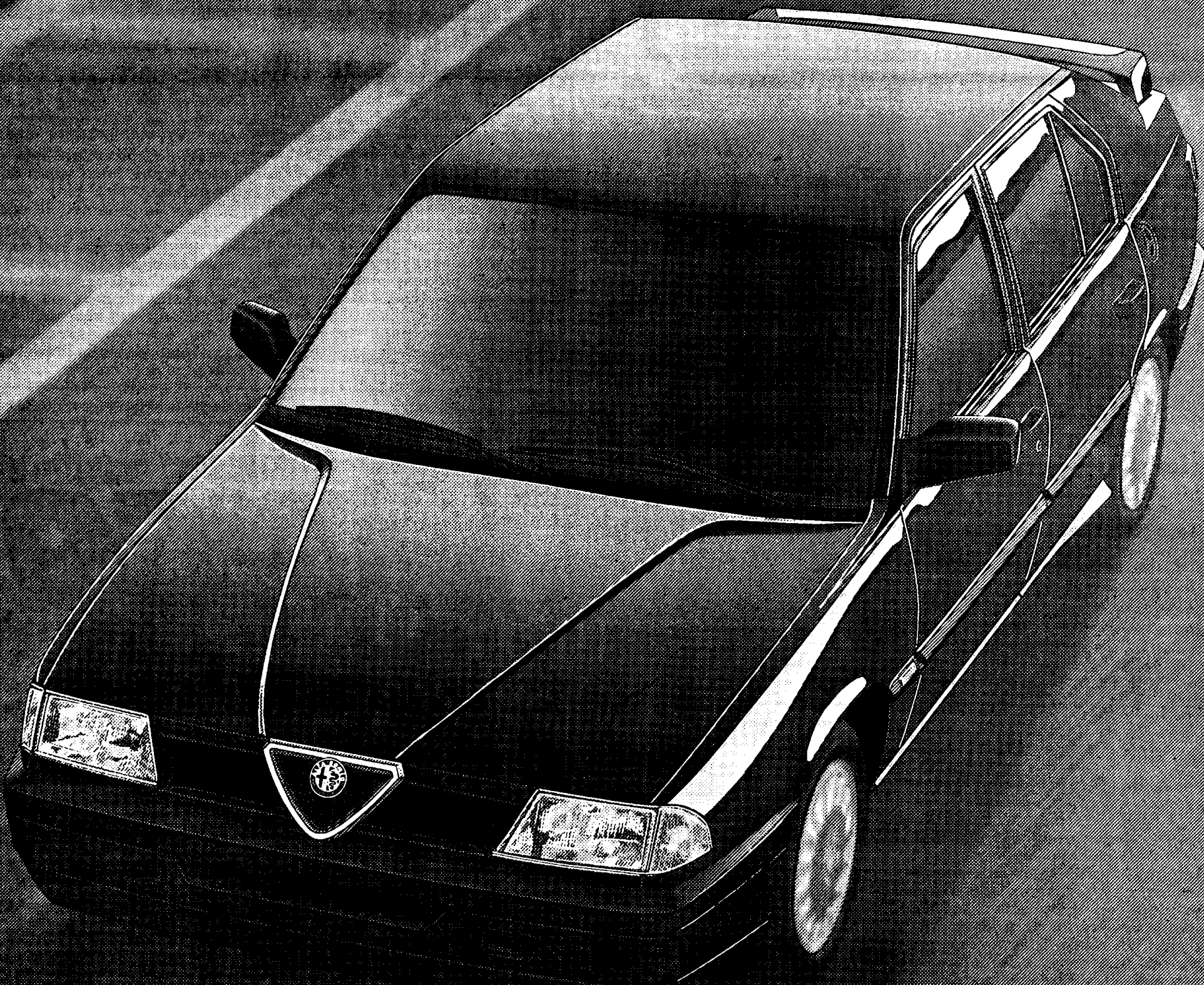
## 'Rechtspositie van stagiaires is belabberd'

stage. De begeleiding is slecht en er ontbreken duidelijke criteria op grond waarvan de stagiaire wordt beoordeeld. Ook de scholen blinken, volgens de FNV, uit in vaagheid. Leerlingen worden onvoldoende voorbereid op de stage. Ze worden niet of nauwelijks geïnformeerd over hun rechten en plichten. De leerling wordt tijdens de stage slecht begeleid vanuit de school en bij klachten over de stage geeft de school niet thuis.

Na bestudering van de klachten van de (k)mbo'ers en hbo'ers die op de klachtendag binnenkwamen, stelt FNV-Jongeren dat de huidige 'wettelijke' afspraak over de stage-overeenkomst onvoldoende is. Bij eventuele klachten hebben de scholieren geen poot om op te staan.

Als belangenorganisatie voor jongeren heeft FNV-Jongeren een stage-manifest opgesteld. Hierin wordt een aantal aanbevelingen gedaan om de positie van stagiaires te verbeteren. De FNV wil dat een aantal zaken rondom de stage in de cao's wordt geregeld. Zo moeten er afspraken worden gemaakt over goede werken, ongevallenverzekeringen voor stagiaires en dient er in de cao's omschreven te worden wat het verschil is tussen werknemer en stagiaire.

## ALFA 33. HET NIEUWE GENIETEN.



De Alfa 33 geeft het rijden weer dynamiek. Zijn fraaie lijnen stralen kracht, sportiviteit en stijl uit. Leverbaar in zeven verschillende uitvoeringen. Met als topmodel de Quadrifoglio die is uitgerust met de 1.7 16-kleppen boxermotor. Maar ook met de 1.3 motor levert de Alfa 33 het hoogste vermogen in zijn klasse. De vloeiende lijnen van de carrosserie zetten zich voort in het schitterende interieur.

En standaardvoorzieningen als getint glas, elektrische ramen vóór, neerklapbare achterbank, in hoogte verstelbaar sportstuur, toerenteller en close-ratio 5-versnellingsbak bevestigen de bijzondere klasse van de Alfa 33. Bovendien zijn zes van de zeven uitvoeringen standaard uitgerust met stuurbekerkrachting en centrale deurvergrendeling. Afwerking en kwaliteit zijn – onder meer door de toepassing van

elektroverzinkt plaatstaal – van hetzelfde hoge niveau als de techniek. Kom kennismaken met het nieuwe genieten en ontdek dat het kiezen van een auto eenvoudiger is dan ooit: de nieuwe Alfa 33.

Alfa 33 v.a. **fl. 25.790,-** incl. BTW af importeur.



Alfa maakt de weg spannend

### AUTOBEDRIJF COUMANS GELEEN

Rijksweg Zuid 310, Geleen  
046 - 75 62 22

### AUTOCENTRUM SANDERS BV

Akerstraat 128, Brunssum  
045 - 25 16 44

### GARAGE CREEMERS

Raadhuisstraat 16, Roermond  
04750 - 2 10 92

### AUTOBEDRIJF VLEUGELS BV

Scharnerweg 137, Maastricht  
043 - 63 48 95

### AUTOM.BEDR. E.A. KOZOLE BV

Edisonstraat 23, Landgraaf  
045 - 32 10 88

### AUTOM.BEDR. MAT HUKKELHOVEN

Oudeweg 30, Linne  
04746 - 19 68 (sub-dealer)

Van 30 september tot en met 6 oktober

## Limburgse Jagers op tournee door provincie

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het fanfarekorps 'Limburgse Jagers' toert vanaf maandag aanstaande een week lang muzikaal door onze provincie. Naast marsen en shows geeft het korps ook in een tiental Limburgse plaatsen en plaatsjes concerten.

Het Tamboer- en fanfarekorps Limburgse Jagers, dat op 1 juli 1950 gelijktijdig met het Regiment Limburgse Jagers werd opgericht, is voornamelijk samengesteld uit dienstplichtige militairen die bijna allemaal deel uitmaken van een van de vele Limburgse fanfares en harmonieorkesten. Alleen de kapelmeeester, tamboer-maitre en muziek-instructeur zijn beroeps.

Het fanfarekorps staat momenteel onder leiding van eerste luitenant kapelmeeester J. Hendriks. Muziek-instructeur is sergeant J. Schoonhoven en tamboer-maitre sergeant B. Vonk.

In verband met bezuinigingen werden op 13 oktober 1967 veel dienstplichtige muziekkorpsen opgeheven. In '69 werden de orkesten weer in ere hersteld en werd het fanfarekorps der Limburgse Jagers bij de troepen in Seedorf in Duitsland heropgericht en later ingedeeld bij het 42e Pantser infanteriebataljon Limburgse Jagers. Het korps verzorgt momenteel zo'n 175 optredens per jaar in Nederland en Duitsland.

### Programma

Het 'Tour de Limburg'-programma ziet er als volgt uit: maandag 30 september om 19.30 uur optreden op het Chatelainplein te Pey; daarna om plusminus half

negen concert in zaal Bieje Aalder. Dinsdag 1 oktober: 14.45 uur mars door Weert, waarna show en concert op het Collegeplein (bij slecht weer in het Stadshuis); 20.15 uur concert in het Cultureel Centrum 'Ut Gasthoes' te Horst. Woensdag 2 oktober: 20.00 uur concert in de Harmoniezaal te Linne. Donderdag 3 oktober: 19.30 uur show bij het 'Wielderhoes' in Wijlre, waarna concert in het 'Wielderhoes'.

Vrijdag 4 oktober: 20.00 uur mars door Maasbree, daarna show op het Kennedyplein en concert in zaal 'Het Trefpunt'. Zaterdag 5 oktober: 15.00 uur show en concert op de Markt te Venlo. Om 20.00 uur show op het Kerkplein te Stramproy, waarna concert in het Gemeenschapscentrum. Zondag 6 oktober: om 15.00 uur concert op het O.L. Vrouweplein te Maastricht en om 20.30 uur als afsluiting van de tour door Limburg nog een concert in het Gemeenschapscentrum te Schimmert/Nuth.

'Nederlands voorstel lijkt op Europees fort'

## Bedenkingen Major tegen EPU-voorstel

LONDEN – De Britse premier John Major heeft 'zeer grote bedenkingen' tegen de verdragstekst die Nederland momenteel in zijn hoedanigheid van EG-voorzitter voor de Europese Politieke Unie (EPU) aan het ontwerpen is.

In dat verdragsoptwerp wordt een grotere politieke rol toebedeeld aan het Europese parlement, dat straks meerderheidsbesluiten van de regeringsleiders zou moeten kunnen tegenhouden. Daarnaast beoogt het ontwerp de Europese Commissie en het parlement grotere invloed te geven op beleidsterreinen als buitenlandse zaken, defensie, justitie en nationale veiligheid.

De Britten zien deze voorstellen in de richting gaan van een Europese federatie, waarin zij een stuk van hun soevereiniteit moeten inleveren. „Wij hebben grote bedenkingen tegen veel onderdelen van het ontwerp,” zei Major tegen een gehoor van Amerikaanse journalisten. Hij is er een groot tegenstander van dat onderdelen van het regeringsbeleid straks vanuit Brussel worden gedictieerd.

### 'Fort'

Hij waarschuwd ook voor het ontstaan van een Europees 'fort' waarin geen plaats is voor andere, met name Oosteuropese landen. „Wat voor akkoorden we eind dit jaar in Maastricht ook

bereiken, daarin mag niets staan dat erop neerkomt, dat we tegen Oost-Europa en landen nog verder weg zeggen: De gelegenheid om je in de toekomst bij ons aan te sluiten zal er niet komen”. Wat de Europese Gemeenschap in de jaren die voor ons liggen beslist niet moet worden is een club van rijken die zich van anderen afgrenzelt”, betoogde Major.

## Honderden Palestijnen gearresteerd

JERUZALEM – Israëlsche veiligheidsstroepen hebben de afgelopen twee weken 463 activisten van het Volksfront voor de Bevrijding van Palestina (PFLP) gearresteerd, heeft het Israëlsche leger gisteren meegedeeld.

De arrestaties, volgens de Israëlsche de grootste golf aanhoudingen die ooit is verricht onder activisten van de PFLP, hebben plaatsgehouden op de westelijke oever van de Jordaan, in de Gazastrook en in Oost-Jeruzalem.

Onder de arrestanten zijn twee jongelui die verdacht worden van het doden van een joodse student in de oude stad van Jeruzalem op 28 februari, de laatste dag van de Goudoorlog.



RL-feestje rond avondstudenten

# Oude meesters in de rechten

MAASTRICHT - Dat Ed de Vries nu als 55-jarige mr voor zijn naam mag zetten doet hem niks, zegt hij. „Ik wilde geestelijk actief blijven, had in ieder geval geen zin om tot mijn ambtelijk overlijden niks nieuws meer te denken.“ De Vries is een van de dertig rechtenstudenten die vandaag na zeven jaar avondstudie aan de Rijksuniversiteit Limburg in Maastricht hun doctoraaldiploma in ontvangst nemen. In het programma staan er tien minuten voor hem gereserveerd, voor een zogenaamd dankwoord. „Mijn vrouw heb ik al bedankt, dus ik zal die tijd maar besteden aan een positieve kritische beschouwing van het Maastrichtse onderwijssysteem,“ aldus de oude meester.

Vijftientacht volwassenen be-

gonnen in 1984 aan de eerste jaargang van de avondstudie in de rechtswetenschap. Nadat er enkele tientallen waren afgevalen, ontstond in de loop der jaren een hechte groep van veertig doorzetters. Met alle consequenties vandien. „Veel vriendschappen, relaties die begonnen en weer werden afgebroken en drie echtscheidingen,“ licht De Vries toe.

Na elke blokperiode van drie maanden ging men samen met de docent uit eten en de drie avonden die per veertien dagen op de faculteit werden doorgebracht, eindigden regelmatig in de kroeg. Maar verdere overeenkomsten met het studentenleven ontbreken. „Moet ik me identificeren met 18-jarigen die spreken



● Ed de Vries, een van de eerste dertig oude meesters die vandaag aan de RL in Maastricht hun diploma ontvangen.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

over 'school' en 'huiswerk'?" vraagt hij zich af.

## Adviseur

Sinds 1 juli is De Vries aan een nieuwe baan begonnen bij zijn werkgever PTT Telecom. 'Chan-

ge manager' is hij nu, een functie waarin hij met een landelijk team mede leiding geeft aan de overgang van het ambtelijk bedrijf naar een commerciële organisatie. De Vries: „Dat nieuwe werk heeft niets te maken met de studie. Waar ik wel aan zit te denken is om voor mezelf te be-

ginnen als bedrijfsadviseur. Ik ben afgestudeerd in het Europees recht en het communicatie- en informatievoer een adviseur-schap.“ Vooral het kleinschalige onderwijssysteem van de RL is de afgestudeerde manager goed bevallen. Maar er zijn zeker aanmerkingen te maken. „Het is gericht op het aanleren van vaardigheden, maar een absolute voorwaarde daarvoor is dat je actief meedoet in de onderwijs-groep. En actief meedoen kun je niet verplichten. De keren dat ik gespreksleider was, heb ik wel eens gezegd: 'En Pietje? Wat vindt jij ervan?'. Maar dan kwam het antwoord dat men zelf wel uitmaakte wanneer men iets wilde zeggen. En daar zit je dan als gespreksleider.“

„Ze zeiden ook wel eens tegen mij: Ed, hou jij je mond nou eens een keer dicht. Want dan was ik veel te dominant aanwezig.“ Toen hij in 1984 begon, was De Vries zeer actief in het verenigingsleven. Dat heeft hij ingeruild voor de studie. „Ik zou het zo weer doen. Het is een tijd geweest waar ik met weemoed op terugkijk.“

geert dekker

# Onderzoek naar loodgehalte in bloed kinderen

VALKENBURG - Binnenkort wordt in het Heuvelland gestart met een breed opgezet onderzoek naar het loodgehalte in het bloed van kinderen. Dit als gevolg van de geconstateerde overschrijdingen van de saneringswaarde van het lood in het Geuldal. Met name ten zuiden van Mechelen, stroomopwaarts, wordt deze waarde frequent overschreden. Omdat elk inzicht ontbreekt in de actuele gezondheidsrisico's in dit gedeelte van het stroomgebied van de Geul is een dergelijk onderzoek noodzakelijk.

Het onderzoek zal beperkt blijven tot circa twintig kinderen. De verwachting is overigens dat het onderzoek zal uitwijzen dat acute maatregelen niet noodzakelijk zijn.

Bezien wordt verder of, naast dit onderzoek, in de sfeer van ruimtelijke ordening maatregelen mogelijk zijn die de effecten van de verontreiniging kunnen beperken. De provincie voert op dit moment overleg met de bevoegde instanties in België om aldaar ook de oorzaken van de verontreiniging weg te nemen.

In het Geuldal is de verontreiniging met zware metalen veroorzaakt door de winning van lood en zink-kersten in Plombières en Kelmis in België vanaf de middeleeuwen tot de jaren vijftig. Belangrijkste bron van de verontreiniging is het in grote hoeveelheden aanwezige afval op de oevers van de Geul in de oorspronkelijke winningsgebieden. De oevers van de Geul zelf zorgen overigens door oeverafslag en nieuwe afzetting ook voor verontreiniging.

De aanwezige risico's voor de volksgezondheid worden bepaald door het aangetroffen loodgehalte in de oevergronden in het rivierdal. Om nu nog meer inzicht te krijgen in die risico's hebben Gedeputeerde Staten op advies van de GGD, de Geneeskundige Inspectie van de Volksgezondheid in Limburg en de Regionale Inspectie voor de Volksgezondheid en Milieuhygiëne besloten tot het bloed-lood onderzoek.

Gedeputeerde Staten zullen ook een preventief beleid voeren voor nieuwe situaties binnen de rivieroe-vergronden. Dit zal onder meer inhouden dat met name woonbestemming alleen zal worden toegelaten indien de bodem niet verontreinigd is.

## Honderden op zoek naar kamer in Maastricht

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - De kamernood in Maastricht is dit jaar weer toegenomen. Van de 1600 nieuwe eerstejaarsstudenten staan er nog 564 ingeschreven bij het Kamerbureau studentenhuysvesting.

Het Kamerbureau heeft dit jaar 1300 studenten aan een kamer in de particuliere sector kunnen helpen. Het aantal kamers dat door woningbouwverenigingen werd aangeboden wordt geschat op 200. Per 1 september stonden in totaal 1442 kamerzoekenden bij het Kamerbureau ingeschreven.

Volgens het hoofd van het bureau, Sef Braum, gaat het in veel gevallen om studenten die heen en weer reizen in afwachting van een goede kamer. „In België zijn bijvoorbeeld wel kamers te krijgen, maar dan gaat het om slechte ruimtes, waar bovendien een jaarcontract voor getekend moet worden. Het is dan beter om maar een paar maanden te wachten.“

## 'Snuffelziekte' bij runderen gesignaleerd

Van onze verslaggever

BOXTEL - Op een aantal plaatsen in Nederland, waaronder een gemeente in Midden-Limburg, is een zeer opmerkelijk en tevens verontrustend ziekteverschijnsel bij rundvee gesignaleerd.

Het ziektebeeld komt overeen met dat van de snuffelziekte (atrofische rhinitis) bij varkens.

Zo vermeldt het gisteren verschenen jaarverslag van de Gezondheidsdienst voor Dieren in Zuid-Nederland.

De gezondheidsdienst probeert, onder andere in samenwerking met het Centraal Diergeneeskundig Instituut in Lelystad, meer inzicht in de mysterieuze ziekte te krijgen.

## FNV start met protesttochten

Van onze verslaggever

HEERLEN - Onder de noemer 'Hete Herfst Tochten' houdt de Voedingsbond FNV van 28 september tot en met 2 oktober 33 tochten door het hele land. Daarbij zullen andere bonden zich aansluiten. De bedoeling van de tochten, gemiddeld vijftien kilometer lang, is om wandelend te protesteren tegen de kabinetsplannen voor de Ziektewet en wao.

De eerste 'hete' tochten in het zuiden starten morgenochtend tussen half 10 en 10 uur bij het NS-station in Maastricht en zondagmorgen (zelfde tijd) bij het NS-station in Sittard. Er zijn twee soorten tochten. De ene gaat door een stad en de ander loopt van de ene naar de andere plaats. In alle tochten gaat naast een muziekband ook een busje mee voor deelnemers die even willen uitrusten. Er wordt onderweg ook gestopt voor een kop koffie en broodjes. Tevens zal er af en toe halt gehouden worden bij bedrijven en instellingen en vindt er soms bij de afsluiting nog een manifestatie plaats.

Door het 'Limburgse' trekken vijf tochten, te weten op 28 september van Maastricht naar Sittard; op 29 september Sittard-Roermond; op 30 september Roermond-Weert en op 1 oktober Weert-Helmond.

Voor nadere informatie en routebeschrijvingen: Karin Hagelstein (afdeling voorlichting), 030-738333 (privé 030-711165).

## Lezing over preventie van Aids

MAASTRICHT - Prof dr G. Kok van de Rijksuniversiteit Limburg houdt dinsdag 1 oktober een lezing over voorlichting over preventie van Aids.

Aids kan voorkomen worden, zegt Kok. De kennis over preventie van hart- en vaatziekten en kanker kan als voorbeeld dienen. Theoretische invalshoeken en uitwerkingen komen aan de orde, waarbij aangegeven wordt hoe het wel en niet kan. De lezing begint om 20.00 uur en wordt gehouden in de collegezaal Nieuwenhof in Maastricht.

## Concurrentie zorgt voor leegstand

VENLO - Staatssecretaris mr Yvonne van Rooy van Economische Zaken heeft grote moeite met langdurige concurrentiebeperkingen afspaken zoals die gelden in het winkelcentrum Het Trefcentrum in Venlo. Door die afspraken, die in feite inhouden dat winkeliers in een gelijke branche buiten de deur worden gehouden, is forse leegstand ontstaan in het centrum.

(ADVERTENTIE)

Klein in meters  
GROOT in SERVICE  
GROOTSTE collectie

20 meter in de Emmastraat, voorbij ABN-bank

contactlenzen-  
brillenspecialzaak

Het zien boven 40? Moeiteloos scherp met multifocaal vakkundig advies

P. HOPPENBROUWERS  
EMMAPLEIN 11  
HEERLEN. Tel. 711984

Met onze bekende garanties

# GAK-directeur: 'Dit maken we niet elke dag mee' Ontdekking wao-fraude in Sittard is 'incident'

Van onze verslaggever

SITTARD/MAASTRICHT - De vrij grote schaal en georganiseerde wijze waarop een Sittards echtpaar - dat verdacht wordt van fraude met wao-uitkeringen - opereerde, is tamelijk uitzonderlijk. Hoewel de omvang van de fraude nog niet exact vaststaat, beschouwt directeur F. Kamoen van het GAK in Maastricht de zaak toch als een incident. „Zoets maken we niet elke dag mee,“ zei hij gisteren.

Hij reageerde daarmee op het onderzoek van diverse opsporingsinstanties in Zuid-Limburg naar de handel en wandel van een echtpaar uit Sittard, dat verdacht wordt van steunfraude. De twee hielden er, naast hun wao-uitkering, een schoonmaakbedrijf op na zonder dat het GAK hiervan op de hoogte was.

Het bedrijf was gespecialiseerd in het wassen van vliegtuigen en vrachtauto's. De opdrachten kwamen van luchtvaartbedrijven op de vliegvelden Beek en (later) ook Keulen.

Voor het uitvoeren van de werkzaamheden maakte het echtpaar gebruik van een zelf gevormde 'pool' van 25 part-time uitzendkrachten, die voor bepaalde opdrachten konden worden ingeschakeld. De hoeveelheid uren die zij werkten, hing af van de omvang van de opdrachten. Ze werden op onregelmatige tijden her en der ingezet.

## Onderzoek

Bij het onderzoek, dat nog steeds loopt, is onder meer de opsporingsdienst van het GAK in Maastricht betrokken. Sittard valt onder het district van dit kantoor, een district dat loopt van Maastricht tot Maasbracht. Voor dit soort zaken beschikt de dienst over twee opsporingsambtenaren. Maar de dienst die zich onder meer met de controle van de uitkeringen bezighoudt, benadrukt directeur Kamoen, is veel groter. „Onze buitendienst bestaat uit circa 40 man.“

Pas zodra er verdenkingen rijzen of aanwijzingen zijn die op fraude duiden, wordt de opsporingsdienst ingeschakeld, ook omdat die contacten heeft met andere rechercheursdiensten en het openbaar ministerie. Zo is dat ook gegaan bij het onderzoek in Sittard, dat inmiddels wordt geleid door Justitie in Maastricht.

Het onderzoek naar de frauduleuze handelingen komt juist op een moment dat de discussie over de wao-plannen van het kabinet hoog is opgeklommen. GAK-directeur Kamoen: „Dat die zaak nu niet speelt... Tja, ik kan ook niet beoordelen hoe dit op de publieke opinie uitpakt. Dat is moeilijk te zeggen. Ik kan me er wel veel bij voorstellen, maar in hoeverre daar nu anders over gedacht wordt, dat is een moeilijke vraag.“



● De eerste rollen vinyl gingen al om kwart vóór tien over de toonbank. Een handjevol mensen was in alle vroegte naar de Woonboulevard in Heerlen gekomen om maar niets van de opening te missen. Vooral de doe-het-zelf zaken, Kwantum, Leen Bakker en Intratuin trokken in de ochtenduren veel publiek. Hoewel de parkeerplaatsen bij het themacentrum op industrieterrein In de Cramer de hele dag tot vrijwel de laatste plaats bezet waren, bleef de massale drukte uit. Alleen tijdens de ochtend- en avondspits was sprake van lichte verkeersopstoppen nabij kruispunt Ten Esschen. Het verkeer op In de Cramer was de hele dag ontregeld.

Foto: KLAUS TUMMERS

## Lotgenoten helpen elkaar op regionale ontmoetingsdag

# 'De dood van je kind vergeet je nooit meer'

Van onze verslaggeverster

ROERMOND - 'Ik kon er niets aan doen, het kindje is dood'. De boodschap van de dokter op maandag 3 juli 1989 staat in haar geheugen gegrift. De 36-jarige Elly Sangers uit Roermond weet alles nog als de dag van gisteren. „Seraj werd plotseling ziek. Hij had koorts en een 'doodgewone' keelontsteking. Niks om je zorgen om te maken dus. De koorts steeg echter behoorlijk snel, in twee dagen van 39 tot 40,6 graden. En zijn keel deed zo'n pijn, dat hij niets meer kon eten of drinken. 's Maandags gaf hij in alle vroegte de strijd op. Hij ging heel rustig ademen. Ik dacht dat hij in slaap zou vallen en een paar uur later weer gezond en wel wakker zou worden. Niets bleek minder waar.“

Drie maanden na de dood van de 4-jarige Seraj bleek dat hij aan de virusziekte Lemier was overleden. Dit virus was in de periode tussen 1938 tot 1989 slechts 46 keer over de

gehele wereld voorgekomen. De dood van een kind is voor velen een hartverscheurende gebeurtenis. Jaarlijks worden in Nederland vierduizend gezinnen met dit probleem geconfronteerd. De omgeving en hulpinstanties weten vaak niet hoe ze ouders in hun verdriet tegemoet moeten treden en kunnen helpen in het doorstaan van hun pijn.

De zelfhulporganisatie 'Ouders van een overleden kind' biedt daarom in veel gevallen een helpende hand. Lotgenoten praten met elkaar over rouwverwerking, ervaringen en gevoelens na het overlijden van een kind. Morgen vindt in Roermond een ontmoetingsdag plaats.

Elly Sangers maakte vorig jaar voor het eerst kennis met 'Ouders van een overleden kind'. Tegenwoordig is zij zelf actief medewerkster bij de zelfhulporganisatie. „Tot de zeswekendiensten kregen we heel veel steun van familie, vrienden en kennissen, maar daarna sta je er toch alleen voor. Iedereen heeft je ver-

haal al eens gehoord en is van mening dat het leven gewoon verder gaat. Ze begrijpen je niet. Mensen die hetzelfde hebben meegemaakt, kunnen wel je gevoelens delen.“

Niet alleen Elly, maar ook haar man stortte in elkaar toen hun oudste zoon uit hun midden werd gerukt. Hij wilde er echter niet over praten en probeerde zijn verdriet op zijn eigen manier te verwerken. Op de ontmoetingsdagen van 'Ouders van een overleden kind' zijn dan ook vrijwel geen mannen te bekennen. „Ze durven meestal niet te komen, omdat ze zich flink willen houden. Toch was Elly's man wel nieuwsgierig. „Als ik thuiskam van een avondje in een gespreksgroep praatten wij altijd tot diep in de nacht over al datgene er die avond was besproken.“

Iedereen die meer informatie wil over de plaats en het tijdstip van de ontmoetingsdag kan contact opnemen met Elly Sangers, telefoonnummer 04750-26275.

(ADVERTENTIE)

DIE DICKEN ZU UNS

SAKKO  
2reihig, glatter Rucken, Paspel-taschen  
Reine Seide in den Modifarben Tanne, Bordeaux, Viola und Anthrazit  
ab DM 298,-

JEANS  
gardeur  
in Blue-Denim  
ab DM 124,-

NORMAL-ÜBER-UND-ZWISCHEN-GROSSEN

Carl Kaulmann  
AACHEN  
HARTMANNSTRASSE 26-28  
AM EISENBRUNNEN  
☎ 0241/34571



**Limburgs Dagblad**  
**piccolo's**  
 Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen  
 Postbus 3100, 6401 DP Heerlen  
 Postgiro: 1035100  
 Bank: ABN 57.35.935  
 Fax: 045-739364

**Piccolo's**  
 Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: f 1,25.  
 Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist/Gevonden f 1,10 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transacties f 1,70 per mm.

**Reuzepiccolo's**  
 Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: f 1,70.  
 Advertenties onder nummer: f 7,50.  
 Bewijsnummers op aanvraag: f 4,75.

**Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.**  
 Enkele rubrieken UITSLUITEND a contant en met legitimatie.

**Telefonisch opgeven**  
**045-719966**

**Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur.** Opgave - in de regel - tot 12 uur daags voor plaatsing.

**Schriftelijk opgeven**  
 Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

**Persoonlijk opgeven**  
 Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

**Net Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.**  
 (Bron: Cebuco Summo Scanner)

**Verniet/Gevonden**

Weggevoegen o.m. Wauw-2 PARKIETEN geel en blauw. Tel. 045-320195

Alle kantoren van het Limburgs Dagblad kunnen uw VERENIGINGSGIEUW met bestemming LD-TV aannemen.

**Personeel aanbod**

Aangeboden 4 tot 6 METSELAARS en 2 opperlieden, gedurende p.m. 4-6 wk. Tel. 045-257880 of 422524.

Nette vrouw biedt zich aan als POETSCHULP voor 2 morgens per week. Tel. 045-324798 na 13.00 uur.

**Personeel gevraagd**

Wegens toenemende drukte, met spoed gevraagd **ervaren gedipl. auto-monteur evt. APK-keurmeester**. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. Moet beslist zelfstandig kunnen werken. Pers. voorstellen tussen 17.00-18.00 uur. Garagebedr. Wolters, Heerlenweg 39, Sittard.

**zelfstandig werkende autopeetser**

Ervaring in autobedrijf geniet de voorkeur. Pers. voorstellen van 17.00-18.00 uur. Garagebedr. Wolters, Heerlenweg 39, Sittard.

**Limburgs Dagblad**

vraagt **Bezog(st)ers voor Ubachsberg en Heerlen**. Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgtoer en de hoogte van de verdiensten en extra's, kunt u tijdens kantooruren even langskomen of bellen: Geerstraat 5, Heerlen. Tel. 045-717719.

**enthousiast echtpaar**

die deze zaak op zelfst. basis wil gaan runnen. Diploma's en enige eigen inbreng noodzakelijk. Bel. of schrift naar: Greenshop Franchising BV, Postbus 524, 6040 AM Roermond. Tel. 04750-11800 b.g.g. 32263.

**Buschauffeur**

gevraagd voor de uitvoering van groepsvervoer in Zuid-Limburg. Naar keuze in ochtend-, middag- of avonddienst. Sollicitatie na telefonische afspraak.

**De Valk Tours BV - Valkenburg**

Plenkertstraat 44, Tel. 04406-13877

**Pee Wee & Co**

Een cafeteria in hartje Heerlen, opent haar deuren medio oktober. Daarom zoeken wij nog:

**Full- en/of parttime medewerkers**

Ervaring niet noodzakelijk, wel een goede motivatie. Keuze uit avond- en/of dagdienst. Sol. na tel. 045-71549. (van Kollenburg) na 17 uur.

**Wij vragen bezorgers(sters) voor:**

**Hoensbroek, Heerlerheide en Nuth**

Voor het bezorgen van ons dagblad tussen 6.00 en 7.00 u. Melden bij het Limburgs Dagblad, Rumpenerstr. 81, Brunssum. Tel. 045-256363 tijdens kantooruren.

**Gevraagd slager**

voor een Ambachtelijke Slagerij te Mechelen/Wittem. Sollicitaties na telefonische afspraak 04455-1208.

**Bakkerij Senden vraagt met spoed**

**\* brood- en banketbakker**

**\* gepensioneerd bakker of vutter**

(voor ca. 4 uur per dag)

**\* winkelmisje met veel ervaring**

(voor ca. 24 uur per week)

Kokelestraat 35, Kerkrade-Bleijerheide. Tel. 045-453873.

**Pep per mill**

**zoekt**

**Nette Buffethulp**

Persoonlijk voorstellen vrijdag en zaterdag tussen 20.00-22.00 uur. Betteil 90, Heerlen.

**Weekblad Nuth & omstreken zoekt op korte termijn:**

**Advertentieverkopers m/v**

evt. voor halve dagen. (enkele uren p.w. is ook mogelijk) Goed inkomensperspectief voor gemotiveerde krachten: op provisiebasis.

Informatie: Weekblad Nuth & Omstreken, Stationsstr. 228, Nuth. Tel. 045-241450.

Met spoed gevraagd:  
**Vrachtwagenchauffeurs**  
 Vast dienstverband. Ervaring met oplegger en chauffeurs-diploma strekt tot aanbeveling.  
**FIRMA BLEYLEVENS HEERLEN**  
 Sollicitaties na telefonische afspraak: 045-420012.

**Gevraagd**  
**viriendelijke slagerijverkoopster**  
 parttime of fulltime voor slagerij Bek. Eigenaar Martino Winkens, Elsasstr. 47, D-5100 Aken. Tel. 09-49241501275 tussen 9.00 en 11.00 uur vragen naar Mevr. Claudia Schmitz.

**Textielbewerker**

voor een textielverwerkend bedrijf. Er wordt gewerkt in 2- of 3-ploegdienst. Voor de kandidaat met een goede motivatie is een vaste aanstelling niet uitgesloten.

Interesse? Neem voor meer informatie contact op met Dimphy Lenssen van onze vestiging Hoofdstraat 39, Kerkrade, 045-463700.

**ADIA KESER**

UITZENDBURO

**Taxi Kölker 045-464545**

vraagt nete full-time TAXICHAUFFEUR. Persoonlijk aannemen na telefonische afspraak.

Schoonmaakorganisatie die gespecialiseerd is in de voedingsmiddelenindustrie vraagt voor haar objecten omgeving Nuth en Heerlen, een

**Meewerkend voorman**

Goede beloning. Heeft u interesse bel dan: 045-713216 of 045-421208.

Jong, dynamisch schoonmaakbedrijf, gespecialiseerd in voedingsmiddelenindustrie vraagt voor een van haar objecten in Maastricht "Beatrixhaven"

**partimers**

Goede beloning. Heeft u interesse, bel dan 045-713216 of 045-421208.

**Verkoopster**

met ervaring, voor zaterdag en in de week op afroep. Leefstijl ca. 35 jaar. Banketbakkerij Huijten, Markt 9, Schaasberg. Tel. 045-313217, bellen na 14.00 uur.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gev. voor Duitsland METSELAARS, betonmilleren. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Bouw- en ingenieursburo Catena BV vraagt voor haar eigen werken in Duitsland, BETONTIMMERLUI en metselaars (lijst coll.). Hoog loon, wettelijke betaling, Duits verz. Sol. na telef. afspraak 045-232100.

Veel verdienen, leuke steer. Kom werken bij Privéclub PORKYS Pretpark, int. mog., chauffeur aanw. Tel. 045-228481.

Bouw- en ingenieursburo Brunssum BV vraagt met spoed IJZERLECHTERS en Colones voor omg. Keulen/Düsseldorf. Melden bij Dhr. Gehlen tel. 045-229529.

Gev. ervaren TAXICHAUFFEURS part-time voor weekends. Pers. aannemen Grootveld, Haelfland 18, Brunssum.

AANMERSDIPLOMA bied ik aan ter beschikking, niet meewerkend. Br. nr. B-9286 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Aannemersburo BETONTIMMERLUIEN, metselaars voor Duitsland. Hoog loon. Tel. 045-250930/250238.

KELNER of serverster gev. werktijden overeen te komen. Park-restaurent 5135 Tudderen. Tel. na 18.00 uur: 09-49-2456-1550.

Gevraagd LEERLING-SLAGER m/v. Slagerij Martien Arts, tel. 045-252823.

Echtp. in Beek zkt. voor p.m. 2 dgn. p.w. een netje OPPAS (met bereidheid tot verrichten van lichte huis-houdelijke werkzaamheden) voor hun 10 mind. oude dochter. Br. nr. B-9294 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Altea Hotel Limburg zoekt u spoedig mogelijk MEDEWERKER voor de spoelkeuken in wisseldiensten, ook in de weekenden. Telefonische reacties 043-63121. Altea Hotel Limburg Vliegweg 19, 6191 SB Beek.

Comfortabele woning te huur gevraagd: 4 slpkms, 2 badkms en goed geïsoleerd. Ook voor huur in een straat van 10-15 km van SCHINNEEN. Huurprijs tot f 2.500,-. Informatie: 045-258561 of 04493-7316.

Gevr. PLOEGLEIDER voor firma in onderhoudsproducten in België. Ploeg p.m. 9 man aanwezig. Zonder ervaring onnodig te solliciteren tel. 045-210271 tussen 17.00-18.00 uur.

Gevr. all-round TIMMERMAN of halfwas, z. erv. onnodig te reflecteren. Timmerbedrijf P. Willems, Rolduckstraat 32, Kerkrade, 045-455118.

Gevr. handige medewerker voor landtechnisch LABORATORIUM te Merkbeek, leeft. 18 t/m 18 jr. Sol. ma t/m vr. van 9.00 tot 17.00 uur tel. 04492-4615.

**Onr. goed te koop aangev.**

**Snel en goed Uw huis verkopen?**

Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550

**Geen Verkoop! Geen kosten**

\*\*\* ONZEKERHEID OVER HYPOTHEEKRENTEN \*\*\* Kies 20 jaar, rentevast 9,1% met gemeentelijke garantie Ook bijzondere mogelijkheden voor 2e inkomen tot 30 jaar. Bel tijdens kant.uren: 045-712255 na kantooruren/ weekend 045-440731. Hypotheekadviseur: J. Wetsels.

**Stienstra Hypotheekservice**

**Huis kopen of verkopen**

Van Oppen B.V. Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543.

WOONHUIZEN te koop gevraagd. Mogelijkheid bestaat te blijven wonen tot u andere woonruimte heeft. Wijman & Partners, 045-728671.

Te koop vrijst. ZAKENPAND te Brunssum voor div. doeleinden geschikt o.a. voor dubb. bewoning. Moet van binnen gezien worden. Vrij te aanw. Prijs f 220.000,- k.k. 045-231000 of 229594.

SITTARD, Groen v. Prinsster. Duplexwoning compleet ingericht. Wegens vertrek naar buitenland, verkoop prijs f 92.000,-. Bij 100% financ. netto mndlast ca. f 545,-. Wijman & Partners 045-728671.

Gratis kan natuurlijk niet, maar voor f 25,- staat uw huis, auto, enz. met FOTO op LD-TV 179966.

**Bouwen/Verbouwen**

i.v.m. reorganisatie magazijnen:

**Restantverkoop wand- en vloertegels sanitair en keukens**  
 Profiteer nu van hoge kortingen! Kwaliteitsproducten tegen weggeefprijzen.

**STEVENS BOUWMATERIALEN**

SITTARD, Dr. Nolenlaan 122 (industrieterrein Noord) Telefoon: 046-590300. Geopend: ma. t/m vrijd. van 08.00-18.00 uur. zat. van 09.00-13.00 uur. (sept)

**Dak van staal**

Uniek systeem voor isolatie en ventilatie van platte daken

Veugen Dakbedekking Sittard 046-523306/06-52127603

**Hobby/D.h.z.**

SCHUURTJES, tuinhuisjes, garage's, hondenhokken, vele afm. reeds v.a. f 195,-. Houtbouw Ubachs, Eygelshoevergracht 35, 6464 GA Kerkrade. Tel. 045-460252

**NOVITA**

Van 3 t/m 12 oktober presenteert Vogelzang haar jaarlijkse Novitashow. Al het nieuws op het gebied van beeld en geluid kunt u dan met eigen ogen en oren van zeer dichtbij meemaken. Naast de Novita-aanbiedingen zou reden genoeg voor een bezoek aan Novita '91 bij Vogelzang!

**VOGELZANG**

Daar kun je niet omheen

HEERLEN, AKERSTRAAT 19. MAASTRICHT WOLFSTR. 11, M. SMEDENSTR. 25.

**Bouwmateriaal & Machines**

KUNSTSTOF-ramen-deuren-serres, van fabrikant naar klant, nergens goedkoper. Tel. 045-327962; fax, nr. 045-327963.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direct leverbaar. Afstandbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

**Te huur gevraagd**

Ik zoek dringend FLAT/Woonruimte omg. Kerkrade, Brunssum, Schaasberg. Tel. 045-41361

Gevr. beestl. droge GARAGE v. opslag, omgev. Heerlen-Hoensbroek-Amenstrade. Tel. 045-725310.

Te h. gev. APPARTEMENT liefst gemeub. in Geleen of omg. Voor z.s.m. Tel. 046-751939.

Zakenman b.b.h.h. zoekt ruime kamer bij ouder echtp. of dame, met kost en inw., omg. MAASTRICHT/Geleen. Tel. dient aanw. te zijn. Reacties: tel. 043-435829. Echtp. uit Landgraaf gaarne opn. reageren i.v.m. zoek raken tel.nr.

**OG te huur**

Te huur ZAKENPAND en evt. woonruimte in centrum Maastricht (B). Int. 0932-1171967 b.g.g. 563331.

Te h. APPARTEMENT met 2 slaapkamers, gestof. en gemeub. 04492-2587.

Div. EENGEZINSWONINGEN te huur, zeer gesch. v. oudere echtparen. Tel. 045-257090, na 17.00 uur.

BEMELEN, 1- en 2-pers. appartementen te huur, direct te aanw. 04407-1321.

DAMES- en HERENKAP-SALON te huur, gemeubeld met energie, een zachte prijs. Tel. 045-312500. Landgraaf.

Heerlen overdekte PARKEERPLAATSEN te h., tel. 043-251634.

GRATIS. Uw verenigings-nieuws op LD-TV. Tel. 045-739296/97.

**Reparaties**

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Gorgens, Industrieterrein, Abdissenbosch Landgraaf. Tel. 045-314122

Koelkast- en Diepvriesreparatie met garantie, geen voorrijkosten. Jacques TEBBEN koeltechniek Tel. 045-460471 na 19.00 uur 045-464782

**Winkel & Kantoor**

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Ter overname CAFÉ met verschillende verenigingen in Grevenicht, overname inv. verpl. Reacties: Postbus 139, 6120 AC Born.

ROCKMART, Kissel 46A, Heerlen. 045-723142. Open maand. - vrijd. 9-18.30 uur. Zat. 10.00 tot 16.00 u.

Speciale aanbieding: Nieuw buro en directiestoelen, Rock type 295 adv.prijs f 345,- nu f 195,-; Rock type 4050 adv.prijs f 495,- nu f 295,-. Partij zeer mooie directiestoelen met hoge korting. Tekentafelstoelen adv. pr. f 395,- nu f 255,-. Conferentiestoelen Rock 240, adv.prijs f 375,- nu f 245,-. Alles uit voorraad leverbaar, bij grote afname extra korting. ROCKMART, Kissel 46A, Heerlen. Tel. 045-723142.

**Landbouw**

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te koop TUINTRAKTOR Gutbrod, 2 ploegen, cultivator, sneeuw/zandschuif, kiepkar. Tel. 04762-1737.

Te koop 6 ha SNIJMAIS. Julianastr. 19, Schinveld.

Wat VERKOPE? Adv. teer via: 045-719966.

**Auto's**

**RENAULT**

Diverse merken met 1 jaar garantie.

KERKRADE, DOM MINSTR. 25. Tel. 045-452424

HEERLEN, BEERSDALWEG 97. Tel. 045-724200

Donderdag koopavond tot 20.00 uur.

RENAULT-DEALER voor de OOSTELIJKE MINSTREEK

**Occasion show**

27 - 28 - 30 september

Keuze uit 100 zo goed als

nieuwe auto's met

volledige Bovaggarantie

Smeets Opel Maastricht

De Griend 2 - 043-252250

**FIAT**

FIAT KLANKSTAD, Kaalheidersteenweg 185, KERKRADE Tel. 045-413916

**Diverse showroomauto's met 0 km en kenteken**

Fiat Uno Base Elegant 1.0 ... f 20.355,- f 17.990,-  
 Fiat Uno 45 S 1.0 zwart ... f 20.860,- f 18.990,-  
 Fiat Uno 1.4 Base Elegant ... f 20.355,- f 19.990,-  
 Fiat Uno 1.4 S ... f 23.255,- f 20.990,-  
 Fiat Uno 1.1 S 5-drs. ... f 20.605,- f 20.490,-

**Direktie-auto**

Fiat Tempra 1.6 SX grijsmet. f 35.000,- f 28.990,-

**Sportieve Renault 5 "Airobic"**

bwj. '84, grijsmet, p.m. 58.000 km, i.g.st. f 4.900,-. Tel. 045-324507.

**autobedrijf CHIARADIA**

Vertrouwde 122, 6401 AL Brunssum, Tel. 045-312543

**Bovag gekeurde occasions**

Citroën BX 14 E	1987
Citroën BX 14 RE	1988
Citroën BX Cannes	1990
Citroën CXV Club	1984
Lada Samara 1.3 3-drs.	1989
Lada Samara 1.5 5-drs.	1989
Lada 2104 Stationcar 1.5	1985
Lada 2105 1.5	1988
Lada Samara 2105 1.3	1989
Renault 5 Super TR 5-drs.	1987
Renault 11 GTX 5-drs.	1987

<



MAASTRICHT - Het Limburgse provinciebestuur heeft de Tweede Kamer gevraagd de kritiek op het standpunt van minister Ritzen van onderwijs over het openblijven van de Academie van Bouwkunst in Maastricht te laten vallen. In een brief schrijft Gedeputeerde Staten dat het 'van weinig elegant beleid zou getuigen' als het in de zomer bereikte akkoord zou worden opgebroken.

In juni maakte minister Ritzen

## Provincie schrijft brief aan Tweede Kamer 'Akkoord Academies Bouwkunst uitvoeren'

bekend dat hij de opleidingen in Amsterdam en Rotterdam wilde handhaven, met nevenvestigingen in Arnhem en Maastricht. Die beslissing was niet in over-

eenstemming met het advies van de onderzoeksc commissie die zich met de reorganisatie van de Nederlandse bouwkunstopleidingen had bezig gehouden.

De Vaste Kamercommissie voor Onderwijs en Wetenschappen heeft vervolgens gesteld dat de minister geen echte afweging maakte en dat hij niet op de correcte wijze tot zijn besluit is gekomen. Volgens de Kamercommissie is nieuw beraad nodig.

De provincie Limburg vindt dat er rust nodig is aan het front van bouwkunstopleidingen. Uitvoering van de overeenkomst (met het grootste deel van de opleidingen) zou die rust brengen.

## Grootscheepse emancipatiebeurs in Valkenburg

# 'Vrouwen missen greep op internationalisering'

Van onze verslaggever

VALKENBURG - Als internationalisering betekent dat mensen verder van huis moeten 'om mee te doen', dan zal de deelname van vrouwen aan politiek en bedrijfsleven weer afnemen. Dat voorziet drs. Elise Oosterbaan van het scholingsinstituut Driekant. Oosterbaan is een van de vele sprekers op het congres Perspektief 2000, dat vandaag van start is gegaan in de Geulhal en Centrum Cocarde in Valkenburg. „De trend naar meer vrouwen in hoge functies dreigt om te slaan. Door hun dubbele taak kunnen ze minder makkelijk aan de eis van grotere mobiliteit voldoen.”

Perspektief 2000 wordt door Vurore, het Roermondse instituut voor emancipatie-ontwikkeling georganiseerd, ter gelegenheid van zijn vijftigjarige bestaan. Voorzitter drs. Marie-José Smulders: „We kennen ondertussen allemaal het probleem en de cijfers en feiten liggen al jaren op de plank. Waar we naartoe willen is ook bekend: herverdeling van macht, het motto van het driedaagse programma in Valkenburg. Maar er gebeurt te weinig. De vraag is nu hoe we daar komen waar we willen zijn.”

Voorbeelden van geslaagde projecten op het gebied van arbeid, gezondheidszorg en politiek worden gepresenteerd op de beurs, die vanmiddag om twee uur open gaat. Morgen en zondag is de Geulhal de hele dag open. Er vinden optredens plaats en er zijn demonstraties zelfverdediging. De lezingen in Cocarde, ook verdeeld over de drie dagen, gaan achtervolgens over herverdeling, arbeid, scholing, politiek en gezondheidszorg.

### Internationaal

Elise Oosterbaan van Driekant zal vandaag een van de werkgroepen leiden, over internationale politiek. „Vrouwen hebben weinig greep op de trend van internationalisering. In het bedrijfsleven wordt de kloof tussen top en middenkader groter. In die machtskern zijn weinig vrouwen aanwezig en het zal moeilijker worden er



● Volgens drs. Elise Oosterbaan van scholingsinstituut Driekant komt door internationalisering de deelname van vrouwen aan politiek en bedrijfsleven in gevaar.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

te komen,” stelt zij. Aandacht voor de maatschappelijke achterstandspositie van vrou-

wen is volgens Oosterbaan ook geboden als de Euregio rond Limburg zich bestuurlijk zal organiseren.

ren. Een directe belangenorganisatie werkt echter niet. Politieke partijen rond vrouwen thema's zijn bijvoorbeeld nooit van de grond gekomen. Oosterbaan: „Er zijn altijd strijdpunten geweest die voor gaan.” Hoe dan invloed uit te oefenen?

„Een informeel netwerk van vrouwen alleen is niet voldoende. Je moet eerder denken aan een niet-gouvernementele organisatie, zoals de Novib op het terrein van ontwikkelingssamenwerking, zodat er voortdurend bestuurlijk geadviseerd kan worden hoe, bijvoorbeeld in deze Euregio, vrouwen evenveel van internationalisering kunnen profiteren als mannen,” zegt de Driekant-medewerkster.

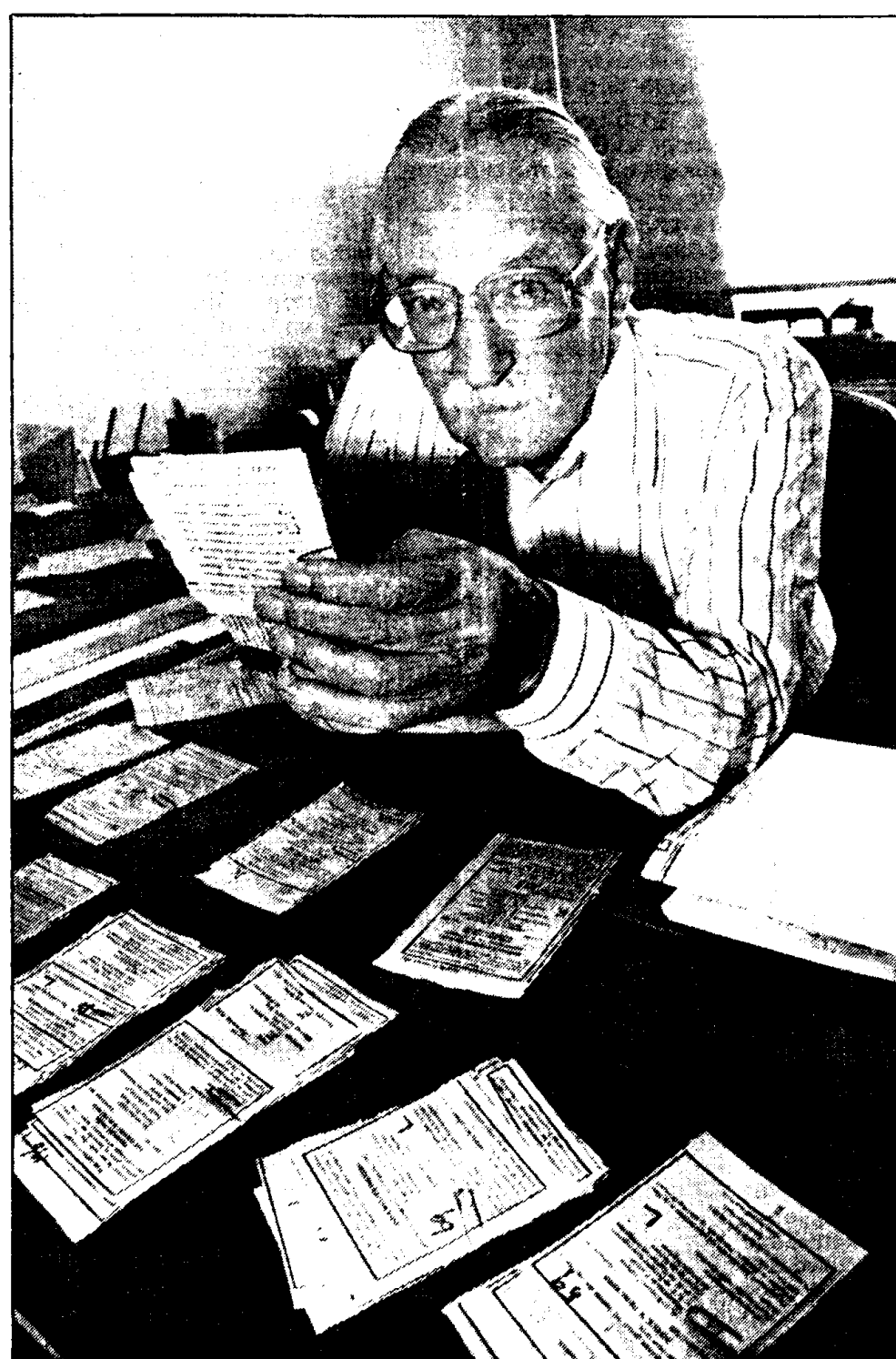
### Abortusregels

Of vrouwen gediend zijn met internationalisering, is ook voor Mieke Hamers de vraag. Zij is directeur van de abortuskliniek Bourgogne in Maastricht en neemt op Perspektief 2000 in de serie gezondheidszorg de abortusregelgeving in Europa na 1992 onder de loep. „Als Europeanen dadelijk hun landsgrenzen over kunnen voor een knie-operatie, moet ook abortus in het pakket van verzekeraars worden opgenomen. Dat zal vooral een probleem zijn in Duitsland,” zegt Hamers.

Ze wees in Valkenburg ook op de nog maar sinds kort gewijzigde uitgangspunten in de Nederlandse abortuspraktijk: „We moeten in de hulpverlening meer de maatschappelijke positie van vrouwen onder ogen zien. Zolang mannen geen zorgtaken overnemen blijft er de moeilijke keuze tussen carrière en kind. Ook zaken als incest en verkrachting zijn omstandigheden die meer aandacht verdienen.”

Op Perspektief 2000 zal morgen in de Geulhal een emancipatieprijs worden uitgereikt aan drie Limburgse gemeenten, in de categorieën klein, middelgroot en groot. In de grote klasse gaat de strijd tussen Venray, Maastricht en Heerlen.

De beurs en de evenementen in de Geulhal zijn vandaag en in het weekeinde vrij toegankelijk. Voor de lezingen zijn entreebewijzen te koop aan de informatiebalie in Centrum Cocarde.



● K.C. Luyben met enkele overlijdensadvertenties uit zijn verzameling. Foto: JEROEN KUIT

## Roermondenaar 'onderzocht' sterrenbeelden

# 'Ook Vissen worden soms honderd jaar'

Van onze verslaggever

ROERMOND - K.C. Luyben (68) in Roermond is geboren onder het sterrenbeeld Vissen en dat moet voor de oud-koopman een forse tegenvaller zijn. Tenminste als aan Luybens' eigen onderzoek naar de levensverwachting van de verschillende sterrenbeelden enig geloof wordt gehecht. Luyben rekende aan de hand van de gegevens van duizend overlijdensadvertenties uit dat Vissen gemiddeld 'slechts' 75,20 jaar oud worden en daarmee op alle andere sterrenbeelden voorliggen.

Maagden en Boogschutters zijn de te kloppen sterrenbeelden, want daar liggen de gemiddelden op respectievelijk 77,61 en 78,34 jaar.

### Interessant

„Interessant natuurlijk zo'n lijstje, maar Vissen en ook Stieren moeten zich niet direct zorgen maken, want in mijn onderzoek zitten ook Vissen die bijna honderd jaar werden”, steekt Luy-

ben zich gekkerend ook zelf een hart onder de riem.

### Horoscoop

K.C. Luyben slaat al lang geen horoscoop in dag- en weekbladen over. Hij zegt: „Iedereen leest ze, maar vrijwel iedereen wil dat niet weten of zegt er niet in te geloven. Ik geloof wel in een samenhang van de dingen. Dus dat een geboortedatum tot op zekere hoogte je karakter kan bepalen. Op een gegeven moment ben ik uit nieuwsgierigheid ook gaan onderzoeken of het sterrenbeeld wellicht ook invloed heeft op de gemiddelde levensduur.”

Een grap werd toch een wat serieuze test, zonder dat het een wetenschappelijk verantwoorde statistiek - 'daarvoor moet je bij het CBS zijn' - opleverde.

Luyben: „Omdat mensen beneden de vijftig dikwijls door hele andere oorzaken overlijden, zoals ongelukken, heb ik die groep buiten de test gehouden, maar dat is dan ook de enige selectie die ik heb toegepast.”

Luyben gooide dus de gegevens uit duizend overlijdensadvertenties uit een landelijk dagblad in de hoge hoed en toverde er een lezenswaardige lijst uit.

## Minder mest, toch extra installaties

MAASTRICHT - Uit onderzoek van het Landbouwbureau, de Limburgse Land- en Tuinbouwbond (LLTB) en de Regionale Mestbank blijkt dat er minder mest wordt geproduceerd dan aanvankelijk door deze organisaties werd aangenomen. Dit heeft voor het provinciale mestoverschotbeleid echter geen gevolgen omdat hiermee in het Milieu Beleids Plan (BLP) al rekening was gehouden. Het MBP verwacht een mestoverschot in 2000 van rond de 1,8 miljoen ton. De provincie blijft er dan ook van uit gaan dat er in de toekomst twee grote verwerkingsinstallaties bij moeten komen. De lokaties in Buggenum (in combinatie met de afvalverwerkingsinstallatie) en Nederweert komen hiervoor het eerst in aanmerking.

Uit het door de provincie gesubsidieerde onderzoek blijkt bovendien dat aan de hand van de voedsamenstelling een inschatting kan worden gemaakt van de samenstelling van de varkens- en pluimveemest. Hierdoor kan volgens de onderzoekers de bemesting efficiënter worden en kan het verlies van meststoffen naar de bodem en het grondwater worden beperkt.

## Europees netwerk van advocaten in Maastricht

MAASTRICHT - Het Europese netwerk van advocaten Advoc houdt dit weekeinde in Maastricht zijn halfjaarlijkse bestuursbijeenkomst. Het Limburgse kantoor Boels, Van Eijndhoven & Coenegracht is gastheer.

Het netwerk, waarbij tientallen middelgrote advocatenkantoren zijn aangesloten, is een jaar geleden vanuit Groot-Brittannië opgericht om het toenemend aantal zaken op het gebied van internationale handelsbetrekkingen te kunnen verwerken. Advocaat spreidt zich inmiddels uit van Warschau tot Malaga. Clienten van de aangesloten kantoren worden bij problemen in een ander land verwezen naar de plaatselijke venoot.

## Politieke cursus voor vrouwen

ROTHEM - Het scholingsinstituut Driekant, Klinkenberg 22 in Rotherm-Heerssen, houdt van 28 tot en met 30 oktober een cursus 'Omgaan met ambtenaren en politici op gemeentelijk niveau'. De cursus is bedoeld voor vrouwen, actief in vrouwenverenigingen, die het beleid van een gemeente willen beïnvloeden of voor hun activiteiten subsidie bij gemeenten willen aanvragen.

## Bijeenkomsten Vrouwenbeweging

HEERLEN - De Limburgse Katholieke Vrouwenbeweging (LKV), voorheen VNKV-Limburg, houdt tussen 1 oktober en 5 november zes najaarsbijeenkomsten. De bijeenkomsten hebben als thema: 'Een nieuw begin, daar kiezen wij voor', een bezinning op de vrouwenbeweging. De bijeenkomsten vinden plaats in Sittard, Roermond, Venlo, Weert en Heerlen en worden ingeleid door twee medewerkers van de Stichting Provinciaal Emancipatiewerk Limburg (SPEL). Voor informatie: LKV, tel.045-718200.

# Geen principe-uitspraak over zelf gekozen studieprogramma

MAASTRICHT/DEN HAAG - Per geval moet bekeken worden of een student van de Rijksuniversiteit Limburg een zelf gekozen onderwijsprogramma mag afmaken.

De Raad van State weigerde onlangs een principe-uitspraak hierover te doen. Economie-student D. Niestadt had bij de afdeling rechtpraak van de Raad van State een beroepsprocedure aangespannen tegen de Rijksuniversiteit, omdat hij in het studiejaar 1989-1990 een aantal vakken uit zijn studieprogramma niet in de door hem gewenste volgorde mocht volgen. De belangstelling van studenten voor deze vakken was te groot. Niestadt dreigde hierdoor zijn studie niet

meer op tijd af te krijgen.

Al in een andere procedure, een zogenaamde spoedprocedure, heeft Niestadt zijn gelijk bij de Raad van State gehaald. Toen dwong de Raad van State de Rijksuniversiteit Limburg om Niestadt zijn studieprogramma af te laten maken. De voorzitter van de afdeling rechtpraak, staatsraad Barendsen-Cleveringa, weigerde gisteren de beroepsprocedure voort te zetten. „Niestadt heeft zijn zin al gekregen”, aldus de staatsraad.

De advocaat van de Rijksuniversiteit, mr. J. Wassenberg, drong nog aan op voortzetting van de procedure. De Rijksuniversiteit Limburg wil graag zekerheid dat zij nu niet meteen aan alle studenten de kans moet geven om een zelf samenge-

steld studieprogramma af te maken. Die zekerheid wilde de Staatsraad gisteren niet geven. „Wij zullen dat per geval nagaan.”

### Aantasting

De Rijksuniversiteit is bang dat het kwaliteit van het onderwijs teveel wordt aangetast als zij aan iedere geïnteresseerde student toegang tot de cursussen moet geven. Om een hoge kwaliteit van het onderwijs te kunnen garanderen, werkt zij met cursussen voor kleine groepen studenten.

Laat de Rijksuniversiteit Limburg alle studenten toe die zich voor een cursus hebben ingeschreven, dan leidt dat in veel gevallen tot te grote groepen.

## Minder personeel ondanks taakverzwaring

# Verdere afslanking bij gemeenten

DEN HAAG - De werkgelegenheid bij Nederlandse gemeenten is vorig jaar opnieuw gedaald, het aantal volledige arbeidsplaatsen nam in 1990 af met ruim 3000 (1,8 procent), terwijl het aantal werknemers sinds 1982 reeds met 15 procent was gekrompen. Dat heeft de Vereniging van Nederlandse Gemeenten (VNG)

bekend gemaakt.

De VNG noemt het doorzetten van de daling opmerkelijk, omdat de gemeenten er de laatste jaren juist taken bij hebben gekregen, op het gebied van bijvoorbeeld milieu, sociale vernieuwing en de arbeidsmarkt. Zij verklaart de inkrimping

uit privatisering, efficiency-maatregelen en bezuinigingen.

De totale werkgelegenheid bij de gemeenten daalde van 180.972 arbeidsplaatsen in 1989 naar 177.712 in 1990. De afname vanaf 1982 bedraagt daardoor 34.807 arbeidsplaatsen. Het aantal vrouwen in het gemeentelijke personeelsbestand groeide vorig jaar 31,9 procent van het totale personeelsbestand. Het aantal deeltijdwerkers nam eveneens toe tot 25,1 procent eind 1990. In 1982 bedroeg het aantal deeltijdwerkers nog slechts 13,4 procent.

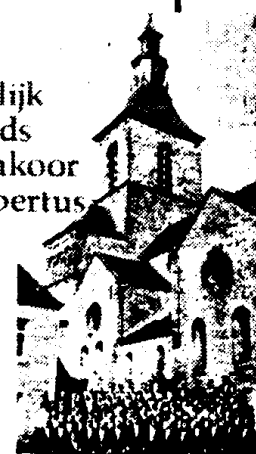
De cijfers die de inkrimping van de werkgelegenheid bij de gemeenten aangeven, zijn afkomstig van het Centraal Bureau voor de Statistiek en geanalyseerd door het College voor Arbeidszaken van de VNG.

## CARMINA BURANA in de RODAHL KERKRADE

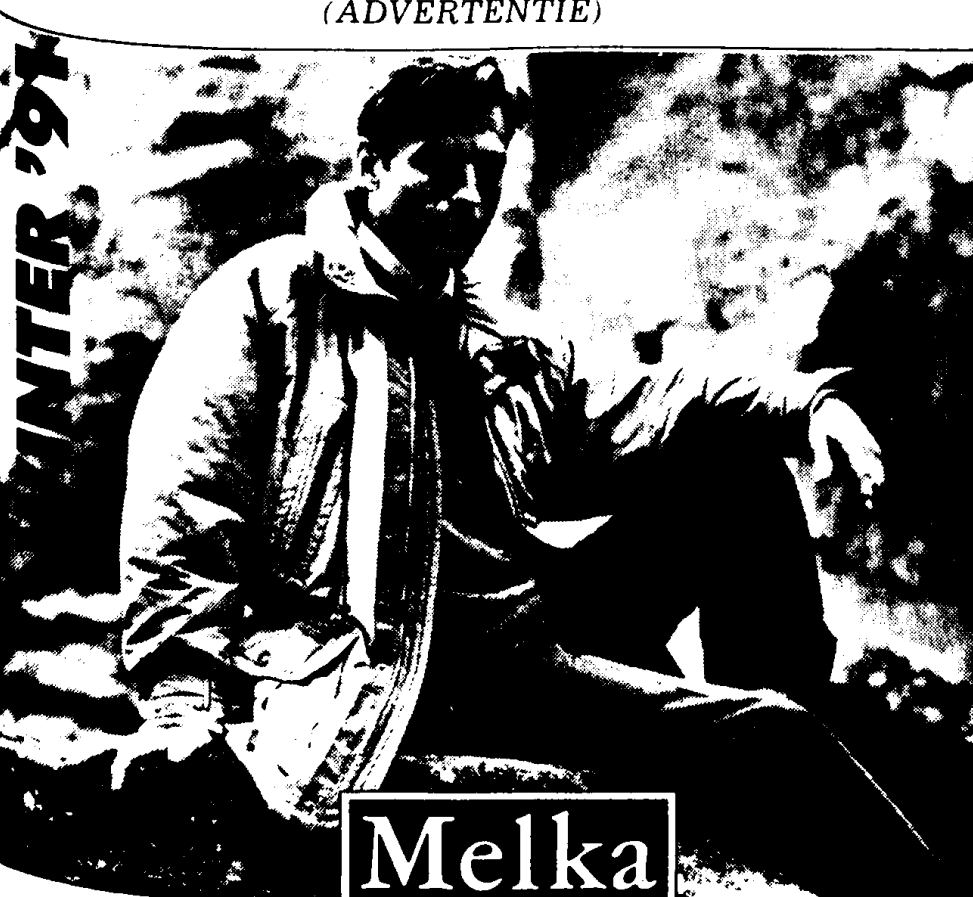
Zaterdag 26 oktober 1991  
Entree f 35,00  
Aanvang 20.00 uur  
Zondag 27 oktober 1991  
Entree f 30,00  
Aanvang 14.00 uur

Een imponerend en spectaculair werk van Carl Orff, dat in zijn originele vorm zal worden gepresenteerd door het Koninklijk Kerkraads Mannenkoor, met medewerking van:  
Die Bochumer Symphoniker  
Der Symphonische Chor Bochum  
Mannenkoor St. Gregorius Borgharen  
Kerkelijk Zangkoor St. Jozef Bocholtz  
Simpelvelds Mannenkoor David  
Kerkelijk Zangkoor Harmonia Simpelveld  
Kerkelijk Zangkoor St. Jozef Kerkrade-Gracht  
Dansante-afdeling van de  
Rijkscholen-gemeenschap Roermond  
Kinderkoor Schola Cantorum Kerkrade/Holz  
Kinderen van zangers K.K.M.

Als solisten treden op de sopraan Ellen Schuring, countertenor Peter de Groot en bariton John Janssen.  
Directie en regie: Hennie Ramaekers.  
Vriendenkorting f 5,00  
Op vertoon van uw Vriendenpas betaalt u slechts f 30,00 voor dit mega-spektakel op zaterdag 26 oktober en f 25,00 op zondag 27 oktober.  
Kaarten zijn verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad, de VVV Simpelveld en de VVV Vaals.



Bent u nog geen lid van de vereniging 'Vrienden van het Limburgs Dagblad', dan kunt u ook bij een van de kantoren terecht, waar men uw aanvraag zal noteren. Als lezer van het Limburgs Dagblad is dat geheel gratis.



Melka  
QUALITY MEN'S WEAR

Dit afgebeelde jack van Melka kost 389,-, maar uw kassabon betekent 39,- korting!!!

van Ravenstein

KERKSTRAAT 45 BRUNSSUM







## exposities

### ● HEERLEN

**Bezoekerscentrum Schrieversheide.** Schapskooiweg 99. Expositie 'Roofvogels in Nederland'. Tm 29/9, geopend van 10.00 uur tot 11.17 uur. **Stadsgalerij Heerlen.** Raadhuisplein 19. Tentoonstelling 'De stijl van Hendrik Valk' open di tm vr van 11.17 uur en za en zo van 14.17 uur. **Geologisch Museum.** Voskuijlenweg 131. Bibliotheek Hermetica van Jeroen van Westen. Tm 10.1, ma tm vr 9.12 en 14.16 uur. **Thermenmuseum.** Conovalumstraat 9. Tentoonstelling 'Archeologisch Limburg 1987-1989'. Tm 20.10, geopend di tm vr van 10.00 uur, za en zo van 14.17 uur. **Galerie 't Weertje.** De Weverziekenhuis. Expositie van Mieke Winants en Miriam Wetzel. Tm 30.9. **Galerie Signe.** Akerstraat 82a. Expositie van Trudy van Soest. Tm 27.9, geopend di tm vr van 14.17 uur. **Ontmoetingscentrum Welterbos.** Expositie van Kees van Ekelenburg. Tm 27/9, open dag van 14.21 uur, in het weekend van 13.19 uur. **ABP, Oude Landstraat 70.** Expositie 'Kunst van en voor Japanners'. Tm 30/9. **CBS, Expositie 'Japanse papervouwkunst van Tonke Vogelaar'.** Tm 30/9, open di tm vr van 10.00 uur, za en zo van 14.17 uur.

### ● HOENSBROEK

**Fotogalerie 68.** Poortgebouw v/h kasteel. Expositie van Joop Julicher. Van 5/10 tm 17.11, open ma tm vr van 10.12 uur en 13.30-17.17 uur, za en zo 13.30-17.17 uur.

### ● VOERENDAAL

**Gemeentehuis.** Expositie met schilderijen van Rob Hanssen. Tm 27/9, open ma tm vr van 8.30-12.30 uur en di van 13.30-16.30 uur. **Galerie Schiltstra.** Jan Peukensweg 13. Tentoonstelling van schilderijen uit de 19e en 20e eeuw. Tm 6/10, open ma tm vr van 15.20 uur, za en zo 14.20 uur.

### ● LANDGRAAF

**Raadhuis.** De Bokkerijders in de literatuur. Tm 27/9, open ma tm vr 9.12-17.17 uur, ma en do ook 14.16-17.17 uur. **Galerie Gaudy.** Herweg 83. Lennie van Vugt, objecten en Petra Dijkers, tekeningen en schilderijen. Tm 6/10, do tm zo van 10 tot 17 uur. **Galerie Ipmal.** Kerkberg 2. Expositie van Bert Mullenders. Van 29/9 tm 10/11, open vr 17.20 uur, za en zo van 14-17 uur.

### ● BRUNSSUM

**Galerie 'Het Kijkraam'.** Akerstraat 124. Expositie van Leo Peeters, Jose van der Reijden en Hen Sepaniak. Tm 29/9, open di tm zo van 14-18 uur.

### ● MARGRATEN

**Galerie Keramiek.** Groot Welsden 48. Permanente expositie van Natascha Rieter en Siegfried Gorinkat. Open di tm zo 13.17 uur. Tevens expositie van Ton van de Rotten. Van 28/9 tm 28/10, open di tm zo van 13-17 uur.

### ● GULPEN

**Galerie 'De Aw Sjoeklaafabriek'.** Ringweg 31. Expositie van Willy van Beck. Van 29/9, geopend do, vr en za van 14-17.30 uur.

### ● CADIER EN KEER

**Afrika-centrum.** Rijksweg 15. Expositie 'Individu en Gemeenschap'. Open ma tm vr van 13.30-17.17 uur en zo van 14-17 uur. **Galerie en beeldentuin de Keerder Kunstkamer.** Kerkstraat 10. Expositie van Marl Hommel. Tm 13/10, geopend do tm zo 13-18 uur. Tevens presentatie van de tentoonstelling 'De maat van de hand is heilig'.

### ● EYS-TRINTELEN

**Galerie SiO2.** Eysersweg 4. Expositie van de keramisten Antje Schwittmann, Annette Lobbeck, Marion Gullatz, Henriette Sytauw en Gerlach Baas. Van 29/9 tm 4/11, open do tm zo van 10-17 uur.

### ● EPEM

**Gemeenschapshuis.** Wilhelmstraat 39. Tentoonstelling met schilderijen van Jeroen Kerf en Jannet Lahey, sculpturen van Jef Wisshaupt. Tm 22/9, open dag van 14-16 uur.

### ● NOORBEKE

**Galerie Anne Visser.** Dorpsstraat 19-21. Tentoonstelling 'Limburgse kunstenaars over Limburg'. Met werk van Hans vd Bosch, Blandina v. Rusewijk, Marcel Sponten, Jof v. Montfort, Jos Brink, Therese Stuurman en anderen. Openingstijden vr, za en zo van 10-17 uur.

### ● VALKENBURG A/D GEUL

**Instituut Driekant.** Geerlingshof, Broekheem 114. Permanente expositie, hommage aan Jan Hanlo. Casino, Oda-park 1. Werk van Gerard van Iersel. Tm 23/9, open dag 14.02 uur. **Streekmuseum Land van Valkenburg.** Grote-straat C31. Overzichtstentoonstelling van Lei Molin. Tm 31/10, dag open van 10-17 uur, ma gesloten.

### ● VAALS

**Kopermolen.** Van Clermontplein 11. Wat aarde bewaarde, archeologische vondsten. Permanente expositie. Geopend van di tm zo van 14-17 uur. Foto-expositie van Leo Tillmans. Van 20/9 tm 31/10, open di tm zo van 14-17 uur.

### ● SITARD

**Kritzaardhuis.** Rosmolenstraat 2. Tentoonstelling met klei-schilderijen van Natascha Rieter en Raku-objecten van Siegfried Gorinkat. Tm 29/9. Di tm vr van 10.00 uur en za en zo van 14-17 uur. **Galerie Michel Knops.** Steenweg 44, schilderijen en tekeningen van Alphons Winters. Tm 30/9, di tm zo van 11.18-17.17 uur. **Atelier Artitude.** Lejenbroekerweg 113a. Jaarverslag '90-'91. Tm 27/10, do, vr en zo van 12 tot 18 uur. **Kunstcentrum De Melkfabriek.** Levenbroekerweg 113a. Tentoonstelling 'Fantasie in IJzer' van Marijke van den Bergh, Huub Bruls, Stephanie Poels-Zanders, Jeroen Stok en Francis van Waele. Geopend do 29/9, zo 6/10, 13/10 en 20/10 vanaf 14 uur. **Stadsschouwburg.** Expositie van Emmy Kreykenbohm. Tm 25/10, open di tm vr van 10-16 uur, za 10-12 uur en tijdens de voorstellingen.

### ● GELEEN

**Lias.** Elisabethstraat 9. Werk van Vera en Jos Carovigno. Tot 1/10. Open werkdagen van 8.30-17 uur.

### ● BEEK

**Gemeentehuis.** Raadhuisstraat 9. Expositie 'Beeker Kunstenaars Exponeren'. Tm 4/10, geopend ma tm vr 8.30-12.30 uur, ma en do 13.30-17.30 uur en zo 14-17 uur.

## Verzilvering vakantiebonnen

**HEERLEN** - De najaarsverzilvering van de vakantiebonnen voor de landbouw vindt plaats van maandag 7 tot en met vrijdag 11 oktober. De eerstvolgende inlevermogelijkheid is van 6 tot 12 april 1992. Inname van de bonnen geschiedt op de bekende adressen. Voor informatie: ☎045-723383.

## Buurtbeheer van start in twee wijken

Van onze correspondenten

**KERKRADE** - De gemeente Kerkrade start met een nieuwe vorm van burgerbetrokkenheid in Kerkrade. Het experiment houdt in dat in elke buurt een buurtplatform wordt opgericht. De platforms zullen een eigen beslissingsbevoegdheid krijgen, met dien verstande dat de besluiten niet haaks mogen staan op het gemeentelijk beleid. Ook zal er voor elke buurt een eigen budget worden uitgetrokken. Het besluit tot invoering van het experiment werd tijdens de raadsvergadering van woensdag genomen.

Zoals eerder gemeld zal het wijkbeheer in de plaats komen van de buurttraden. In de buurtplatforms zijn onder meer de gemeentediensten vertegenwoordigd, de politie, woningverenigingen, huurderscommissies en winkeliersverenigingen.

Bij wijze van proef wordt het buurtbeheer in een of twee wijken ingevoerd. De keuze van de wijken wordt mede bepaald door de plannen in het kader van de sociale vernieuwing. Een ambtelijke werkgroep zal eerst de organisatorische, juridische en financiële gevolgen voor de gemeente in kaart brengen.

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT** - In Maastricht worden maandag 30 september vijf bemande containerparken in gebruik genomen. Tegelijk worden alle grofvuilcontainers zoals die jarenlang op diverse plaatsen in de gemeente hebben gestaan, weggehaald. Dit in afwachting van de komst van de resterende vijf milieuparken, nadat al eerder in Dousberg en Limmel dergelijke accommodaties werden geopend.

In de bemande containerparken kunnen de Maastrichtenaars alleen gescheiden grofvuil deponeren. Deze parken zijn ingericht op de bekende standplaatsen van grofvuilcontainers in Boscherveld, St.Pieter, Akerpoort, Haspengouw en op een lokatie

Huisafval voortaan gescheiden deponeren

## Containerparken in Maastricht bemand

op de Belvedere. Ook in Itteren komt een containerpark.

De gemeente heeft deze maatregel genomen omdat de huidige manier van storten in de grofvuilcontainers niet langer verantwoord is. Het grof huisvuil wordt ongesorteerd en ongecontroleerd in de containers gestort, waarbij de directe omgeving ern-

stig wordt verontreinigd, omdat er veel vuil naast de bakken terecht komt.

In de containerparken wordt het huisvuil in vijf fracties gescheiden: glas, papier/karton, metaal, witgoed (zoals koelkasten) en restafval. De openingstijden zijn dezelfde als die van de milieuparken namelijk op werkdagen

van 8.00 tot 20.00 uur en op zaterdag van 8.00 tot 18.00 uur.

### Controle

Er zal in de bemande containerparken streng worden gecontroleerd op de aard en de herkomst van het aangevoerde grofvuil. Alleen huisvuil van Maastrichtse huishoudens wordt geaccepteerd. Voor kantoor-, winkel- en dienstafval kan men alleen - en dat tegen betaling - terecht in het milieupark Limmel, maar dan moet de vracht qua hoeveelheid en samenstelling vergelijkbaar zijn met huishoudelijk afval. Voor dit soort grofvuil geldt een tarief van 10 gulden per kubieke meter. Wanneer kantoor-, winkel- en dienstafval ongescheiden wordt aangeboden, dan wordt een tarief van 65 gulden per kubieke meter berekend.

## weekagenda

### APOTHEKEN.

De avond-, weekend- en zondagsdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.

**BRUNSSUM - SCHINVELD.** Van de Wouw, Dorpsstraat 155. ☎251620.

**HEERLEN.** Claessens, Sarolestraat 6. ☎712541 B.g.g. ☎711400.

**LANDGRAAF.** Lempers, Hoofdstraat 5 Schaesberg. ☎310777. Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar.

**KERKRADE - EYGELSHOVEN.** Van Wersch, Hoofdstraat 41. ☎452010.

**KERKRADE-WEST.** Snijders, Kampstraat 114. ☎420777.

**BLEIERHEIDE.** Noodapothek. Pricksteenweg. ☎62050. Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13 uur en van 18 tot 19 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.

**SIMPELVELD - BOCHOLTZ.** Voncken, Dr. Ottenstraat 9. Simpelveld. ☎441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en zondag van 14.30 tot 15 uur. Voor spoedgevallen kan men terecht van 22 tot 22.30 uur.

**HOENSBROEK - HEERLERHEIDE.** Boswijk, Akerstraat Noord 43. ☎213773.

**NUTH.** Voor spoedgevallen eigen apotheek (bgg ☎711400).

### TIGH - HEERLEN.

☎711400. (Informatie over avond- en weekeinddiensten van artsen tandartsen, apothekers en het Groene Kruis.)

### GROENE KRUIS

Wachtdienst voor spoedgevallen. Heerlen: ☎713712. Nuth-Voerendaal-Simpelveld: ☎0405-2995. Brunssum-Schinveld-Jabeek: ☎259090. Hoensbroek-Merkelbeek-Bingelrade: ☎225588. Kerkrade: ☎459260. Eygelshoven-Landgraaf: ☎323030.

### ARTSEN

**HEERLEN.** Voor spoedgevallen ☎711400 (brandweercentrale) bellen.

### KERKRADE-OOST.

Tot zaterdag 12 uur vlg. telefoonbeantwoorder van eigen huisarts. Voor spoedgevallen eerst telefonisch contact opnemen met de dienstdoend arts. Van zaterdag 12 uur tot zondagmorgen 10 uur Hamers, ☎452712. Van zondagmorgen 10 tot maandagmorgen 8 uur Uiterwaal, ☎453059.

**SIMPELVELD - BOCHOLTZ.** Vrijdag en zaterdag Jehne, Vinkeleldstr 1. Simpelveld, ☎440333, en zondag Schifflers, Hoebigerweg 16 Eys. ☎04451-1500.

**SCHAESBERG.** Zaterdag Ypma, ☎320660 en zondag Pieck, ☎311322.

Patiënten, gezondheidscentrum. Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen. ☎214821. Uitsluitend voor spoedgevallen: ☎231800. (Overigen dienen in geval van nood eerst de eigen huisarts te bellen.)

**TANDARTSEN.** **HEERLEN - HULSBURG - VOERENDAAL.**

Straus, Zandweg 8. ☎410584. Spreekuur zaterdag en zondag van 11 tot 12 uur. B.g.g. bel TIGH ☎711400.

**KERKRADE - 'BACH OVER WORMS - NIEUWENHAGEN - EYGELSHOVEN.**

Bos, Oranjestraat 10. Kerkrade ☎452500. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 19 tot 19.30 uur.

**SIMPELVELD - BOCHOLTZ - GULPEN - VAALS - WILRE - WITTEM.**

Kusen, Burg. Teheuxweg 1 Gulpen ☎04450-1436. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

**BRUNSSUM - SCHINVELD - NUTH - HOENSBROEK - SCHINVEN.**

Kouters, Vijverlaan 12 Brunssum ☎252252. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

### HULPDIENST SOS

Dag en nacht bereikbaar. ☎719999.

### Geslachtsziektebestrijding:

24-uurs infolijn, ☎740136.

### INFO EN ADVIES

Iedere eerste en derde maandag van de maand van 14 tot 16 uur: Spreekuur van burgerraadsleden in Ons Huis, St. Josefstraat 21 Hoensbroek. Zelfde tijdstip: Spreekuur voor ex-mijnwerkers in CMW Kloosterraderstraat 20 Kerkrade. Spreekuren Bureau Sociale Begeleiding Heerlen, van Grunsvenplein 6. ☎713511: maandag tot en met vrijdag van 9 tot 12 uur en donderdag van 17 tot 19 uur.

## Toekomst opera in de Euregio ter discussie

**HEERLEN** - In het Heerlense café Fellini (Bongerd) komt zondag de toekomst van de opera in de Euregio ter discussie. Artistieke leiders van drie grote gezelschappen in Maastricht, Aken en Luik proberen met behulp van het publiek antwoorden te vinden op vragen over bijvoorbeeld nieuwe ontwikkelingen binnen de opera.

Tijdens de bijeenkomst zullen vragen aan de orde komen als: Hoe actueel is de opera en is er ruimte voor vernieuwing? Producties blijven vaak zeer kostbaar en de uitkoopssom voor acteurs en zangers zijn zeer hoog.

De aanloop tot de discussie vormt een cultureel programma dat om 12.30 uur begint met het quintet 'Sento Dio' uit Così fan Tutte. Na de publieksdiscussie waarvan de start om 13.40 uur gepland is volgt de aankondiging van de komende programma's van het cultureel café Fellini.



Heerlerbaan protesteert bij wethouder Evers

## Handtekeningen voor behoud bibliotheek

Van onze verslaggever

**HEERLEN** - Met het overhandigen van ruim tweeduizend handtekeningen gistermiddag aan wethouder Jo Evers wilde Bernard Rientjes, voorzitter van de stichting Wijkraad Heerlerbaan, duidelijk maken dat de ruim 9000 inwoners tellende wijk van Heerlen zich fel verzet tegen de (dreigende) sluiting van de bibliotheek/leeszaal in een gebouw aan de Vullingsweg.

Mr Rientjes: „Dat de gemeente Heerlen moet bezuinigen is een feit, maar de bibliotheek en leeszaal mag men de Heerlerbaan niet afnemen. Met name de bejaarden zijn ontzettend geschrokken toen zij het nieuws over de dreigende sluiting vernamen. Na de bibliotheek in het centrum van Heerlen en die van Hoensbroek heeft de boekenuitleen-voorziening op de Heerlerbaan de meeste leden. Ik hoop dat het college en de raad daar rekening mee houden bij het nemen van een definitief besluit.”

Wethouder Evers waardeerde de inzet van de wijkraad Heerlerbaan - exclusief de reacties van de schoolgaande kinderen werden er 2118 handtekeningen verzameld - maar hij komt er niet onderuit om bezuinigingen door te voeren: „Als er in Heerlen zo'n 15 tot 18 miljoen gulden bezuinigd moeten worden,

komt een college er niet onderuit om onsympathieke maatregelen te treffen. Heerlen telt liefst zeven boekenuitleen-voorzieningen voor 94.000 inwoners. Dat aantal ligt ver boven het landelijk gemiddelde. Maastricht heeft zes bibliotheken en gaat er minstens twee sluiten. Heerlen kan niet achterblijven.”

De zeven boekenuitleen-voorzieningen zijn: Heerlen-centrum, Hoensbroek, Heerlerheide, Heerlerbaan, Schaesbergerveld, Lotbroek en de bibliotheek. Welke wijk of buurt uiteindelijk de bibliotheek ziet verdwijnen, is nog niet bekend. De raad beslist daarover in november.

● Het dagelijks bestuur van de stichting Wijkraad Heerlerbaan, v.l.n.r. penningmeester Els van de Moosdijk-Van Dommelen, secretaris Erik Pronk en voorzitter Bernard Rientjes overhandigen wethouder Jo Evers ruim 2000 handtekeningen. Foto: KLAUS TUMMERS

## Jongerenwerk Landgraaf voorbeeld voor Kerkrade

ke beheersgroep die de zaken feitelijk beheert en regelt. Jongeren, die als vrijwilliger de verantwoordelijkheid voor het reilen en zeilen op zich hebben genomen”, vertelt Wiel Gerards de Kerkradenaren.

Gerards spreekt over de Oefenbunker, Landgraafse repetitieve ruimte en podium voor bands uit de regio. Wat is dan het aandeel van de jongerenwerker, wil zijn gehoor weten. Gerards: „Vrijwilligers verdwijnen vaak weer na verloop van tijd. De SWL zorgt daarom voor de continuïteit, onderhoudt de contacten met de gemeente en dergelijke.”

De Kerkradenaren begrijpen wel dat ook in Landgraaf niet alles koek en ei kan zijn en bestoken de Landgraafse jongerenwerkers met vragen. Komen alle bezoekers uit Landgraaf, betalen ze entree, met welke problemen krijgen jullie vaak te maken?

### Ongeschied

„Soms zijn de vrijwilligers zo enthousiast dat ze vooral bij de popmuziek zitten en vergeten dat ze ook verantwoordelijk zijn voor de rest van het gebouw”, erkent Gerards. „En de bezuinigingen op het welzijnswerk maken

het er natuurlijk ook niet gemakkelijker op.”

Na de Oefenbunker worden de Kerkradse jongerenwerkers langs verschillende lokaties geleid waar Landgraafse jongeren een onderkomen hebben. Of hadden, zoals de jongerenvereniging van 't Eikske. Hun nieuwe clublokaal in 't Eikske 1 viel niet zo goed bij de buurt, zodat ze nu weer in hun oude, maar ongeschikte ruimte zijn teruggekeerd. „Verschillende groepen in één gebouw huisvesten, levert vaak problemen op”, houdt Landgraaf Kerkrade voor.

Hoe het wel kan, laten ze zien in Waubach, waar aan de Maastrichterlaan peuters, een jongerendisco en hardrockcafé De Kajuit zonder problemen een gebouw delen. Aparte ingangen voor de verschillende groepen, luidt het advies. „Geen bejaarde gaat graag tussen de hardrockers door naar zijn kaartavondje.”

Veel Kerkradse groepen jongeren hebben momenteel geen onderkomen. Gewapend met de in Landgraaf opgedane ervaringen wil de SSWK binnen enkele weken een voorstel bij het gemeentebestuur van die plaats op tafel leggen om daaraan iets te doen. „Kerkrade wil meer accommodaties, maar moet tegelijk bezuinigen op het welzijnswerk”, zegt Huub Creusen. „Er zal dus nog wel stevig onderhandeld moeten gaan worden.”

rik van druten

(ADVERTENTIE)

## OOSTENRIJKSE WEEK..!

27, 28, september

Nog...

Diverse prachtige aanbiedingen Interessante attracties

de groene oase van landgraaf

tuincentrum

Peter van der Mark

Kakertweg 133, Landgraaf, 045-318291

### klein journaal

oostelijke mijnstreek ☎ redactie: 739282

### Heerlen

● Tijdens het onlangs in Nieuwenhagen gehouden federatieconcours van de LBT behaalde fluit- en tamboerkorps Prinses Marijke Heerlerbaan in de Ere-divisie 318,5 punten. Zondag wordt dit feit gevierd met een receptie, die van 19 tot 20.30 uur gehouden wordt in gemeenschapshuis De Caumerbron. Tijdens de receptie worden bovendien enkele jubilarissen gehuldigd.

### Landgraaf

● Het mannenkoor uit Hallenberg in Duitsland, dat komend weekeinde te gast is in Landgraaf van man-

nenkoor St. Rochus, geeft zaterdagavond om 20.30 uur een concert in verenigingslokaal 't Stroutje in Waubach.

Het Kinderwerk Landgraaf houdt in de herfstvakantie, op woensdag 16 oktober, van 12 tot 16 uur een Chinees kinderspektakel in het Ora. De middag kost f. 4,50 per persoon, inclusief vervoer per bus. Voor informatie: ☎323636.

### Nuth

● De fokkersvereniging Glück Auf houdt van 26 tot en met 29 september een tentoonstelling in Manage Vaesrade.

● In de praktijk van dr Maduro aan

de Stationsstraat 20 in Nuth is zaterdag van 12-20 uur een 'open dag' waar informatie wordt gegeven over klassieke acupunctuur, homeopunctuur en leaser-therapie.

### Brunssum

● D66 Brunssum houdt maandag vanaf 21 uur een informatieve avond met als thema de begroting 1992 van de gemeente Brunssum. De bijeenkomst vindt plaats in gemeenschapshuis De Kepper.

### Terwinselen

● Het uniformenfonds van de muziekvereniging St. Callistus houdt zondag van 11 tot 17 uur een Luikse markt met fancy fair in het gemeenschapshuis aan de Schaesbergerstraat.



# Wij steken de handen graag voor U uit de mouwen!

Al sinds het begin van deze eeuw wordt in Limburg aan thuiszorg gedaan.

De wijze waarop dat aanvankelijk gebeurde, verschilt enorm van de manier waarop het Groene Kruis en de Gezinsverzorging daaraan tegenwoordig vorm geven.

De eerste Groene Kruisvereniging in Limburg werd in 1908 opgericht. Het Groene Kruis had tot doel de bevolking zelf te betrekken bij de bestrijding van besmettelijke ziekten zoals cholera, typhus en tuberculose. Ook de bestrijding van de schrikbarende hoge zuigelingensterfte kreeg veel aandacht. De zorg werd toen in hoofdzaak door religieuzen verleend.

De Gezinsverzorging kreeg aan het einde van de jaren veertig een officiële status. Voor die tijd werd vanuit parochies en kloosters hulp geboden aan gezinnen, die op een of andere manier ten prooi waren aan gezinsontreding. Liefdadigheid was de 'houding', opvoeding het doel.

## Professionele organisaties

De Gezinsverzorging en Het Groene Kruis hebben in de loop der jaren tal van ontwikkelingen en veranderingen ondergaan. Het zijn moderne, op professionele leest geschoeide organisaties geworden. Ook het werk van beide organisaties is in de loop der jaren aan de nodige veranderingen onderhevig geweest.

De organisatie van Het Groene Kruis in Limburg wordt gevormd door vijf districtsverenigingen, die in totaal ruim 1.500 medewerkers tellen. De vijftien instellingen voor Gezinsverzorging hebben samen bijna 9.000 medewerkers in dienst. Al deze medewerkers zijn goed opgeleid en berekend op de taak waarvoor zij staan: de zorg voor patiënten en cliënten.

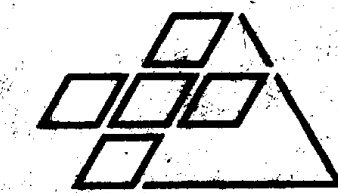
De instellingen voor Gezinsverzorging in Limburg geven hulp bij de noodzakelijke verzorging van huishoudens als er binnen het huishouden tekorten zijn of dreigen te ontstaan. Het gaat daarbij om hulp waarin de cliënt niet zelf kan voorzien om het gezin zo zelfstandig mogelijk te kunnen laten functioneren.

De Gezinsverzorging biedt hulp als andere mogelijkheden, zoals hulp door familie, burens of vrienden niet toereikend blijken. Het kernproduct van de gezinsverzorging is de huishoudelijke verzorging. Daarnaast nemen begeleiding en persoonlijke verzorging een belangrijke plaats in. Afhankelijk van de hulp die nodig is, worden alpha-hulpen, gezinsverzorgenden of -hulpverleners ingezet.

De medewerkers van het Groene Kruis zijn actief op het gebied van pre- en postnatale zorg, kraamzorg, jeugdgezondheidszorg, wijkzorg, voedingsvoorlichting en dieetadvies, gezondheidsvoorlichting en -opvoeding en het verstrekken van verpleegartikelen. De zorg van het Groene Kruis wordt zo nodig ook 's nachts en in het weekend verleend.

## Krachten bundelen

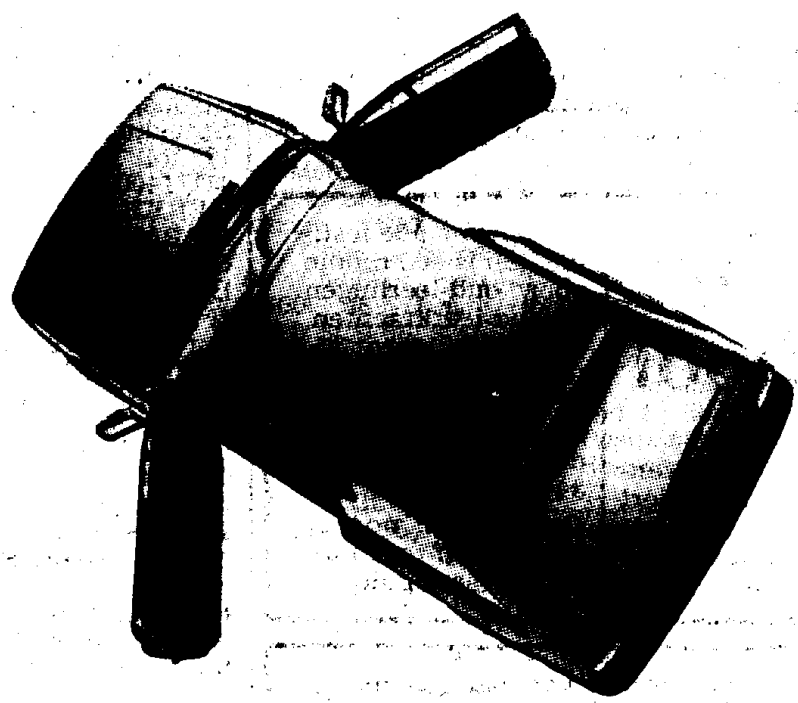
De gezondheidszorg staat onder druk. Bezuinigingen en overheidsmaatregelen hebben gevolgen voor het werk van het Groene Kruis en de Gezinsverzorging. Mensen, die onze zorg nodig hebben, mogen daarvan niet de dupe worden. Daarom bundelen het Groene Kruis en de Gezinsverzorging steeds meer en steeds vaker de krachten en wordt er intensief samengewerkt. Die samenwerking beperkt zich niet alleen tot beleidsmatig terrein, maar vindt ook op het gebied van de directe zorgverlening plaats. Deze samenwerking leidt in de nabije toekomst mogelijkerwijze tot een samengaan van de Gezinsverzorging en het Groene Kruis in een nieuwe organisatie voor thuiszorg. U bent er in elk geval van verzekerd dat U ook morgen de zorg krijgt die U nodig heeft!



**Groene Kruis**



**Gezinsverzorging**



## Vlieg Volkswagen.

### De Polo G40. De kleine Volkswagen met de grote motor.

In tegenstelling tot z'n vermogen is de Polo G40 bijzonder zuinig met benzine. Daarnaast zorgen de standaard accessoires als geïntegreerde mistlampen, speciale grille en de partiël gekleurde achterlichten voor een robuust uiterlijk.

Nu zou u zich kunnen afvragen of gezien de hoeveelheid PK's die er al in zitten, u er zelf nog wel bij kunt.

Werp een blik naar binnen en u heeft geen vragen meer. Het interieur van de Polo G40 is, net als alle andere Polo's, meer dan compleet.

Met exclusief bekleden stoelen en een beenruimte waar menig luchtvaartmaatschappij jaloers op zou zijn. Voor en achter. Met een dashboard dat in één oogopslag overzichtelijk en duidelijk is.

En met een aantal luxe instrumenten zoals een speakersportuur, van binnenuit verstelbare buitenspiegels en getint glas voor een prachtig uitzicht.

Rijden in de Polo G40 is als de eerste keer vliegen. Een proefvlucht? Bij de Volkswagendealer is het 21 gulden onbewoekt.



**Volkswagen. Wie anders?**

Polo Coupé G40 f 38.395,- Er is al een Polo Vanaf f 19.995,- Polo Fox Coupé of 3-deurs f 20.635,- Polo Fox Diesel 3-deurs f 26.845,- Polo Coupé GT f 25.845,-

Buiten zijn vanaf prijzen inclusief BTW, exclusief afleveringskosten. Wijzigingen voorbehouden. Importeur: Pon's Automobielhandel B.V., Postbus 72, 3800 HD Amersfoort. Telefoon: 033-949944.



Fortuna-bestuur maakt toch nog onverwacht einde aan contract trainer

# Han Berger weggestuurd

door bert groothand

**SITTARD** - Fortuna heeft gisteren trainer Han Berger met onmiddellijke ingang op non actief gesteld. Assistent-trainers Voorn en Ruijs zullen de technische leiding hebben tot het moment dat de club een nieuwe hoofdtrainer heeft gevonden. Dick ('Koekie') Voorn zal de eindverantwoordelijkheid krijgen. „Ik ben ontgoocheld, ik voel me in mijn eer aangetast,” was de reactie van de 41-jarige Berger nadat hij het nieuws uit de mond van voorzitter Kreijn vernomen had.

Voorzitter Jos Kreijn lichtte de beslissing als volgt toe: „Dit is niet iets dat we in een uurtje bedacht hebben. We hebben er dagen over gepaard. Vorig jaar is tijdens de tweede helft van het seizoen het elftal weggeleden. Dit seizoen liep het ondanks alle investeringen ook niet. Het was niet het feit dat we punten verloren, het ging ons meer om de manier waarop.” Fortuna is gisteren begonnen met het vinden van een opvolger voor Berger. Namen die hoog op het kandidatenlijstje staan zijn die van Chris Dekker, Dick Advocaat, Georg Kessler en Jan Reker.

Berger heeft twee perioden gewerkt bij de Sittardse eredivisieploeg. In januari 1987 werkte hij als vervanger van de zieke Bert Jacobs een half jaar in De Baandert. Voordat hij bij de Limburgse club terecht kwam werkte hij ondermeer bij FC

stelde Berger nog: „De trainer is altijd de kop van jut. Als het goed gaat slaat iedereen je op je schouder, als het niet loopt heeft de trainer het gedaan. Het vertrouwen van de spelersgroep in mij is er, daaraan twijfel ik niet. We bewaren de rust.”

Die rust werd dus amper twaalf uur bewaard voordat de bom barstte. Vermoedelijk heeft men met de dramatische beslissing een schokeffect willen sorteren. Maessen daarover: „Een schokeffect? Als ik dat had willen doen, dan had ik dat zeker op een ander moment gedaan. In ieder geval niet vlak voor de wedstrijd tegen Ajax. Aan de andere kant heeft het bestuur misschien gedacht; als we nu niets doen komen we helemaal in een spiraal naar beneden toe en dan kom je er helemaal niet meer bovenop.”

Voorzitter hechtte eraan het chronologische verhaal te vertellen en daarmee de indruk weg te nemen dat het ontslag van de trainer terug te voeren geweest zou zijn op het verlies van slechts een paar wedstrijdpunten. „Of ik deze beslissing niet een beetje snel vind in het seizoen? Na het eind van het vorig seizoen hebben we besloten te gaan investeren in het elftal. Dat is ook gebeurd, er zijn in overleg met de technische staf diverse spelers gekocht. Vervolgens zijn de prestaties behoorlijk tegengevallen. Maar vooral de manier waarop dat gebeurde gaf aan dat er een enorm gebrek aan zelfvertrouwen was. Berger had bij het bestuur daardoor geen vertrouwen meer en dan kom je tot dit soort moeilijke beslissingen. Enorm moeilijk, omdat het menselijk zo verschrompelijk is. De financiële consequenties hebben in onze beslissing geen enkele rol gespeeld. We zulten onze verplichtingen naar Han Berger volledig nakomen.”

Fortuna is gisteren met grote haast begonnen met het zoeken van een opvolger van Berger. Kreijn wenste over die procedure nog geen zaken openbaar te maken. „Ik wil wel duidelijk stellen dat we voor vanmiddag (gistermiddag, red) geen enkel contact hebben gehad met iemand. Ook op de indirecte manier niet.”

Geconfronteerd met de namen van Dekker (van wie bij zijn vertrek al gefluiterd werd dat hij na twee jaar zou terugkeren op het Fortuna-nest), Reker en Kessler reageerde Kreijn: „Dat zijn inderdaad mogelijke kandidaten, maar Dekker heeft nog een tweejarig contract bij Eindhoven. Ik wil echter het openbreken van zijn verbintenis niet uitsluiten.”

Op de suggestie dat men denkt aan een constructie waarbij Dekker in Eindhoven al dan niet door Fortuna vervangen zou worden, waardoor een terugkeer van de oud-speler in Sittard mogelijk wordt reageerde Kreijn onmiddellijk met een veelzeggend: „Hier moet ik het cliché geen commentaar laten horen.”



• Han Berger, afscheid van De Baandert.

Foto: PETER ROOZEN

## Han Berger verwijt bestuur te paniekerig handelen 'Griekse toestanden'

door frans dreissen

**LIMBRICHT/BEEK** - „Onaangenaam verrast en ontgoocheld”. Han Berger reageerde vol onbegrip op de onheilstijding van het Fortuna-bestuur. „Zo'n stap, het ontslag, lijkt mij veel te vroeg. Tot vanochtend was er nog sprake van een prima werksituatie met de spelers. Als die nou te wensen over liet, dan zou ik de paniecreactie van het bestuur nog kunnen begrijpen. Maar dit! Zo dramatisch is de situatie toch nog niet? Dit zijn Duitse, Griekse toestanden. Het is gokken. Hopen dat er na een schokeffect ineens wel iets gebeurt op het veld”.

De 'wanhoopsdaad' van het bestuur kon volgens Han Berger op geen beroerd moment worden verricht. Hij voelde zich er pijnlijkt door getroffen. „Het is heel gek: ik heb altijd gedacht dat Fortuna een van de laatste clubs was, waar zo iets op deze manier en in dit stadium zou kunnen gebeuren”.

Berger vindt de reactie van het bestuur te voorbarig, te paniekerig. „Kijk naar Groningen. Dat investeerde meer geld in de selectie dan Fortuna en staat toch lager geklasseerd. Kijk naar Willem II, dat flink met de geldbuidel rammelde en slechts één punt meer heeft. Ik vind dat ik te weinig krediet heb gekregen. Het bestuur is te ongeduldig. Ik kreeg juist het gevoel dat het ieder moment zou kunnen klikken tussen de spelers”.

Berger had zich niettemin op een lastige competitie start ingesteld. „Met al die mutaties kon je in de voorbereiding al zien dat het een race tegen de klok zou worden; dat we niet optimaal van start zouden kunnen gaan in de competitie. Ik had voorzichtig gerekend op één punt gemiddeld per duel. Op dit moment hebben we dus drie punten te weinig. Maar dat is nog lang geen reden om in paniek te raken. We spelen fases van wedstrijden. Na Ajax zou een redelijk programma volgen met Helmond in de beker, Roda, VVV, Den Haag en Dordrecht. Daarin zouden we punten kunnen scoren”.

De telefoon stond gisteren roodgloeiend, Sport Studio en RTL-4 klopten op de voordeur, maar Han Berger verkoos even de rust. Gisteravond bezocht hij de wedstrijd tussen de C-jeugd van Caesar en Fortuna. „Daar die nummer tien, houd die in de gaten. Die kan nog eens voetballen”. Berger doelde op zijn elfjarige zoon Ruud, die een groot aandeel had in de 7-2-winst. Niet dat Han Berger zijn eigen spelers verwijt wilde maken. „Helemaal niet. Ik blijf erbij dat er voldoende potentie in de groep zit. We hebben uitstekend aangekocht. Het komt er alleen nog niet uit. Fortuna heeft in principe een zeer talentvolle selectie, die om allerlei onbegrijpelijke en ongreppbare redenen nog niet zijn rendement heeft opgeleverd. Mijzelf kan ik niets verwijten. Ik heb er in mijn ogen alles aan gedaan om het elftal draaiende te krijgen”.

Angst en onzekerheid waren twee factoren waaraan Fortuna dit seizoen maar al te vaak aan ten prooi viel. De eerste echte mentale K.O. werd door Utrecht uitgedeeld, meent Berger. „Toen Utrecht na een 2-0 achterstand op gelijke hoogte kwam, sloop de angst in het elftal.

En die is sindsdien in de ploeg gebleven. Neemt niet weg dat Fortuna tegen Sparta een voortreffelijke eerste helft heeft gespeeld”. Ondanks de dramatische wending na rust bespeurde Berger meer lijn in het spel van zijn ploeg. „Maar dat is allemaal achteraf praten”.

„Als Richard Sneekes woensdagavond in de laatste minuut had gescoord, was er niets aan de hand geweest. Daar ben je als trainer nou van afhankelijk”. Han Berger moest er gisteravond zelfs even om lachen. „Dat is voetbal. Daar heb je voor gekozen. Als trainer leef je op een vulkaan”.

Berger houdt de moed erin. Hij blijft nuchter en kijkt vooral vooruit. „Een dag nadat ik mijn contract bij Groningen had ingeleverd stond weer een nieuwe club op de stoep. Toen ik bij AZ werd ontslagen kon ik na twee dagen kiezen uit drie aanbiedingen. Ik wanhoop ook nu niet”. Echt trek in een nieuw trainersavontuur heeft Berger op dit moment evenwel nog niet. „Ik ben zeventien jaar dag en nacht met voetbal bezig geweest. Ik geloof dat ik eventjes een ander leven ga leiden; meer tijd vrij maak voor mijn gezin. Daarna zien we wel weer verder”.

## Vijfde dopinggeval in drafisport

Van onze medewerker HANS SINNIGE

**DUINDIGT/SCHAESBERG** - Voor de vijfde keer in een week tijd is een geval van doping geconstateerd binnen de drafisport. Het betreft de Deense import Nikpay, in training bij de in Duitsland werkzame Peter Koppejan.

Nikpay werd na zijn overwinning op 5 juni in Duindigt aangewezen voor een onderzoek en werd zowel na de expertise als de contra-expertise positief bevonden op Dexametason, een steroïde die met naam en toenaam wordt genoemd in de door de NDR opgestelde lijst van verboden middelen. De steroïde wordt gebruikt om ontstekingen af te remmen en infecties te maskeren. Trainer Peter Koppejan zal zich binnenkort voor het Tuchtcollege moe-

ten verantwoorden.

Dat er momenteel zoveel gevallen van doping aan het licht komen heeft te maken met het feit dat de monsters sinds kort in Engeland worden onderzocht. De stichting NDR is hiertoe overgegaan, omdat gebleken is dat het daar gevestigde Horse Racing Forensic Laboratory veel sneller en goedkoper werkt dan de Nederlandse laboratoria. Namens de NDR verklaarde secretaris Rob Milders, dat hij niet gelukkig is met de doping-lawine. „Ik neem dit zeer hoog op”, zei hij aangeslagen. Toch ontkent hij, dat er bewust scherper wordt gecontroleerd dan in het verleden het geval was. „De mogelijkheid om extra op bepaalde stoffen te controleren bestaat, maar daar is in deze vijf gevallen geen gebruik van gemaakt. De monsters zijn gewoon via de standaard-proce-



## Opportunisme

Ondanks alle geruchten over een snelle beslissing kwam het ontslag van Fortuna-trainer Han Berger toch nog als een verrassing. Niet omdat de resultaten zo goed waren, integendeel. Meer omdat Fortuna zich met deze beslissing geschaard heeft in de rijen van de opportunistische voetbal-

clubs die hun trainers onmiddellijk de baan uitsturen op het moment dat de uitslagen achterblijven bij de veelal hooggespannen verwachtingen. Met deze actie heeft de Sittardse club voor de tweede keer in een paar maanden getoond dat het kleurloze imago definitief tot het verleden behoort. Maar of dat in dit geval een positieve verandering is, mag worden betwijfeld.

Gedurende de laatste weken van het vorig seizoen realiseerde men zich in De Baandert dat er een principiële keuze gemaakt moest worden. Of men zou doorgaan op de al jarenlang bewandelde weg, weinig geld uitgeven en dientengevolge sloopverwend voetbal, of er moest nieuw elan ingebracht worden. Gemotiveerd door het steeds sterker wordende gemor van onder andere de sponsoren koos het bestuur er voor beduidend meer geld in de club te pompen en op die manier aan kwaliteitsverbetering te doen. Het contract met Berger werd voor twee jaar verlengd en het was de bedoeling dat de Utrechtenaar aan het roer zou komen te staan van het 'vernieuwde' Fortuna. Zover is het echter nooit gekomen. Het elftal zwakte van wedstrijd naar wedstrijd en moet nog steeds wachten op de eerste overwinning.

Berger kreeg een kleine twee miljoen gulden om te investeren in nieuwe spelers. Een voor het tot dan toe zeer voorzichtige Fortuna ongekend bedrag. Geld is macht moet men gedacht hebben, vergetend dat geld ook een verwachtingen schept die als een molensteen om je nek hangt. De macht van het kapitaal, dat zich ineens tegen je keert. Toch heeft Berger in de negen duels die tot nu toe zijn gespeeld niet echt de kans gehad een eenheid te maken van zijn nieuwe elftal. Het zal in Nederland ook niet zo vaak gebeurd zijn dat een trainer er na negen wedstrijden al uitvloog. Berger aan de andere kant toonde zich ook geen bedrijfszekere trainer/coach, vrijwel iedere wedstrijd stond er weer een andere opstelling in het veld. Geen manier om de langzaam maar zeker onzeker geworden spelers enig zelfvertrouwen te geven.

Waarom het bestuur voor dit moment heeft gekozen om Berger de baan uit te sturen, is wat onduidelijk. De belangrijkste motivatie om op een dergelijk korte termijn je trainer te ontslaan is de altijd wat onduidelijke hoop op een 'schokeffect'. Gezien het feit dat zaterdag de uitwedstrijd tegen Ajax op het programma staat, lijkt dit moment wat onzinnig voor een schokeffect. Het lijkt er eerder op dat het bestuur van Fortuna wat in paniek is geraakt door het gemor van de (sponsor)achterban. En dat is inderdaad een noviteit in Sittard. En nogmaals, niet een positieve.

B.G.

## Beroepscommissie vermindert straf Wouters en De Wolf

**ZEIST** - De commissie van beroep van de KNVB heeft de straf van Jan Wouters (Ajax) en John de Wolf (Feyenoord) met één wedstrijd vermindert. Wouters kreeg een schorsing van drie wedstrijden. De Wolf werd twee duels uitgesloten. De commissie straffe verder Wim Volkerink (Emmen) voor twee wedstrijden, waarvan één voorwaardelijk. Rob Maas (RKC) werd vrijgesproken.

De uitspraken van mr. H. den Doelder, voorzitter van de beroepscommissie, werden met meer dan gewone belangstelling bekeken. De oordelen van de tuchtkommissie gaven al aan aanleiding tot kritiek in brede lagen van het betaald voetbal.

De commissie heeft zich in de drie bestraft gevallen beropen op de beslissingen 15 en 16 van de International Football Association Board. Daarin worden „gedragingen die uitmonden in het aan tegenstanders ontnemen van een doelwit of duidelijke scoringskans” gekwalificeerd als „een ernstige vorm van onsportief gedrag”.

De tuchtkommissie en de commissie van beroep hebben die beslissing gekozen als uitgangspunt voor de uitspraken. Een bij de zaak betrokken veearts die liever niet met naam genoemd wilde worden verklaarde: „Ze vinden nu spullen, waarvan men altijd dacht dat ze met geen mogelijkheid op te sporen waren. Sommige stoffen gebruiken we zonder problemen al meer dan vijf jaar”. Hij verwacht dat er binnenkort nog meer dopinggevallen aan het licht zullen komen. „De monsters van de maand juli en de eerste twee weken van augustus bevatten nog steeds verboden stoffen. De uitslagen van die onderzoeken krijgen we waarschijnlijk pas over een week of twee.”

Inmiddels behoren behalve Peter Koppejan de trainers Ale van der Wal, Cees Kamminga, Ruud Pools en toekomstig nationaal kampioen Hugo Langeweg tot de slachtoffers.

(ADVERTENTIE)

**Klachten over de bezorging op zaterdag?**

**Bel dan**  
alleen het hoofdkantoor  
**045-739911**  
tussen 8 en 12 uur.

## Robert Millar naar TVM

**HEERLEN** - Robert Millar rijdt volgend jaar in de TVM-ploeg van Cees Priem. Gisteren werd het eenjarig contract getekend. De Schotse beroepswielrenner, die momenteel nog tot de Z-formatie van Greg Le Mond behoort, is door TVM aangekocht om Gert-Jan Theunisse in het hooggebergte bij te staan. Eerder in zijn loopbaan reed Robert Millar ook al in Nederlandse dienst, namelijk bij Panasonic.



• Dick ('Koekie') Voorn en Tiny Ruijs hebben moeite het ontslag van hun baas te verwerken. Het trainersduo neemt vanaf nu (tijdelijk) het heft in handen.



# DUBBEL FEEST BIJ MEUBELBOULEVARD RENE PANS

Het vijftigjarig bestaan van de Meubelboulevard René Pans en het jubileum van de heer René Pans, die dertig jaar geleden de leiding van het bedrijf van zijn vader overnam, zijn aanleiding voor een feest waar de Meubelboulevard trouwe en nieuwe klanten bij wil betrekken. Door de vriendelijke begeleiding en het deskundig advies was meubels kijken bij de Meubelboulevard altijd al een feest, maar voor deze gelegenheid doen we daar natuurlijk iets extra's bij.

**Drie extra koopavonden op maandag 30 sept, dinsdag 1 okt. en woensdag 2 okt. hebben we voor u gereserveerd.**

En zoals u dat van ons mag verwachten presenteren we dan een uiteenlopende reeks jubileum-aanbiedingen. Diegenen, die vanaf heden t/m de gehele maand oktober tot aankoop van meubels bij ons overgaan, mogen gedurende deze tijd profiteren van een door ons gratis aangeboden rustgevend feestcadeau: een verblijf van 3 1/2 uur bij Thermae 2000 in Valkenburg, en een etentje na afloop in het Thermae restaurant.

Tevens worden alle oude en nieuwe klanten vanaf heden tot en met de feestmaand oktober gezellig uitgenodigd op koffie met vlaai.

Bij Meubelboulevard René Pans vindt u o.a.: Auping, Artifort, Bench, Rolf Benz, Castelijin, Harvink, Hennie de Jong, Young International, Metaform, Pastoe, Leolux, De Gallery Jan des Bouvrie.



Het beste bereikbaar via de Noorderbrug, richting-borden Bosscherveld wijk 17 volgen, Noorderbrug helemaal afrijden tot aan het stoplicht, dan rechts. (Dus niet de slinger naar het centrum volgen). Ook te bereiken met stadsbuslijn 10.

## 5 JAAR MEUBELBOULEVARD EN 30 JAAR RENÉ PANS MEUBELEN

Het imposante pand van Meubelboulevard René Pans B.V. Vijf jaar geleden bij de opening een regelrechte sensatie. In de tussentijd hebben ontelbare klanten de 10.000 m<sup>2</sup> aan meubelen uit de midden en topklasse bewonderd.

CABERGERWEG 10, MAASTRICHT. TEL. 043-215585

# MEUBELBOULEVARD RENE PANS

**Gay Prive**  
Ik wil voor vanavond snel discreet een opwindend gesprek regelen? Bel dan Gay Prive, want daar zit je goed spert, en als je met een andere boy wilt spreken heb je op de nul. Succes!! 06-320.322.75 (50cpm)

**Uitdagend**  
Meisje met 2 hete mannen. 06-320.328.01 (50 cpm)

**Scheur**  
de kleren van mijn lijf. Ik heb een hete bui! 06-350.211.14 (50cpm)

**S.M. Prive**  
De direct apart contactlijn voor mannen en slaven. 06-380.322.17 (50cpm)

**Buurvrouw**  
en haar hete buijongens. 06-320.328.01 (50 cpm)

**De oudste, de beste**  
**Club Rustica**  
16 dames verwachten U. Van de Weyerstr. 9, Kerkrade. 045-412762

**Club Elite**  
Ter versterking van ons team in Kerkrade zoeken wij nog enkele enthousiaste Gastvrouwen. Bel na 19.00 uur. Tel. 045-455052.

**Aanbieding**  
"Deze maand" bij club Yvonne. Bel voor info: 8 sexy meisjes verwachten U in pikante lingerie, 7 dgn geop 11-24 uur, zond. 13-23 uur. Kapelweg 4, Kerkrade 045-425100.

**Privéhuis Brigitte**  
Nieuw Kim. 045-232069.  
Een overdaad aan luxe en hygiëne

**Riversideclub**  
42 etage Echt, Ohé en Laak, Dijk 2, Ohé en Laak, 10 min. voorbij camp. De Maaspart. Open van maandag vrijdag van 14.00 t/m 2.00 uur. Creditcards accepted. Tevens vragen wij assistentie. 04755-1854.

**Club Merc**  
Meisjes waarvan 3 nieuwe jonge meisjes verwachten U. Openingsdijkt. ma t/m vrij 10-24 u., za en zo 14-24 u. Meisjes slaven a/w/v/zij, speciale S.M. ruimte. 046-745814 Rijksweg Zuid 241, Geleen.

**Nieuw Nieuw Nieuw**  
Geopend vrijdag 27 september  
**Club Eden**  
De tuin van toen in de club van nu!!  
Eens kunt u in een gezellige sfeer met een van onze sexy meisjes genieten van een heerlijk bubbelbad en een 8 Prachtige mooie jonge meisjes wachten op U in Club EDEN, Holzer, 103, Kerkrade. Tel. 045-462084. Geopend van ma t/m za 14.00 tot 04.00 uur.

**Club Mirabelle**  
Stijl, gezelligheid en bovendien topservice! 12 Spatters van meiden. Geopend van 22.00 tot 05.00 uur. Na ons: kun je de rest vergeten!!!! Burg. Franssenstraat 4, Kerkrade. Tel. 045-427120. LUXE ESCORT-SERVICE!

**Club Nirwana**  
15 Mooie meiden: topmotivierd! NIET GOED! GELD TERUG GARANTIE! 7 dagen per week van 22.00 tot plusm. 05.00 uur. Nieuwstraat 147, Kerkrade. Tel. 045-463323. TEVEN TOPESCORT-SERVICE!

**Club Pallas**  
Geopend 1. Lammers-Vaals. 04454-1195, v.a. 11.00 uur.

**Maison d'Amour, Simpelveld**  
150 mtr. vanaf Markt richting Boschhuizen. Dr. Postelijn 33. Info: 045-445120. Discrete parking. Meisjes o.a. uit Thailand, Bahama's het oosten. Open maand. t/m vrijd. 12.00-24.00 uur.

**Parén en alleenstaandenparties**  
Vrijdag met erot. shows v.a. 21.00 uur tot 03.00 uur. Tevens parén gratis. Zaterdag enkel voor koppels.

**f 50,- all-in**  
Wij zoeken nog een leuke assistente!! 045-423608.

**f 50,- all-in**  
Wij zoeken nog een leuke assistente!! 045-423608.  
**Porky's Pretpark!!**  
Nieuw Monique en Eval! 045-228481 / 229680

**Club Amorosso**  
Wij hebben nu 10 leuke meisjes met nieuw Jacqueline en Patty. Geop. ma. t/m vrij. 12.00-24.00, zat. 13.00-24.00 uur. Onze gastvrouw Louise heet u welkom. Rijksweg Zuid 105, Geleen. Tel. 046-756335 (Nieuwe meisjes altijd welkom).

**Peggy/Privé en Escort**  
Ma.-vr. 11-22.30 uur. woe. tot 19.00 uur. 046-374393. Tev. meisje gev.

**Escort-Service Aken**  
Tel. 0949-241-53229.  
**045-326191**  
**Escort all-in.**

**Paradiso**  
Europaweg Nrd. 158 'L'graff 045-317032 v.a. 14 uur.

**Lydia**  
11-23 uur. 046-749682.  
Relaxen bij:  
**Monique**  
Tel. 0949-241-175330

Relax bij  
**Vanessa**  
Tel. 045-459992  
Nieuw, Yvonne/Hanny  
**Relaxen**  
Tel. 045-754285.

**Privé**  
045-727538 meisje gev.

**Buro Yvonne**  
met vernieuwde adressen. 046-523203.  
**Diana Escort**  
045-320323  
met nieuwe meisjes v.a. 10 uur 's morgens, v.a. f 100,- all-in

**Angela**  
nu bij Lydia 046-749682  
**Buro Geleen**  
Bem. in adr. 046-748768

**Club Denise**  
ontvangt u in een aangename sfeer, er zijn meerdere leuke meisjes. Tevens escort. Industriest. 13, Spekholzerheide v.a. 18 t/m 3 uur. Tel. 045-413887

**Sacha's Escort**  
v.a. f 100,- all-in Tel. 06-52980255.  
**UNIQUE MASSAGE**  
tel. 045-228481

**Privé Anita**  
Tel. 045-352543.  
**"La Belle"**  
K'rade, Graverstr. 13, led. dag geopend van 22-04 uur. Regina, Moniq, Uschi, Jutta, Tamara. 045-416143. Als u met taxi komt wordt max. f 10,- verekt. bij relaxen.

**Nieuw Escort**  
Priscilla en snel bij u thuis of in hotel 045-428849  
**Club Cinderella**  
Nieuwe meisjes verwachten U. Oude Rijksweg Nrd 58, Susteren, naast tennisbal.

**Emanuelle**  
Af 10 uur, ook zat. en zond. 045-721759, meisje gev.

**Katja's Privé**  
Ook escort, 045-423608.  
**Escort**  
All night service v.a. 22.00-6.00 u. 045-482257  
Tina en haar vriendinnen privé. 045-215814.  
Vanessa's escort. Top-dames aanwezig, dag en nacht. tel 045-215814

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u ook een PICCOLO's doen vaak wonderen. Probeer maar! Tel. 045-719968.

**Privé, ook SM**  
Tel. 045-254598.  
2 films tegelijk zien?  
**Videoclub**  
045-718067, meisje aanw. Frans mog. Nieuwe films  
Parén- en alleenstaandenclub  
**Villa Liberta**  
Woensdag en vrijdag v.a. 21.00 uur voor parén en alleenstaanden. Zaterdag alleen parén. Alrijd gezellige ongedwongen sfeer. Live-show m.m.v. het publiek. Let op zondags voor iedereen opwindende nudist-party v.a. 19.00-24.00 u. Alles kan niets moet. Maaseikeweg 24, Susteren. Tel. 04499-4928, 300 mtr. van A2 richting Susteren.  
Door 1 of 2 meisjes, totale  
**Ontspanningsmassage**  
Met leuk gesprek, en (fris) drankje. Eens geweest, U blijft komen!! 045-353488.

**Club Denise**  
ontvangt u in een aangename sfeer, er zijn meerdere leuke meisjes. Tevens escort. Industriest. 13, Spekholzerheide v.a. 18 t/m 3 uur. Tel. 045-413887

**Sacha's Escort**  
v.a. f 100,- all-in Tel. 06-52980255.  
**UNIQUE MASSAGE**  
tel. 045-228481

**Privé Anita**  
Tel. 045-352543.  
**"La Belle"**  
K'rade, Graverstr. 13, led. dag geopend van 22-04 uur. Regina, Moniq, Uschi, Jutta, Tamara. 045-416143. Als u met taxi komt wordt max. f 10,- verekt. bij relaxen.

**Nieuw Nieuw!**  
Heren heeft u even tijd bij Chantal krijgt u geen spijt. Van 11.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-213457.

**Nieuw!**  
heren voor dames 06-52127673 v.a. 12 uur

**Escort Service**  
voor een leuk meisje bij u thuis of hotel v.a. 18 t/m 3 u. Tel. 045-422685

**Club Denise**  
ontvangt u in een aangename sfeer, er zijn meerdere leuke meisjes. Tevens escort. Industriest. 13, Spekholzerheide v.a. 18 t/m 3 uur. Tel. 045-413887

**Sacha's Escort**  
v.a. f 100,- all-in Tel. 06-52980255.  
**UNIQUE MASSAGE**  
tel. 045-228481

**Privé Anita**  
Tel. 045-352543.  
**"La Belle"**  
K'rade, Graverstr. 13, led. dag geopend van 22-04 uur. Regina, Moniq, Uschi, Jutta, Tamara. 045-416143. Als u met taxi komt wordt max. f 10,- verekt. bij relaxen.

**Nieuw Nieuw Nieuw**  
Geopend vrijdag 27 september  
**Club Eden**  
De tuin van toen in de club van nu!!  
Eens kunt u in een gezellige sfeer met een van onze sexy meisjes genieten van een heerlijk bubbelbad en een 8 Prachtige mooie jonge meisjes wachten op U in Club EDEN, Holzer, 103, Kerkrade. Tel. 045-462084. Geopend van ma t/m za 14.00 tot 04.00 uur.

**Club Mirabelle**  
Stijl, gezelligheid en bovendien topservice! 12 Spatters van meiden. Geopend van 22.00 tot 05.00 uur. Na ons: kun je de rest vergeten!!!! Burg. Franssenstraat 4, Kerkrade. Tel. 045-427120. LUXE ESCORT-SERVICE!

**Club Nirwana**  
15 Mooie meiden: topmotivierd! NIET GOED! GELD TERUG GARANTIE! 7 dagen per week van 22.00 tot plusm. 05.00 uur. Nieuwstraat 147, Kerkrade. Tel. 045-463323. TEVEN TOPESCORT-SERVICE!

**Club Pallas**  
Geopend 1. Lammers-Vaals. 04454-1195, v.a. 11.00 uur.

**Maison d'Amour, Simpelveld**  
150 mtr. vanaf Markt richting Boschhuizen. Dr. Postelijn 33. Info: 045-445120. Discrete parking. Meisjes o.a. uit Thailand, Bahama's het oosten. Open maand. t/m vrijd. 12.00-24.00 uur.

**Parén en alleenstaandenparties**  
Vrijdag met erot. shows v.a. 21.00 uur tot 03.00 uur. Tevens parén gratis. Zaterdag enkel voor koppels.

**f 50,- all-in**  
Wij zoeken nog een leuke assistente!! 045-423608.

**DE GROOTSTE KEUZE IN ZITMEUBELEN NERGENS VOORDELIGER!**  
Zitmeubelen en salontafels in modern, klassiek en romantisch.  
**ZIT WERELD**  
Kerkrade  
Holzerstraat 134, Straterweg 47  
Tel. 045 - 455151  
OPENINGSTIJDEN:

**★ KOOP VANDAAG NOG ★**  
**★ Limburgs Dagblad ★**  
**BINGO**  
**KAARTEN VOOR SPELRONDE 3 EN MAAK KANS OP DE WEKELIJKSE HOOFDPRIJS VAN f 5000,-**  
**U HEEFT 6 KANSSEN VOOR f 4,00** Met meer kaarten, nog meer kans.  
Bingo-karten voor de 3e spelronde, die start op maandag 30 september as., zijn verkrijgbaar bij de onderstaande winkeliers en bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad. De winkeliers zijn ook herkenbaar aan het Bingo-vignet.

<p><b>AMSTERDAM</b> Hermans, Hooftstraat 45 Sander Sijmmonsgast, Hooftstraat 2 <b>BOCHUM</b> Bertman-Evans, Min. Ruystraat 5 Hollands Sijmmonsgast, Wilhelminastr. 11 Tessco Nijwilleweg 3 Wijman Ransdorp, Hever 26 <b>BREDA</b> Bartholomé, Kennedylaan 86 Bartholomé, Rumpensstraat 108 Emp. Self Service, Alkmaarstraat 107 Firma Schobbe, Pr. Heidekruis 248 Habsa 4-6, Voeldestraat 22 Hermann, Rumpensstraat 5 Limburgs Dagblad, Rumpensstraat 81 Og Heymans, Pr. Heidekruis 21 Rook 4-6, De Ruyterstraat 6 Roosman Boekhandel, Kerkrade 35 Spar, Geopend 60 Sartman, Weyenweg 197 Super Smeets, Schildersstr. 14 Thereseen-Brun, Pampus v.d. Beek, Julianastr. 2 Van Hussen, 1 Wilhelminastr. 7 Van Zandvoort, Alkmaarstr. 60A <b>BRUSSEL</b> 4-6 Ruyter, Meedestraat 1 Drogisterij Faam, Lammestraat 11 Ergelshoven Sijmmonsgast, Veldhoofdstr. 71 Super Carraz, Portebanden 1 <b>BRUXELLES</b> Alberte Boekhandel, Dr. Postelijn 22 Apollo Lekker, Humeraspassage 28 Avis Service v. Doon BV, in de Champs 17 Benders, Kruisstraat 5 Bismans Sijmmonsgast, Kruisstraat 5 Boekhandel Sothel, Wilhelminastr. 113 Boj BV Handel, Paleisstraat 401 Boswinkel Sijmmonsgast, Bismansweg 68 C 1000, Zeevogelstraat 283 Cassens Sijmmonsgast, Kruisstraat 5 De Boekhouder, Promenade 133 De Peperklip, Weyenweg 15 Dourven Postagasthuis, Elzestraat 180 Ed Perse Vermarkt, J. v. Voeldest. 36 Een Woning, Weyenweg 4 Evers, Nobelstraat 64 Fina Self Service, Beersdeweg 2 Garcia Sijmmonsgast, Limburgstraat 39 Huisman Caba, Alkmaarstraat 60 Hollands Drogisterij, Causerboord 39 Jongens, Angelenstraat 60A 4-6 Jov. Meijer, Elzestraat 55 Limburgs Dagblad, in de Cramer 37 Linden Sijmmonsgast, Kerkrade 2 Meertens, Weyenweg 70 Meertens-Otto, Nieuwstraat 9 Meyers Pluimarkt, Weyenweg 7 Mobil Service, Heerlestraat 18A Petro Truck BV, Beersdeweg 118 Pluimarkt Leers, Dr. Kuyperstraat 7 Postagasthuis Cox, Kerkrade 23 Roosboom Boekhandel, Heerlestr. 114</p>	<p>Schouten Postag. Schelsberg 13 Shell Olieverver, Terhovevenderweg 200 Spar Lamm, Angelenstraat 70 Super Smeets, Amsterdamstr. 65 Super Welten, Frankendijk 3 Super Jongens, Nobelstraat 48 Tessco, Promenade 133 Tessco Broersma, Oud Valkenburgerstr. 4 Total Service, Bokstraat 6 v.d. Ven Verwinnel, Schievevaderweg 57 v.d. Elzen Drogisterij, Sijmmonsgast 2 Van Heeren Auto, Schievevaderweg 26 Vercken Tandkabinet, Heesbergstraat 60 Verwey, Bokstraat 50 Welshed Winkel, Kennedylaan 301 Wijn's Winkel, Mgr. Huisenstraat 9 Winnest Pluim, v. W. Postelijnstr. 47A Zebra Tandkabinet, Voeldestraat 126 Zentrale Schied, Alkmaarstr. 22A <b>CHAMPAIGN</b> Cassens Postagasthuis, Bokstraat 44 Drog. Broersma, Heerlestraat 61 Groot Markt, Hooftstraat 360 Grooten Kapitaal, v. Hooftplein 13 Hermans, Julianastr. 114 Hermans, Kruisstraat 13 I/O'ry, Kruisstraat 33 Hermans, Hooftstraat 26 Shell Service, Heerleweg 262 Sijmmonsgast, Bok. Hooftstraat 78 Smeets, Plus 12-plein 8 Spar Frijn, Prof. v. Hooftplein 11 Super Smeets, Mgr. Huisenstr. 63 Total de Kruis, Kruisweg 18 V.O.F. Hermans, Pampus 37 Wind Kantoorboek, Alkmaarstr. n. 124 <b>CHATELAIN</b> Super Smeets, Kruisstraat 9 <b>CHATELAIN</b> Avis Service, Drogisterijstr. 78 Beddies Sijmmonsgast, Bismansweg 43 Beckers, Markt 18 BP Autocare, Hooftstraat 57 Buck Boekhandel, Elzestraat 59 Bijm Sijmmonsgast, Kruisstraat 114 Cajet Royen, Kruisstraat 41 De Mijlpaal, Alkmaarstr. 48 De Zuid Boekhandel, Hooftstraat 61 Drogisterij Bougla, Kruisstraat 43 Drogisterij Jansen, Elzestraat 4 Drogisterij, Pampus 19 Drogisterij, Kruisstraat 28 Feldel, Oudestraat 40 Fijn Otter Sijmmonsgast, Heidekruisstr. 194 Fischer, Heidekruisstr. 64 Fischer-Wolfgang, Heidekruisstr. 122 Jumbo, Carbostraat 59 Limburgs Dagblad, Markt 45 Meertens, Weyenweg 70 Meertens, Zondert 75 Meertens, Poststraat 14 Pha Markt De Bruin, Maria Coretstraat 2D Shell Boek, Heidekruis 129 Van Oppen Super, St. Pieterstraat 15 Van Oppen Super, Heidekruisstr. 216 Van Strien Sijmmonsgast, Kruisstraat 22</p>	<p>Verschoor De Vink, St. Pieterstraat 273 Vierders Sijmmonsgast, Alkmaarstr. 108 <b>CHATELAIN</b> BP Service Meessen, Kruisstraat 95 Evers, Kruisstraat 48 <b>CHATELAIN</b> 4-6, Alkmaarstr. 85 Bertram Supermarkt, Prem 2 Bismans, Kerkrade 7 Bismans, Sijmmonsgast 17 Brule Spar, Hooftstraat 148 Bruno, Rumpensstraat 9 C 1000, Korte Hooftstraat 10 Cox Sijmmonsgast, Sijmmonsgast 13 v. Kruisstr. Kruisstr. 13 De Kampen Shell, Nieuwenhagenstr. 30 De Weerd, Dr. Schievevaderstr. 12A Gole Kruis, Hooftstraat 64 Gulpers, Markt 8 Huh, Hooftstraat 141 Jongens, Hooftstraat 186 Super Horach, Lichtenbergstraat 65 Total Service, Heerleweg 200 Uffink BV, Hooftstraat 134 Van den Drogist, Hooftstraat 47 <b>CHATELAIN</b> AGF Houben, Mijweg 3 <b>CHATELAIN</b> Aral Christoph, Valkenburgweg 81 Cassens, Stationstr. 296 Eco Service, v. Eynattenweg 1 Jumbo, Markt 21 Mobil Service, Markt 1 Spar, Beersdeweg 6 <b>CHATELAIN</b> Dourven Drogisterij, Promenade 108 Harmat Kleinverwinnel, Rumpensstraat 23 <b>CHATELAIN</b> Firma Pluim, Rumpensstraat 40 <b>CHATELAIN</b> Kopak, St. Rumpensstraat 4 <b>CHATELAIN</b> Eco Self Service, Elzestraat 2 4-6 Ruyter, Meedestraat 1 v. Elzestraat, Bokstraat 36 Eco Vignen, Heidekruis 16 Jansen-Hendrik, Imstraat 26 Shell Markt, Markt 15 Smeets, Bokstraat, Kruisstraat 32 Spar Weyenweg, Sijmmonsgast 28 Super Van Oppen, Kruisstraat 28 Tessco Service, Kerkrade 26 VTV Sijmmonsgast, Heidekruis 23 <b>CHATELAIN</b> Vermarkt Bouman, Kerkrade 28 Werry Spar, Kerkrade 10 <b>CHATELAIN</b> BP Autocare Meessen, Hooftweg 78 Hendrix, Hooftweg 32 Smeets Super, Kerkrade 16 Shell Boek, Heidekruis 129 Wildeboone, Tusselweg 19 <b>CHATELAIN</b> Veenen Thuismarkt, Kruisstraat 22</p>
---	--	--





Ludwig sprintwinnaar

## Vergeefse solo Roche

**GALWAY** - De Duitser Olaf Ludwig uit de Panasonicploeg, die in de Ronde van Ierland geleid wordt door Theo de Rooy, heeft gisteren de tweede etappe op het eiland gewonnen. Stephen Roche werd 19 kilometer voor de finish, na een lange solo, teruggepakt door de hoofdmacht. John Talen uit de PDM-formatie behield met een tweede voorsprong op Adri van der Poel de leiding in het algemeen klassement. De wedstrijd eindigt zondagmiddag in Dublin.

De ritzege van Olaf Ludwig kwam tot stand na een rit over 200 kilometer van Kilkenny naar Galway. De vroegere DDR-renner versloeg in de massale eindprint de Belg Johan Museeuw en onze landgenoot Adri van der Poel.

De etappe werd gekenmerkt door een lange solo van de Ier Stephen Roche, die 124 kilometer alleen voorop reed. Hij fietste bij de beklimming van de „Sieve Bloom“ weg uit het 98 renners tellende peloton. Vijftig kilometer verderop had Roche een maximale voorsprong van 5 minuten en 40 seconden. De harde wind recht op kop werd de Ier noodlottig. De jagende meute achterhaalde de vluchter negentien kilometer voor de eindstreep.

## Zlatko Vujovic naar Sochaux

**SOCHAUX** - De Joegoslavische aanvaller Zlatko Vujovic (33), die al een jaar of vijf in de Franse competitie speelt, heeft donderdag bij eerste-divisieclub Sochaux een contract voor de rest van het seizoen getekend. Hij hoopt binnenkort de Franse nationaliteit te krijgen. Overigens, in de Franse competitie won Cambes gisteravond thuis met 1-0 van AS Monaco.

## Feyenoord belooft beterschap

**ROTTERDAM** - Feyenoord is met de Stichting Contractspelers Fonds KNVB (CFK) een afbetalingsregeling overeengekomen voor de schuld die de Rotterdamse club heeft opgebouwd. Volgens een mededeling heeft Feyenoord beloofd vanaf september stipt te zullen voldoen aan de voorwaarden. De CFK beheert de pensioengelden van betaald-voetballers. De schuld van Feyenoord aan het fonds zou ruim een miljoen gulden bedragen. Het bestuur van de Rotterdammers zette het fonds de moeilijke financiële situatie van de club uiteen.

**DEN HAAG** - De cijfers van de diverse sportprijsvragen zijn als volgt:  
Dubbeltje 38a: eerste en tweede prijs: geen winnaar, derde prijs: 28 winnaars, ieder f. 509,00.  
Herspel 38 en 38a: zes cijfers goed: geen winnaar; vijf cijfers: een winnaar; vier cijfers: 23; drie cijfers 261; twee cijfers: 2338.

(ADVERTENTIE)

**F 5000,- OORT AL EENS ZO IN HET CHANDJE GEHAD?**

iedere week f. 10.000,- aan prijzen met een hoofdprijs van maar liefst f. 5000,-. Koop vandaag nog uw Limburgs Dagblad Bingokaarten en misschien juicht u al snel.

**Met meer kaarten, nog meer kans.**

Limburgs Dagblad **BINGO**

Vergoeding voor Limburgs Dagblad Bingo is verleend door de Staatssecretaris van Justitie onder no. L.O. 91007/14491 d.d. 6-8-1991

Van onze sportredactie

**MILAAAN** - Momenteel onderhandelt AC Milan met Real Madrid over de verkoop van Ruud Gullit. Dit meldt het Italiaanse dagblad 'La Repubblica'. Het is nog onduidelijk over welke bedragen het gaat. Mocht de Italiaans-Spaanse transfer tot stand komen, dan zal de 22-jarige Zvonimir Boban in Milaan Gullits vervanger worden. De Joegoslaaf werd deze zomer van Dinamo Zagreb gekocht. Als Gullit in Milaan blijft, zal Boban aan een andere club worden uitgeleend.

Deze week eiste Gullit van de clubleiding bij AC Milan, dat men hem voor honderd procent zou garanderen dat hij niet tijdens dit seizoen op een zijspoor wordt gezet. „Ik verdien na de

Joegoslaaf Boban mogelijk in rol van plaatsvervanger

## AC Milan wil Gullit kwijt aan Real Madrid

afgelopen twee jaar toch wel het respect van de club. Ik wil niet meer dat er over Boban wordt gesproken. Het is nu: hij of ik“, liet Gullit weten aan een plaatselijke tv-zender.

spreek onder vier ogen. Na afloop maakte de Nederlander een opgeluchte indruk: „Ik heb hem gezegd dat er binnen de club mensen zijn die mij liever zien gaan dan komen, maar volgens Berlusconi staat iedereen nog achter mij. Hij weet ook niet hoe het komt dat de media mijn posi-

tie in twijfel brengen“. De Joegoslaaf Boban kan volgens de regels van de Italiaanse voetbalbond tot 13 november als derde buitenlander aan de selectie van AC Milan worden toegevoegd, indien een van de drie Nederlanders bij een andere club wordt ondergebracht.

Gullit werd in 1987 voor twaalf miljoen gulden door de Italiaanse club van PSV overgenomen. Dit bleek een goede aankoop.

Met Gullit werd AC Milaan in 1988 landskampioen. De afgelopen drie jaar heeft de 29-jarige international meer dan de helft van de wedstrijden op de bank gezeten vanwege een knieblessure. Hij is hiervoor drie keer geopereerd. Gullit zegt, dat hij volledig is hersteld. Critici vragen zich echter af of de oude vorm terugkomt. Afgelopen zondag werd hij door Milaan supporters tijdens de thuiswedstrijd tegen Fiorentina uitgejoeld. Twee weken geleden keurde coach Fabio Capello hem in de basis-opstelling voor de wedstrijd tegen Juventus geen plaats waard om hem later alsnog op te stellen.

# MVV'er Erik Meijer niet klein te krijgen 'Als het aan mij ligt speel ik tegen Volendam'

door hans straus

**MAASTRICHT/MEERSSEN** - Erik Meijer kon woensdagavond niet meegenieten van de 2-1 overwinning van zijn ploeg op Vitesse. De MVV-aanvaller reed met zijn vriendin na het duel linea recta naar huis. „De dokter wilde dat ik me rustig hield en aan dat advies heb ik me gehouden door meteen naar bed te gaan.“ De slagerszoon uit Meerssen ging tot twee keer toe tegen Vitesse-speler Roberto Straal knock out. Eerst nog in een kopduel en later, vlak na rust, met een elleboogstoot. Deze 'handenarbeid' werd door scheidsrechter Uilenberg niet gezien, laat staan bestraft.

„Kort na de wedstrijd had ik nog braakneigingen en last van duizelingen. Maar het ging vanmorgen (gistermorgen, red.) al een stuk beter. Ik zal echter niet met de groep meetrainen. Het duel tegen Volendam zondag is belangrijker. Ik kan beter nu wat rust pakken om de zwelling achter mijn oor te laten slinken.“

De plek waar Straal me raakte is blauw en opgezet. De eerdere klap op de slaap zorgde volgens dokter Bovens voor de duizelingen. Ondanks de symptomen die op een hersenschudding duiden, mocht ik van de dokter in de tweede helft gewoon weer meedoen.“

Of Meijer zich door een negatief advies van de medische staf had laten weerhouden is nog maar de vraag. De boomlange spits toonde zich zijn bijnaam waardig. „De koosnaam 'Butch' kreeg ik van Chris Dekker, in mijn Fortuna-tijd assistent-trainer in Sittard. Hij slaat eigenlijk op twee dingen.“

'Butch' als afkorting van butcher, omdat ik toen nog slagersknecht was in de zaak van mijn vader. En 'Butch' als afkorting van de naam Terry Butcher, de Engelse oud-international die een nogal harde voetballer schijnt te zijn.“

## Onbesuisd

De ex-Fortunees mag dus beschouwd worden als iemand die de duels niet schuwt. Critici van de spits spreken zelfs van onbesuisde en ongecontroleerde acties. „Het is waar dat ik soms voor het doel van de tegenstander niet rustig genoeg ben en dan kansen mis. Maar ik scoor ook door die inzet. Bovendien hoef ik van trainer Vergoossen niet altijd te scoren. Als ik



de ballen klaar leg, zoals ik voor Roger Reijners deed tegen Vitesse, ben ik ook van waarde voor de ploeg. Je kunt het vergelijken met de rol van Van Loen bij Ajax. Die scoort ook niet altijd, maar sticht wel gevaar.“

Als het zwalkende Fortuna ter sprake komt, is Meijer even stil. „Eigenlijk moet je er niet mee zitten, maar ik heb er toch een paar jaar gespeeld en dan trek je je zo iets toch aan. Ik gun mijn ex-collega's natuurlijk dat ze beter presteren. Als ze maar onder MVV blijven staan.“ Zo nuchter moet je dat wel bekijken. Ik speel nu toch voor een nieuw werkgever waar ik het naar mijn zin heb.“

## Aanpassing

Zowel Reijners als Meijer spelen inmiddels bij MVV of ze al jaren in de Geusselt actief zijn. „Roger en ik zijn allebei volledig in de groep opgenomen. De aanpassing is snel gegaan, zeker toen de prestaties alsmaar beter werden. De ploeg blaakt sinds de uitverwinning bij Roda van het zelfvertrouwen. Dat moet ons ook in Volendam op de been houden. Of ik meespeel? Als het aan mij ligt wel.“

## Avondje Europa Cup met twee wedstrijden Handbalprimeur in Geleen

Van onze medewerker

**GELEEN** - Het komt maar zelden voor dat twee teams van een vereniging op dezelfde dag een EC-wedstrijd spelen en dan ook nog in dezelfde hal. Geleen heeft zaterdag in ieder geval de Nederlandse primeur wat dat betreft! Om 19.00 uur treden de dames van ADB/V&L in Sporthal Gamberbrook aan tegen het Franse APT Metz en om 20.45 uur volgen de mannen voor hun treffen met Borba Luzern uit Zwitserland.

De Franse tegenstander is geen onbekende voor de Geleense ploeg. Verleden jaar immers ontmoetten beide teams elkaar ook en toen toonde Metz zich een fractie sterker en had V&L het nakijken.

De heren speelden tweemaal eerder tegen een Zwitserse ploeg en werden beide keren uitgeschakeld. Om zijn ploeg zo goed mogelijk voor te bereiden reisde trainer Pim Riet-

broek afgelopen zaterdag naar Zwitserland om de tegenstander van zijn ploeg daar nipt te zien verliezen. We zijn zeker niet kansloos, maar het is een goede ploeg met als absolute uitblinker de Joegoslavische international en topscorer Perkovic.“

Aan de kassa's van Gamberbrook worden combi-kaarten verkocht die recht geven op toegang tot beide wedstrijden. Voor toeschouwers die het avondje EC willen beperken tot een wedstrijd bestaat de mogelijkheid een deel van het geld terug te krijgen aan de kassa.

RTL-4 zal in zijn sportprogramma van zondag aandacht besteden aan het duel van de mannen dat onder leiding staat van de Duitsers Buszjager en Hauck.

## Competitie

Voor VGZ/Sittardia dit jaar geen

Europees handbal, maar komende zaterdag wel de eerste thuiswedstrijd (Stadssporthal, 19.30 uur) met Aalsmeer als tegenstander. Na de valse start van afgelopen week (14-11 nederlaag bij Blauw Wit) zijn de doelstellingen, weliswaar nog niet aan bijstellen toe al zullen ze met meer inzet moeten worden nagestreefd. Veel zal ook afhangen van het al dan niet meespelen van Lambert Schuur. De record-international kampt al enige tijd met een pijnlijke rugblessure die hem het spelen onmogelijk maakt.

Blauw Wit reist, met de twee Sittardse punten op zak, naar het Arnhemse ESCA en kan daar enige reserve kweken voor ongetwijfeld nog komende moeilijker tijden, terwijl debutant Bevo (zondag, 15.00 uur) in de eigen hal van Panningsen zeker niet kansloos is tegen OSC. Bij Blauw Wit is de geblesseerde Eurelings niet beschikbaar.

## Doping in sport voor gehandicapten

**OTTAWA** - Doping is inmiddels ook doorgedrongen tot de gehandicapten. De urine van gewichtheffer Jack McCann uit Canada bevatte de spierversterker stanozolol. De zondaar werd voor twee jaar uitgesloten van internationale wedstrijden. De gouden medaille, die hij in augustus bij de nationale kampioenschappen voor gehandicapten won, heeft hij moeten inleveren. Stanozolol is het middel waarop Ben Johnson in 1988 bij de Olympische Spelen werd betrapt.

## Topper in golfstrijd: VS contra Europa

**KIAWAH ISLAND** - Een golf-oorlog om de eer. Dat is het 29ste toernooi om de Ryder Cup. De twaalf beste golfspelers van Europa en de Verenigde Staten vergen gedurende drie dagen de astronomische geldbedragen van de profcircuits. Zij strijden dit weekeinde tegen elkaar op Kiawah Island in Zuid-Carolina louter en alleen voor de eer. Tot de Europese ploeg behoren onder andere Woosnam, Olazabal, Faldo en Ballesteros, respectievelijk eerste, tweede, derde en vijfde op de wereldranglijst.

## Scheidsrechter Kohl overleden

**WENEN** - De Oostenrijkse scheidsrechter Helmut Kohl is donderdag in zijn woonplaats Nussdorf op 48-jarige leeftijd aan nierkanker overleden. Kohl leidde tien internationale en zeven Europese wedstrijden. Tijdens de eindronde van het WK vorig jaar in Italië trad hij op in de wedstrijden Hongarije-Spanje, Brazilië-Schotland en Duitsland-tsjechooslowakije. In mei 1990 floot hij de finale van de Europacup voor landskampioenen tussen Milan AC en Benfica Lissabon.

## Parreira nieuwe coach Brazilië

**RIO DE JANEIRO** - Met ingang van het volgende jaar wordt Carlos Alberto Parreira bondscoach van Brazilië. De 49-jarige voetbaltrainer mag eerst het seizoen afmaken bij Bragantino, nummer twee van de Braziliaanse competitie. Parreira wordt de opvolger van de oud-international Paulo Falcao, die in augustus zijn functie neerlegde en tijdelijk werd vervangen door Ernesto Paulo. Acht jaar geleden trainde Parreira ook al het nationale elftal. Daarna vertrok hij naar Koeweit en de Verenigde Arabische Emiraten.

## Twaalf mille voor voetbaldiploma

**ZEIST** - Oud-profvoetballers, die minstens veertig keer in het Nederlands elftal hebben gespeeld, moeten 12.000 gulden neertellen om in het bezit te komen van het diploma „Trainer-Coach 1“. Voor dit bedrag krijgen de cursisten acht tweedaagse interne- en circa tien bijeenkomsten van één dag voorgeschoteld. Gedurende de cursus, die vijf maanden in beslag zal nemen, moet tenminste twee dagen per week stage worden gelopen bij een Betaald Voetbalorganisatie. „Trainer, coach 1“ geeft recht om na de verkregen licentie als trainer op te treden in het Amateurvoetbal of als hulptrainer in het Betaald Voetbal. Degenen die de opleiding met succes hebben afgesloten, kunnen direct doorstromen naar de Cursus Coach Betaald Voetbal, die in augustus 1992 begint.

## Boris Becker nog niet hersteld

**SYDNEY** - Boris Becker zal volgende week niet op het tennis-court in Sydney verschijnen. De 23-jarige Duitser voelt zich nog niet fit genoeg. Manager Ion Tiriac heeft dit donderdag via een fax aan de wedstrijddirectie meegedeeld. De drievoudige Wimbledonwinnaar verloor in New York op Flushing Meadows van Paul Haarhuis. Becker had last van zijn rechterbovenbeen. De pijn werd veroorzaakt door een rugblessure. Zijn verlengde afwezigheid betekent dat de achterstand op Stefan Edberg, de nummer één van de wereldranglijst, wordt vergroot. De Zweed zal volgende week wel zijn kwaliteiten in het met twee miljoen gedoteerde toernooi laten zien.

## Rolf Muntz bij laatste acht

**VILLA D'ESTE** - Rolf Muntz is bij de strijd om de open Italiaanse amateurtitel doorgedrongen tot de laatste acht. De Nederlandse golfer, wiens prestaties in de voorrondes hem tot favoriet maakten voor de afsluitende matchplay, versloeg donderdag achtereenvolgens de Italiaan Tadini (30ste) en de als veertiende geplaatste Garrido. Vrijdag worden de kwart- en halve finales afgewerkt. De Nederlandse vrouwen, die de laatste 32 haalden, bereikten de kwartfinales niet. Tita Keman won nog wel van Costa, maar moest 'smiddags haar meerdere erkennen in de als eerste geplaatste Scandinavische Bertiskjold.

## sport in cijfers

### TENNIS

**Basel, mannen, 1,5 miljoen gulden, eerste ronde:** Cane - Enqvist 4-6 6-3 7-6, tweede ronde: Curran - Brugnera 6-4 3-6 6-3, Volkov - Carbonell 6-3 6-4, Novacek - Kulti 6-4 6-7 7-6, Hlasek - Steeb 7-6 6-3, Mansdorf - Cane 7-5 6-4, John McEnroe - Patrick McEnroe 6-2 6-4.

**Essen, vrouwen, 1 miljoen gulden, eerste ronde:** Seles - Huber 6-1 6-2, Mary Joe - Fernandez 6-3 6-2, Tausat - Habu - Kohde-Kisch 6-0 6-2, Tausat - Habu - Kohde-Kisch 6-0 6-2, Tausat - Habu - Kohde-Kisch 6-0 6-2, Tausat - Habu - Kohde-Kisch 6-0 6-2.

**Palermo, mannen, 600.000 gulden, tweede ronde:** Arrese - Conde 6-3 6-4, Cierro - Lopez 6-3 4-2 opgegeven, Fontang - Furlan 6-2 6-3, Emilio Sanchez - Jaitte 2-6 7-6 6-4.

**Bayonne, vrouwen, 300.000 gulden, tweede ronde:** Manuela Maleeva - Koldke-Kisch 6-0 6-2, Tausat - Habu - Kohde-Kisch 6-0 6-2, Tausat - Habu - Kohde-Kisch 6-0 6-2, Tausat - Habu - Kohde-Kisch 6-0 6-2.

**Sint Petersburg, vrouwen, 200.000 gulden, tweede ronde:** Rittner - Mulley 4-6 6-3 6-1, Oeljeklaus - Medvedeva 3-6 6-3 6-1, Testud - Rittner 5-7 6-7 7-5, Hendrickson - Berger 6-1 6-4.

**Brisbane, mannen, 600.000 gulden, tweede ronde:** Krickstein - Woodford 6-3 7-5, Grabb - Matsuo 7-5 5-7 6-3, Fromberg - Cask 6-0 6-1, Pozzi - Woodbridge 6-4 6-0 6-1, Sjemenkov - Weiss 3-6 6-2 6-0, Gilbert - Kroon 6-2 6-1, Ferreira - Orsanic 6-4 6-3, Stoltenberg - Morgan 6-3 6-1.

**Palermo, mannen, 600.000 gulden, tweede ronde:** Sanchez - Jaitte 2-6 7-6 6-4.

### WIELRENNEN

**Ronde van Ierland, profs, tweede rit Kilkenny-Galway:** 1. Ludwig 200 km in 5:07,38, 2. Museeuw, 3. Adri van der Poel, 4. Aldag, 5. Jalabert, 6. Hoffman, 7. De Wilde, 8. Vanderhaeghe, 9. Clay, 10. Redant, allen z.t. **Algemeen klassement:** 1. Talen 8:40.41, 2. Van der Poel op 0.01, 3. Museeuw 0.02, 4. Roche 0.03, 5. Fondriest 0.06, 6. Lonergan 0.07, 7. Ludwig 0.08, 8. Jalabert 0.09, 9. Vanderhaeghe z.t., 10. De Wilde z.t.

**Lichtervelde, profs:** 1. Didier Prieu 165 km in 3:52, 2. Veenstra, 3. Devos, 4. Capiot, 5. Lilholt, 6. Melsen, 8. Remijn. Gestart: 106 man.

**BILJARTEN**

**Amersfoort, TEP-toernooi, Eerste ronde:** 71/2: Bracke - Stenzel 200-12 (5); 47/1: Wesenbeek - Mastny 195-200 (45); 1/1: Schrauwen - Weingartner 400-116 (3); bandstoten: Diekmans - Ralis 97-150 (17), driebanden: Cuelmans - Anreitter 34-50 (33). **Nederland A - Nederland B**

**8-2 (Havermans - Steures 200-128 (6); Vultink - Koorevaar 200-134 (9); Vet - Lemmens 112-400 (2); Van der Smissen - Bessems 150 - 68 (20); Van Bracht - Poyey 50-39 (41); Duitsland - Frankrijk 6-4 (71/2); Hose - Arnaud 147 - 200 (14); 47/1: Wildforter - Connession 200-196 (14); libre: Wirtz - Bourezg 400 - 223 (3); bandstoten: Zenkner - Viera 150 - 114 (21); driebanden: Siebert - Bitals 49-50 (52).**

### SCHAKEN

**Manilla, Tweekamp WK vrouwen:** eerste partij: Xie (China) - Tsjiboerdanitse (Sov) 1/2-1/2.

**Reykjavik, Wereldbeker-toernooi, Derde ronde afgebroken partij:** Karpov - Salov 1-0. **Stand na drie ronden:** 1. Karpov 2 1/2 punt, 2. Salov, Ljubojevic en Chandler 2 p, 5. Ivantsjoek, Portisch, Khalifman, Elhvest, Nikolic, Andersson allen 1 1/2 p, 11. Beljajev, Goelko, Seirawan, allen 1 pnt en 1 afg. partij, 14. Spielman, Timman 1 p, 16. Hjartarson 1/2 - 1.

### GOLF

**Nunpspeet, KGPM Masters, stand na twee ronden:** 1. Van der Velde 143 (-1).

**2. Smits van Waesberge 144, 3. Saddington 145, 4. Giles 148, 5. Bos en Helsby 150, 7. Allen en Richards 151.**

**Salzburg, Austrian Open, stand na eerste ronde:** 1. McAllister 64, 2. Fowler 65; 3. Barnes, Davis, Miller, Farr, Singh 66; 4. Dickens, Moody, Turner, Winchester, Cookson 67.

**Kiawah Island, Koppeling en start-volgorder forestones, 29ste Ryder Cup:** Ballesteros/Olazabal (Spa) - Azinger/Beck (VSA), Langer/James (Dui/Eng) - Floyd/Couples (VSt), Gilford/Montgomery (Eng/Sch) - Wadkins/Irwin (VSt), Faldo/Woosnam (Eng/Wal) - Stewart/Calcevecchia (VSt).

### DAMMEN

**Minsk, WK vrouwen, vijfde ronde:** Schouten - Van Lith 0-2, Aleksandrova - Zilberman 1-1, Polman - Meijer 2-0, Jankovskaja - Tsjoeb 1-1, Tsjazjanovitsj - Minkina 1-1, Baljajkina - Goloebjeva 0-2.

**Stand:** 1. Van Lith 9 punten, 2. Polman, Goloebjeva 7 pnt, 4. Schouten, Jankovskaja 6 pnt, 6. Meijer, Tsjazjanovitsj 5 pnt, 8. Minkina, Baljajkina, Tsjoeb 4 pnt, 11. Aleksandrova 2 pnt, 12. Zilberman 1 pnt.

**ATLETIEK**

**Cairo, Finales zesde dag, Afrikaanse**

**Spelen, Mannen, 200 m (wind - 1,2 m/sec):** 1. Fredericks 20,28, 2. Tuffour 20,59, 3. Phillips 20,62, 110 m horden (+ 1 m/sec): 1. Lefou 14,12, 2. Tadjine 14,17, 3. Osaji 14,22, 1500 m: 1. Kemei 3:41,97, 2. Asgedom 3:42,65, 3. Raba 3:42,91, 5000 m: 1. Bayisa 13:36,91, 2. Kinuthia 13:37,67, 3. Ondoro 13:38,60, Hinkstap-sprong: 1. Sabulei 16,53 m, 2. Nioze 16,50, 3. Koech 16,53 m, 1. Belfaa 2,18 m, 2. Gueye 2,16, 3. Moushi 2,14, Discus: 1. Olukou 59,22 m, 2. Naguib 55,32, 3. Hamad 54,90, Tenkamp: 1. Mahour Bacha 7431 punten, 2. Ozone 7163, 3. Ali Sabour 6956, 4x400 m: 1. Kenia 3:03,14, 2. Nigeria 3:03,72, 3. Oeganda 3:07,72.

**Vrouwen, 200 m (+ 1 m/sec):** 1. Iheagwu 22,82, 2. Yusuf 22,84, 3. Opara 23,68, 1500 m: 1. Sirma 4:10,68, 2. Kagiri 4:12,34, 3. Urge 4:12,38, Kogel: 1. Khalel 14,88 m, 2. Olaba 14,83, 3. Nnodu 14,66, 4x400 m: 1. Nigeria 3:31,05, 2. Kenia 3:41,20, 3. Ivoorkust 3:44,08.

### PAARDESPORT

**BEEK, Grenslantrefren, Springruiters, Klasse beginners:** 1. M. Willems met Funny Boy 2, A. Lammich met Orion 3, C. Kapel met Paloma 4, C. Rehaen met Burg 5, C. Rehaen met Anaconda. Klasse licht A: 1. X. Schulkens met Ampero 2, P. Bucken met Fox Fire 3, W. Bregtjes met Pluco, Klasse Licht B: 1. B. Boessen met Royal Fantasy 2, X. Schulkens met Typhoon 3, T. Hollus met Damiro.



GEZELLIG

**op deze pagina. Els Swaans 045-739383.**

**GALAXY**

TEL. 045-312510

LANDGRAAF

Vanavond

**The Wee Papa  
Girl Rappers**

Geopend iedere vrijdag,  
zaterdag en zondag.

# Het doek gaat voor u open...



Brigitte Kaandorp op 3 oktober in Kerkrade

VRIJDAG 27 SEPTEMBER	
<b>Kerkrade</b>	Stichting Volkstoneel Kerkrade: Hat uur nog e tsimmer vrij?
<b>Sittard</b>	Geveugelde vrienden
ZATERDAG 28 SEPTEMBER	
<b>Heerlen</b>	Koninklijke Militaire Kapel o.l.v. Pierre Kuipers
<b>Kerkrade</b>	Mama Mia, kinderfilm - 14.00 u.
<b>Kerkrade</b>	Stichting Volkstoneel Kerkrade: Hat uur nog e tsimmer vrij?
<b>Kerkrade</b>	Emmylou Harris - 20.30 u. (Rodahal)
<b>Sittard</b>	Mummenschanz, fantasievol spel met maskers, figuren, licht, kleuren en beweging
ZONDAG 29 SEPTEMBER	
<b>Heerlen</b>	Hans en Grietje, door Theater Het Appel- tie (4-12 jr.) - 14.30 u.
<b>Heerlen</b>	Big Band Maastrichts Conservatorium o.l.v. Jerry van Rooijen
<b>Kerkrade</b>	Mannenkoor Cantus ex Corde: concert en CD-presentatie - 11.00 u.
<b>Kerkrade</b>	Filmdag 16.30 u. Reversal of Fortune - 18.30 u.: etentje - 20.00 u.: Dances with Wolves (reserveren etentje noodzakelijk)
<b>Sittard</b>	Hocus de tovenaer, door Limburgs Jeugdtoneel - 14.30 u.
DINSDAG 1 OKTOBER	
<b>Heerlen</b>	Ensemble Carles Santon: Tramuntana Tremens. Spaans muziekspektakel
<b>Kerkrade</b>	Werther, opera van Jules Massenet door Opera Zuid

WOENSDAG 2 OKTOBER	
<b>Heerlen</b>	Sikulu - The Warrior, musical uit Zuid-Afrika
<b>Kerkrade</b>	Hocus de tovenaer, door Limburgs Jeugdtoneel - 14.00 u.
<b>Kerkrade</b>	Camille Claudel, film
DONDERDAG 3 OKTOBER	
<b>Heerlen</b>	Sikulu - The Warrior, musical uit Zuid-Afrika
<b>Kerkrade</b>	Brigitte Kaandorp: Kunst
VRIJDAG 4 OKTOBER	
<b>Heerlen</b>	Heerlens Salonorkest Da Capo m.m.v. Marco Bakker en Katrien Gallez. Première
<b>Kerkrade</b>	Stichting Volkstoneel Kerkrade: Hat uur nog e tsimmer vrij?
<b>Sittard</b>	Kamermuziek-avond verplaatst naar vr. 14 febr.
ZATERDAG 5 OKTOBER	
<b>Heerlen</b>	Limburgs Concertkoor o.l.v. Jan Hupperts m.m.v. Aloia Nafe - mezzo-sopraan, Rosanna Didoña - sopraan, Harry Peeters - bas-bariton, James Doing - tenor. Programma: Kodály: Te Deum - Dvorák: Stabat Mater
<b>Heerlen</b>	Hester Macrander: Divastoer nr. 1, cabaret - 20.30 u. (Kleine Zaal)
<b>Kerkrade</b>	Stichting Volkstoneel Kerkrade: Hat uur nog e tsimmer vrij?
<b>Kerkrade</b>	Internationaal Harmonica Treffen - 20.15 u. (Kerkrade)
ZONDAG 6 OKTOBER	
<b>Heerlen</b>	Theater Posing: Adios, visueel hoorspel van Jan Goes (toneel op toneel)
<b>Kerkrade</b>	Stichting Volkstoneel Kerkrade: Hat uur nog e tsimmer vrij?

Aanvang voorstellingen 20.00 uur, tenzij anders vermeld.

## Wij zien u graag in de schouwburg!

**stadsschouwburg  
heerlen**

tel.: kassa: 045-716607



**wijngrecht muziektheater  
kerkrade**

tel.: kassa: 045-454141



**'de stadsschouwburg'  
sittard**

tel.: kassa: 046-510616





# Zeiltrio profiteert in de boot van goede verstandhouding

## Familie Feijts voor de wind

Van onze medewerker PIERRE FRAMBACH

MAASTRICHT - „Je gaat op een andere manier met elkaar om. Je hebt een dieper menselijk contact”. André Feijts junior (22) heeft het over zeilen en de bemanning van zijn boot. De Dehlia 22 heeft dan ook een niet alledaagse bemanning, want vader André Feijts vormt samen met zijn zonen Jos (26) en André junior een team dat door de concurrentie in de kruiserklasse gevreesd wordt. „Maar niemand hier op de boot is kapitein”, zegt het trio eensluidend. Het vaderschap is voor André Feijts geen reden om een voetstuk te gaan staan.

### Sint Pieter zonder trainer

MAASTRICHT - Het bestuur van de VV Sint Pieter uit Maastricht moet op zoek naar een nieuwe trainer. De vorige oefenmeester, Albert Hermans, heeft te kennen gegeven niet langer voor de club te willen werken aangezien onder zijn bevel de resultaten van de vierde klasse tegen vielen. Sint Pieter staat momenteel vierde in de vierde klasse C. Het bestuur heeft inmiddels de spelers ingelicht over het besluit van Hermans en gaat op zoek naar een vervanger.

### Volleyballers strijden om NMS-cup

MAASTRICHT - In sporthal de Geusselt vindt morgen de tweede editie van het toernooi om de NMS Cup plaats. Dit evenement geldt voor de deelnemende herenploegen als laatste test voor de start van de nationale volleybalcompetitie.

Groep A is samengesteld uit Peelpush, VC Velden, Facopa/VC Weert, Janssen & De Jong/VC Horn en Vocas. In poule B komen uit Gevers/VCL, BCS/DS, Saturnus, Kompro/HBC en NMS/Rapid. De poulewedstrijden beginnen om 10.00 uur, de finale staat gepland 16.30 uur.

### agenda

**VANDAAG**  
Snooker, opening Snooker- en biljartcentrum Landgraaf, Sunplein 4. Vanaf 19.00 uur demonstratie door Dijkstra en Bos.  
Biljarten, Meeressen. Districtsfinale drieband tweede klasse. In café Rheingold vanaf 19.30 uur.

**MORGEN**  
IJs dansen, Geleen Glanerbrook. Demonstratie ijsdansschool Köln. Vanaf 11.00 uur.

**ZONDAG**  
Autocross, Budel, circuit Randweg-Oost. Georganiseerd door MAC Kempenrijders. Aanvang 12.00 uur. Inschrijven kan tot een uur voor start.  
American football, terrein EHC/Hoensbroek in Heerlen. Finale eerste divisie tussen Tilburg en Groningen, aanvang 19.30 uur.  
Marathon, Maaseik-Sittard. Start om 11.00 uur op markt Maaseik.

### amateurs op zondag

<b>Hoofdklasse C</b> Baronie-Venray Longa-EHC Margriet-Geldrop Halsteren-Wilhelmina'08 SVN-Denk SV Meeressen-TSC Panningen-Udi'19	<b>Derde klasse A</b> WVV'28-Meerder Boys MKC-SVM Polaris-RKMVC LHB/MC-Leonidas SV Berg'68-Sanderbout Scharn-SV Hulsberg	<b>Sportclub '25-Wit Groen</b> Zwart Wit '19-Keer Klimmanja-G'rtuidse B. Banholtia-Oranje Boys
<b>Eerste klasse F</b> Limburgia-Blick Waubach-RKONS Roermond-Heer Vordharing-Sittard Veritas-Eijsden Vinkenslag-Chevremont	<b>Derde klasse B</b> Voerendaal-Groene Ster Vaersrade-Heerlen Vijlen-Bekkerveld Heksenberg-Minor VKC'89-RKBSV Weltania-FC Hoensbroek	<b>Vierde klasse C</b> Schinveld-Hopel Heilust-Centrum Boys Helios'23-Abdisenbosch Laura-Waubachse Boys KVC Oranje-RKSVB SVK-FC Gracht
<b>Tweede klasse A</b> SCG-Bunde Almania-Standaard Caesar-RKVVL RKVCL-Kolonia	<b>Vierde klasse B</b> Gulpen-RKVVM Simpelveld-GSV'28	<b>Vierde klasse D</b> SVE-OVCS RKDFC-Kluis RKSN-E-Coriovallum Heidebloem-Passart Stadbroek-Langeberg KEV-Mariarade

Van onze medewerker

EDDY BUDE

LANDGRAAF - Als Peter Schellekens na een uurtje snookeren overstapt op een gewone poolbiljarttafel, maakt engtevreest zich van hem meester. „Een snookertafel is drie keer zo groot als een gewoon poolbiljart. Het spel is hierdoor moeilijker, maar tegelijkertijd ook een stuk interessanter” doceert Peter Schellekens die samen met zijn compagnon Willy Maertzdorf dit weekend in Landgraaf het derde Limburgse snookercentrum opent.

Snookeren begint langzaam maar zeker vaste voet aan de grond te krijgen in onze provincie. Vorig jaar werd voor de eerste maal een clubkampioenschap opgesteld waar door de 20 verenigingen in Limburg grif gebruik van werd gemaakt. Het spel met de 15 rode, 6 gekleurde en een witte bal telt in Limburg thans ruim 200 actieve beoefenaars.

Peter Schellekens en Willy Maertzdorf

Jos Feijts studeert bedrijfskunde aan de Rotterdamse Erasmus-universiteit en is stuurman. Hij zou in feite de beslissingen voor zijn rekening moeten nemen. Maar ook deze regel is bij de Feijts geen ijzeren wet. „Alle beslissingen worden samen genomen. Ook als het snel moet gaan. We worden als team in de laatste tijd steeds hechter. We hoeven elkaar maar aan te kijken om elkaar te begrijpen.”

### Avontuur

Wedstrijdzeilen is geen sinecure. Vooral op de Maastrichtse gronden die gedeeltelijk door de St. Pietersberg worden afgeschermd. „Hij die hier goed kan zeilen kan overal zeilen”, zegt André senior dan ook. „Je moet voortdurend inspelen op de wind. Hij komt vanuit de laatste richtingen achter de berg vandaan. De Dehlia 22, waarmee wij zeilen, is best een moeilijke boot. Hij is licht en daardoor krijgen we hier bij deze wedstrijden de grootste handicap toegemeten. Vooral vanaf windkracht drie of vier wordt het moeilijk. Het zeilen is daardoor wel avontuurlijk.”

### Beleving

„Bij een wedstrijd moet je op elkaar kunnen steunen. Want het vergt vaak veel. Dat merk je pas na afloop van de wedstrijden. Je hebt dan pas in de gaten dat het zo inspannend is. Jos was laatst op vakantie en toen hebben pa en ik het samen gedaan. Normaal hebben we elk onze eigen taak. Jos aan het roer terwijl pa en ik ons bezig houden met het grootzeil, de spinaker en het fok. Met maar twee man was het een heils karwei.”

### Hobby

Het Feijts-trio zeilt puur voor de hobby. Wel prijken ze steeds hoog op de ranglijst van de kruiserklasse. Maar het ontbreekt hun nog steeds aan een titel in die klasse. „We stelen ons elk jaar als doel kampioen te worden”, zegt André junior. „Misschien dat het dit jaar nog kan lukken.”

### Basketbalsters Braggarts van start

HEERLEN - Het debuut in de eerste divisie van de basketbaldames van Braggarts vindt zondag om 15.15 uur plaats in Heerlen in sporthal de Varenbeuk. Met de thuiswedstrijd tegen Black Eagles uit Rosmalen begint voor de Heerlenses een reeks van 28 loodzware wedstrijden waarin zij de promotie naar de eerste divisie kunnen bevestigen.



• Jos en André Feijts senior staan klaar om het zeil van de Dehlia 22 te hissen.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

### Zaalvoetballer Hermans maakt rentree bij Wierts/de Haantjes

## Driedubbele derby op eerste wedstrijddag

Van onze medewerker TJEU STEMKENS

GELEEN - Vanavond stuiten om 20.00 uur in Glanerbrook in Geleen twee serieuze kandidaten voor promotie naar de nieuw te vormen zaalvoetbalerdivisie op elkaar. Dan wordt de derby tussen twee zaalvoetbalgiganten Bouwfonds uit Geleen en de nieuwe fusieclub FC Wierts/de Haantjes uit Beek verspeeld. Bouwfonds eindigde afgelopen jaar al als vierde, hetgeen in dit

seizoen promotie zou betekenen. FC Wierts was slechts een middenmoter, terwijl de in het verleden succesvolle de Haantjes zelfs een klasse lager acteerden. Door deze fusie hoopt Wierts/de Haantjes weer een rol van betekenis te kunnen spelen.

Bouwfonds is al jarenlang op zoek naar de hoofdprijzen in de zaalvoetbalcompetitie, maar elk jaar weer moet men genoegen nemen met een troostprijs. Dit seizoen moet in

ieder geval de promotie gerealiseerd worden. De selectie bleef na de eeuwige terugkeer van Keetman meer dan een jaar van vijf. Keetman heeft recht van spreken. De studierelatie van de universiteit van Amsterdam is de geestelijke vader van „Truus”, het programma dat alom als een doorbraak in het computerdampen wordt gezien.

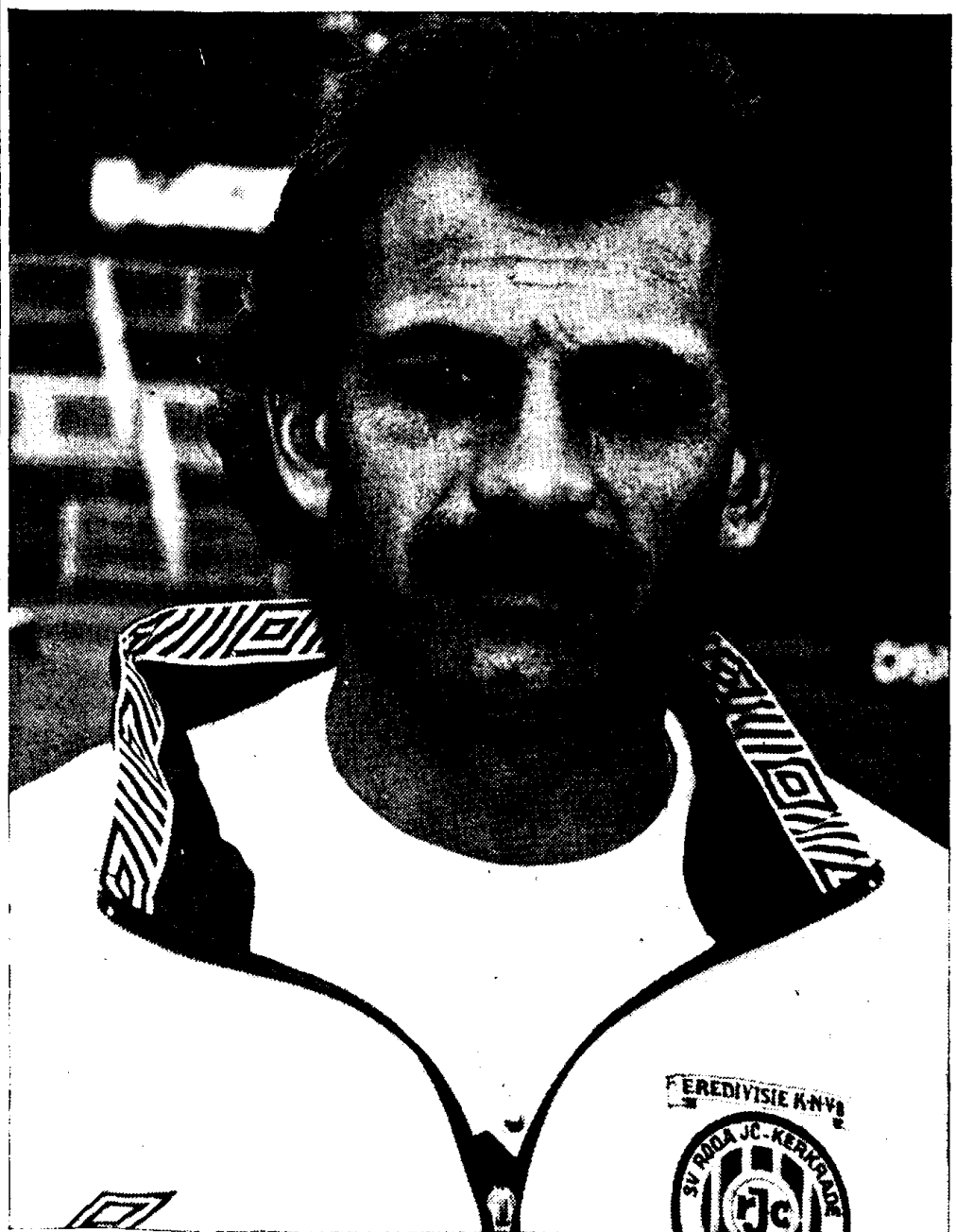
Truus, een paar weken geleden in Maastricht winnaar in de computerolympiade, wordt langzaam ook een bedreiging voor levende tegenstanders. Het naar Keetmans moeder genoemde programma boekte al een paar opmerkelijke successen in gewone wedstrijden. Een derde plaats in het open sneldamkampioenschap van Nederland tussen een aantal Russische grootmeesters is wel het alleropvallendst.

Ik heb Truus sinds kort thuis en weet nu een beetje hoe ze speelt. Op positioneel gebied schiet ze nog vaak tekort maar in scherpe gecompliceerde stellingen is ze gevaarlijk. Hoe gevaarlijk blijkt uit een demonstratiepartij die ze onlangs tegen nationaal sneldamkampioen Auke Scholma speelde.

Scholma-Truus. 1. 31-27 17-22 2. 36-31 16-21 3. 27-16 22-28 4. 33-22 18-36 5. 39-33 12-18 6. 44-39 8-12 7. 50-44 11-17 8. 35-30 20-25 9-40 35-15 20. 10-40 20-24 11. 32-27 2-8 12. 37-32 6-11 13. 41-37 17-21 14. 33-28 11-17 15. 49-44 1-6 16. 39-33 6-11 17. 44-39 18-23 18. 46-41 21-26 19-27 21.

Al op de eerste wedstrijddag staan de twee Limburgse kandidaten voor de promotie tegenover elkaar. Het belang van deze derby is dan ook overduidelijk. Bouwfondssecretaris Lemmens: „Een derby is altijd onvoorspelbaar. De Haantjes zijn tegen ons altijd extra gemotiveerd en ik verwacht dan ook een geladen tegenstander. Ik heb vertrouwen in de mentaliteit van onze groep, ik hoop dan ook maar op winst. Maar ik blijf een beetje sceptisch.”

Wiertscosch Vos onderschrijft deze zienswijze ook. „Beide selecties zijn aan elkaar gewaagd. Ik zal waarschijnlijk Verhoeven als spits laten aantreden. Ik moet afwachten of het direct klikt. Belangrijk is ook of de jeugdigen niet te gretig worden, want dat wordt in deze klasse afgestraft. Geluk en vorm van de dag zullen vanavond de doorslag geven.”



• Vic Hermans, hulptrainer van Roda JC en sinds kort weer in actie als zaalvoetballer bij fusieclub FC Wierts/de Haantjes.

Foto: DRIES LINNSEN

### Derde nieuwe centrum opent morgen in Landgraaf

## Snooker volwassen sport in Limburg

dorf snookeren al enkele jaren actief op wedstrijdniveau. Dit jaar zijn zij zelfs op de officiële Limburgse ranglijst doorgestoten naar resp. een 7e en 8e plaats. „Snookeren is een klein beetje een elitesport. Tijdens officiële wedstrijden ben je verplicht in smoking en een keurige zwarte broek aan te treden. Daar wordt sterk op gelet. Snooker is een tactisch spelletje. Inzicht en een

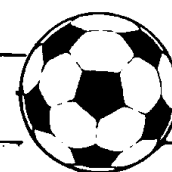
scherp oog zijn vereist. Als je de spelregels en de basistechniek eenmaal onder de knie hebt, kun je er erg veel plezier aan beleven. Er zijn zelfs mensen die er aan verslaafd zijn.” Iemand die in snookeren de wereldtoer bereikt is volgens Peter Schellekens binnen de kortste keren miljonair. „De bakermat van het snookeren ligt in Engeland. Spelers als

Steve Davies en Stephen Hendry hebben de sport groot gemaakt. In totaal zijn er nu in Engeland zo'n 7 miljoen actieve snookeraars, waaronder zo'n 130 profs. De televisie besteedt er in dat land erg veel aandacht aan. De Belgische carambolbiljarter Raymond Ceulmans verdient hier tijdens een toernooi honderden duizenden gulden. In Engeland zijn de eerste prijzen van

meer dan 1 miljoen gulden.”

Negentien biljarts, zithoeken en een bar op een oppervlakte van 750 m<sup>2</sup> in het centrum van Nieuwenhagen, daar zit volgens Peter Schellekens brood in. Zaterdag en zondag kunnen liefhebbers op het Sunplein 4 gratis een stootje wagen. „Het is natuurlijk fantastisch als je van je hobby je beroep kunt maken. Als het even kan willen we heel Landgraaf en omstreken bij ons aan het snookeren krijgen. Het aantal gelegenheden in Limburg waar je deze sport kunt beoefenen is veel te klein.”

„Jesse Tahu, Limburgs snookerkampioen, zal tijdens de opening demonstraties verzorgen. Vermoedelijk zal hij in de toekomst ook trainingen bij ons gaan verzorgen. Het technisch kader staat in Nederland nog in de kinderschoenen. Ik heb al gemerkt dat er bij veel mensen behoefte is aan gerichte trainingen.”



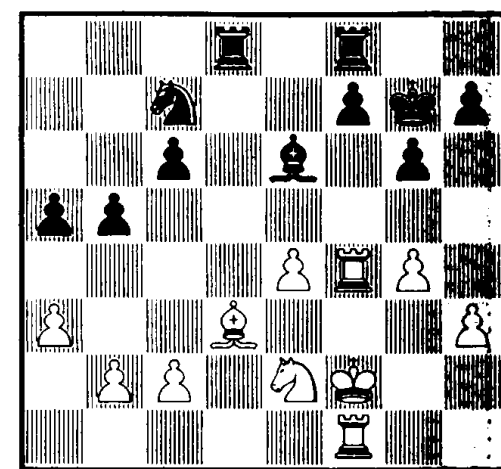
## schaken

met michiel bunnik

Traditiegetrouw werd ook dit jaar weer het kampioenschap in de tweede klasse georganiseerd. In tegenstelling tot de titelstrijd in de eerste klasse en bij de veteranen, waar de kampioenen respectievelijk aan de halve finale en finale van het Nederlands kampioenschap mogen deelnemen, kan de kampioen van de tweede klasse geen rechten aan zijn titel ontfangen. Het kampioenschap is in de regel een krachtmeting tussen schakers uit de onderbond, vaak ook een springplank voor jongeren die later in de eerste klasse meedingen. De 1991-editie werd gewonnen door een „oudere jongere”: Jo Schoenmakers uit Heerlen. Met vijf overwinningen en twee remises behaalde hij overtuigend de titel. In onderstaande partij uit de laatste ronde troeft hij zijn tegenstander op een fraaie wijze in het eindspel af.

**R. v. Alphen-J. Schoenmakers** 7e ronde Pire-verdediging  
1. e4,d6 2. d4,Pf6 3. Pc3,g6 4. Pf3,Lg7 5. h3 Wit stelt de ontwikkeling van zijn koningsloper uit, om hem later in bepaalde stellingen naar c4 te kunnen spelen. Nadeel van het systeem is dat de witte koning nog enige zetten niet gerocheerd kan worden. 5. ...c6 6. Le3,Pb7 Nauwkeuriger is 6. ...0-0 7. Dd2 Sterk lijkt 7. e5; Na 7. ...Pd5 8. Pd5,c5 9. e6,f6 10. Pg5,Pf6 11. Lb5+ heeft zwart niet beter dan 11. ...Kf8 daar 11. ...Ld7 12. Pe6,Da+ faalt wegens 13. Ld7 12. ...De7 8. Ld3,e5 in aanmerking kwam 9. ...b5 9. d5,P:e5 10. P:e5 Dit ligt natuurlijk voor de hand. Sterker is echter 10. Le2 gevolgd door 11. 0-0 waarmee wit pion d6 onder schot neemt. 10. d5 11. Le5? Hiermee geeft wit zijn openingsvoordeel weg. Na 11. a4 staat wit iets beter. 11. ...b6 12. Le3,0-0 13. 0-0,Le6 14. f4,e4 Anders speelt wit 15. f5. 15. Lf4,Dd7 16. Lh6,Dd4+ 17. Kh1,Pb5! Met aanval op de verzwaakte zwarte velden in het witte kamp. 18. Tf3 De enige zet. 18. Le3? Pg3+ 19. Kg1,P:f2 20. L:d4,P:d2 21. L:g7,K:g7 22. b3,f5 en het zwarte paard ontsnapt. 18. ...Ta8 Zwart verkiest het overzicht te houden; 18. ...f5? was een

tweesnijdig alternatief. 19. L:g7,P:g7 20. g4,De5 21. Ta1,Pe8 22. Df4 Het is moeilijk een goed plan voor wit te vinden. Het eindspel is waarschijnlijk zijn beste kans. 22. ...D:f4 23. Tf4,b5 24. a3,a5 25. Pe2,Kg7 26. Kg2,Pc7 27. Kf2



Met het oog op het zwarte plan had wit beter 27. Td1 kunnen spelen. Maar in tijdnood is het moeilijk goede zetten te vinden. 27. ...c5! En wit kan niet verhinderen dat de zwarte toren infiltrert. Indien wit het hierboven gesuggereerde 27. Td1 had gespeeld kon hij na de tekstzet nog 28. Pg3 spelen en de d-lijn neutraliseren. 28. Pg3,c4 29. Le2,Td2 30. Te1,Td8 31. Ke3,Td7 Zwart had ook direct ...b4 kunnen spelen. 32. Tf1,b4 33. a:b4,a:b4 34. Ta1? Hier mist wit zijn laatste kans. Na 34. Tfd1 moet zwart harder werken voor de winst: een variant: 34. ...Pb5 35. T:d7,Td7 36. Td1,T:d1 (waarschijnlijk nog het beste: de alternatieven 36. ...c3 37. b:c3 en 36. ...Ta7 37. Te8,Ta2 38. Tb8 leveren zwart niets op. 37. L:d1,Kf6! en zwart staat beter. 34. ...Pb5 35. Tfd1,Pd4 36. Tdcl,b3! 37. Ld1,c3! Een mooi slot. Na het gedwongen 38. Ta1 wint zwart met 38. ...b:c2 39. L:c2,La2! Wit gaf derhalve op.

## dammen

met john van den borst

Hoe lang zou het nog duren voordat de computer de grootmeesters voorbij is? Ik vrees dat het aan het einde van de eeuw bekeken is maar volgens Stef Keetman duurt het zelfs niet langer meer dan een jaar of vijf. Keetman heeft recht van spreken. De studierelatie van de universiteit van Amsterdam is de geestelijke vader van „Truus”, het programma dat alom als een doorbraak in het computerdampen wordt gezien.

Truus, een paar weken geleden in Maastricht winnaar in de computerolympiade, wordt langzaam ook een bedreiging voor levende tegenstanders. Het naar Keetmans moeder genoemde programma boekte al een paar opmerkelijke successen in gewone wedstrijden. Een derde plaats in het open sneldamkampioenschap van Nederland tussen een aantal Russische grootmeesters is wel het alleropvallendst.

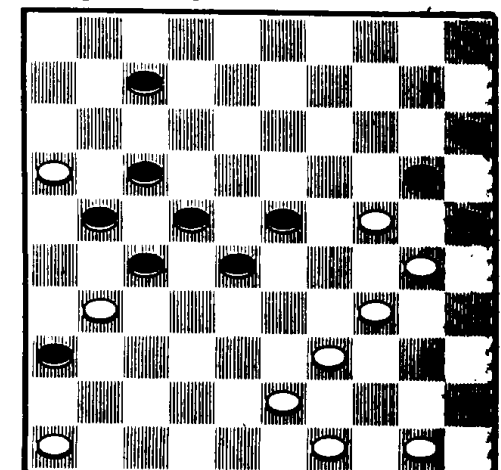
Ik heb Truus sinds kort thuis en weet nu een beetje hoe ze speelt. Op positioneel gebied schiet ze nog vaak tekort maar in scherpe gecompliceerde stellingen is ze gevaarlijk. Hoe gevaarlijk blijkt uit een demonstratiepartij die ze onlangs tegen nationaal sneldamkampioen Auke Scholma speelde.

Scholma-Truus. 1. 31-27 17-22 2. 36-31 16-21 3. 27-16 22-28 4. 33-22 18-36 5. 39-33 12-18 6. 44-39 8-12 7. 50-44 11-17 8. 35-30 20-25 9-40 35-15 20. 10-40 20-24 11. 32-27 2-8 12. 37-32 6-11 13. 41-37 17-21 14. 33-28 11-17 15. 49-44 1-6 16. 39-33 6-11 17. 44-39 18-23 18. 46-41 21-26 19-27 21.

Al op de eerste wedstrijddag staan de twee Limburgse kandidaten voor de promotie tegenover elkaar. Het belang van deze derby is dan ook overduidelijk. Bouwfondssecretaris Lemmens: „Een derby is altijd onvoorspelbaar. De Haantjes zijn tegen ons altijd extra gemotiveerd en ik verwacht dan ook een geladen tegenstander. Ik heb vertrouwen in de mentaliteit van onze groep, ik hoop dan ook maar op winst. Maar ik blijf een beetje sceptisch.”

Wiertscosch Vos onderschrijft deze zienswijze ook. „Beide selecties zijn aan elkaar gewaagd. Ik zal waarschijnlijk Verhoeven als spits laten aantreden. Ik moet afwachten of het direct klikt. Belangrijk is ook of de jeugdigen niet te gretig worden, want dat wordt in deze klasse afgestraft. Geluk en vorm van de dag zullen vanavond de doorslag geven.”

Heel belangrijk is dat 27-22 (23-33) 37-28 niet mocht vanwege (19-23)! enz. met materiaalwinst voor zwart. 26. ...26-31! Bijzonder verrassend. Een mens zou in dit vluggerie niet zo maar durven. Kan wit nu door gebreken naar 6? Neel! Luidt het antwoord want wit heeft geen geschikt tempo, iets wat Scholma tot zijn schrik zal hebben gemerkt. Er volgde 27. 34-29 17-26 28. 29-20 25-34! 29. 40-18 31-13! en zwart staat een schijf voor. 30. 20-15 3-8 31. 41-37 18-32 32. 28-19 14-23 33. 45-40 10-14 34. 32-27 4-10! Ook dat nog, slagzietjes laat Truus niet lopen. 35. 15-4 5-10 36. 4-15 14-20 37. 15-18 13-42! en na 38. 35-30 42-48 39. 38-32 48-31 40. 46-35 9-14 gaf wit op.



Om zelf op te lossen het diagram. Het is een probleem uit het net verschenen tiende deel van de verzamelde problemen van de overleden Kerkraadse problemist Jan Scheijen. Voor Truus is zo'n probleem kinderspel, ze is er binnen luttele seconden mee klaar. Ik neem aan dat u er langer plezier aan wilt hebben. Wit speelt en wint. Oplossing volgende week.

## Schaesberg rekent op zinderend slot

Van onze medewerker

SCHAESBERG - Het mooiste wordt tot het laatste bejaard. Dat geldt ook voor de koersen op de draf en renbaan Schaesberg, vanavond, alwaar het goed bezette hoofdnnummer als negende koers wordt verreden. De zeven deelnemers zijn aan elkaar gewaagd, maar de voorkeur van het spelend publiek zal vermoedelijk uitgaan naar Charly Ludwig met Freek van der Berg.

De klassevolle pupil van trainer Hennie Grift, die momenteel zelf in Canada verblijft, won eerder dit seizoen oppermachtig op zijn thuisbaan over de middenafstand en klopte daarbij de meeste tegenstanders van vanavond. Zijn belangrijkste concurrent lijkt Brigitte G, die de laatste keren erg ongelukkig keerde en zich kan herstellen. De start is om 19.00 uur.

**De tips:**  
Umberto K-Prijs: 1. Farn De Bloemerd; 2. Fire Hazelaar; 3. Evert Visser. Outsider: Emir du Verbois.  
Talexia Laren-Prijs: 1. Balkan Victory; 2. Florida Sunshine; 3. Jessy Kosmos. Outsider: Close-Up.  
Sef Hazelaar-Prijs: 1. Final Countdown; 2. Favoriete Nora; 3. Hanny Sijgero. Outsider: Fideel M.  
Amor O-Prijs: 1. Fanny John; 2. Doubley M; 3. Fiasco B. Outsider: Gin Kiss.  
Veric Brach-Prijs: 1. Adela Lobell; 2. Djewi Magnus; 3. First Love. Outsider: Fortuna Kades.  
Strassie-Prijs: 1. Snowhaze Thompson; 2. Lyric Hanover; 3. Old Barney. Outsider: Grinning.

**Always Away-Prijs:** 1. Bianca Petrosier; 2. Delgadotrans R; 3. Crack Buitenroep. Outsider: Heather Sara.  
**Alfa Nora-Prijs:** 1. Fax Sunshine; 2. Farah Kievitshof; 3. Mathilda Hill. Outsider: Flying Goldstar.  
**Uno Hazelaar-Prijs:** 1. Charly Ludwig; 2. Brigitte G; 3. Bravo Nora. Outsider: Cita De Bloemerd.

### Nieuwe kansen voor tennistalent

BUSSUM - Een uniek samenwerkingsverband moet het succes van het Nederlands tennis ook na de huidige generatie veilig stellen. De trainers Frits Don en Henk van Hulst worden door een hotelketen (Golden Tulip) in staat gesteld hun toppers in het buitenland te begeleiden en wat waarschijnlijk nog belangrijker is - ook aankomende professionals bij hun opstapje naar het internationale circuit te helpen. Paul Haarhuis, Mark Koevermans en Jacco Eltingh stellen voor het driegang contract, dat hun coaches afsloten, de reamurmeite op één van hun momenten ter beschikking. Jan Siemrink, nu nog pupil van Frits Don, haakte af. Hij wilde liever begeleid worden door één en dezelfde persoon en wendde zich samen met Richard Krajicek tot Rohan Goetzke, de huidige Jong-Oranjetrainer.



GEZELLIG

**Discotheek G·I·M·M·I·X**  
Zaterdag 28 september 1991: **SPLASH**  
Zaterdag 5 oktober: **Keessie en de Sjangelelliks**  
Rijksweg-Zuid 43, Sittard. Iedere zaterdag toporkesten.

**VRUJDAG- EN ZATERDAGAVOND**  
**LET'S PARTY**  
**ZONDAGAVOND**  
**NIEUW!**  
**OLDIE-NIGHT**  
met D.J. WILL LEURS  
Terug in de tijd met de meest gevarieerde 60-, 70-, 80-jaren muziek in een sfeervol decor.  
Open : Vrij - Zat - Zon  
Burg. Janssenstraat 26 (t.o. de Kerk), Beek (NL) - Tel. 046-379297

**Dancing HOUSMANS Montfort**  
ZATERDAG 28 sept. LA VITA

**zaterdag 28 september**  
**Belgisch beste**  
**EX-T.V.S**  
zondag 29 september  
"De Yep-Party"  
v/a 20.00 uur

**ATTENTIE-ATTENTIE!!**  
zaterdag 5 oktober  
Na lange  
tijd weer terug  
**The Little**  
**Earth Band**

**WILT U DISKREET  
EEN GUNSTIGE LENING?  
BEL 043-636200**  
**VOOR VLOT KONTANT GELD  
(EN IN DE BESTEDING BENT U VRIJ !)**  
Leningen vanaf f. 1000,- tot f. 200.000,-  
zijn mogelijk **ZONDER** onderpand of borg.  
Desgewenst met lange looptijd,  
**DUS LAGE LASTEN.**  
Vraag vrijblijvend advies.  
**WIJ REGELEN ALLES BINNEN ÉÉN DAG,**  
en bezorgen het geld ook kosteloos bij  
u thuis. Hebt u al leningen lopen?  
Dat hoeft géén bezwaar te zijn.

**FINANCIERINGSKANTOOR**  
**MOONEN**  
Scharnerweg 108  
Maastricht.  
Lid van de Ned. Ver. van  
Financierings Adviseurs NVF  
30 jaar financierings ervaring

**043 - 636200\***  
**Dagelijks van**  
**9 tot 21 uur**  
Bijkantoor Hoensbroek  
Hoofdstraat 9  
tel. 045-225000  
dagelijks van 11 tot 20 u

**Markt für Hobbymaler  
+ Profis**  
Malkasten und Farben aller Art - Aquarell,  
Gouache, Acryl, Öl- und Air-brush-Farben,  
Malstifte, Pastell- und Ölkreiden, Seiden-  
Glas-, Stoff-, Farbe- und Bauernmalfarben,  
Rahmen und Passepartouts,  
Stoffeisen, Maigrunde, Malblocke,  
Papieren, Pinsel, Büchsen, Anlehnungstafel,  
Air-brush-Pistolen und Kompressoren,  
Materialien für Drucken, Formen, Gießen.  
Verleihservice: Fixiergeräte,  
Pressen, Kompressoren usw.  
**Riesenauswahl**  
Fachberatung - Kundenparkplätze  
**Geschäftszeiten:**  
Mo-Fr 9.30-18.30 Uhr, Sa 9.00-13.00 Uhr

**HAUS  
beissel**  
**DER PROFI**  
Gardinen - Tapeten - Teppichboden  
Farben - Künstlerbedarf  
Aachen-Laurensberg, Kackertstraße, Tel. 09-4924184027  
Autoweg Heerlen-Aken, 1e afd. Aachen-Laurensberg bij  
de Roermonderstraße richting Klinikum

**Muyrers &  
Wijnen bv**  
KEUKENCENTRUM  
**Keukens voor  
ieders smaak**  
gratis parkeren  
voor de deur  
openingstijden showroom:  
maandag t/m vrijdag: 9.00-17.30 u.  
(donderdag tot 21.00 u.)  
zaterdag: 9.00-16.00 u

**Provincie  
Limburg**  
mededeling  
M 248/39-91  
Gedeputeerde Staten maken bekend, dat zij  
bij besluit van 17 september 1991, nr. Bu  
51487, aan de Naamloze Vennootschap DSM  
onder een aantal voorschriften een vergunning  
hebben verleend ingevolge de Hinderwet en  
de Wet inzake de luchtverontreiniging voor het  
uitbreiden/wijzigen van de chemische Bedrij-  
ven in verband met de debottlenecking van en  
wijzigingen aan de Nafthaakinstallatie (NAK)  
4 gelegen op de lokale Zuid in de gemeente  
Geleen. Het besluit en alle ter zake zijnde  
stukken liggen ter inzage van 30 september  
1991 tot 31 oktober 1991 en wel: - in het Pro-  
vinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek)  
tijdens de werkuren; - in het gemeentehuis van  
Geleen tijdens de werkuren en bovendien  
woensdags van 17.00 uur tot 20.00 uur. Tot  
laatstgenoemde datum kan beroep worden in-  
gesteld bij de Afdeling voor de geschillen van  
bestuur van de Raad van State door: a. de  
aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. de  
geen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of  
22, tweede lid of 28, eerste lid, onder c van de  
Wet algemene begroting en begrotingen be-  
zwaren hebben ingebracht; d. enige andere  
belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijk-  
erwijs niet in staat is geweest (overeenkomstig  
voornoemde artikelen) bezwaren in te bren-  
gen. De beschikking wordt na afloop van de  
beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze  
datum beroep is ingesteld en met toepassing  
van artikel 107 van de Wet op de Raad van  
State een verzoek is gedaan tot schorsing van  
het besluit dan wel tot het treffen van een  
voorlopige voorziening. Het beroepschrift moet  
gericht en verzonden worden aan de Voorzit-  
ter van de Afdeling voor de geschillen van be-  
stuur van de Raad van State, Kruisveld 22,  
2514 EN 's Gravenhage. Het verzoek tot  
schorsing of tot het treffen van een voorlopige  
voorziening moet eveneens worden gericht  
aan de Voorzitter van de Afdeling voor de ge-  
schillen van bestuur van de Raad van State.  
De beschikking wordt niet van kracht voordat  
op een zodanig verzoek is beslist.

**CORSTENS-  
VERSCHUREN**  
Helmoud koopt  
Zat 28 sept vroegbroed man-  
kanaries lichte kleur 9 donkere  
5 popjes alle kleuren 5 rode &  
roodzalm man 14 popjes 12  
putterbast o.k. 25 kneu- & sjs  
bast 10 pst. GLOSTERS,  
WITTE & KUIVEN SPEC.  
PRIJS: d. duiven, meeuwen,  
zebras, parkieten, valken &  
collis tegen bekende prijs.  
bringen: SITTARD 10-10-45  
Putstr 10 HEERLEN 11-30-12  
Emmestr 7a TERBLIJT  
12.45-1.30 Rijksw 46 BEEK  
2.15-3 Maastrichterlin 7.

**Als u die mooie  
staartklok 'n uur  
verzet, kijk dan  
meteen even  
of-ie goed  
verzekerd is...**  
**ltb**  
**BoerenBond**  
**Verzekeringen**  
BETER VERZEKERD  
DOOR IEMAND VAN  
BIJ ONS

**NAJAAR 1991**

Parka met ritssluiting en capuchon. In wol/polyamide **459,-**

Katoenen tuniek t-shirt van RADAR **159,-**. Legging in pied-de-coq  
dessin van RADAR **119,-**

Damesmode ook in onze speciaalzaak in Geleen.

Bij Schunck vindt u natuurlijk alle bijpassende mode-accessoires zoals  
tassen, paraplu's, ceintuurs, sjaals, byouterieën en modehorloges.

Maar ook kindermode, nachtmode, ondermode, badmode,  
beenmode, modestoffen, linnenmode, sportmode, schoenen,  
cosmetica en parfums.

Sportieve wintercoat met veel opgestikte zakken **279,-**

Trui van PRIVATA **129,-**. Jeans pantalon van JOHN SLIM **159,-**

**Schunck**  
promenade heerlen  
daar winkel je voor je plezier !

**Vegetariër (3), is vervuild  
eten beu, zkt. schoon water m.  
veel groen. Afstand g. bezwaar.**

**Help de bewoners van het Tropisch Regenwoud.**  
**Novib. Giro 100 200**